



## El PP pedirá la dimisión de Pons «por dar ventaja a los socialistas»

**Le acusa de admitir fuera de plazo la lista de los candidatos del PSOE y CIU al TC**

□ En este momento hay tres listas para la renovación del Tribunal Constitucional: una presentada por el Partido Socialista Obrero Español y C.I.U. que según los populares se ha tramitado fuera de plazo, otra del Partido Popular y una tercera de Izquierda Unida.

La falta de acuerdo entre los dos partidos mayoritarios ha impedido la presentación de una sola lista para la votación del jueves. En la lista del PSOE hay candidatos de los populares Rafael Mendizábal y José Gabaldón, que sería renovado. El Partido Popular centró ayer su gestión cerca de la junta de portavoces y en la Mesa del Congreso, tratando de deslegitimar la candidatura del PSOE y CIU. Federico Trillo dijo que el grupo ha sido gravemente burlado, debido a que el presidente del Congreso, Félix Pons, les había dicho que el plazo para la presentación de candidatos terminaba el lunes, a las ocho de la tarde. Rato ha acusado claramente al presidente del Congreso, Félix Pons, por «dar ventajas a los socialistas» y se pedirá el jueves la dimisión. Pons ha dicho ahora que no había ningún plazo.

PAGINA 19



**DE LA SEQUIA A LAS INUNDACIONES.** - La situación registrada en el País Vasco como consecuencia de las fuertes inundaciones y cortes de carreteras comenzó a normalizarse a última hora de ayer. Entre las nueve y las once de la mañana llegaron a caer 80 litros por metro cuadrado y algunas vías presentaban el aspecto que ofrece esta fotografía de Efe de San Sebastián. También en Cantabria las inundaciones han sido importantes y en Cataluña el temporal parece haber amainado. En Burgos estuvo lloviendo, igualmente toda la mañana de manera muy abundante.

PAGINA 29

## El futuro del Real Burgos, pendiente de la reunión empresarial de esta tarde

□ Esta tarde se celebrará la reunión con las representaciones del mundo empresarial burgalés que puede ser decisiva para la salvación del Real Burgos o frustrar todo el esfuerzo realizado en los últimos días como un verdadero plan de emergencia para conseguir la transformación del club en sociedad anónima.

Cincuenta y un empresarios han sido citados por el alcalde de la ciudad y el presidente de la Diputación para pedirles en esta delicada situación su colaboración. Se espera que hoy se conozca la relación de los empresarios convocados y los que

han decidido su aportación.

Por otra parte, la impresión que tenemos es que las entidades de ahorro locales están dispuestas a colaborar con este plan de emergencia, mientras que se registran aportaciones de un millón y medio de pesetas para acciones por parte de la empresa Semat (Servicio Municipal de Limpieza) y la misma suma Prointec, la que realiza las obras de construcción de los aparcamientos. La Cámara de Comercio e Industria de Burgos igualmente trató anoche de su colaboración con el Real Burgos.

PAGINA 40

## Pleno apoyo de la Cámara de Comercio al empresario Antonio Méndez Pozo

**No ha aceptado la dimisión del cargo de presidente de la Comisión de Infraestructuras**

□ El Pleno de la Cámara de Comercio e Industria de Burgos en su reunión de anoche, según nuestras referencias, aprobó una moción del presidente que había merecido idéntico acuerdo previamente en el Comité Ejecutivo por unanimidad, rechazar la petición de dimisión del cargo de presidente de la Comisión de Infraestructuras de la Institución del empresario Antonio Méndez Pozo. El pre-

sidente resaltó en su intervención la valía y entrega de este hombre y recordó que no siendo firme la resolución de la Audiencia, que está recurrida al Tribunal Supremo, entendía, como así lo ha hecho el Comité, que no debe prescindir de su colaboración.

El pleno ratificó la decisión del Comité y renovó su confianza en el empresario Méndez Pozo para así poder proseguir su labor. Tuvo palabras de agradecimiento por este gesto del mundo empresarial burgalés representado en la Cámara de Comercio que es la más prestigiosa entidad del sector económico de nuestra tierra.

PAGINA 8

## El cáliz y la patena de Silos serán restaurados

□ La Comisión Provincial de Patrimonio aprobó ayer la restauración del cáliz y la patena de plata dorada del Monasterio de Santo Domingo de Silos. Se llevará a cabo este trabajo en el Instituto de Restauraciones del Ministerio de Cultura en Madrid.

El abad de Silos, dom Clemente Serna envió la memoria a la directora general de Patrimonio de la Junta, Eloísa Wattenberg, que la remitió a la Comisión de Patrimonio para que se proceda al informe que ahora se ha hecho, y que es favorable para ejecutar el proyecto de restauración de estas dos importantes piezas de la orfebrería silense.

La Comisión de Patrimonio despachó otros asuntos de interés.

PAGINA 11

## HOY EN DB

**5 Niño incorpora a su equipo de gobierno a los cuatro nuevos concejales**

**7 Campofrío prevé una ampliación de capital de 2.500 millones**

**9 Las lluvias provocan algunos accidentes de tráfico**

**42 Conchita Martínez y Javier Sánchez Vicario pasaron la primera ronda de Wimbledon**

**45 Roberto Domínguez, cogido en la Corrida de la Prensa**

## FIRMA INVITADA

## Participación

Es posible que aún no se haya entendido suficientemente en nuestro país que la democracia se construye cada día y entre todos.

El dicho atribuido al viejo general: «Haga usted como yo, no se meta en política», parece haber calado en una sociedad desencantada tras la euforia despertada con la transición democrática.

De cualquier forma, el progresivo distanciamiento de la clase política con respecto a la realidad social ha labrado heridas de separación entre los dirigentes políticos y los ciudadanos agravada, aún más si cabe, por la conducta escasamente ejemplarizante de algunos de ellos.

De ahí que el entusiasmo por la participación democrática esté hoy bajo mínimos, corriendo el riesgo de que el triunfador de las próximas elecciones sea precisamente la abstención.

Con ser ello preocupante no lo es menos la escasa vocación por la «rex pública» que se percibe en nuestro entorno social.

Acceder a un puesto de representación que no vaya acompañado de una cierta notoriedad y adecuada y suficiente retribución económica no parece despertar el interés de nuestros conciudadanos; de tal forma que dirigentes de asociaciones y entidades se ven a menudo perpetuados en sus cargos ante la ausencia de alternativas a su gestión.

La falta de participación, a la vez que desvirtúa a la democracia en su base y en su esencia, propicia el alumbramiento de políticos sacados de la chistera de los partidos sin ningún antecedente de representación o compromiso social, lo que explica en parte el distanciamiento al que antes hemos hecho referencia.



J. BERZOSA GONZALEZ

## PERSONAS



**ELENA MUNGUÍA**, directora del grupo de danzas burgalesas, ha dado cuenta de las últimas actuaciones de este grupo, que tiene reconocido prestigio y una preparación propia de profesionales.

Su entrega y colaboración a la cultura burgalesa la valió en su momento un merecido galardón municipal, pero Elena Munguía sigue en su empeño diario

y es un ejemplo de labor callada, silenciosa y acaso no siempre reconocida.

Una gran fiesta folklórica conmemorativa del V Centenario ha celebrado este grupo con todos los sabores de la danza de uno y otro lado del Atlántico. Enhorabuena a ella y a todos los miembros de su grupo de danzas.

**LUIS ARAGON SAN CLEMENTE**, ha sido distinguido con la Medalla de Bronce al Mérito Mutualista Penitenciario, para agradecerle sus servicios en favor de la Mutualidad, los mutualistas y beneficiarios.

La concesión fue aprobada el pasado 2 de Junio en la asamblea de representantes previo acuerdo adoptado por la Junta de Gobierno de esta Mutualidad el pasado 27 de Mayo.

Como se recordará, Luis Aragón fue responsable de la Sección Abierta de la Prisión de Burgos.

En la actualidad se encuentra expedientado por la Dirección General de Instituciones Penitenciarias, como consecuencia de supuestas irregularidades cometidas durante el

ejercicio de su cargo.

**ALBERTO APARICIO**, presidente de la Sociedad Cucos, que este año ha celebrado nuevamente la fiesta del Esquileo.

Esta popular Peña gastronómica burgalesa conserva dos fiestas de gran sabor burgalés, el esquileo y la fiesta de la matanza, que ambas tienen



lugar al aire libre, en La Flora o en la Llana.

Merece felicitaciones la sociedad y en su representación hoy se la hacemos llegar a su presidente.

**ATILIO MOLTINI**, diplomático, ha sido nombrado por el Gobierno Argentino nuevo comisario en el pabellón de Argentina en la Expo, después de que dimitiera el anterior responsable del mismo, por las críticas recibidas a la participación argentina en Sevilla.

Al parecer, Lata Liste se vio obligado a renunciar tras el descontento manifestado por las autoridades de su país con respecto a los escasos contenidos de su pabellón. El nuevo comisario fue embajador de Argentina en Londres durante el conflicto de las Malvinas.

**MARCO PEÑA**, director general de Evaluación de Servicios del Ministerio de Sanidad, anunció que no se recordarán las prestaciones sanitarias de la Seguridad Social, pero no se podrá exigir más de lo previamente presupuestado.

## BURGOS DE AYER

## HACE 25 AÑOS

24 DE JUNIO DE 1967

- Hoy, a la una y media de la tarde, serán bendecidos seis nuevos autobuses del Servicio Urbano.
- Anteayer contrajeron matrimonio la señorita María Asunción Silleras Ruiz y don Enrique de Mateos Ciruelos.
- Ya pueden encargarse las reservas para la cena que, con un selectísimo menú, se celebrará en la «Verbena de la Prensa».
- La temperatura máxima de ayer fue de 31,0 grados y la mínima de 11,6.

## HACE 50 AÑOS

24 DE JUNIO DE 1942

- Comisaría de Policía.- Se necesita garaje con cabida para encerrar once coches ligeros y once pesados, preferible centro de la capital. Ofertas: señor comisario-jefe del Cuerpo General de Policía.
- S.E.U.- Del distrito universitario de Valladolid se ha recibido un telegrama que dice lo siguiente: «Plazo matrícula de examen de ingreso en la Universidad abierto hasta el día 30. Exámenes Estado comienzan el día primero».
- La temperatura máxima de ayer fue de

30,6 grados y la mínima de 13,4.

## HACE 75 AÑOS

24 DE JUNIO DE 1917

- Se halla vacante la plaza de farmacéutico titular de Cubo de Bureba, con 70 pesetas anuales, más 5.550 litros de trigo. El agraciado quedará en libertad para que pueda contratar con los pueblos limítrofes: Calzada, Fuentebureba, Zuñeda, Berzosa, Santa María Rivarredonda, Miraveche, Cascajares de Bureba y Vallarta.

## HACE 100 AÑOS

24 DE JUNIO DE 1892

- A pesar de que en los programas de las ferias se dice que durante las mismas actuará en el Teatro la compañía de zarzuela que dirige don Misael Romero, hemos oído asegurar que por diferencias surgidas entre la Comisión de Teatros y este señor ha desistido de venir a Burgos. Suponemos que este asunto se resolverá con la debida urgencia, por el efecto fatal que produciría el que no pudiera abrirse el teatro durante las ferias. Por otro lado debe considerarse la gran calidad de esta compañía que está triunfando allá donde va.

## HOY

24

El nacimiento de San Juan Bautista. Ss. Bartolomé, Orencio, Eros, Fermín, Fausto, Iván. Misa de la Natividad de S. Juan Bautista.

## AGENDA

- A las 8,15 de la tarde, en el Gran Teatro, concierto del Conjunto Instrumental del Conservatorio Municipal de Música «Antonio de Cabezón». Entrada libre, localidades en taquilla.
- A las 8,15 de la tarde, en el Centro Cultural de la Casa del Córdón, conferencia de Geoffrey Parker sobre «El secreto peor guardado de la historia: La Armada Invencible. 1588»
- A las 7 de la tarde, en la Sala Arlanzón, inauguración de la Exposición de Fotografías «Burgos, ayer y hoy» de Fede.
- II Congreso de Ecología de la Asociación Arco Iris. En el Salón de Actos de la CAM en General Vigón, a las 20,00 horas, discurso de apertura. A las 20,30, concierto de Luis Paniagua. A las 0,00 Fuego en la noche de San Juan.

Para que su hijo  
**NO PIERDA**  
el CURSO!

COLEGIO INTERNADO SAN FRANCISCO JAVIER

31º Curso Intensivo de verano.

- Cursillo orientado a superar el curso.
- Duración: Julio y Agosto 1992.
- En régimen de internado para chicos y chicas.
- E.G.B., B.U.P., C.O.U., Selectividad.
- 9 horas diarias de clases y estudios.
- Amplias instalaciones deportivas (incluida piscina olímpica).
- Curso de informática e inglés (opcionales).



Información en:  
COLEGIO INTERNADO

San Francisco Javier

J.M. de Barandiarán, 29 48980 SANTURCE (Vizcaya)  
Tels.: (94) 461 33 10 - 461 05 41

**MOGRO (CANTABRIA)**

Ahora puede disponer de un magnífico apartamento en la costa cántabra, en Mogro un bonito pueblo de costa situado en la desembocadura del río Pas. Con magníficas playas ideales para disfrutar de los deportes náuticos o de las vacaciones al borde del mar.

**Entrega este verano**

**FACILIDADES DE PAGO**

Apartamentos de lujo de 2 dormitorios.  
Con garaje incluido.  
Con magníficas vistas al mar.  
Amplias zonas verdes y equipamiento deportivo



PROMOCIONA Y VENDE

**CENAVI**  
PROYECTOS Y DESARROLLOS INMOBILIARIOS

CONSTRUYE

**CENAVI**  
INFORMACION

Pasaje de Peña, 1 - 2ª IZDA.  
Tel.: (942) 31 16 12. SANTANDER  
C/ Rodríguez Arias, 23 - 3ª. Oficina 18.  
Telf. y Fax: (94) 410 21 27. BILBAO  
C/ Santander, 11 - 2ª DCHA.  
Telf. y Fax: (947) 20 13 77. BURGOS  
C/ Los Nogales, s/n.  
Telf. (942) 63 11 15. NOJA

RETINA



**EXPOSICION EN EL CIRCULO CATOLICO.**— Una vez finalizado el curso, los alumnos de diferentes etapas pertenecientes al Colegio «Círculo Católico de Obreros» tienen la costumbre desde hace años, de montar una exposición en uno los salones del Centro, con los trabajos manuales más destacados. Exposición que permanece abierta en estos momentos y donde pueden contemplarse interesantes y diversos objetos, como centros de mesa, figuras de escayola pintadas, carteles, dibujos, acuarelas y marquería. Una muestra que merece la pena visitarse. (Foto: C.C.).

QUISICOSAS

MARTINILLOS

Real Burgos

□ Se acaba el plazo para la conversión de los clubes de fútbol en Sociedades Anónimas Deportivas, y el Real Burgos aún no ha recaudado todos los millones que necesita para ello.

No obstante, las gestiones que se están realizando, con el empresario Antonio Miguel Méndez Pozo como promotor, han caído muy bien en la ciudadanía, que espera que finalmente se logre el dinero necesario.

Todos los burgaleses deben colaborar, si es que aprecian al equipo local y desean que siga en la máxima categoría del fútbol español.

Fiestas

□ Los prolegómenos de las Fiestas mayores de la ciudad ya están en marcha,

en espera de que de que el viernes comiencen oficialmente.

Las reiteradas lluvias que están cayendo en los últimos días están haciendo temer por el normal desarrollo de las mismas, ya que la inmensa mayoría de los actos contemplados en el Programa son al aire libre.

También la Feria Taurina, la más extensa de la historia de la ciudad, se veía seriamente amenazada sin no deja de llover con la intensidad que lo está haciendo.

Ya hay quien piensa en llevar una docena de huevos a Las Clarisas, a la espera de que mejore el tiempo.

Marquesinas

□ Siempre tiene que haber vándalos, es algo inevitable en cada ciudad.

Esto viene a cuento de

la rotura de cristales en las marquesinas de algunas paradas de autobús.

Hay lectores que nos llaman indignados por la reiterada rotura de cristales en la que hay en la avenida de la Constitución, delante de la antigua fábrica de la Celebusa.

Se rompen y se reponen, se vuelven a romper y de nuevo se vuelven a colocar.

¡Ya está bien!, ¿qué extraño placer pueden encontrar estos bárbaros en romper estos cristales?

Universidad

□ El nombramiento del rector-comisario de la futura Universidad de Burgos era, según indicaron en repetidas ocasiones desde el propio MEC, una decisión que iba a tomar personalmente el ministro, Javier Solana.

Esperemos que Solana

lo haya dejado todo «atado y bien atado» antes de marcharse a Asuntos Exteriores, y que el nuevo ministro de Educación, Pérez Rubalcaba no tenga que empezar de nuevo a buscar un candidato ideal.

Lo único que nos permite ser optimistas es que Rubalcaba era la mano derecha de Solana, y esperamos que esté al tanto de todos los entresijos del MEC, incluidos los de la Universidad de Burgos.

Policía

□ El nuevo comisario jefe ha dicho a que se van a mejorar los recursos humanos en nuestra ciudad.

Eso significa que la plantilla se verá incrementada, lo que es una excelente noticia, ya que llevamos mucho tiempo diciendo que son muy pocos los policías que hay en Burgos.

EDITORIAL

La hora de la verdad del Real Burgos

**H**AY circunstancias en las que no sirve decir que los burgaleses somos apáticos, porque ni siquiera ese calificativo responde a la realidad. El Real Burgos se encuentra en estos momentos en el trance de desaparecer o quedar en la Segunda División B, que es tanto como cercenar su futuro, si no logra la transformación en sociedad anónima, de acuerdo con las disposiciones de los clubes profesionales. Hasta ahora todos teníamos la impresión de que aunque en nuestra ciudad no alcanzásemos ese objetivo ocurriría lo mismo en la mayoría. Pero la realidad nos demuestra que no es así, que poco a poco se han ido recaudando las sumas que son precisas y que es el Real Burgos el que triste e históricamente puede volver a pagar la novatada de los descensos por decreto. Y esto, nos parece ya demasiado.

Sin embargo, hay que ser realistas: Queremos fútbol y de la Primera División. Bien, pues paguemos fútbol y de ese rango. Lo demás son quiméricas ilusiones que no sirven de nada. Hay que situar las cosas en su justo término: nadie se hace responsable de aportaciones al primer equipo de la ciudad, porque consideran que han de ser los socios los que aporten sus dineros. Si éstos no lo hacen, habremos de llegar a la tristísima conclusión de siempre: no tenemos recursos para estar en la categoría a la que pertenecemos, y en esas condiciones, el final es inevitable, y además lamentable.

En Valladolid están ya dispuestos con todos los medios para cumplir con la normativa —que puede ser injusta, ciertamente—, que exige la transformación de estas entidades en sociedades anónimas con las responsabilidades inherentes a esa condición. Acaso sea el paso necesario en el fútbol-espectáculo, quizás sea definitivo en el fútbol-deporte, pero aquí parece que todo lo confiamos a los gestos altruistas y a los mecenas, y luego que aportan su trabajo y su dinero los crucificamos en más de una ocasión.

El Real Burgos está en la recta final de su futuro: O se transforma en sociedad anónima o desaparece.

Aires de cierto optimismo nos permiten tener esperanza.

Diario de Burgos

Fundado en 1891  
Medallas de Oro de la Ciudad y Provincia  
DECANO DE LA PRENSA BURGALESA

Edita: DIARIO DE BURGOS, S.A.  
Presidente: Angel León Albarelos  
Director: Vicente Ruiz de Mencia  
Gerente: Jesús A. Bueno Ordóñez  
Adjunto Gerencia y Jefe de Producción: Javier Gutiérrez  
Administrador General: Gonzalo Albarelos

DIARIO DE BURGOS

Redactores Jefes:  
Antonio José Mencia y Juan José Calleja.  
Jefes de Sección:  
Ana Isabel Angulo, Alfonso Salgado y Guillermo Alonso

Redacción:  
Juan Angel Gozalo, Roberto Granja, Javier Salgado, José Luis Sáiz, Inmaculada Pascual, Jaime Valdivielso, Juan José Sáiz, Carlos Manrique, Mónica Muñoz, Pedro Sarras, Xabier Garmendia, Montserrat Gómez, Gustavo Basurto, Belén Delgado, Santiago González y Mar Blázquez. Diseño: Gonzalo de Domingo, Carlos Fraile, Alfredo Coricón y Juan Pablo Maset. Fotografía: Lorenzo Matías, Angel Ayala y Jesús Matías.

Jefe de Publicidad y RR.PP.: Mariano González  
Regente de Talleres: Gonzalo Bárcena.

Jefes de Sección Fotocomposición: Francisco López y Serafín García  
Distribución y Venta: Jesús López

Delegación Aranda de Duero: M.ª Aurora Lázaro, Plaza de la Virgencilla, 7-5.º. Oficina 3. ☎ 510611. Fax: 510610. Publicidad ☎ 510145.  
Delegación en Miranda de Ebro: Inmaculada López, Ciudad de Haro, 4-2.º C. ☎ 331681 - 323783

Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardeña, 34, 09002-Burgos. Red. ☎ 267280. Adm. ☎ 268375 - 265768. Télex: 39703. Fax: 268003. Publicidad 277219. Apto. 46. C.P. 09080. Depósito Legal BU-5-1958

EDUARDO SANCHEZ

NUEVAS NORMAS DE CIRCULACIÓN



● SEÑAL DE BADENES REDUCTORES DE VELOCIDAD.

≡ Dirección Gral. de lo Trágico.

E. Sánchez '92

OROS

● FERNANDEZ SANTIAGO

Consejero de Sanidad  
«No admitiremos recortes en los servicios sanitarios»

BASTOS

● LUIS ARAGONES

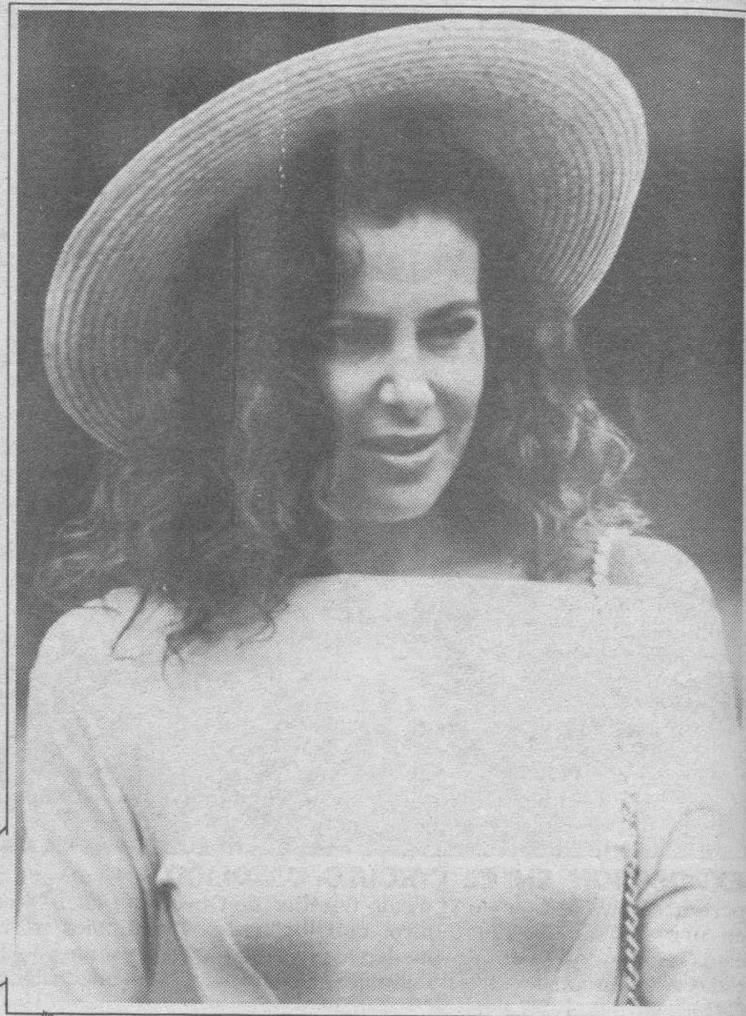
Entrenador del Atlético de Madrid  
«Julio Salinas es un tonto de baba»

## EL MUNDO EN IMAGENES

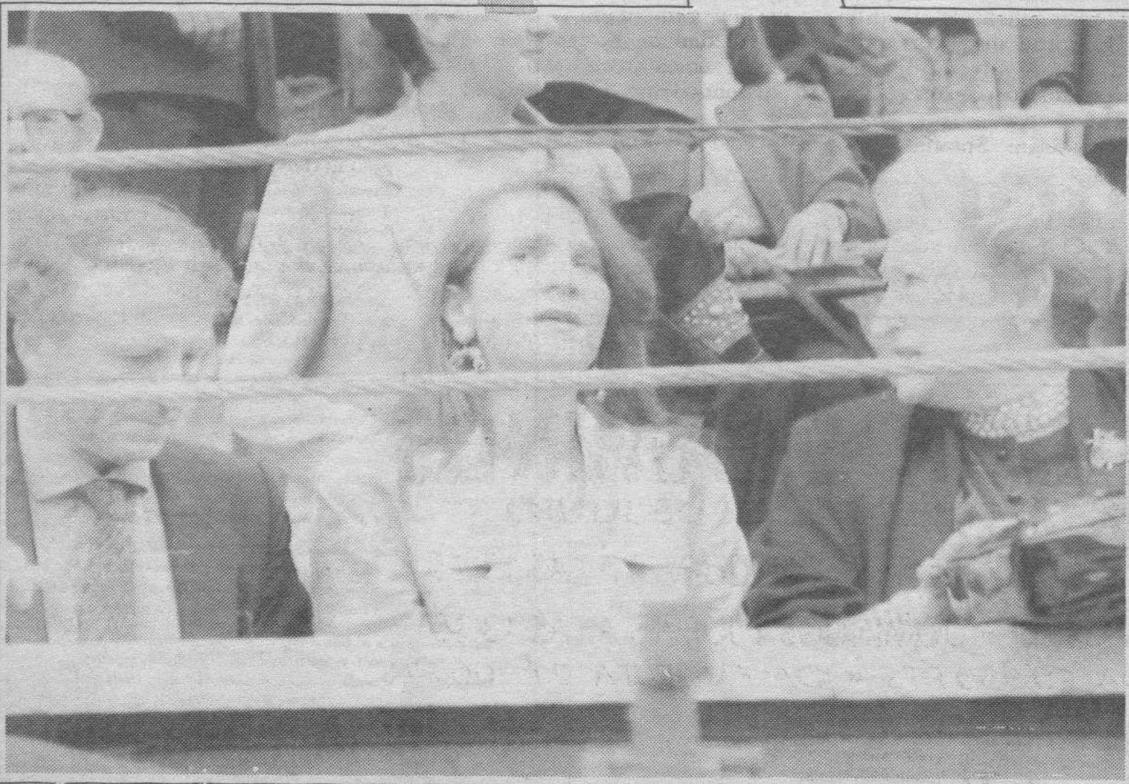
**SEVILLA.- «Armó el taco».** El cantante Julio Iglesias, que hoy ofrecerá un concierto en Sevilla, bromea con las azafatas ante la maqueta de la catedral de Santiago que se exhibe en el Pabellón de Galicia en la Expo. Julito llegó, besó, piropoó hasta al conserje y suplicó ser besado, abrazado y aclamado. En suma, Julito armó el taco en Sevilla.



**MADRID.- «Ana Obregón se salió con la suya».** Ana Obregón ha sido madre de un niño que nació esta mañana, a las 10,25 horas, en la clínica Rúber. La pareja todavía no se ha puesto de acuerdo sobre el nombre de su hijo porque el conde Lequio quiere llamarle Alfonso «como su bisabuelo, el rey Alfonso XIII», y la actriz prefiere ponerle Alessandro.



**MADRID.- «La Corrida de la Prensa».** La Infanta Elena presidió ayer en Madrid la tradicional «Corrida de la Prensa», en la que Víctor Mendes, Roberto Domínguez y Manolo Jiménez lidiaron reses de Samuel Flores. Y al filo de la noticia, el balance artístico, con una oreja para Roberto Domínguez, que resultó cogido, aunque para entonces ya había conseguido reconciliarse con la afición madrileña.



**DAGOMYS (MAR NEGRO).- «Un alto en las conversaciones».** Boris Yeltsin y Leonid Kravchuk, los presidentes de Rusia y Ucrania, se encuentran reunidos en esta ciudad a orillas del Mar Negro. Ello no impide que se hayan acercado a la playa, donde el presidente de todos los rusos juega con una bañista en vacaciones de manera impensable en todo un presidente.

AYUNTAMIENTO

## Niño incorpora al equipo de Gobierno a los nuevos concejales

□ **BURGOS/I.P.**—Los cuatro nuevos concejales que tomaron posesión de su cargo el pasado día 17 han quedado incorporados a la Comisión de Gobierno, tras la reorganización del equipo municipal llevada a cabo por el alcalde, Valentín Niño.

Como ya adelantaba DB en su edición de ayer, Cándida Sáiz y Paulino Benito se hacen cargo, respectivamente, de las comisiones de Personal y Servicios y Medio Ambiente; la primera sustituyendo a Martínez Abascal y Benito al propio Niño.

Por su parte, Cristino Díez ha sido nombrado presidente del Consejo de Administración del Servicio de Aguas, cargo que ocupó hasta su dimisión Manuel Muñoz Guillén, quien igualmente era presidente de la Comisión de Hacienda, en la que le sustituye Javier Pardilla. Marcelino Maté se hace cargo del Consejo de Estación de Autobuses, hasta ayer en manos de Martínez Abascal.

Con la reorganización llevada a cabo por el nuevo alcalde, duplican su presidencia en Comisiones y Consejos de Administración, Germán Pérez Ojeda

**El viernes se celebrará el Pleno de ratificación y se hará oficial el cese de Abascal**

que, además de Sanidad y Acción Social, llevará Instalaciones Deportivas y Francisco Javier Quintanilla, con Urbanismo y Obras.

Por su parte, Jesús María Jabato pasa a ser el representante en el Patronato del Conservatorio de Música «Antonio de Cabezón», en el que durante varios años estuvo presente Francisco Martínez Abascal. De esta forma, Jabato triplica su labor, ya que es el presidente de la Comisión de Cultura y del Servicio Municipalizado de Mercados y Ferias.

Otra novedad es la incorporación de Miguel Vallecillo a la presidencia del Consejo de Autobuses Urbanos.

La Comisión de Gobierno queda, pues, formada por nueve concejales, pero con un dato



El grupo de concejales del PP tal y como quedó formado en el pleno del día 17. (F: J. Matías)

destacado respecto a las anteriores legislaturas, como es la presencia de dos hombres afiliados al PP, Paulino Benito y Marcelino Maté, circunstancia que no se había dado hasta ahora, ya que dicha Comisión la integraban sólo hombres fieles al ex-alcalde. Niño, sin embargo, señaló ayer que no cabe hacer ese tipo de lectura, «porque todos somos del grupo popular, con carnet o sin él».

Los nueve miembros de grupo de Gobierno son tenientes

de alcalde, manteniéndose Javier Quintanilla como *segundo* de Valentín Niño y portavoz del grupo.

**EL VIERNES, PLENO**

El estreno del nuevo equipo municipal tendrá lugar mañana jueves, a las 20,00 con un orden del día de puro trámite.

Por otra parte, será el viernes cuando se celebre la sesión extraordinaria para ratificar la nueva composición y hacer ofi-

cial la dimisión de Martínez Abascal. A partir de ese momento se tramitará ante la Junta Electoral Central la credencial para el que será nuevo concejal, Antonio José Pereda.

Valentín Niño mostraba ayer absoluta confianza en su equipo. Respecto a los cuatro nuevos concejales dijo no tener duda sobre su valía, por lo que no ha dudado en ofrecerles la responsabilidad en diferentes áreas para que «lo demuestren al pueblo de Burgos».

## El grupo de marionetas «Arlequín» sustituye desde hoy a Karraskedo

□ **BURGOS.**—El Ayuntamiento ha contratado al grupo de marionetas vallisoletano «Arlequín» para que actúe durante San Pedro sustituyendo a Karraskedo, a quien una infección ocular impide estar presente con su grupo «Gigantillos» en las siete representaciones incluidas en el programa de fiestas.

La primera representación de «Arlequín» está prevista para las 20,00 horas de hoy en el patio del Colegio «Fernando de Rojas».

Sin embargo, las dudas persisten, debido al mal tiempo y es muy posible que si la situación meteorológica no varía, el espectáculo se traslade a la Casa de Cultura de Gamonal, según ha manifestado el presidente de la Comisión de Festejos, Miguel Valle-

cillo. Este grupo actuará otros dos días en Gamonal y cuatro en el Colegio Generalísimo.

**EXPOSICION DE FEDE**

Además de la actuación del grupo «Arlequín», hoy a las 19 horas se inaugura la exposición fotográfica del archivo de Fedé, «Burgos, ayer y hoy. Páginas gráficas de nuestra historia». Permanecerá en la Sala Arlanzón hasta el día 7 de julio y está organizada por la Caja de Ahorros Municipal.

Por otra parte, en el Gran Teatro, actuará a partir de las 20,30 horas el Conjunto Instrumental del Conservatorio de Música.

**BURGALESES AUSENTES**

El día 2 de julio está pre-

vista la llegada a nuestra ciudad de los 11 burgaleses residentes en Argentina y Chile y que participarán este año en la Fiesta del Burgalés Ausente que se celebrará el domingo día 5 y con la que se pone punto final a las Fiestas Mayores.

Desde Argentina llegarán ocho burgaleses que desde hace décadas no han pisado la tierra que les vio nacer y en la que conservan familias. Estas personas estarán acompañadas por la reina del Centro Burgalés en Buenos Aires, María Mercedes San Martín.

A estos ocho viajeros, se suman otros tres que llegan desde Chile, lo que sucede por primera vez desde que el Ayuntamiento puso en marcha esta iniciativa.

## La empresa adjudicataria de la recaudación municipal contrata a una hija de Peña

□ **BURGOS.**—Cristina Peña, hija del anterior alcalde del Ayuntamiento de Burgos, Jose María Peña, ha sido contratada por la empresa adjudicataria del servicio de recaudación municipal, según informa la agencia Efe.

Este servicio esta gestionado por una empresa privada propiedad de Alonso Polo, lo que desde hace años motiva las críticas de la oposición, al considerar que este servicio debería estar desempeñado por funcionarios municipales.

El PSOE ha criticado la contratación de la hija de José María Peña, porque aunque el contrato se ajusta a la legalidad, lo ha hecho una empresa dependiente del Ayuntamiento.

Según Gerardo Triana, con-

cejal socialista, la familia del anterior alcalde no predica con el ejemplo, ya que «siempre han asegurado ser personas absolutamente honradas y absolutamente respetuosas con los demás, lo que no se corresponde con una colocación a dedo como esta».

Para los socialistas lo razonable hubiera sido que la empresa sacase una oferta de empleo y hubiera contratado a alguien registrado en las oficinas del paro.

Los concejales socialistas sospechar que esta contratación es un pago por los favores del anterior alcalde «que fue el que se empeñó en que el recaudador municipal fuera una empresa privada».

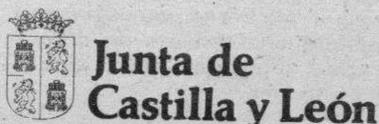
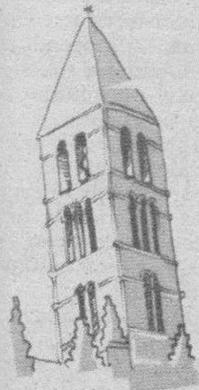
# ABRIMOS NUEVOS CAMINOS

INICIAMOS VUELOS - DESDE EL 21 DE JUNIO

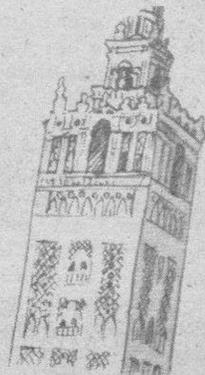
VALLADOLID ~ SEVILLA - DOMINGOS Y JUEVES A LAS 15,25

SEVILLA ~ VALLADOLID - DOMINGOS Y JUEVES A LAS 13,25

PRECIOS ESPECIALES • IDA: 10.950 PTS. • IDA Y VUELTA: 21.900 PTS



AYUNTAMIENTO DE VALLADOLID



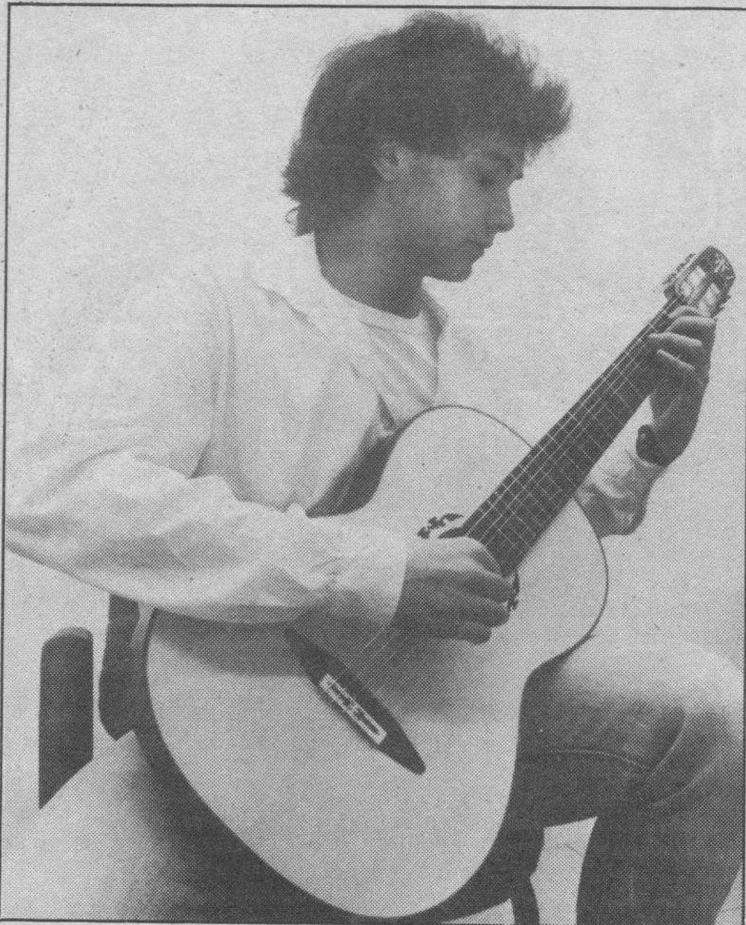
## Héctor Blanco Santamaría, un joven guitarrista con Matrícula de Honor

**Se encuentra matriculado en el Real Conservatorio Superior de Música de Madrid**

□ **BURGOS/J.S.**-Con tan sólo 21 años de edad, el burgalés Héctor Blanco Santamaría acaba de terminar, en el Real Conservatorio Superior de Música de Madrid, el séptimo Curso de Guitarra con la calificación de Matrícula de Honor.

Seleccionado durante cuatro ediciones consecutivas en el Certamen de Guitarra «Regino Sainz de la Maza», este joven instrumentista inició sus estudios musicales en el Conservatorio de Burgos con el profesor Javier Iturralde. Su afición por la guitarra le llegó de la mano de su abuelo aunque, como él mismo señala, el gusanillo se le metió el profesor Juan José Rodríguez Villarreal.

Héctor Blanco considera que para ser un buen instrumentista primero hay que formarse como músico «a base de estudio y mucha cabeza (análisis de las partituras)». Disciplina que, a un año de concluir la carrera de Guitarra, le ha procurado un currículo extraordinario, en el que además de sus magníficas calificaciones se recogen las clases recibidas de algunos de los grandes maestros, como pueden



Héctor Blanco es un entusiasta de J.S. Bach. (Foto: L. Araico).

ser David Russel, John Williams, Gerardo Arriaga o Demetrio Ballesteros.

Partidario de romper el encasillamiento o la tónica vinculación de la guitarra con el flamenco, Héctor prepara ya su

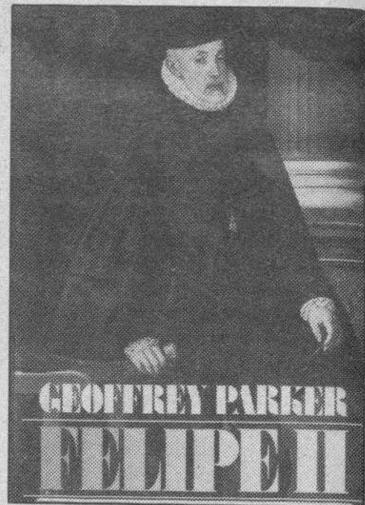
despegue profesional que le llevará a impartir clases, ofrecer conciertos y participar en aquellos concursos que le puedan servir como rampa de lanzamiento hacia un futuro realmente prometedor.

## Geoffrey Parker, el autor del libro «Felipe II», hablará hoy sobre La Armada Invencible

□ **BURGOS.**-Bajo el título «El secreto peor guardado de la Historia: La Armada Invencible, 1588» y en el marco de la Casa del Cordón (20,30 horas, entrada libre), Geoffrey Parker -actualmente Charles E. Nowell, Distinguido Profesor de Historia de la Universidad de Illinois (USA)- pronunciará hoy una conferencia, organizada por el Departamento de Historia Moderna y Contemporánea del Campus Universitario de Burgos.

El historiador Geoffrey Parker, nacido en Nottingham (Inglaterra), se doctoró en el Christ's College de Cambridge donde asistió a las lecciones de John Elliot, uno de los más prestigiosos hispanistas, quien infundió en él un gran interés por la historia política y bélica de los Austrias españoles. Parker enseñó en Cambridge de 1968 a 1972 y, a partir de entonces, fue profesor en la Universidad de Saint Andrews (Escocia). Actualmente es director del Departamento de Historia de la Universidad de Illinois; es, asimismo, miembro de la British Academy y de la Real Academia de la Historia de España.

Ha publicado varios libros y un buen número de artículos en prestigiosas revistas históricas europeas y americanas, centrándose de manera especial en la España de los Austrias, como reflejan algunas de sus obras más importantes: «El Ejército



Portada del libro «Felipe II».

de Flandes» y el «Camino español», 1567-1659. En su libro sobre Felipe II y La Gran Armada, analiza algunos aspectos de los que tratará en la conferencia, tales como el fracaso de la Gran Armada fletada por Felipe II en su intento de invadir Inglaterra. Este triste episodio de nuestra historia se saldó con la desaparición de 130 navíos en los mares septentrionales, a finales del verano de 1588. ¿Cuáles fueron los verdaderos peligros con los que se enfrentó la flota española? La respuesta a esta y a otras preguntas la obtendremos hoy en la conferencia que impartirá este gran hispanista y prestigioso historiador militar.

## Concierto de Luis Paniagua en el inicio del Congreso de Ecología

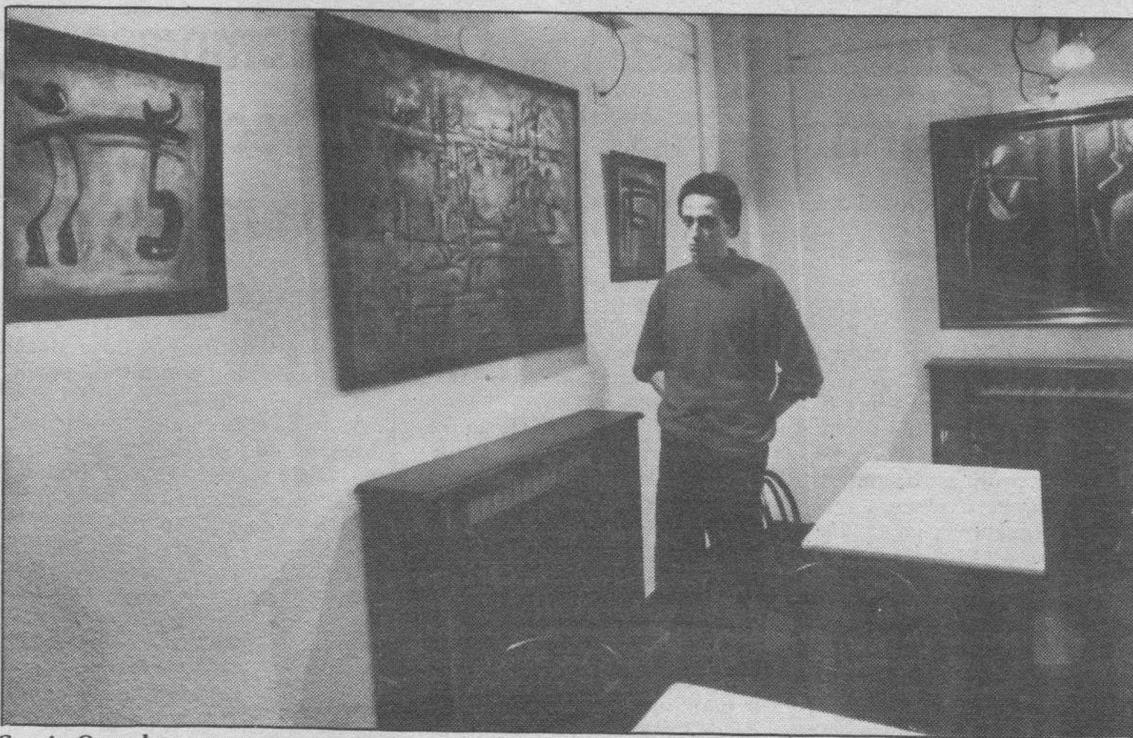
□ **BURGOS.**-El poeta, escritor y naturalista, Mario Satz inaugurará hoy (20,00 horas, salón teatro Vigón de la CAM) el II Congreso Internacional de Ecología que, bajo el título «El hombre en la Tierra y la Tierra en el hombre», organiza la Asociación Cultural «Arco Iris».

Tras su discurso de apertura, el afamado compositor e instrumentista Luis Paniagua, formado tanto en la música occidental como la oriental, especialmente en la del norte de la India, estrenará en Burgos su concierto para la Noche de San Juan.

Estructurado en tres fases -el ocaso, la noche y el alba-, Paniagua ejecutará sus composiciones con el acompañamiento del sitar, pipa, salterio, campanas, sartenes, gongs, percusiones y sintetizador.

Esta primera jornada finalizará con un fuego en la Noche de San Juan.

Mañana, jueves día 24, tras la recepción de congresistas, el científico Antonio López Campillo disertará (10,30 horas, Casa del Cordón) sobre «La oposición entre natural y artificial». Posteriormente, Jacques Ellul analizará «El sistema técnico»; a su término se establecerá un coloquio con los dos ponentes.



Sergio Corral presenta su exposición en el pub «Salam». (Foto: Jesús Matías).

## S. Corral, un pintor que rinde culto a la materia

□ **BURGOS/J.S.**-Hace poco más de un año que decidió abandonar su profesión de psicólogo para dedicarse por entero a la pintura; campo expresivo en el que se inició a partir de las enseñanzas recibidas en la Academia Provincial de Dibujo.

Nacido en Burgos en el año 1964, Sergio Corral presenta hasta el día 15 de julio, en el pub «Salam» (Calzadas, 25), una muestra pictórica integrada por doce cuadros con la que pretende abrir un paréntesis en la línea artística en la que se halla

ba inmerso.

Alejado de las corrientes más o menos academicistas, Corral exhibe un conjunto de obras abstractas que buscan un efecto inmediato en la retina del espectador: la identificación de los materiales empleados por encima del mensaje o contenido.

Para ello, este autor, que prosiguió sus estudios pictóricos en la Academia San Eloy de Salamanca, utiliza tierras recogidas en el páramo de Masa, tintes naturales (carmin, etc.), carbones y huevo; materiales

que trabaja, bien con las manos, espátula o pincel, sobre la superficie de lienzos y tablas. Los temas que ilustran sus cuadros han sido concebidos bajo la inspiración de elementos arqueológicos, grafismos árabes u orientales; recurso que, a la postre, y como el propio autor señala, «es una mera excusa para dar a conocer la materia empleada». Destacar finalmente que Sergio Corral compagina la pintura con trabajos de decoración, fotografía experimental e ilustración.

## Ultimo día de inscripción para el Concurso de Pintura de la CAM

□ **BURGOS.**-Hoy finaliza el plazo de inscripción del VIII Concurso de Pintura para Jóvenes Artistas convocado por la Caja de Ahorros Municipal.

En este certamen podrán participar todas las personas que tengan fijada su residencia habitual en la Comunidad de Castilla y León y cuyas edades estén comprendidas entre los 18 y 25 años, ambos inclusive. El Concurso tendrá lugar el día 4 de Julio en la Escuela de Artes Aplicadas y Oficios Artísticos de Burgos (Avda. General Vigón, s/n.- Polígono Docente).

El tema será libre y cada concursante podrá utilizar para la realización del mismo la técnica y materiales que desee.

Las dimensiones de la obra, que deberá ir montada sobre bastidor o soporte rígido, estarán comprendidas entre un máximo de 1,40 x 1,40 metros y un mínimo de 46 x 38 centímetros.

Se establecen 3 premios:  
\* Viaje de una semana a Londres para visitar diferentes museos y obras de arte de esta capital europea, y:  
\* 100.000 pesetas y placa (Primer premio).  
\* 75.000 pesetas y placa (Segundo premio).  
\* 50.000 pesetas y placa (Tercer premio).

**BREVES**

**Lucas presenta el Plan Telemático de Turismo**

□ **BURGOS.**—El presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, presentará hoy el Plan Telemático de Turismo de la Comunidad y el servicio Turtext de información turística.

El acto de presentación tendrá lugar en el Hostal Landa a partir de las 12 horas.

Previamente, a las 10,30 horas, el presidente de la Junta visitará la planta de la empresa Campofrío.

El servicio Turtext es un proyecto de la Consejería de Cultura y Turismo que tiene por objeto divulgar a través del servicio Ibertext la información turística de la región, con datos sobre monumentos, castillos, museos, recursos naturales, actividades, rutas turísticas, alojamientos hoteleros, campings, restaurantes, agencias de viajes, oficinas de turismo y servicios de urgencia.

**Servicio de Vivienda para Niños y Jóvenes Autistas**

□ **BURGOS.**—La Asociación de Padres de Niños Autistas presentará mañana el nuevo Servicio de Vivienda Para Niños y Jóvenes con Autismo, con el que se pretende «mejorar la calidad de vida de la población con minusvalía».

Al acto de presentación asistirá la directora general de Servicios Sociales de la Junta, Mari Cruz Rodríguez Saldaña y el director provincial del Inerser, Cándido Palacios.

**Teatro a favor de las Madres Clarisas**

□ **BURGOS.**— Esta tarde, a las seis, se ofrecerá una sugestiva sesión de teatro, cuyos beneficios irán destinados a las Madres Clarisas, como ayuda al costo de las obras que han realizado en la iglesia de Santa Clara.

Esta sesión será en el salón del Círculo Católico de Obreros, de la calle de la Concepción, con el siguiente programa:

«Streap tease de los mitones», a cargo de un grupo de la tercera edad. «Fabulilla del secreto bien guardado», de Alejandro Casona, por el Grupo «Cosecha» y, también por el citado grupo, «Los chorros del loro», de los hermanos Alvarez Quintero.

**Nuevo retraso para nombrar el rector de la futura Universidad**

□ **BURGOS/EFE.**—El cambio de titular en el Ministerio de Educación y Ciencia supondrá un nuevo retraso en el nombramiento del rector de la futura Universidad de Burgos, aunque siguen vigentes los plazos previstos para su entrada en funcionamiento, aseguró el diputado socialista, Federico Sanz.

Según este político, miembro de la Comisión de Educación y Cultura del Congreso, en el PSOE hay cierta preocupación por el hecho de que aún no se haya producido el nombramiento del rector.

El mes de Mayo, añadió Federico Sanz, hubiera sido la fecha deseable para designar a la persona responsable de iniciar los trámites para la creación de la futura Universidad.



La empresa celebrará su junta general de accionistas el próximo día 30. (Foto: L. Matías).

**Campofrío prevé una ampliación de capital de 2.500 millones**

□ **BURGOS.**—La empresa Campofrío someterá a su junta general de accionistas, que se celebrará el próximo día 30 en Madrid, una ampliación de capital de 2.500 millones de pesetas, según informa en su último número la revista de información económica «Castilla y León, nueve».

Campofrío, empresa líder en el sector cárnico español, acometerá esta ampliación, cuyo valor máximo supone la mitad de su actual capital social, cifrado en 5.009 millones de pesetas.

La conservera burgalesa,

añade la citada revista, adquirió el pasado mes de enero la totalidad de la empresa Campocarne, S.A., que dispone de una planta de elaboración de productos elaborados cerca de Madrid.

Asimismo, la multinacional posee empresas filiales y sociedades participadas en Rusia, Francia, Filipinas, República Dominicana, Portugal y Méjico. Campofrío trasladó su sede social a Madrid en 1990, y su sede fiscal el pasado año.

En cuanto a los resultados obtenidos en 1991, la empresa

alcanzó una capacidad productiva de 12.000 toneladas, y una facturación de 42.099 millones de pesetas, con un incremento del 4,2 por ciento con respecto a 1990.

El cash-flow obtenido por la empresa en el ejercicio del 91 fue de 6.705 millones de pesetas, con un incremento del 15,9 por ciento sobre el de 1990. Por lo que respecta a los beneficios antes de impuestos, la empresa cárnica alcanzó una cifra de 4.445 millones de pesetas, con un incremento superior al 10,4 por ciento respecto a 1990.

**Comisiones y USO consideran positivo el paro de 2 horas en «La Cellophane»**

□ **BURGOS.**—Comisiones Obreras (CC.OO.) y Unión Sindical Obrera (USO) calificaron de positiva la incidencia del paro de dos horas realizado ayer en la empresa «La Cellophane», convocado por estas dos centrales en contra del acuerdo suscrito entre la empresa y el sindicato UGT.

Según el responsable de Químicas de CC.OO., Faustino Cano, el paro fue secundado por más de un 25 por ciento de los trabajadores, y supuso la paralización total de la sección de Plásticos durante las dos horas, lo que a su juicio supone un éxito «teniendo en cuenta que tradicionalmente a la plantilla de La Cellophane le ha costado mucho movilizarse para cualquier cosa».

Los dos sindicatos convocantes emplazarán hoy a la empresa para que se restablezca la negociación, y en caso de que no hubiera una respuesta de la dirección, adoptarían nuevas medidas de presión.

Cano indicó que algunas cláusulas del acuerdo son «absolutamente negativas», entre las que destacó el aspecto económico, que para este año establece un incremento salarial del 0%. «Hay una especie de paga, pero que no es consolidable en salario, con lo cual los incrementos para el 93 se harían sobre los salarios del 91», dijo.

Por su parte, la dirección de la empresa estimó el paro en algo menos del 20 por ciento. Según el director social, Félix Gil, la incidencia fue escasa en las secciones de turno continuo, mientras que en Transformación llegó al 40 por ciento y en Plásticos al 90 por ciento.

**CARLOS ROJO, S.L.**

En junta extraordinaria celebrada el 3 de Junio de 1992, se acordó por unanimidad.

a) Trasladar el domicilio social a: Barrio de Castañares, calle Mayor, 54. Burgos. Tal cambio entrará en vigor 1-7-92.

**CONSTRUCCIONES DENDIARARENA, S.L.**

En cumplimiento de lo dispuesto en la vigente Ley de Sociedades de Responsabilidad Limitada, se hace público que la Junta General Extraordinaria y Universal, celebrada el 30 de Octubre de 1991, acordó por unanimidad la disolución de la Sociedad.

Miranda de Ebro, a 5 de Octubre de 1991  
El Liquidador



**AYUNTAMIENTO DE BURGOS ANUNCIO**

**OBJETO.**— Concurso para la adquisición de farolas artísticas a partir de los modelos exclusivos propiedad del Ayuntamiento de Burgos.

**TIPO DE LICITACION.**— Sin sujeción a tipo de licitación.  
**PRESENTACION DE SOLICITUDES.**— En la Unidad de Contratación del Ayuntamiento de Burgos, en horas de oficina, hasta las 13,00 horas del día 13 de Julio de 1992, en sobre cerrado. Anuncio extenso en B.O. del Estado número 144 (16-VI-92).

Burgos, 22 de Junio de 1992  
EL ALCALDE

Fdo.: Valentín Niño Aragón

**CERAMICAS GALA, S.A.**

La Junta General Extraordinaria y Universal de la Sociedad, celebrada el 12 de Junio de 1992, acordó: Modificar el objeto social, que en lo sucesivo será:

- ARTICULO 2.º - OBJETO.**— Será objeto de la Sociedad:
- a) La adquisición, tenencia y enajenación de valores mobiliarios, de renta fija o variable, con exclusión del ámbito de aplicación de la Ley de Inversión Colectiva y de la del Mercado de Valores.
  - b) La fabricación de pavimentos y revestimientos cerámicos, así como cualquier otro producto de dicho material.
  - c) La fabricación de artículos y materiales empleados en la construcción, ornato y aislamiento de los edificios.
  - d) La fabricación de artículos sanitarios y de productos para instalaciones de calefacción, aire acondicionado, refrigeración, ventilación y depuración de líquidos o gases.
  - e) La fabricación de productos plásticos y de materias primas para su preparación.
  - f) La fabricación de aparatos eléctricos y de artículos que formen parte de instalaciones eléctricas.
  - g) La estampación, embutido y esmaltado de piezas metálicas.
  - h) El mantenimiento y reparación de artículos, productos y aparatos comprendidos en los anteriores apartados y de las instalaciones en que estén montados.
  - i) La comercialización de los artículos, productos y aparatos referidos en los apartados anteriores.
  - j) Las actividades de las anteriores letras b) a la i), inclusive, podrán ser desarrolladas por la Sociedad total o parcialmente de modo indirecto, mediante la titularidad de acciones o participaciones en sociedades con objeto social idéntico o análogo.

Lo que se hace público en cumplimiento del artículo 150 del Texto Refundido de la Ley de Sociedades Anónimas vigente.

Burgos, a 15 de Junio de 1992.  
EL SECRETARIO DEL CONSEJO

San Pedro '92

" BURGOS, AYER Y HOY. PAGINAS GRAFICAS DE NUESTRA HISTORIA "

Exposición Fotográfica del Archivo de FEDE

Inauguración: Hoy, miércoles, 7 de la tarde

SALA "ARLANZON" (Avda. General Sanjurjo, s/n.)

Del 24 de Junio al 7 de Julio

Visitas: Laborables de 12 a 2 y de 7 a 9

Organiza:

CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

# Apoyo de la Cámara de Comercio al empresario Antonio Méndez Pozo

## No ha aceptado la renuncia del cargo de presidente de la Comisión de Infraestructuras

□ **BURGOS.**—El Pleno de la Cámara de Comercio e Industria de Burgos aprobó ayer una moción de la presidencia, ratificando el acuerdo de su Comité Ejecutivo en el sentido de rechazar la dimisión presentada por el vocal y presidente de la Comisión de Infraestructuras de la Corporación, Antonio Miguel Méndez Pozo, y reiterar la plena confianza de la Cámara a este empresario burgalés.

El presidente de la Cámara, José María Yartu, hizo uso de la palabra para presentar la moción en la sesión plenaria tras ser aprobada, por unanimidad por el Comité Ejecutivo, informando que el señor Méndez Pozo había manifestado su deseo de dimitir tras la sentencia del caso de la construcción, que está recurrida. La polémica resolución de los tribunales y las indudables circunstancias políticas que han seguido todo este asunto fueron motivo de exposición en la moción del presidente, quien manifestó que se trata de un hombre valioso, aportador de ideas e iniciativas importantes, presidente de una de las Comisiones de trabajo de

la Cámara y lleno de espíritu de servicio.

Destacó a Antonio Miguel Méndez como un trabajador nato y señaló que lo ha puesto de manifiesto en toda su trayectoria profesional y empresarial, y en la Cámara, desde el mismo momento de su incorporación como consecuencia del último proceso electoral.

El señor Yartu recordó que el señor Méndez Pozo es uno de los involucrados en el «caso de la construcción», pero que la sentencia está recurrida y que, por ello, la Cámara no quiere ni siquiera plantearse ahora el tema de su posible dimisión, que supondría el retrasar considerablemente, e incluso, desistir de algunas de las importantes acciones programadas por la Comisión de

Infraestructuras y Universidad-Empresa que preside.

En consecuencia, la Cámara sigue manteniendo su confianza en Antonio Miguel Méndez Pozo a la vez que le desea valor y ánimos suficientes para sobrellevar y hacer frente a su actual situación y le anima a seguir colaborando con la Corporación.

Como ya ocurriera en el seno del Comité Ejecutivo de la Institución, la intervención del presidente mereció el apoyo de los asistentes al pleno cameral, expresando su pleno apoyo y reiterando su confianza para que la Cámara siga contando con su colaboración y trabajo.

Antonio Miguel Méndez Pozo agradeció sinceramente ese gesto de la Corporación como anteriormente lo había hecho con los miembros del Comité Ejecutivo, valorando el testimonio de máximo apoyo que recibe por cuanto significa de confianza y prueba de compañerismo y amistad, resaltando cuanto esto supone de alivio para sobreponerse a la importancia del momento personal actual y a las negativas circunstancias



Antonio Miguel Méndez Pozo. (Foto: L.L. Araico)

que representan una pesada carga, dedicando a todos palabras de gratitud.

Otro asunto fue la propuesta del pleno para solicitar la Meda-

lla de Oro de las Cámaras de Comercio, Industria y Navegación de España para el presidente de la Corporación cameral burgalesa, José María Yartu.

## El señor Moral, juez o director de orquesta

PARTIDO POPULAR

**E**L representante de Izquierda Unida, cansado tal vez de actuar de portavoz de sí mismo en la Diputación Provincial o agotado de contar una y otra vez los mínimos votos que obtuvo en los municipios que deben ser atendidos desde esa Corporación, actúa ahora como juez. Así, imputa la legalidad o la ilegalidad de los actos con absoluta frescura, quizás con la misma que le llevó a afirmar que había mantenido contactos con otras fuerzas políticas para promover una moción de censura en el Ayuntamiento de Burgos. Afortunadamente, y ante miles de oyentes de una emisora nacional, su palabra quedó en entredicho.

Por si fueran pocas sus ocupaciones de portavoz de sí mismo, también pre-

tende convertirse en director de orquesta del Grupo Socialista en la Diputación. Desde ese Grupo no encontrará

voces que le desautoricen, como recientemente sucedió cuando se puso a opinar sobre temas regionales, recibiendo un cariñoso rapapolvo del señor Herberos, don Antonio, su inmediato superior regional.

Desde el Grupo Popular veremos que pocas personas han actuado con la delicadeza jurídica y personal de la que viene haciendo gala el presidente y el equipo de Gobierno de la Diputación, que siempre ha antepuesto los criterios técnicos de los asesores jurídicos de la Corporación a sus propias opiniones, y que ha permitido hasta el límite de lo razonable el uso de la libertad de expresión, pancartas socialistas o gritos comunistas incluidos.

El cacareado respeto a las Instituciones empieza por el respeto a sus

normas de funcionamiento, como ahora parecen ignorar personas a las que se las llena la boca hablando de democracia, —al estilo occidental, supongamos—. Cuando llega la hora de demostrar su talante con los hechos, organizan algaradas y numeritos propios de las próximas fiestas. Acaso, estos hechos vengán a solucionar problemas de liderazgo en las filas de la oposición provincial, pero poco contribuyen a esa normalización y tranquilidad que dicen defender quienes la componen. Desde el Grupo Popular, intentaremos seguir trabajando por los pequeños municipios, a los que poco parecen importarles las salidas de tono o de sesión que provoca el portavoz de sí mismo y, quizás, de Izquierda Unida o de otro Grupo.

### RESIDENCIA DE ANCIANOS

A 2 KMS. DE LOGROÑO. ZONAS VERDES. MESES SUELTOS. BUEN SERVICIO

Tel. (941) 22 50 50  
Fernando

### C.A.I. INGENIEROS, S.A.

De conformidad con lo dispuesto en los artículos 224.2 y 228 de la Ley de Sociedades Anónimas, se hace público que la Junta Universal de Accionistas celebrada el día 30 de Diciembre de 1991, ha acordado por unanimidad y por imperativo legal, la transformación de la COMPANIA, en SOCIEDAD DE RESPONSABILIDAD LIMITADA, pasando a denominarse en lo sucesivo: C.A.I. INGENIEROS, S.L.

Burgos, a 30 de Diciembre de 1991  
El Presidente

### «PROMOCIONES ANGAR, S.A.»

En Junta Universal de la sociedad, celebrada el día 22 de Junio de 1992, por unanimidad, se tomó entre otros el acuerdo de disolver la sociedad.— Fdo.: El Administrador.

### «TRANSPORTES BARRIUSO, S.A.»

En Junta General, Universal y Extraordinaria, celebrada el día 30 de Abril de 1992, se acordó, por unanimidad, la transformación de Sociedad Anónima en Sociedad Limitada, con la denominación de «TRANSPORTES BARRIUSO, S.L.».— Fdo.: El Administrador, don Angel Barriuso Sánchez.

### PUBLIFIMA, S.A.

En Junta General Extraordinaria, de carácter Universal de Accionistas, celebrada el día 15 de Junio de 1992, ha modificado y ampliado su objeto social y trasladado su domicilio a la Avda. de Castilla, 80, 3.º N, de Aranda de Duero (Burgos).— El Administrador.

### VALONDO, S.A.

Por acuerdo de la Junta General Universal de accionistas, celebrada el 1 de Junio de 1992, esta Sociedad ha acordado su disolución.— Vadocondes, a 4 de Junio de 1992. El Administrador Unico de la Sociedad.

### GARCIA CHARRO, S.A.

De conformidad con lo dispuesto en los artículos 224.2 y 228 de la Ley de Sociedades Anónimas, se hace público que la Junta Universal de Accionistas celebrada el día 30 de Diciembre de 1991, ha acordado por unanimidad y por imperativo legal, la transformación de la COMPANIA, en SOCIEDAD DE RESPONSABILIDAD LIMITADA, pasando a denominarse en lo sucesivo: GARCIA CHARRO, S.L.

Burgos, a 30 de Diciembre de 1991  
El Presidente

### «COCEN, S.A.»

En Junta Universal de la sociedad, celebrada el día 22 de Junio de 1992, por unanimidad, se tomó entre otros el acuerdo de disolver la sociedad.— Fdo.: El Administrador.

### CONSTRUCCIONES HERMANOS DEL HIERRO, S.A.L.

Según acuerdo tomado en Junta Universal Extraordinaria, celebrada el día 11 de Junio de 1992, acordó, por unanimidad, transformar la Sociedad en Limitada.— El Secretario del Consejo de Administración, ilegible.

### GACELA, S.A.

En Junta General Universal Extraordinaria, celebrada el día 2 de Junio de 1992, se acordó, por unanimidad, la TRANSFORMACION de Sociedad Anónima en Sociedad Limitada.— El Administrador.

### SOCIEDAD CENTRO CETA, S.A.

En Junta General, celebrada el día 22-6-1992, acordó la disolución y liquidación simultánea de la misma. Y aprobó el siguiente Balance: Total Activo: 209.741.— Total Pasivo: 209.741.

Los Administradores

### HOTEL LAS MERINDADES, S.A.

De conformidad con lo dispuesto en los artículos 224.2 y 228 de la Ley de Sociedades Anónimas, se hace público que la Junta Universal de Accionistas celebrada el día 30 de Diciembre de 1991, ha acordado por unanimidad y por imperativo legal, la transformación de la COMPANIA, en SOCIEDAD DE RESPONSABILIDAD LIMITADA, pasando a denominarse en lo sucesivo: HOTEL LAS MERINDADES, S.L.

Burgos, a 30 de Diciembre de 1991  
El Presidente

### AYUNTAMIENTO DE ARANDA DE DUERO ANUNCIO

El Ayuntamiento-Pleno de la Villa de Aranda de Duero, en sesión celebrada el día 15 de Abril de 1992, acordó aprobar inicialmente la propuesta de modificación de la Unidad de Actuación en calle Hospicio, en el sentido de eliminar el patio de acceso a los bloques 6 y 8, por lo que se expone a información pública, durante el plazo de 15 días, para que puedan formularse las alegaciones que se consideren oportunas.— Aranda de Duero, a 16 de Junio de 1992. LA ALCALDESA

### CUBOKUATRO, S.A.

Comunica que por acuerdo adoptado por unanimidad en la Junta General Extraordinaria y Universal, celebrada el día 30 de Marzo de 1992, se traslada el domicilio social, dentro de la Ciudad de Burgos, a la calle General Santocildes, n.º 5, 4.º B.— Burgos, a 17 de Junio de 1992. La Secretaria del Consejo de Administración.

### INDUSTRIAS FRASAN, S.A.

De conformidad con lo dispuesto en los artículos 224.2 y 228 de la Ley de Sociedades Anónimas, se hace público que la Junta Universal de Accionistas celebrada el día 30 de Diciembre de 1991, ha acordado por unanimidad y por imperativo legal, la transformación de la COMPANIA, en SOCIEDAD DE RESPONSABILIDAD LIMITADA, pasando a denominarse en lo sucesivo: INDUSTRIAS FRASAN, S.L.

Burgos, a 30 de Diciembre de 1991  
El Presidente

### «CARCEDO Y OJEDA, S.A.»

En Junta Universal de la sociedad, celebrada el día 22 de Junio de 1992, por unanimidad, se tomó el acuerdo de cambiar el domicilio social de la sociedad, de Burgos, en calle Trinas, números 12 y 14, a la Plaza de Calvo Sotelo, número 4, también de Burgos.— Fdo.: El Administrador.

### MAELIFRAN, S.A.

Comunica que por acuerdo adoptado por unanimidad en la Junta General Extraordinaria y Universal celebrada el día 14 de Junio de 1992, se decidió ampliar el objeto social, así como aclarar el ya existente, por lo que al artículo 2.º de los Estatutos, manteniendo íntegramente su actual redacción, se le agrega el siguiente texto:

h) La prestación de servicios en materias económicas y fiscales.

En todo caso, quedan excluidas del objeto social aquellas actividades reservadas a Sociedades o Agencias de Valores, o cualesquiera otras personas o entidades relacionadas con el Mercado de Valores, conforme a su legislación específica.

Burgos, a 17 de Junio de 1992  
EL ADMINISTRADOR SOLIDARIO

### INALZA, S.L.

En cumplimiento de lo establecido en el artículo 150 de sociedades, se comunica que por acuerdo del Consejo de Administración, la sociedad ha trasladado su domicilio de la calle Extramuros, s/n, de la Puebla de Arganzón (Burgos), a la calle Carlos III, 8, bajo, de Estella (Navarra).— La Puebla de Arganzón, 16 de Junio de 1992. El Secretario del Consejo de Administración.



# Las abundantes lluvias caídas provocan accidentes de tráfico e inundaciones

**Se prevé que las precipitaciones arrecien de nuevo a mediados de la próxima semana**

□ **BURGOS.**— Los años de 1977 y 1987 fueron los últimos en los que se registró un mes de junio similar al de este año, en cuanto a climatología se refiere, situación que entonces se prolongó hasta mediados de julio. Aunque las previsiones señalan que las temperaturas subirán en los próximos días, se estima que a mediados de la próxima semana las lluvias arrecien de nuevo en nuestra provincia.

Durante los dos últimos días se han recogido en la capital burgalesa unos 45 litros por metro cuadrado de lluvia, agua que ha provocado diversos accidentes de circulación y la inundación de algunos sótanos de la ciudad.

Además, la adversa climatología está creando algunos problemas en el sector textil, que ha adelantado las rebajas de verano ante las escasas ventas registradas.

Sin embargo, como dice un



La lluvia ha causado diversos accidentes de tráfico en los dos últimos días. (Foto: A. Rodrigo)

popular refrán «nunca llueve a gusto de todos». El campo burgalés, según el director provincial de Agricultura, Angel Casas, se está viendo favorecido con la gran cantidad de lluvia caída en las últimas semanas.

Las previsiones meteorológicas, según Daniel Angulo, colaborador del Centro Meteorológico del Duero, apuntan que durante la jornada de hoy habrá cielos nubosos, con chubascos débiles por la tarde. Se producirá un ligero ascenso de

las temperaturas diurnas y los vientos soplarán flojos variables, con predominio de la componente norte.

Mañana ascenderán las temperaturas, pero se registrará un ambiente fresco y húmedo, con viento del Norte.

## SUCESOS

**Diversos heridos, graves y leves, en accidentes de tráfico**

□ **BURGOS.**—La lluvia fue la principal causa de los diversos accidentes de tráfico que se registraron ayer en las carreteras de la provincia.

El más aparatoso se produjo a las 8,40 horas de la mañana en la N-1, a la altura del término de Quintanapalla, en el que resultaron heridas cinco personas, y en el que resultaron involucrados tres vehículos.

Otra persona resultó herida de gravedad en un accidente que se produjo en el kilómetro 25 de la autopista A-1, cuando el turismo que conducía se salió de la vía.

**Sustraen joyas valoradas en 710.000 pesetas de un hostel**

□ **BURGOS.**—Un reloj de oro y brillantes, un encendedor de oro, y otras joyas, valoradas en 710.000 pesetas, han sido sustraídas de una habitación de un hostel de la localidad de Sotopalacios, según Gobierno Civil.

Un total de 25.000 pesetas en efectivo, y joyas, cuyo valor no ha sido estimado, ha sido robado de un domicilio de la calle Luis Alberdi. Los ladrones entraron en el lugar forzando la puerta de entrada.

Por otra parte, un desconocido irrumpió en un comercio de la calle San Lorenzo y, tras amenazar a la propietaria del mismo con una navaja, se apoderó de las 7.000 pesetas que contenía la caja registradora.

### La Oficina Provincial de CRUZ ROJA ESPAÑOLA EN BURGOS INFORMA

A empresas burgalesas y a la opinión pública, que se ha constatado que personas ajenas a esta Institución están ofertando espacios publicitarios en un Boletín Informativo. Por lo que se

### ADVIERTE

Que, ni las personas, que se presentan como miembros de una «Asociación» de Cruz Roja Española, ni la publicación tienen relación alguna con esta Institución.

### AGRUPACION DE APOYO LOGISTICO N.º 51 CONTRATACION

- Exp. 502.5: Adquisición Material Seguridad e Higiene. Importe máximo 515.000 pesetas.
- Exp. 502.7: Adquisición Carretilla Elevadora. Importe máximo 5.046.000 pesetas.  
Material Ferretería. Importe máximo 186.000 pesetas.  
Material Electricidad. Importe máximo 163.000 pesetas.  
Material de Embalaje. Importe máximo 30.000 pesetas.
- Exp. 502.8: Adquisición de Carburante. Importe máximo 1.000.000 de pesetas.
- Exp. 502.9: Adquisición Material Contra Incendios. Importe máximo 1.272.000 pesetas.
- Exp. 502.10: Adquisición de Estanterías Laboratorio. Importe máximo 500.000 pesetas.
- Exp. 502.11: Adquisición de Material Deshumificación. Importe máximo 325.000 pesetas.  
Material de Pintura. Importe máximo 500.000 pesetas.  
Material de Pintura. Importe máximo 306.000 pesetas.
- Exp. 502.12: Mantenimiento Carretillas Elevadoras. Importe máximo 600.000 pesetas.
- Exp. 502.13: Adquisición Material de Electricidad. Importe máximo 1.775.000 pesetas.
- Exp. 502.14: Adquisición de Material Cierres Metálicos. Importe máximo 1.410.000 pesetas.  
Material Cierres Metálicos. Importe máximo 1.000.000 de pesetas.  
Mecanización Puertas. Importe máximo 875.000 pesetas.
- Exp. 509.2: Adquisición Material Guarnicionería. Importe máximo 555.830 pesetas.
- Exp. 514.1: Adquisición Material de Megafonía. Importe máximo 845.000 pesetas.

**DOCUMENTOS:** Los Pliegos de Prescripciones Técnicas, el tipo de documentación a presentar y el modelo de oferta, pueden ser solicitados de lunes a viernes, de 8 a 14 horas, en la Sec. de Administración de la AALOG-51, Glorieta de Logroño, 2. - 09006 Burgos. ☎ 22 18 50 (ext. 58).

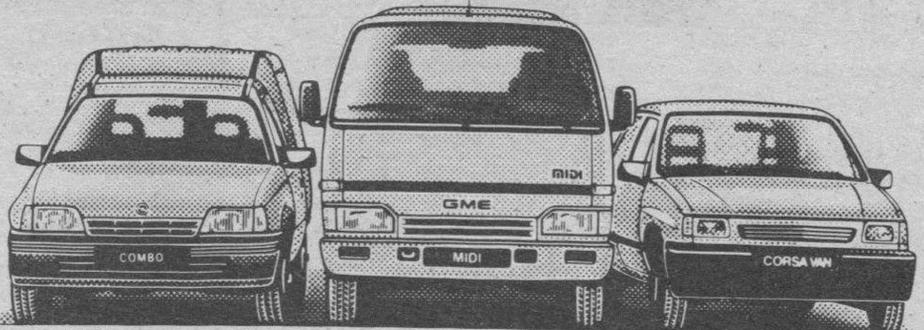
**PRESENTACION DE OFERTAS:** Dentro de los 15 días naturales a partir del día siguiente al de la publicación de este anuncio.

El importe de este anuncio será por cuenta de los adjudicatarios. Burgos, 22 de Junio de 1992



# CAPACES DE TODO.

HASTA 300.000 PTAS.\* DE DESCUENTO



La red de Concesionarios Oficiales Opel tiene el vehículo comercial que usted necesita. Con una garantía total durante un año y el servicio gratuito OPEL ASSISTANCE.

\* Oferta válida durante este mes, para vehículos en stock.



**LE ESPERAMOS**  
**MOTOR ARANDA** **MI AUTO, S. A.**

Avda. Portugal - Parcela 100. Polígono Industrial Allendeduero  
Tel. 50 90 50. ARANDA DE DUERO (Burgos)

California, 25. Tel. 32 18 00  
MIRANDA DE EBRO (Burgos)

## AUTOMOVILES PEDROSA

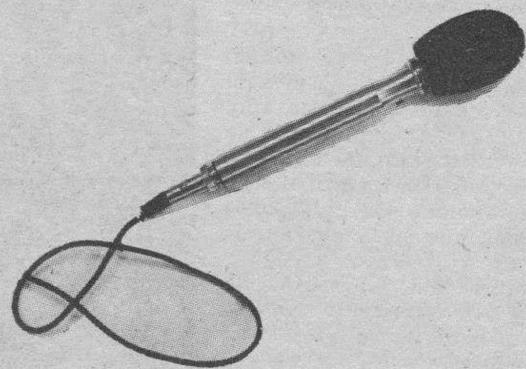
NUEVA EXPOSICION: Julio Saez de la Hoya, 9. Tel. 21 66 44.

Ctra. Madrid-Irun, Km. 244. Tel. 22 77 67. BURGOS



CONCESIONARIOS OFICIALES OPEL, MEJORES POR EXPERIENCIA.

Club de opinión



# Roberto Domínguez

MATADOR DE TOROS

Tema:

## «El arte de los toros»

Mañana, jueves, 25 de Junio,  
a las 20,00 horas

====  
Lugar

**Hotel Condestable**  
**Entrada con invitación**

Presenta:

**Ricardo Díaz Manresa**  
Periodista RTVE

Club de opinión  
**Diario de Burgos**

## PATRIMONIO

# La Junta ha aprobado la restauración del Cáliz y la Patena del Monasterio de Silos

**Se seleccionaron tres proyectos para ayudas de la CE a la conservación del patrimonio**

□ **BURGOS.**— La Comisión Provincial de Patrimonio aprobó el proyecto de restauración del Cáliz y la Patena de plata dorada del Monasterio de Silos, que se realizará en el Instituto de Restauraciones del Ministerio de Cultura.

El abad de Silos, Clemente Serna, envió la memoria a la directora general de Patrimonio de la Junta, Eloísa Wattenberg, y ésta la remitió a la Comisión para que emitiera el informe. Esta misma semana el abad de Silos, Clemente Serna, se entrevistará con la directora general para pedirle ayuda económica para la restauración.

En la reunión de ayer, la Comisión Provincial de Urbanismo estudió otros 17 expedientes ordinarios y 5 temas relacionados con otros asuntos.

Entre ellos se ha estudiado la convocatoria pública realizada por las Comunidades Europeas para la concesión de ayudas a proyectos piloto para la conservación del Patrimonio Arquitectónico Comunitario durante 1993, siendo el tema elegido «Parques y Jardines Históricos, así como espacios verdes amueblados».



El abad de Silos, Clemente Serna, se entrevistará con Eloísa Wattenberg. (Foto: A. Ayala)

Dentro del tema, se engloban todos los proyectos que se preocupen por la conservación de parques y jardines históricos, así como zonas verdes que permitan la revalorización urbanística del conjunto histórico.

#### LERMA, VILLASANDINO Y VIVAR

A esta convocatoria han concurrido nueve entidades locales y Patrimonio, tras estudio y deliberación de las propuestas, ha

seleccionado las aportadas por los ayuntamientos de las localidades de Lerma, Villasandino y Vivar del Cid.

La Comisión ha acordado también informar favorablemente la propuesta de demolición presentada por el Ayuntamiento de Oña, condicionada a que aclare previamente el procedimiento a utilizar que garantice la conservación de la fachada y ha dado el visto bueno a la propuesta de sustitución del

edificio por un centro de salud.

Las solicitudes que proponían el derribo del edificio situado en la calle San Pablo número 9, se ha informado favorablemente y la de sustitución, es apta con prescripciones. También en el número 11 de la citada calle, los hermanos Herreros Cuesta podrán realizar actuaciones en el edificio citado teniendo en cuenta las alturas y fondo que lo deberá fijar el Ayuntamiento de Burgos.

#### ■ RIOCEREZO

## Hoy finalizan las fiestas patronales de San Juan

□ **BURGOS.**— Hoy se celebra el día grande de las fiestas de San Juan en la localidad burgalesa de Riocerezo. Las fiestas patronales se vienen celebrando desde el pasado sábado día 20 y se terminarán con la jornada de hoy, miércoles.

Los actos festivos de la jornada de San Juan comenzarán a las 13 horas con una misa solemne, a la que seguirá la tradicional procesión con el santo por las calles de la localidad.

Posteriormente tendrá lugar un vino español, ofrecido por el Grupo de Naturaleza Riocerezo.

Por la tarde, se celebrará el baile, a partir de las nueve de la noche, amenizado por la Orquesta «Castilla».

Con ello se pondrá el punto final a las fiestas de San Juan 1992 en la localidad de Riocerezo.

La tradicional hoguera de San Juan, que se celebra en la madrugada del día 24 de junio, con la típica bebida de plantas.

Otros actos que han centrado el programa festivo han sido la exposición de bonsais y de plantas, el concurso de dibujo, así como los bailes y verbenas. Estas actividades han sido las grandes animadoras de las fiestas sanjuaneras de 1992.

Con la jornada de hoy concluirán los festejos patronales de la localidad de Riocerezo por este año.



**BODAS DE ORO EN COMERZANA.**— Benito Alonso y Vicenta Bracerías celebraron hace unas semanas su medio siglo de matrimonio, las Bodas de Oro. Esta pareja contrajo matrimonio en Leciñana de Tobalina en 1942, donde residía Vicenta. Desde entonces han vivido en la localidad de Comerzana, situada en el Valle de Tobalina. Se han dedicado siempre a las labores del campo hasta su jubilación. Celebraron la conmemoración con una misa oficiada en la localidad, con la que agradecieron a Dios haber llegado a la cincuentena de años viviendo en común. (Foto: A. Llanos)

#### ■ VILLARCAYO

## Abierta la inscripción para los cursillos de natación que se celebran durante julio y agosto

MARIA JESUS GUTIERREZ  
VILLARCAYO

□ El Ayuntamiento de la localidad de Villarcayo, en colaboración con la Diputación Provincial de Burgos, organiza cursos de natación durante los meses veraniegos de julio y agosto.

Si el tiempo lo permite, se desarrollarán alrededor de ocho cursillos durante esta temporada veraniega. Cada uno de ellos tendrá una duración de quince días.

Las enseñanzas de natación se impartirán en las piscinas municipales de las «Francesas» y podrán participar en ellos todas las personas mayores de seis años, previo abono de las 1.500 pesetas por persona que cuesta cada cursillo.

Los interesados deberán cumplimentar la inscripción en las oficinas municipales, dentro de las horas de atención al público.

#### ELECCION DE REINAS Y DAMAS

Por otra parte, el Ayuntamiento de Villarcayo de Merin-

dad de Castilla la Vieja ha realizado una convocatoria para elegir a la reina y las damas de las fiestas locales del año 1992.

La mencionada elección se celebrará el próximo cuatro de julio, a las 20 horas, en el Salón de Actos de la Casa Consistorial entre todas las que decidan presentarse.

Todas las jóvenes participantes tendrán como condición indispensable el haber nacido o residir en la villa. La reina de las fiestas y damas de honor (de las que no se ha determinado el número) que resulten elegidas obtendrán como premio del Ayuntamiento un viaje de siete días de duración al lugar de España que ellas decidan (incluyendo en el recorrido las ciudades del 92: Sevilla, Barcelona y Madrid).

Como obligación contraída por las elegidas está el asistir a todos los actos oficiales que se celebren con motivo de las fiestas patronales de la villa de este año, que se desarrollarán durante los días 17 y 18 del mes de julio y el 15, 16 y 17 de agosto.

## ■ FRIAS

## Los jubilados reclaman un mayor número de actividades recreativas

EMILIO GONZALEZ TERAN  
FRIAS

Las personas de la Tercera Edad de Frías reclaman la celebración de actos de interés cultural y recreativos, acontecimientos que les permitan salir de casa, romper la rutina de cada día y tener la oportunidad de relacionarse y compartir su tiempo con otras personas.

La Asociación «El Castillo» de Frías nació hace unos cinco años, de la mano de Lourdes Pérez, y desde entonces vienen intentando organizar actividades para los jubilados de la ciudad.

Muestran igualmente su inquietud por pertenecer a la Asociación de Amigos o cualquiera otra —si se les permite— tal de disfrutar de algo que ahora mismo necesitan y que no encuentran en la ciudad.

Las entrevistadas, que en esta ocasión son improvisadamente cuatro, señalan que la mayoría también es coincidente con estas opiniones. Son peticiones que por ser justas y necesarias, tal como sucede igual-

**La Asociación «El Castillo» echa de menos viajes, música, charlas informativas, etc.**

mente en otros muchos pueblos de esta geografía rural, deben atenderse en aras de procurarles una vida más agradable.

Angeles Alonso, Celestina Antiguez, Evarista Angulo y Luisa López, juntas recuerdan sus andanzas juveniles, «antes nos divertíamos más, había más ilusión por las fiestas y las travesuras eran sanas», manifiestan. Las cuatro se animan y rompen en cánticos al Capitán, festividad celebrada el pasado domingo.

La Asociación, que preside Angeles Alonso, la forman cuarenta personas, entre las que predominan las señoras, indican. Echan en falta el tele-club (ocupado provisionalmente como oficinas municipales), que es su sede. En cuanto a la acti-



Cuatro representantes de la Asociación de la Tercera Edad «El Castillo» de Frías., (Foto: E.G.T.)

vidad más compartida señalan la Jornada Anual que se les dedica y en la que toman parte distintas agrupaciones; algo que destacan de manera notable.

### LOS JUBILADOS QUIEREN VIAJAR

En el capítulo de reclamaciones, lo hacen con música y festejos propios de su época, charlas informativas y, particularmente, viajes; en esta última petición hay predilección uná-

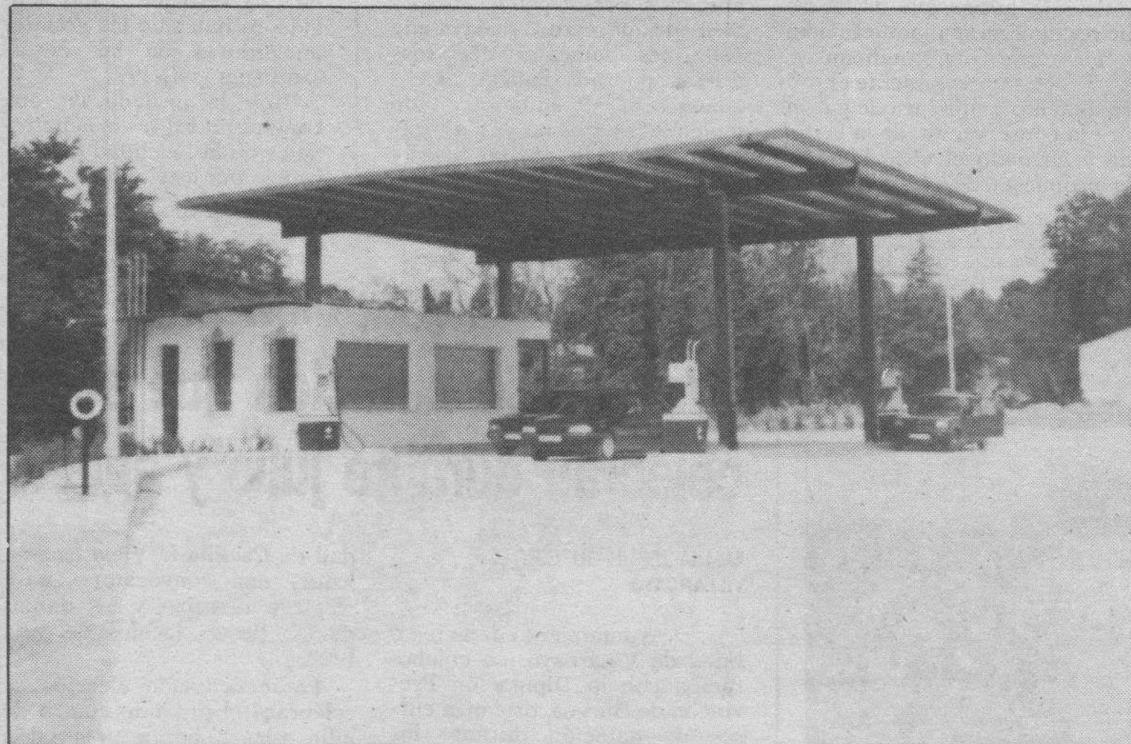
nime, siguiéndole en orden de preferencias la asistencia a albergues y salidas de la naturaleza. Para buena parte de ellas todo lo que venga será una novedad y están seguras que lo disfrutarán la mayoría, aunque no sean de la Asociación.

No siempre todas las asociaciones reúnen unos fines tan propios y unos objetivos tan necesarios y merecedores como ésta de «El Castillo». Para Evarista Angulo se hace bien poco

y reclama a Angeles Alonso que «se hagan reuniones, el organizar actos, que se den a conocer las cuentas...».

De momento, durante el pasado fin de semana y hasta finales de septiembre nace un ambiente agradable con la celebración de las fiestas y la visita de familiares. Es a partir de entonces cuando su movimiento asociativo —entienden— debe tomar el relevo y organizar actos que llenen el tiempo libre.

### ■ VALLE DE TOBALINA



Nueva estación de servicio de CEPSA en el Valle de Tobalina. (Foto: A. Llanos)

## Una gasolinera ha sido abierta en las afueras de la localidad de Quintana Martín Galíndez

■ VALLE DE TOBALINA/A.LLANOS.- Una gasolinera, situada en la margen derecha de la carretera que conduce desde Quintana Martín Galíndez a Miranda de Ebro, se acaba de poner en marcha a las afueras de la capital del Valle de Tobalina.

El Ayuntamiento del Valle ha financiado en su totalidad la conducción de aguas hasta la mencionada estación de servicio y, en breve, prolongará el servicio de alumbrado público lo suficiente para que la travesía

que conduce hacia la gasolinera quede totalmente dotada de visibilidad.

La apertura de esta gasolinera creará dos puestos de trabajo y supondrá un gran servicio a todos los pueblos de la comarca, además de a los conductores que pasen por la zona, ya que anteriormente la gasolinera más cercana estaba a 35 kilómetros.

Los propietarios de la estación de servicio son los hermanos Manuel y Antonio González, que hubieran deseado abrirla

antes, lo cual no ha sido posible debido a la tardanza en algunos de los permisos de autorización pertinentes.

La inauguración oficial aún no se ha efectuado, pues están pendientes las obras de revestimiento del edificio, donde aparecerán los rótulos y anagramas publicitarios de la multinacional CEPSA.

Los tanques subterráneos de la estación de servicio contienen toda la gama de gasoil y gasolineras que se ofertan en el mercado de carburantes.

### ■ LERMA

## La fiesta del Corpus Christi se celebró con una gran solemnidad en la villa ducal

**Este mes comenzarán las obras de mejora del pavimento en la calle de la Cuesta y adaptación de la Casa Consistorial**

BONIFACIO PEREZ  
LERMA

El pasado domingo se celebró la festividad del Corpus Christi con gran solemnidad en la villa ducal.

Una misa solemne a las doce y media, oficiada por el párroco y los capellanes del Convento del Carmen y de las Clarisas, fue el acto central de la festividad. Las primeras autoridades municipales estuvieron presentes en el acto.

El párroco, señor Calvo, recordó la celebración del Día de la Caridad, bajo el lema «¡Un 92 contra la pobreza» e insistió en la caridad cristiana que debe imperar con los necesitados.

Seguidamente, tuvo lugar una procesión por las principales calles de la villa, con el Santísimo acompañado por los niños de primera comunión. Los conventos voltearon sus campanas al paso de la procesión, realizándose paradas ante los altares que se levantan tradicionalmente en la calle del Barco, Plaza de San Blas y calle de la Audiencia.

La procesión del Corpus Christi iba encabezada por la

cruz parroquial y bandera del Círculo Católico.

### CONFIRMACIONES

El Arzobispo de Burgos, Teodoro Cardenal, confirmó días pasados a niños de Villamayor de los Montes, Fontioso, Cristo Villahizán, Quintanilla de la Mata, Mahamud y Lerma, en un emotivo acto que tuvo como marco la ex-colegiata de San Pedro de Lerma.

Como padrinos de la confirmación actuaron el alcalde de Lerma, Benigno Rodríguez, y su esposa, María José Merino.

El acto fue cerrado por el Arzobispo, quien dirigió unas sentidas palabras a los confirmados, exhortando a los sacerdotes de la comarca a continuar la labor pastoral.

### MEJORAS EN EL PAVIMENTO

Según fuentes del Ayuntamiento, se han confirmado subvenciones, a través del INEM, para el arreglo del pavimento de la calle de la Cuesta y adaptación de la Casa Consistorial, ascendiendo ambas a unos tres millones de pesetas.

Esta mejora supondrá aliviar el paro en la villa, ya que para los trabajos tendrán preferencia de empleo a los inscritos en el INEM que vengan percibiendo subsidios de paro. Las obras se pondrán en marcha dentro del presente mes de junio.

## El alcalde insiste en que algunos vecinos rechazan a los gitanos

INMACULADA LOPEZ  
MIRANDA DE EBRO

□ El objeto de la reunión que mantenían el lunes los vecinos del casco viejo, representantes gitanos, el alcalde y los portavoces políticos municipales, no era otro que el tratar de resolver el problema del rechazo que se está poniendo de manifiesto entre payos y gitanos en el casco viejo de la ciudad.

Aunque no se aportaron muchas novedades el alcalde indicó que se había dado un importante paso adelante porque en principio se había conseguido que unos y otros pudieran escucharse.

En este encuentro no se pretendía abordar principalmente el tema de la adjudicación de las 24 viviendas de la calle San Juan. A este respecto cabe señalar que se va a seguir con el procedimiento legal de revisar las denuncias y reclamaciones presentadas y en unos días se conocerá la nueva lista de adjudicatarios, una vez que los informes sean estudiados por la Comisión Técnica, tal y como ya indicó Galo Barahona.

### NO GENERALIZAR

Julián Simón Romanillos señaló que el verdadero problema está «en el rechazo de algunos vecinos del casco viejo hacia algunos gitanos», aunque matizó que afortunadamente en la reunión se mostró, tanto por parte de algunos payos como de gitanos, su favorable disposición a la convivencia entre todos.

### En la reunión del lunes no se vislumbraron muchas soluciones al problema

El punto básico que hay que tener en cuenta es la generalización en estas cuestiones. «Lo que ocurre —señala el alcalde— es que quizás por falta de conocerse, por parte de los vecinos hay un rechazo a los gitanos por el comportamiento incívico de algunos, o porque unen el hecho de que sean gitanos a la venta de drogas». En este sentido manifestó que el problema del casco viejo de la posibilidad de venta de drogas, la falta de seguridad que argumentan los vecinos, y la insalubridad «es algo que muchos achacan a los gitanos».

### LA MANIFESTACION DE MAÑANA

Sobre la situación que se vive en el casco viejo, Julián Simón Romanillos afirmó que «me comprometo, a través de los medios de información, a hacer una relación absoluta de cómo estaba el casco viejo hace seis años y cómo se encuentra en este momento». En cuanto a la posibilidad de convivencia en esta zona de la ciudad el alcalde hacía hincapié en que lo principal es el conocimiento de unos y otros. No obstante añadió su disposición a que la gente diga



El alcalde, Julián Simón Romanillos. (Foto: Truchuelo)

lo que quiere que se haga en esta zona.

La idea básica que pretende dar a conocer la manifestación contra la droga de mañana es precisamente que todos en Miranda están en contra de la droga, incluidos los gitanos que también acudirán a este acto. «Por una parte —comentó el alcalde— queremos que se vea una sensación de solidaridad con aquellos que están luchando directamente contra este problema, que sepan que pueden contar con los demás. Y segundo, un compromiso de todos los

que vayamos para poner todo de nuestra parte con el fin de conseguir erradicar la droga».

El alcalde hizo hincapié en que es fundamental que los bares cierren y todos los colectivos se sumen a la manifestación, porque esto obligaría a todas las autoridades a actuar frente a este problema. También añadió, en relación al acto de mañana, que «no entenderé que la gente que dice que está contra la droga no quiera ir a la manifestación, porque no va estar politizada ni marcada por el Ayuntamiento».

### ■ BREVES

#### Prueba de globos aerostáticos

□ **MIRANDA.**— La autopista Vasco-Aragonesa ha organizado una prueba de globos aerostáticos que se desarrollará mañana, si las condiciones climatológicas lo permiten. Si finalmente se disputa la prueba aterrizarán en Miranda diez globos aerostáticos, sobre las 10, junto a la Casa de Cultura.

Al coincidir este acto con la manifestación contra la droga, la Vasco-Aragonesa ha querido prestar su colaboración en la lucha contra la droga, de ahí que haya variado el horario del espectáculo. Entre las seis y media y las ocho y media de la tarde todos podrán asistir a unos espectáculos de globos cautivos (fijados al suelo) que permitirá a mayores y pequeños conocer detalladamente las características de estos aparatos.

#### Continúan las fiestas del casco viejo

□ **MIRANDA.**— Dentro del programa de fiestas del casco viejo hay que indicar que a las siete de la mañana de hoy habrá chocolate para todos. A las diez tendrá lugar un concurso de trajes y disfraces de papel, seguido de un concurso de habilidades con la bicicleta y la misa, en honor de San Juan Bautista, a las doce del mediodía.

Si el tiempo lo permite a las siete y media, en el recinto ferial, se desarrollará el espectáculo de «Gorriti» con sus ponies. A las diez y media de la noche en el colegio Aquende, y con entrada gratuita, se llevará a cabo la gran Olimpiada del Humor, a cargo de la compañía de revista «Luis Pardos», de Zaragoza. Los fuegos artificiales y la traca fin de fiestas será a las dos de la madrugada.

#### Varias exposiciones

□ **MIRANDA.**— La sala de exposiciones de la Caja de Ahorros del Círculo acoge, hasta el día 30, una muestra de heráldica y genealogías de la mano de Ricardo Alvarez Lacalle. Los interesados pueden acercarse, de siete a nueve de la tarde, para conocer el origen de sus apellidos, el escudo de armas y el árbol genealógico de la familia.

Por otro lado hay que añadir que ya ha comenzado la exposición de los trabajos realizados en el taller municipal de Cerámica, exposición que permanecerá hasta el martes, 30. La muestra se encuentra en la Casa de Cultura.

#### Nueva mesa redonda sobre salud juvenil

□ **MIRANDA.**— A las 19,30, en la Asociación de Vecinos de La Charca, habrá una mesa redonda sobre stress, estudios y fracaso escolar, a cargo de los profesionales Erika Garea y Ana Torcal, dentro del «Mes de la Salud».

### La Agrupación Jarrera organiza varios actos en la ciudad y Haro

□ **MIRANDA.**— Con motivo de las fiestas de Haro la Agrupación Jarrera de Miranda ha organizado una misa, para mañana, que se celebrará en la iglesia de San Nicolás, a las 19,30, con la presencia del santo, y un posterior vino riojano en la cripta.

Esta Asociación continúa con su tarea de hermanar a las dos ciudades, algo que también se está realizando entre las Cofradías de las localidades. Coincidiendo con las fiestas de la ciudad jarra se procederá a la entrega de la medalla de la Cofradía de San Felices de Bilibio a la Cofradía de San Juan del Monte y el Jarro de Haro —por parte del alcalde jarrero— a la presidenta de la Cofradía.

La insignia de oro de San Juan del Monte será recibida a su vez por el cofrade mayor de la Cofradía de San Felices de Bilibio.

## Las Jornadas de Convivencia de los Mayores tuvieron un buen ambiente

□ **MIRANDA/I. LOPEZ.**— La alegría y el buen ambiente fueron las notas dominantes de las Jornadas de Convivencia de los Mayores de la provincia que este año se improvisaron en el polideportivo de Anduva, en vez de en San Juan del Monte, debido a la incesante lluvia que cayó el lunes sobre la ciudad.

Organizadas por el INSERSO y el Ayuntamiento, las jornadas contaron con distintas actividades, en las que participaron algo más de 2.000 personas, que pese a los cambios pudieron llevarse a cabo en su mayor parte. Se contó con la actuación del grupo de danzas del Hogar de la Tercera Edad de Miranda y de los payasos «Chindurrias». La comida también se desarrolló en las instalaciones deportivas.

Manuel Largo, director del Hogar del Pensionista de la ciudad, señalaba que aunque la lluvia había impedido realizar ciertas actividades, previstas para realizar en La Laguna, «todo lo hemos llevado a cabo según el programa previsto».

Cándido Palacios, director provincial del INSERSO, también se dio cita en el lugar y



El mal tiempo no puso freno a la diversión. (Foto: Truchuelo).

manifestó que, aún sabiendo que San Juan del Monte era el lugar ideal para esta concentración, «contra el tiempo no se puede hacer nada y afortunadamente hemos contado con la plena colaboración del Ayunta-

miento que nos ha cedido el polideportivo». En cuanto al acto en sí Cándido Palacios señaló que la intención era la convivencia entre todos, «algo que también se puede hacer a pesar de las adversidades».

## ■ BREVES

## «Cinco Días» se interesa en la comarca ribereña

□ **ARANDA.**— Un responsable del periódico especializado en economía «Cinco Días», se entrevistó el lunes con la alcaldesa y el concejal delegado de Promoción y Desarrollo, Fernando Escudero, para estudiar la posibilidad de un número monográfico acerca de la comarca de la Ribera del Duero.

## Fiestas en Santa Catalina

□ **ARANDA.**— Los diferentes barrios de Aranda comienzan a celebrar en estas fechas sus fiestas. Recientemente se han celebrado las del Polígono Residencial y hoy miércoles comienzan los primeros actos del programa elaborado para el barrio de Santa Catalina. Aquí las fiestas se inauguran esta tarde a las 9 con una obra de teatro, poesía y danzas castellanas a cargo del grupo juvenil de la Asociación y del Colegio Castilla. Será en el nuevo local de la Asociación, en la calle zazuar. Los festejos continuarán mañana con bolos y actuación del Dúo Chapala y continuarán hasta el domingo.

## Suspendidos los festejos de San Juan

□ **ARANDA.**— La Asociación de Vecinos de Tenerías ha suspendido los actos previstos para hoy con motivo de la festividad de San Juan, debido a las inclemencias meteorológicas. Tampoco pudo celebrarse anoche la tradicional verbena de San Juan. Por otra parte, hoy comienzan en la localidad ribereña de Fuentemolinos las fiestas patronales, con diversos actos cuya celebración también está supeditada a la continuidad de las lluvias.

## La próxima semana se podrán ver en la comarca las televisiones privadas

**Los usuarios deberán adaptar las antenas para poder captarlas**

**Retevisión cumple el plazo previsto**

AURORA LAZARO  
ARANDA DE DUERO

□ A mediados de la próxima semana los habitantes de Aranda de Duero y de muchos pueblos de la comarca podrán ver ya las emisiones de las televisiones privadas en sus receptores. Retevisión tiene prácticamente finalizadas las obras que inició en el centro emisor de Pradales merced a un convenio firmado con el Ayuntamiento de Aranda.

Aunque no se ha querido fijar un día concreto, pues dependerá del desarrollo de los últimos ajustes, todo parece indicar que el miércoles o el jueves se podrán ver en la comarca los programas de las emisoras privadas de televisión. No obstante, se anunciará con antelación la fecha, pues está prevista una inauguración oficial de las instalaciones; después de la cual automáticamente se pondrá en funcionamiento la emisión.

Los usuarios que habiten en casas bajas con instalaciones de televisión nuevas tan sólo deberán limitarse a sintonizar



La llegada de la TV privada está causando mucha expectación en la zona. (Foto: Lara).

los nuevos canales. Los demás deberán ponerse en contacto con instaladores autorizados para que les coloquen unos amplificadores en las antenas con los cuales se podrán recibir las señales de las privadas.

### TV PRIVADA PARA CERCA DE SESENTA MIL PERSONAS

Retevisión calcula que unas 56.000 personas se verán beneficiadas de esta aceleración de la recepción de los canales privados, pues las señales llegarán a Aranda y a

numerosas poblaciones de la comarca ribereña, incluidas algunas de las provincias de Segovia, Valladolid y Soria. No obstante, no todos los pueblos podrán disfrutar de las nuevas emisiones, que están limitadas a un radio concreto, y por los accidentes geográficos existentes en la zona.

La recepción de los canales privados de televisión en ciudades mayores de 20.000 habitantes de la región castellano-leonesa no estaba prevista hasta 1995. No obstante, el Ayuntamiento de Aranda, que

tenía concedida una subvención de la Junta de Castilla y León de 18 millones de pesetas para mejora del repetidor de televisión, inició gestiones de forma particular con Retevisión y logró firmar un convenio el 28 de febrero con esta empresa pública para hacer las obras necesarias en el centro emisor de Pradales, con lo cual se ha logrado un adelanto de más de tres años con respecto a la fecha indicada en el Plan Técnico Nacional de la Televisión Privada para la recepción de la misma.

## Valladolid y Zamora desean estar en el futuro grupo de interés económico

□ **ARANDA/A. LAZARO.**— Los alcaldes de Valladolid, Zamora, Aranda de Duero y Peñafiel han mantenido la primera toma de contacto una vez recibido en Aranda el borrador del protocolo que regulará la creación de un grupo de interés económico en el que se ha previsto participen municipios portugueses y españoles de la ribera del Duero.

El proyecto, ideado desde el Ayuntamiento de Aranda, ha interesado también a municipios de peso como Valladolid y Zamora. Los alcaldes de estas ciudades, Tomás Rodríguez Bolaños y Andrés Luis Calvo, han conocido el protocolo redactado por el alcalde de la localidad portuguesa de Miranda do Douro, y con los Ayuntamientos de Aranda y Peñafiel han acordado una serie de gestiones hasta la firma del protocolo, prevista para el mes de octubre.

En principio se ha decidido que el alcalde de Valladolid mantenga un contacto con el de Oporto y posteriormente, cuando se vayan concretando aspectos,

### El Ayuntamiento de Aranda les mostró el protocolo elaborado desde Portugal, en un primer contacto para el proyecto

se celebre una reunión con Ayuntamientos de localidades relevantes de la región unidas por el río Duero. Por parte española y portuguesa se procurará incluir aspectos nuevos o matizar algunos que estén excesivamente simplificados en el protocolo.

En cuanto a la parte jurídica, se propondrá que se designe a una persona de los dos países para estudiar la Ley y preparar unos estatutos con el fin de que se pueda firmar en otoño.

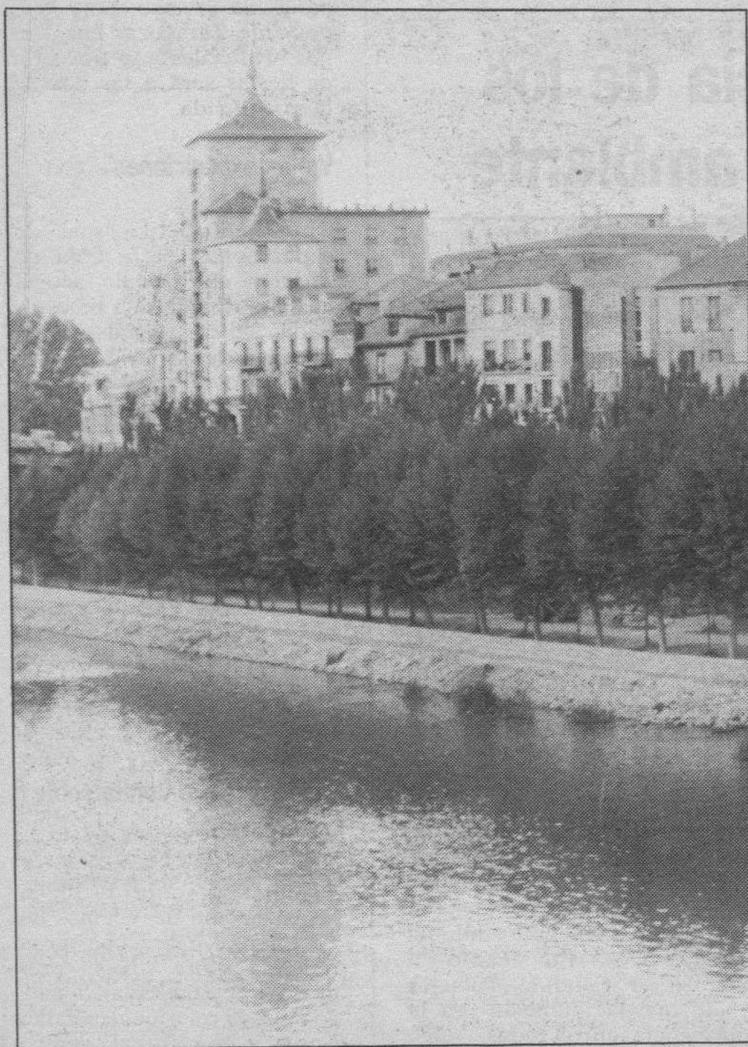
En la reunión también se trataron más aspectos a los que se puede aspirar desde el grupo de interés económico, como

mejora de carreteras y líneas ferroviarias que lleven hasta Oporto, el AVE, y luchar para que la autovía Portugal-Zaragoza se incluya en la primera fase del plan de carreteras nacionales, y no en la segunda como está previsto. Los apartados culturales, gastronómicos y turísticos son igualmente muy importantes.

### D.O. DEL QUESO

Por otra parte, el lunes por la tarde se reunieron de nuevo en Peñafiel fabricantes de quesos y ganaderos que buscan una Denominación de Origen del queso castellano. Son ya 42 los industriales queseros que se han adherido al proyecto y de la reunión salió una comisión de trabajo formada por seis empresarios de Palencia, León, Salamanca, Valladolid y Burgos, y seis representantes de ganaderos.

El día 13 de julio habrá una nueva reunión, pues en septiembre se quiere solicitar ya el nombre de la D.O. y formar un Consejo Regulador provisional.



El Duero, nexa común entre España y Portugal. (Foto: Lara).

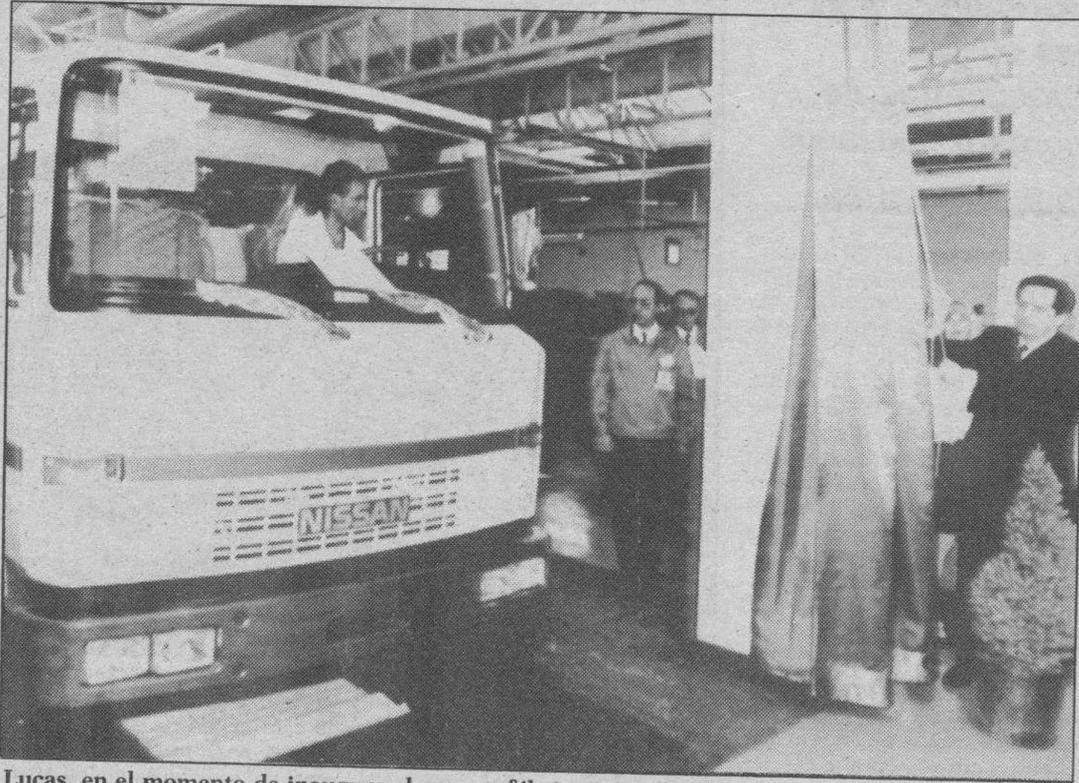
## Lucas inauguró una importante fábrica dedicada a la automoción en Avila

**Condenó la politización de las Cajas de Ahorro**

**Que no se confunda lo político con lo económico**

AVILA/ICAL.- El presidente de la Junta de Castilla y León, Juan José Lucas, inauguró en Avila una nueva cadena de montaje de camiones ligeros en la factoría de Nissan Motor Ibérica, que supondrá una inversión de 3.200 millones de pesetas en cuatro años. Lucas también procedió a la inauguración de la nueva estación depuradora de aguas residuales de Ávila, que ha supuesto una inversión cercana a los 1.500 millones, aportados por la Consejería de Fomento, y que evita los vertidos directos de Avila al río Adaja.

Lucas matizó unas recientes declaraciones del director general de Economía, J. Rodríguez, en las que se ponía en duda el cumplimiento de los plazos en la instalación en Avila de la empresa alemana Pilz y dijo que no tenía un conocimiento desfavorable sobre este compromiso, por lo que se mostraba optimista a la hora de juzgar los trámites previos. Además, «la Junta no tiene ninguna duda» sobre la



Lucas, en el momento de inaugurar la nueva fábrica en Avila. (Foto: Efe).

próxima instalación de Pilz en Avila, dijo.

### DESPOLITIZACION DE LAS CAJAS

Sobre el reciente proceso electoral en Caja España, en el que PP y PSOE se han disputado el control, el presidente de la Junta, Juan José Lucas, declaró en Avila que «es malo» que los partidos trasladan los avatares políticos a las instituciones económicas y financieras, porque esto conlleva un grave riesgo para la economía de la región.

Lucas se mostró partidario de conseguir «la máxima profesionalización y la máxima despolitización» de las entidades y señaló que los partidos políticos deben dirimir sus diferencias únicamente en las elecciones generales, autonómicas o locales.

También el consejero de Economía y Hacienda, el leonés Fernando Bécker, se ha declarado contrario a la politización de las cajas de ahorro y no descarta la fusión de todas las cajas de la región en una nueva entidad que tendría como apoyos fundamen-

tales Caja España y Caja Salamanca y Soria.

Esta fusión de las cajas de la región tendrá que determinarla el propio mercado financiero, si bien la Consejería de Economía y Hacienda apoyará el proceso si las propias cajas lo consideran beneficioso.

Bécker está dispuesto a estudiar las propuestas de fusión y ha anunciado que desde su departamento se elaborarán los informes necesarios y se prestará el asesoramiento técnico sobre las actuaciones que más convienen a los intereses económicos de la región.

## La Junta presentó el decreto de ordenación de los Servicios Sociales

VALLADOLID/ICAL.- El proyecto de decreto de Ordenación de los Servicios Sociales, que regulará la situación de centros y entidades de la Comunidad de carácter social —tanto públicos como privados— se presentó ayer en el pleno del Consejo Regional de Acción Social celebrado en Valladolid.

La entrada en vigor del citado decreto permitirá, según la directora general de Servicios Sociales de la Junta, María Cruz Rodríguez Saldaña, garantizar la calidad y seguridad de los servicios sociales que se presten a los ciudadanos, así como regular la inscripción y autorización de entidades, centros y servicios de carácter social.

A la sesión plenaria, presidida por María Cruz Rodríguez Saldaña, han asistido sesenta personas entre representantes de corporaciones locales, colegios profesionales y distintas asociaciones, quienes han recibido también información sobre el Plan de Ordenación de Teleasistencia, de la Consejería de Sanidad y Bienestar Social de la Junta.

El servicio de Teleasistencia de Castilla y León se define como complementario del Programa de Ayuda a Domicilio, que pretende aportar una mayor seguridad al anciano en su domicilio. Para la implantación del citado servicio a nivel regional se cuenta con la colaboración de Cruz Roja.

La financiación del Plan de Teleasistencia se realizará a través de los convenios que la Junta tiene firmados con corporaciones locales de más de 20.000 habitantes para servicios sociales básicos del Plan concertado.

## Por el IRPF se recaudarán en Castilla y León 25.000 millones

VALLADOLID/ICAL.- El Ministerio de Hacienda prevé recaudar en Castilla y León más de 25.000 millones de pesetas en concepto de presentación de declaraciones de IRPF, de los que devolverá 1.500 millones más a los contribuyentes, según los datos facilitados por el responsable de la Delegación Especial de Hacienda en Valladolid, Antonio Morillo Méndez. Estos datos contrastan con el ejercicio anterior, en el que se registró un balance positivo para Hacienda de unos 2.000 millones de pesetas.

Antonio Morillo espera contabilizar este año en Castilla y León unas 860.000 declaraciones del IRPF, de las cuales unas 170.000 podrían ser positivas y 680.000 a devolver, según datos provisionales facilitados por la Delegación Especial de Hacienda.

La utilización del «programa PADRE» se ha incrementado este año en un 15 por ciento respecto a 1991, sobre todo en Segovia: el 50 por ciento.

## César Huidobro compareció ayer en las Cortes

### La demografía de la región arroja un saldo negativo, a pesar del crecimiento urbano

VALLADOLID/ICAL.- Las últimas cifras sobre crecimiento vegetativo en la región, correspondientes a 1988, reflejan un crecimiento negativo en el conjunto de la Comunidad, con la sola excepción de Valladolid, según expuso ayer el consejero de Presidencia, César Huidobro, en su comparecencia ante la comisión de Gobierno Interior y Administración Territorial de las Cortes regionales.

La tasa de crecimiento en 1988 fue en el conjunto de la región del -0,15 por mil (388 habitantes menos por año). Por contra, en el conjunto de las capitales de provincia el promedio fue del 2,91 por mil (2.711 habitantes más al año).

Estas cifras reflejan que el crecimiento vegetativo de las capitales de la región componen el 8,11 por ciento del crecimiento total de las capitales de provincia españolas, mientras que la población total de la región supone un 6,5 por ciento del conjunto de la población del Estado.

En consecuencia, la evolución positiva que se aprecia en las capitales queda frenada por el saldo negativo provincial y hace que el problema demográfico en la región se traslade

hacia los municipios, según expuso César Huidobro.

La evolución negativa de la población se agrava por la confluencia de una serie de factores como la baja natalidad, el elevado índice de mortalidad y la emigración, que aún se produce, aunque en menor medida que en décadas anteriores.

Según los datos facilitados por el consejero de Presidencia, en Castilla y León nacían 27.884 personas en 1984, cifra que se redujo a 21.827 cinco años más tarde. En porcentajes, en 1981 el índice de fecundidad era de 1,9 hijos por mujer y en 1988 de 1,4 hijos.

En cuanto al índice de mortalidad, se ha pasado de los 21.772 fallecimientos registrados en 1984 a los 23.081 en 1989. Otro dato significativo es que a comienzos de los 80 en la región había 131.580 habitantes entre 65 y 75 años y a finales



César Huidobro: Estudio pesimista sobre la población regional.

de la década la cifra ascendía a 226.067.

César Huidobro reconoció la necesidad de adoptar políticas para fijar la población, con

medidas de fomento del empleo y de prestación de servicios que aseguren la calidad de vida de los ciudadanos y puedan atraer población de fuera.

## ■ BREVES

**Encierro de UPA en delegaciones de Hacienda**

□ **MADRID.**— La Unión de Pequeños Agricultores (UPA) llevó a cabo ayer encierros en algunas delegaciones provinciales de Hacienda, en respuesta a la «falta de voluntad de negociación para modificar el Reglamento del Impuesto de la Renta para las Personas Físicas (IRPF), cuando apenas quedan siete días para el comienzo del plazo en el que agricultores y ganaderos deben efectuar el primer pago fraccionado, correspondiente al primer semestre de este año.

Para esta organización agraria, el Ministerio de Economía «prefiere la confrontación al diálogo».

**Polémica sobre los agentes forestales**

□ **VALLADOLID.**— Los sindicatos han criticado duramente la propuesta de la Junta para crear una escala especial dentro del Grupo C, que acoja a los hasta ahora agentes forestales, que pasarían a denominarse agentes medioambientales, con una titulación mínima de BUP, FP segundo grado o equivalente, al no poderse determinar titulaciones específicas para acceder a las pruebas selectivas.

Felipe Castrillo, de Comisiones Obreras, ha manifestado a ICAL que la propuesta, que será debatida mañana, día 25 con representantes de la Junta, es «producto de una mente descebrada, porque no tiene nada que ver con todo lo que pedimos en la reunión del pasado 21 de mayo».

**Piden un debate monográfico sobre la agricultura**

□ **FUENSALDAÑA.**— Según se nos notifica por el servicio correspondiente del partido IU insistirá de nuevo en la necesidad de celebrar en las Cortes un debate monográfico acerca de la situación del sector agrario de Castilla y León. Así se ha manifestado Antonio Herreros en la comunicación enviada a UCCL-COAG en respuesta al requerimiento de esta organización recibido en la Cámara el pasado lunes.

**Obligados a sembrar girasol**

□ **VALADOLID.**— Sobre la posibilidad de que España supere este año la superficie máxima garantizada de girasol, que está en 1,4 millones de hectáreas, José Barreiro ha señalado que hasta ahora no se ha superado el tope y que los datos disponibles no aseguran que se vaya a superar en una cantidad no asumible, porque España ya disponía el pasado año de una sobrecuota de 300.000 hectáreas.

Como causas de esta ampliación de la superficie dedicada este año a la siembra de girasol, Barreiro indicó el factor de la sequía, que ha llevado a sembrar de girasol parcelas que estaban destinadas a cereales de regadío, fenómeno que ha afectado sobre todo a la comunidad autónoma de Castilla y León.

También se han sembrado de girasol superficies sembradas de cereales, ante el aspecto de inservibles que presentaban.

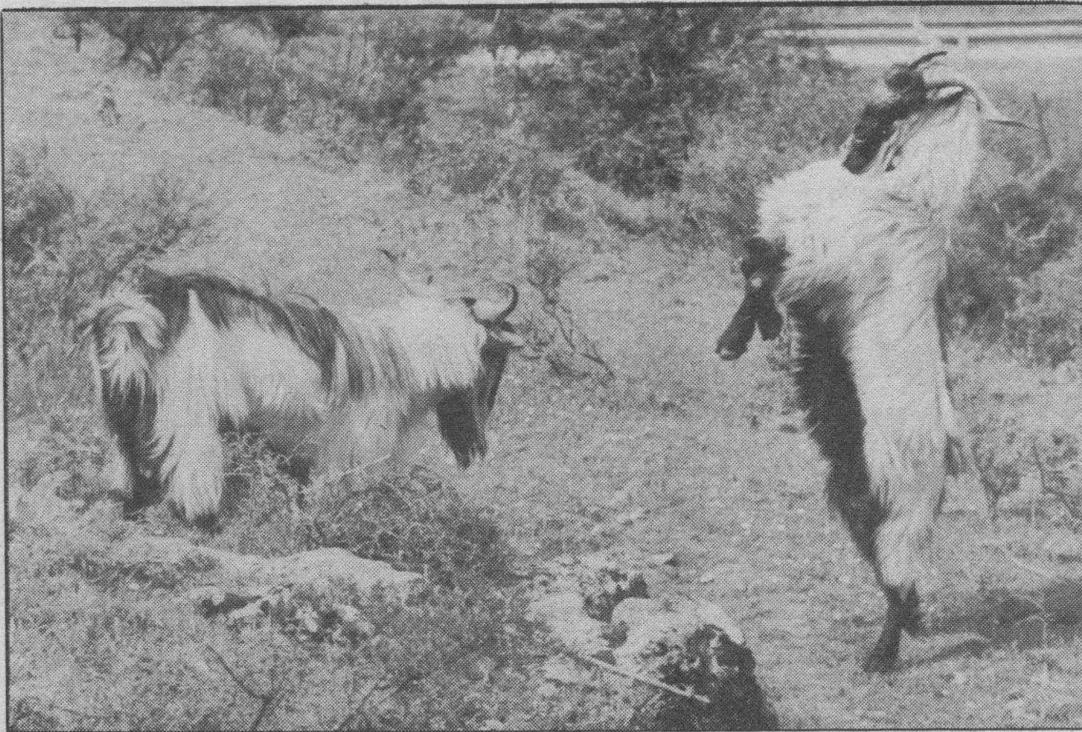
# La CE fija los anticipos de las primas de ovino y caprino para este semestre

**Son 855,9 pesetas por cabeza para las ovejas productoras de corderos pesados**

□ **MADRID/ICAL.**— El Comité de Gestión de ovino y caprino de la Comunidad Europea fijó los anticipos de las primas correspondientes al primer semestre de esta campaña (que coincide con el año natural). Las cuantías fijadas son 855,9 pesetas por cabeza para las ovejas productoras de corderos pesados y para las ovejas de ordeño cuyos corderos se ceban para corderos pesados.

**OVEJAS PRODUCTORAS DE CORDEROS LIGEROS**

Para las ovejas productoras de corderos ligeros y para las cabras se establece una misma cuantía, cifrada en 599,1 pesetas por cabeza. El anticipo ahora aprobado corresponde al 30 por ciento de la prima estimada para el total de la campaña. La estimación se realiza en función de la evolución de los precios de mercado de todos los países comunitarios durante los cinco pri-



Para las cabras se establece una prima de 599,1 pesetas por cabeza. (Foto: DB).

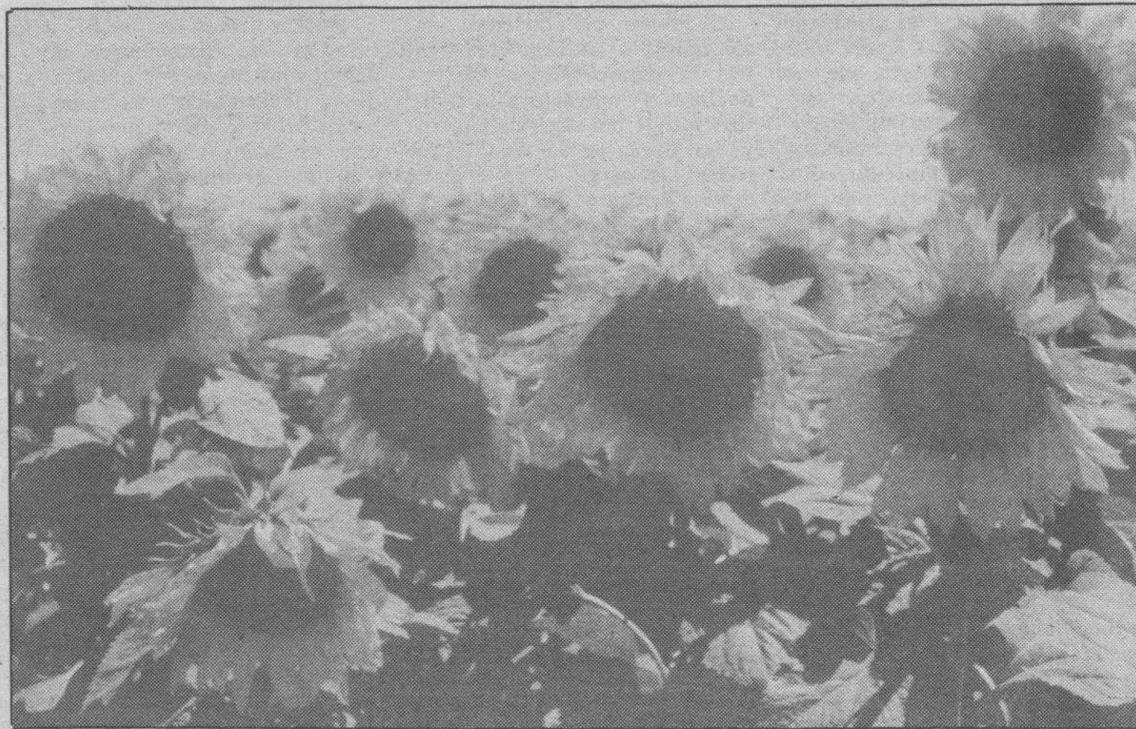
meros meses de la campaña, realizándose una proyección hasta el final de la misma. Antes de que finalice el año, se realizará una nueva estimación y se pagará otro anticipo del 30 por ciento de la prima estimada. El saldo final se fija una vez conocidos los precios a lo largo de todo el año.

El comité aprobó además

de esta prima, la autorización para el pago total de la ayuda específica dirigida a los productores de ovino y caprino situados en zonas desfavorecidas. El montante de esta ayuda es de 829,5 pesetas por cabeza para ovejas productoras de corderos pesados y ovejas de ordeño cuyos corderos se ceban para corderos pesados.

Para ovejas productoras de corderos ligeros y cabras la cuantía se ha fijado en 573,1 pesetas por cabeza.

Tanto la ayuda como el anticipo no serán abonadas efectivamente, sin embargo, mientras el acuerdo no se publique en el Diario Oficial de las Comunidades Europeas, según las últimas noticias.



En general, la cosecha de girasol parece buena en la presente campaña. (Foto: Archivo).

## Este año, la superficie sembrada de girasol se eleva a 1.400.000 hectáreas

□ **MADRID.**— La superficie sembrada de girasol para las campañas 1992/93 se eleva a 1.400.000 hectáreas, según las primeras estimaciones. En consecuencia, los agricultores percibirán la ayuda plena según las cuantías que le correspondan a cada zona. La ayuda media es de 292 ecus/hectárea, lo que equivale a 43.928 pesetas/hectárea.

De confirmarse, finalmente, estas cifras, no será sobrepasada la superficie máxima garan-

tizada de 1.411.000 hectáreas, fijada por el Consejo de Ministros de Agricultura de la CE, en su reunión de 12 de diciembre de 1991.

**CONCLUSIONES DE LA MESA DE SEGUIMIENTO**

Estas previsiones se han realizado en base a los avances a 15 de junio de la secretaría General Técnica del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, las informaciones faci-

litadas por el sector industrial, así como los primeros datos de ayudas solicitadas al S.E.N.P.A.

Esta estimación ha sido la principal conclusión de la Mesa de Seguimiento de Girasol, convocada por la Secretaría General de Producciones y Mercados Agrarios, la Confederación de Cooperativas Agrarias de España y el sector industrial, según noticias que nos han sido facilitadas por el propio Ministerio de Agricultura de nuestro país, en comunicado de ayer.

## El reparto de cuota láctea puede enfrentar a las regiones

□ **MADRID/ICAL.**— El reparto de la cuota láctea procedente de la reserva nacional no se distribuirá por criterios regionales y será aplicada directamente a los productores, según ha afirmado el secretario general de Producciones y Mercados del MAPA, José Barreiro. Las compensaciones autonómicas se efectuarán por el sistema de transferencias entre productores.

Las comunidades autónomas que más han aportado a la reserva nacional exigen que se les devuelva íntegramente su aportación, a lo que se oponen las comunidades con menores aportaciones, pero que también exigen el mantenimiento de sus derechos históricos.

Para el secretario general de Producciones y Mercados el acuerdo alcanzado en Bruselas, que toma como referencia las cuotas de producción láctea de la campaña 91-92, exige que el sistema se aplique individualmente entre los productores, por lo que las compensaciones y las recuperaciones de cantidades se efectuarán a través de transferencias privadas.

El acuerdo establece que se aplique un coeficiente de reducción que permita ajustar la producción real de leche a la cuota, aunque este coeficiente no se aplicará a las cantidades de referencia asignadas en 1985, sino a las cuotas incorporadas posteriormente a la producción de leche.



CRONICA  
DE LO QUE PASA**Cuestiones de actualidad**

EMILIO ROMERO

**Fernando Morán, el primer ministro de Asuntos Exteriores de la década socialista, pensaba por su cuenta, y tuvo que ser relevado**

**L**A primera exigencia del oficio periodístico es la valoración, respecto a la importancia de las informaciones. Pero en este asunto hay una rica variedad de periodistas y, al tiempo, se crean ambientes de gran interés y que, objetivamente, no son tan importantes. Voy a escoger tres asuntos: uno de ellos para manifestar su exageración excesiva de valoración, como ha sido la designación del nuevo ministro de Asuntos Exteriores. El otro tiene un gran interés, como ha sido el consenso para la renovación del Tribunal Constitucional y las obligaciones de este Tribunal en orden a la Constitución y ese anteproyecto europeo que es Maastricht. Y el tercero han sido las formidables declaraciones de Vargas Llosa en la reunión de intelectuales en Barcelona y las de Juan Marsé.

Empecemos por la primera cuestión. Felipe González tiene como primera preocupación Europa y el Mundo, y entonces es quien dirige básicamente la política exterior española. El ministro de Asuntos Exteriores es solamente un colaborador. Entonces la gran preocupación de Felipe González es que los colaboradores sean eficaces para su información y su interpretación. Fernando Morán, el primer ministro de Asuntos Exteriores de la década socialista, pensaba por su cuenta, y tuvo que ser relevado. Francisco Fernández Ordóñez fue el ministro ideal de Felipe González para interpretarle, sugerirle y complacerle. Y ahora tenía que buscar un viejo amigo y compañero que tuviera también la construcción personal de la flexibilidad y de la elasticidad. Este hombre es Javier Solana, a quien no se le puede situar en ninguna familia del socialismo, porque siempre ha estado en el poder representado por Felipe González. La política exterior y la diplomacia tienen las exigencias del hombre-esponja o del hombre-acordeón. Así es Felipe González en la política exterior, y su intérprete tiene que tener estas características. Después los dos conocen este país de los últimos 20 años bastante bien, y saben quién es quién, y especialmente en su partido. Un ministro de Asuntos Exteriores no alarma en el Partido Socialista a nadie. Todo su tiempo lo tiene dedicado al mundo exterior. Ese fue el compor-

tamiento de Francisco Fernández Ordóñez y por eso nunca preocupaba a nadie.

El pacto en el Parlamento para hacer la renovación del Tribunal Constitucional es una buena noticia. El Partido Popular tenía un gran amor por su propuesta, y el Partido Socialista manifestaría enseguida sus recelos. El pacto parecía imposible. Ahora parece que han hecho un recuento más civilizado y todos han resultado compla-

cidos. Tenemos un Parlamento tan ajeno a la independencia plena del Poder Judicial, que diariamente ejerce la noticia de que la política también se aloja en el Poder cuya obligación fundamental y sagrada es la de independencia. Pero comenzamos la apertura de una cuestión entre la Unión Europea, en su primer paso de Maastricht, y nuestra Constitución. Hay que empezarse a acostumbrar a alguna reforma de nuestra Constitución en orden a los compromisos con Europa. Hemos abierto una nueva época y esto tiene un gran atractivo, y también las preocupaciones correspondientes.

Y, finalmente, Vargas Llosa ha denunciado el «empobrecimiento cultural que está viviendo Barcelona a causa de la defensa de lo peculiar catalán». Efectivamente, la localización de su cultura y el monopolio activo y represivo de su lengua, promueven todo esto. Juan Marsé se ponía al lado de Vargas Llosa y decía esto: «Barcelona es una ciudad cerrada que se mira el ombligo, es una ciudad oficial de los que gobiernan, que sólo promociona la cultura catalana». A estos efectos dice también que los que gobiernan convierten a Barcelona en una ciudad provinciana. Exactamente, y en nuestro país, la cultura tuvo siempre todas las precedencias y en la lengua española, y los ejemplos son innumerables. Pero la llegada de los nacionalismos primitivistas tiene todos estos riesgos que ha localizado, justamente, un escritor universal como Vargas Llosa. Cuando estamos viviendo un año históricamente valioso, y por tres acontecimientos universales asignados para España, como son los Juegos Olímpicos de Barcelona, la Exposición Universal de Sevilla, y la Ciudad Cultural de Madrid, no nos podemos olvidar de nuestra referencia universal, que es la celebración del V Centenario del Descubrimiento de América. Y allí llevamos la lengua y la cultura de todos, que era la española. Hay derecho a ser locales en lenguas propias, y en las diferencias varias, pero la cultura en lo universal tiene solamente esta referencia: la española. Y ha sido creada por todos, y también por brillantes personalidades en la Ciencia, en el Pensamiento y en las Bellas Artes de Cataluña. La política puede ser nacionalista, y hasta por sentimentalismos patológicos; pero la cultura nunca.

**Los puntos de Solana**

PEDRO ALTARES

**F**ALTA por saber si las tres largas semanas que ha tardado Felipe González en cerrar la mini-crisis de Gobierno abierta por la dimisión de Fernández Ordóñez se debe a su indeclinable pereza por introducir cambios en el Gabinete o a resistencias encontradas en el seno de su partido donde es obvio que la figura de Javier Solana nunca ha estado bien vista por el mayoritario sector guerrista. La hipótesis primera es, probablemente, la más ajustada a la verdad. Y no porque lo segundo no sea cierto, sino porque, una vez más, el presidente no consultó el cambio con nadie. Ni en el Gobierno ni en el partido. Ni siquiera con el vicepresidente en un caso ni con el vicesecretario en el otro.

No obstante, no deja de ser significativo del modo de actuar de González el tener durante más de veinte días la sede del Ministerio de Asuntos Exteriores vacante en una etapa importante para el futuro de Europa y a pocas fechas de la cumbre de Lisboa. Pero, al fin dio el paso y las lecturas políticas del nombramiento resultan inevitables. La más obvia, resaltada unánimemente por todos los analistas políticos, es la de que Javier Solana se sitúa en muy buena posición en la hipotética sucesión del líder frente a otros candidatos que, como es el caso de Narcís Serra, pierden puntos en la carrera.

Considerado acertadamente como renovador, Javier Solana es un hombre que conjuga diversas virtudes políticas. Desde una trayectoria irreprochable, siempre dentro del PSOE mucho antes de Surennes, eterno «número dos» en las listas electorales inmediatamente después de Felipe González, hombre cordial y de diálogo, al que por ejemplo no se le conoce una palabra más alta que otra en relación con los Sindicatos, pragmático y pacifista al tiempo que poco dado a hacer excesivas concesiones ideológicas, con excelentes relaciones con los medios de comunicación, activista en primera línea en las campañas electorales y uno de los tres hombres que permanecen en el Gobierno desde octubre del 82 (los otros son Serra y Solchaga), tenía muchas de las papeletas que le permitían optar la Cartera de Asuntos Exteriores, la «joya de la corona» de cualquier Gobierno y posible trampolín para menesteres de índole superior. Dos datos de su biografía poco resaltados: la pacificación tanto con la Iglesia como con los Sindicatos obtenida por su Ministerio en estos años y el no haber cambiado de residencia desde sus tiempos de profesor universitario. Datos, todos ellos, para una biografía abierta hacia el futuro.

**Javier Solana**

JOSE M. MORILLO

acorde con el que Felipe González reserva a las grandes prioridades. En la elección de sus colaboradores más cercanos en las responsabilidades más estratégicas, lo que cuenta es la sintonía con los modos de pensar del presidente, la ductilidad en adaptar los planteamientos propios a las líneas de fuerza del jefe del Ejecutivo y la capacidad de hacer mutis cuando la escena la ocupa González.

A este perfil responde Solana; en él cuadran perfectamente Serra, Solchaga y Corcuera. Fue también el manto con el revistió Francisco Fernández Ordóñez en siete años de brillante gestión al frente de la diplomacia española.

Y todo lo publicado en torno a presiones del aparato del PSOE sobre el presidente del Gobierno son músicas celestiales a no ser que ahora se llame presión a confidencias a periodistas para que la magia de los medios con-

vierta deseos en realidades.

En el nombramiento de Solana es más que posible que el presidente no haya dudado un instante; es casi seguro que el nuevo ministro tenía una indicación clara desde hacía meses, lo que le ha permitido familiarizarse con los expedientes más vivos. Es también una certeza, en la peculiar relación que ambos mantienen desde hace mucho tiempo, que el nuevo titular de la diplomacia nunca dirá no a un encargo de González. Y ocupar la cartera de Ordóñez tras éste es una muestra de confianza para también un reto difícil para quien lo acepta.

Si el nuevo ministro de Exteriores sale con bien de ello - y su trayectoria, su capacidad y la excelente relación personal que mantiene con algunos de quienes serán sus más inmediatos colaboradores en el Palacio de Santa Cruz así permiten augurarlo - cuajará definitivamente una carrera política que, sumada a su gancho personal, hará de Solana una figura con la que habrá que contar en una eventual sucesión para ocupar La Moncloa si el presidente Felipe González Márquez alguna vez decide abandonar el máximo protagonismo.

**E**L nombramiento de Javier Solana como ministro de Asuntos Exteriores responde a una profunda lógica en los modos de operar políticos de Felipe González. Frente a las especulaciones innanes, que descalificaban a un Solana víctima de la inquina de un «guerrismo», que temía la alteración de los equilibrios en el partido, su promoción a la cartera de Exteriores muestra una vez más que el único equilibrio básico al que hay que remitirse es aquel que el presidente del Gobierno estableció en el último congreso del PSOE: el Gobierno es de su presidente y el partido de su secretario general, aunque menos.

El olvido de este auténtico hilo rojo de la práctica política del jefe del Ejecutivo acaso esté mediatizada por los dos últimos nombramientos de personalidades escasamente relevantes hasta que se hicieron cargo de una cartera: Martínez Noval y José Antonio Griñán.

Pero una cartera como la de Asuntos Exteriores y la sustitución de una persona como Francisco Fernández Ordóñez debía recibir un tratamiento más

## Un proyecto al alcance de cualquier fortuna

«Los santos no han sido seres deformes; casos para que los estudie un médico modernista. Fueron, son normales, de carne como la tuya. Y vencieron».

(J. Escrivá de Balaguer).

**N**O conocí personalmente al fundador del Opus Dei, el beato Josemaría Escrivá de Balaguer. La primera vez que acudí a un centro de la Obra en Gijón, había transcurrido ya un tiempo desde su fallecimiento en Roma un 26 de junio de 1975. Sin embargo, las personas de la Obra que me encontré entonces y las que iría conociendo en los meses sucesivos, mostraban un nuevo modo de enfocar la vida cristiana. «La palabra acertada, el chiste que no salió de tu boca; la sonrisa amable para quien te molesta; aquel silencio ante la acusación injusta; tu bondadosa conversación con los cargantes e inoportunos; el pasar por alto cada día a las personas que conviven contigo, un detalle y otro fastidiosos e impertinentes... Esto, con perseverancia, sí que es sólida mortificación interior» (Escrivá de Balaguer en Camino, N.º 173). Era una visión distinta de llegar a ser santos en medio del mundo, una meta para todos los cristianos no limitada exclusivamente a aquellos que se apartaban de la calle. «Esta es tu tarea de ciudadano cristiano: contribuir a que el amor y la libertad de Cristo presidan todas las manifestaciones de la vida moderna: la cultura y la economía, el trabajo y el descanso, la vida de familia y la convivencia social» (Surco, N.º 302).



ANTONIO JOSE MENCIA

No se trataba de una visión tenebrista, negativa, truculenta y horrible, sino de intentar comprender un punto decisivo: que Dios nos había dado la vida para algo tan atractivo como es llenarla de amor. Un proyecto al alcance de cualquier fortuna. No hacía falta ser especialmente inteligente, ni guapo, ni rico para captar el mensaje. Lo que yo escuché esos años y posteriormente en la Universidad de Navarra es que todos, sin excepción, estaban llamados a ser santos, en medio del mundo, a través del trabajo profesional, que en esos momentos para mí era el estudio. Ese era el secreto del Opus Dei.

Secreto que hacía diana en quienes lo escuchábamos por primera vez y que se presentaba como un ideal atractivo y exigente, porque ese tomarse en serio

la vocación cristiana suponía un sí, con todas sus consecuencias, a la generosidad y la correspondiente no a una vida fácil, al egoísmo, a ese pacto tan frecuente con la mediocridad. Y en eso estaban basados los 999 puntos de Camino, el libro que Escrivá completaría en Burgos, y que entonces, en los años de la guerra civil española, poco se podría suponer que las sucesivas ediciones superarían los tres millones de ejemplares, de un mensaje luego confirmado y ensalzado en el Concilio Vaticano II. «Aconfesionalismo. Neutralidad. Viejos mitos que intentan siempre remozarse. ¿Te has molestado en meditar lo absurdo que es dejar de ser católico al entrar en la Universidad o en la Asociación profesional, o en la Asamblea sabia o en el Parlamento, como quien deja el sombrero en la puerta?» (Camino, N.º 353).

Poco después me matriculé en la Universidad de Navarra y pude comprobar, de primera mano, la verdad sobre el Opus Dei, en contraste con variopintos comentarios que se iban sucediendo. A aquellos estudiantes, muchos de ellos imberbes, no nos explicaron directamente el espíritu de la Obra. No hacía falta. Bastaba con que los profesores conociesen tu nombre de pila a los pocos días de comenzar las clases, o que no hubiera pintadas en las paredes, que los suelos estuviesen limpios y las papeleras llenas de... papeles, o la exquisita pulcritud de los servicios. Vi, entonces, una película de una tertulia del Fundador de la Universidad, en la que afirmaba que tanto se podía santificar una señora de la limpieza como un profesor universitario.

Se fomentaba la amistad, la camaradería y el diálogo. «Serenidad. ¿Por qué has de enfadarte si enfadándote ofendes a Dios, molestas al prójimo, pasas tú mismo un mal rato... y te has de desenfadar al fin?» (Camino, N.º 8). Se abogaba por el amor a la verdad, la libertad y la responsabilidad. Quizá no era entonces el objetivo prioritario del plan de estudios el aprendizaje de una técnica concreta, si en cambio, el estilo de un trabajo en equipo, el obligarte a pensar, a tomar iniciativas. Ahora, ocho años después de haber finalizado, algunos de mis compañeros son profesores universitarios, otros trabajan en Televisión Española, en las cadenas privadas y en diversas emisoras de Radio. No faltan los que dedicamos a la Prensa escrita, desde el periódico Egin al Diario de Navarra, la Voz de Galicia, La Vanguardia, El País, Diario del Altoaragón, etc.

Esa actitud de respeto a la libertad de los demás fue un rasgo destacado de la personalidad del Beato Josemaría Escrivá de Balaguer y es también una característica del espíritu del Opus Dei: «iParece mentira que se pueda ser tan feliz en este mundo donde muchos se empeñan en vivir tristes, porque corren tras su egoísmo, como si todo se acabara aquí abajo! No me seas tú de esos... -rectifica en cada instante». (Surco, N.º 296).

Pasado mañana, viernes 26, se cumplen ya diecisiete años de la muerte del fundador del Opus Dei, a quien la Iglesia elevaría a Beato el pasado 17 de mayo. Y resuenan en mi cabeza unas palabras suyas escritas en Camino: «¿Qué... no puedes hacer más? ¿No será que no puedes hacer menos?».

### Premiarles con una buena «acción»

□ El domingo por la noche mi hija liquidó sus pequeños ahorros, total cinco mil pesetas. Tiene quince años, no entiende de fútbol, pero se siente enormemente burgalesa... Las noticias de la reconversión del Real Burgos en S.A.D. la habían alarmado. «Toma papá, cómprame media acción».

Esos mil duros de mi hija eran todo su patrimonio, un pequeño patrimonio conseguido con el esfuerzo de ahorrar, semana a semana, un buen pellizco de sus trescientas pesetas semanales.

Me emocionó su postura, y fue para mí un tremendo revulsivo, un toque a mi conciencia de burgalés. No entiende de fútbol, aunque me intereso por la marcha de nuestro equipo. Comprendí que su gesto se merecía una buena «acción», la mejor para ella.

Ya la he comprado su «título», mi economía no me permite mucho más; pero estoy seguro que ese «título», más que un documento financiero, va a ser un diploma a su burgalesismo, a su conciencia solidaria... a su responsabilidad...

Ojalá que el gesto de mi hija sea un toque de atención a la conciencia de muchos burgaleses. Con frecuencia oímos que en Burgos tenemos lo que nos merecemos; es hora ya de romper esa apatía que nos caracteriza, esa inercia que padecemos a que nuestros asuntos se resuelvan solos o desde otros estamentos.

Si un elevado número de burgaleses, aportáramos ese pequeño granito de arena, seguro que cubriríamos un buen

## CARTAS AL DIARIO

Todas las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobable, y fotocopia del D.N.I. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando así lo considere la dirección. La extensión nunca podrá pasar de un folio.

pellizco de esos trescientos millones que aún faltan por cubrir. Una acción al fin y al cabo aunque para muchos pueda resultar elevada, (en el caso de mi hija eran todos sus ahorros), para otros, también muchos, puede resultar el equivalente al gasto de una cena. E.G.

### Carta abierta a los burgaleses

□ Un grupo de burgaleses, que nos encontramos lejos de nuestro querido Burgos por motivos de trabajo, como tantos otros, recibimos el Diario de Burgos, que leemos con verdadero interés y vamos siguiendo con atención todo el acontecer de nuestra ciudad.

El otro día cuál no sería nuestra sorpresa al leer la noticia de que nuestro querido Real Burgos F.C. está a punto de desaparecer al faltar más de 300 millones para convertirse en sociedad anónima deportiva. Este hecho en sí no es nuevo, ya que en otros muchos lugares

de nuestra geografía se ha planteado el mismo problema, pero las fuerzas vivas y todo tipo de entidades los han ido solucionando.

Lo que verdaderamente nos llama la atención sobre esta noticia en nuestra ciudad, son dos aspectos muy llamativos.

El primero es, sin duda, el más sorprendente. Burgos durante mucho tiempo ha sido noticia de primera plana en Prensa y TV debido a que un grupo de «salvadores de Burgos», encabezados por don Juan Renedo, don Jesús de las Heras y sus corifeos, llámese Todos Unidos, El Globo y algunas asociaciones de vecinos más, han querido «salvar» la ciudad, pues había llegado el momento de solucionar los «muchos problemas» que tiene Burgos. Pues bien, nuestra sorpresa ha sido ver cómo es posible que con «salvadores» tan insignes, tan generosos y tan amantes de Burgos estén permitiendo que el Real Burgos F.C., club representativo de nuestra ciudad, que se coe da con la flor y nata del balompié hispano, esté en trance de desaparecer.

Estos son los momentos de hacer algo efectivo por Burgos y no esconderse a la hora de tener que aportar algo personal, claro que esto es necesario reunir una serie de cualidades, como amor a Burgos, generosidad, bondad y un sentido amplio de solidaridad ante los problemas junto a la gran división para dar soluciones.

El segundo aspecto que nos ha llamado la atención fue el ver como don Antonio Méndez Pozo, el empresario que se ha visto implicado en el «juicio de la construcción», da la cara y sale al paso del problema, intentando aunar fuerzas para, al menos, procurar solucionar el

problema.

Una persona, que no conocemos personalmente, pero que está demostrando un amor a Burgos, como el que más, un sentido práctico ante los problemas enormes, una visión empresarial realmente admirable y sobre todo, una capacidad para aglutinar esfuerzos impresionante, que, en definitiva, es lo que una ciudad necesita, ya que de gente así se puede esperar soluciones a los problemas por grandes que éstos sean.

Ante un ejemplo tan altruista, como el que el Sr. Méndez Pozo nos da, cuando, en realidad, tenía que estar muy dolido por todo lo que ese grupo de «salvadores» le han hecho y en una actitud de mandar todo a «hacer gárgaras», es lo que nos llama la atención y la admiración, por eso le decimos ¡ADELANTE!, porque con actos como el suyo estamos seguros de que el Real Burgos no desaparecerá y otros muchos problemas se irán solucionando.

Esto es lo que os queríamos decir desde nuestra nostalgia de Burgos, de que a la hora de la verdad los verdaderos burgaleses se ven arrimando el hombro y a veces, como don Antonio Méndez Pozo, olvidándose de sus propios problemas, para hacer suyos los problemas de los demás, ya que el Real Burgos es de todos los burgaleses; y no como los «salvadores de Burgos», Sr. Renedo, Sr. De las Heras y demás, que al llegar el momento de dar soluciones, han dado la callada por respuesta.

Amigos burgaleses, esperamos que apoyéis las iniciativas de los que de verdad aman a Burgos y pronto podamos leer en nuestro querido Diario de Burgos que el Real Burgos F.C. ha solucionado su problema

de pervivencia.

Un cordial saludo:

Un grupo de burgaleses ausentes

### Una ciudad desenmascarada. «A rostro descubierto»

□ «¡Aupa el Burgos...!! (Pero menos)».

Uno se decepciona profundamente cuando ve estas cosas: ¿en qué quedamos?

Una ciudad que se ha pasado toda la temporada de Liga entusiasmada con un equipo de fútbol, aplaudiendo sus triunfos y disculpando sus fracasos.

A las maduras, sí, pero ¿y las duras...?

¿Qué será de esta ciudad la próxima temporada?

¿Cuál será el comentario en los bares? ¿Qué será de las porras? ¿Tendremos, tal vez, que ofrecer nuestra afición a otro equipo (por ejemplo al «Valladolid»)?

Y todo por falta de una pequeña «voluntad».

Yo soy un socio juvenil del Real Burgos. Amo a este equipo y, en la medida de mis pobres posibilidades, no será por mí por quien no continúe en la brecha la próxima temporada: he roto mi hucha de barro -en la que ahorro durante todo el año para comprar los regalos de Navidad- y he recaudado las 10.000 pesetas necesarias para una acción. ¿Qué haré en Navidad? No lo sé, pero por mí no desaparecerá este equipo que tanto promete y que tanta ilusión proporciona a mi invierno en Burgos.

¡¡Quién tenga oídos, que oiga!!

Un socio juvenil accionista del Real Burgos.

## PSOE y CiU presentan una tercera lista para renovar el Tribunal Constitucional

**El portavoz del Grupo Popular pedirá mañana la dimisión de Félix Pons por aceptarla fuera del plazo reglamentario**

□ MADRID/EFE.- El desacuerdo entre el PSOE y el PP ha impedido la presentación de una sola lista de consenso para la renovación parcial del Tribunal Constitucional, que el pleno del Congreso someterá a votación mañana, jueves con un retraso de cuatro meses.

A la lista presentada por IU hace cuatro meses, y a la del PP, registrada anteanoche, se sumó ayer una tercera auspiciada por el PSOE y Convergencia i Unió.

Los candidatos de los socialistas y nacionalistas catalanes son Pedro Cruz Villalón, Carles Viver, Julio González Campos y Rafael Mendizábal, mientras que la del PP incluye a este último más Cándido Conde Pumpido, Clemente Auger y José Gabaldón.

El PSOE y CiU propondrán a Gabaldón, miembro saliente del TC, como candidato a la plaza que debe cubrir el Senado.

La tercera lista, presentada en febrero por IU, podría ser retirada en aras del consenso, según manifestó ayer su par-



Sólo Rafael Mendizábal coincide en la lista del PP y en la del PSOE/CiU.

tavoz parlamentario, Nicolás Sartorius.

El PP centró ayer su actuación política, tanto en la Mesa como en la Junta de Portavoces, en deslegitimar la candidatura aportada por el PSOE y CiU por considerar que se presentó fuera de plazo, argumento rechazado por el resto de los Grupos.

Federico Trillo, representante del PP en la Mesa, dijo que su grupo ha sido «gravemente burlado» debido a que, según él, el presidente del Congreso, Félix Pons, les

había asegurado que el plazo para la presentación de candidaturas finalizaba el lunes a las 20.00 horas, al tiempo que negó acuerdo con el PSOE.

En el mismo sentido se pronunció el portavoz del Grupo Popular, Rodrigo Rato, quien pidió la dimisión de Pons al que acusó de «dar ventaja» a los socialistas, por lo que pidió «una explicación formal» en la Junta de Portavoces.

Ante estas acusaciones, Félix Pons, dijo que «no hay plazos» para esta cuestión y añadió que «la Mesa ha enten-

dido que no había ningún obstáculo reglamentario para aceptar la candidatura». Rato, tras asegurar que su partido nunca cuestionó la legitimidad del TC, dijo que González o ha cambiado de opinión sobre este asunto respecto a la semana pasada (cuando se mostró partidario de incorporar al PP al consenso) «o simplemente ha cedido para imponer su criterio en otros temas». El jueves el CDS e IU darán libertad a sus diputados para votar en conciencia y el PNV lo hará en blanco.

## El TC decidirá si Maastricht obliga o no a reformar la Constitución

□ MADRID/E. PRESS.- El Pleno del Tribunal Constitucional comenzó a estudiar, como le ha solicitado el Gobierno, si es contradictorio con la Constitución española el derecho de los ciudadanos de la CE a ser elegidos para cargos municipales en el país comunitario en el que residen, reconocido en el Tratado de Maastricht.

Esta cuestión ha provocado un intenso debate en la sociedad entre los partidarios de una reforma constitucional que deba ser ratificada mediante un referéndum popular y quienes, como el Gobierno, consideran innecesario para solventar el problema que se convoque una consulta. El Tribunal Constitucional tiene de plazo hasta el 14 de julio para pronunciarse sobre esta cuestión, y su decisión será vinculante.

La tesis del Gobierno es que, por «economía jurídica», basta una ley para reconocer el derecho de los ciudadanos comunitarios residentes en España a ser elegidos en comicios municipales, sin que se precise una reforma constitucional.

No obstante, si finalmente se decide que es necesaria la reforma de la Constitución, ésta podría realizarse por dos métodos distintos: el del artículo 167 de la Carta Magna, que requeriría tan sólo el aval de los tres quintos del Congreso y el Senado; o el del artículo 168, que implicaría necesariamente la convocatoria de un referéndum.

En el primer caso, la consulta sólo se celebraría si lo piden 35 diputados o 25 senadores, lo que sólo alcanzan individualmente el PP y el PSOE.

## Javier Solana tomará hoy posesión de la cartera de Asuntos Exteriores

**El PP criticó su nombramiento mientras que el resto de los grupos resaltó su experiencia en tareas de gobierno**

□ SEVILLA/EFE.- El nuevo ministro de Asuntos Exteriores, Javier Solana, afirmó ayer en Sevilla que «afortunadamente» la política internacional de España «está asentada sobre bases sólidas y tiene un rumbo claro».

En las primeras declaraciones a los periodistas tras su nombramiento como titular de Exteriores, Solana, que participó como ministro de jornada en el día de Puerto Rico en la Expo, dijo que su mayor ilusión es poder continuar la labor de su antecesor en el cargo, Francisco Fernández Ordóñez, «con la máxima dignidad posible».

Calificó a Fernández Ordóñez como «un gran amigo y un extraordinario ministro de Asuntos Exteriores» y añadió que ha marcado una época «como ministro y como hombre de Estado». Tras afirmar que la política internacional española tiene un rumbo claro y unas bases asentadas, Solana dijo que «el cambio de un ministro de Asuntos Exteriores no significa un cambio en la política» del Ministerio.

Javier Solana, que tomará

hoy posesión de su cargo, declaró que agradece a Felipe González que haya depositado su confianza en él e insistió en que tratará de continuar el trabajo que Fernández Ordóñez «ha puesto en marcha con una entrega ejemplar a lo largo de todos estos años».

En un balance sobre su designación, el Grupo Popular calificó ayer de «decepcionante» la designación de Javier Solana como ministro de Asuntos Exteriores mientras que los grupos Socialista, Izquierda Unida y CDS resaltaron la experiencia que en tareas de gobierno posee el nuevo jefe de la diplomacia

española.

El presidente del Grupo Socialista, Eduardo Martín Toval, dijo que el nombramiento de Javier Solana ha sido acogido en el seno del grupo «con absoluta normalidad» y calificó que «especulaciones» las informaciones referidas a que con esta designación el presidente del Gobierno, Felipe González, quiere impulsar al sector renovador del PSOE.

Martín Toval matizó que el nuevo ministro es persona de reconocida presencia en el Gobierno y, al ser preguntado sobre si Solana era el candidato ideal para ocupar la cartera de Asuntos Exteriores, el dirigente socialista respondió que «lo que me importa es que quién lo ha creído es el presidente del Gobierno, que es quien lo tenía que creer». Para el presidente del Grupo Socialista, Felipe González «siempre adopta decisiones razonables» y consideró que también ha sido una decisión razonable designar como sustituto de Javier Solana en el Ministerio de Educación a Alfredo Pérez Rubalcaba.



Solana, con el gobernador de Puerto Rico recorriendo la Expo.

# El Congreso prorroga la sanción a HB

□ MADRID/EFE.-La Mesa del Congreso acordó ayer prorrogar por un año la sanción a los tres diputados de HB de privarles de toda asignación económica por su reiterada inasistencia a los trabajos de la Cámara.

La decisión de sancionar a los parlamentarios abertzales fue tomada por unanimidad del órgano rector de la Cámara el 26 de junio del pasado año, y ha sido renovada ahora por estimar que se mantienen las mismas circunstancias que entonces aconsejaron adoptar

**Los diputados abertzales dejaron de percibir el pasado año 22 millones**

tal medida. Los tres diputados, a los que se les dio un plazo de ocho días para presentar alegaciones, que no fue atendido, son Jon Idígoras, Itziar Aizpurúa y Rafael Díaz Usa-

biaga.

La sanción impuesta a los miembros de HB se refiere tanto al sueldo individual que les corresponde como diputado como a la asignación económica que debían percibir por pertenecer al Grupo Mixto. En el año de duración de la sanción, los diputados de HB han dejado de percibir, en total, unos 22 millones de pesetas.

Por otra parte, la ejecutiva del PSE/PSOE de Guipúzcoa denunció ayer la «irresponsabilidad» de HB por tener «en

puestos de confianza e instituciones a activistas de ETA implicados en asesinatos de ciudadanos». La dirección de los socialistas guipuzcoanos hace referencia en un comunicado difundido ayer a la imputación en cinco asesinatos del presunto miembro «legal» (no fichado) del comando «Donosti», Francisco Javier Valerdi Ibarguren, detenido la semana pasada en San Sebastián y quien trabajó contratado como secretario del grupo de concejales de HB en el Ayuntamiento donostiarra.

## Más de un billón, inversión pendiente del primer Plan de Carreteras

□ EL ESCORIAL/EFE.-El ministro de Obras Públicas y Transportes, José Borrell, cifró ayer en más de un billón de pesetas la inversión aún pendiente del primer Plan de Carreteras.

Borrell, que intervino en unas jornadas sobre infraestructuras organizadas por Euroforum, indicó que las fases pendientes del Plan de Carreteras corresponden a obra en curso, impacto presupuestario de obras ya ejecutadas y nuevas licitaciones.

Respecto a estas últimas y en una rueda de prensa improvisada, el ministro anunció que antes del verano se sacara una parte importante de las nuevas licitaciones, por valor de 290.000 millones de un compromiso anual de 350.000, y que el resto quedará pendiente para los últimos meses del año.

El ministro descartó que se vaya a aprobar un crédito extraordinario de 200.000 millones de pesetas, como habían solicitado algunos empresarios de la construcción y alegó que «algunas voces autorizadas de la patronal nos censurarían por aumentar el déficit».

Borrell consideró como una propuesta interesante la hecha por el presidente de Obras, José Manuel Villar-Mir, de que las autopistas sean gestionadas por un ente público similar a los puertos o aeropuertos nacionales. Según el titular de Obras Públicas «esta opción tendría ventajas pero habría que plantearse de qué recursos se disponen, ya que los aeropuertos y los puertos cobran servicios y con eso atienden sus inversiones».

La nueva Ley de Arrendamientos Urbanos, según el ministro, ya está terminada, en un texto que ha sido consensuado entre varios Ministerios y aunque eludió comentar su contenido sí explicó que esta norma «no debe alarmar a nadie. Es un texto que equilibra mucho las posiciones e intereses contrapuestos existentes».

Respecto a otros planes de infraestructuras, Borrell señaló que la línea de alta velocidad Madrid-Barcelona comportará cifras «astronómicas» y concretó su coste en algo más de un billón de pesetas a los que habrá que añadir otros 200.000 millones para acometer una línea de velocidad alta (200<sup>o</sup> kilómetros hora) en el corredor del Mediterráneo y entre Madrid y Valencia.

También anunció que en septiembre habrá un borrador del Plan Hidrológico Nacional y cifró el coste del mismo, a acometer hasta el año 2005, en 1,5 billones de pesetas.

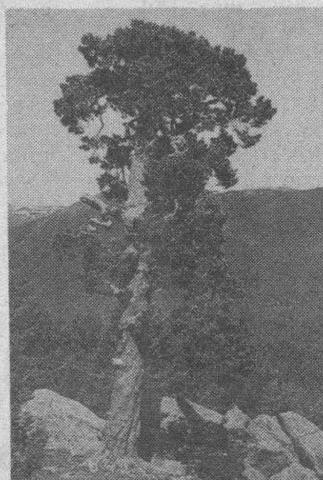
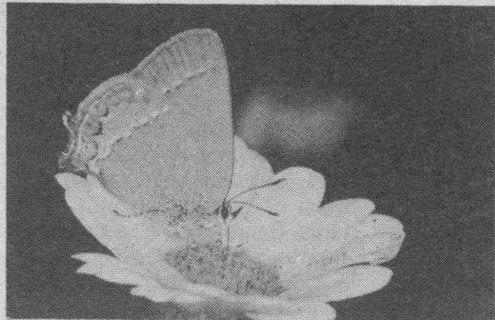
Borrell destacó la importancia de este plan porque en España el agua constituye un «gran problema» con un déficit de tres kilómetros cúbicos de agua al año sin contar con otro kilómetro cúbico de más que se explota «a veces de forma irresponsable» en los acuíferos subterráneos. Consideró el ministro «imposible» solucionar el déficit hidráulico de las distintas cuencas españolas «con estrategias intracuenca». Borrell expresó su creencia de que en este año se produzcan recortes presupuestarios tal como sucedió el pasado ejercicio.

## RED de ESPACIOS NATURALES

de **Maravillas**  
**BURGOS**  
COLECCION DE CROMOS

Enrique del Rivero

MAÑANA, JUEVES  
16.ª ENTREGA



**Diario de Burgos**

Naturalmente



Junta de  
Castilla y León

Consejería de Medio Ambiente y  
Ordenación del Territorio

Con Diario de Burgos te entregamos todos los lunes, martes y jueves los 94 cromos de esta magnífica colección

Este coleccionable os quiere descubrir a través de su relieve, vegetación y fauna los espacios naturales más importantes de Burgos.

Participa en el sorteo de fantásticos viajes a la EXPO.

Los enclaves burgaleses incluidos en la red de espacios naturales son:

- Parque Natural de la Sierra de la Demanda
- Parque Natural del Cañón del Río Lobos
- Paisaje Protegido de La Yecla
- Paisaje Protegido de los Montes Obarenes
- Monumento Natural de Ojo Guareña
- Monumento Natural del Puerto de Orduña

## La modificación de la FP y la LRU, retos de Rubalcaba

□ MADRID/COLPISA.- Alfredo Pérez Rubalcaba, quien hoy toma posesión como nuevo ministro de Educación, en sustitución de Javier Solana, tendrá que afrontar como retos próximos la reforma de la Formación Profesional, la modificación de la Ley de Reforma Universitaria (LRU) y la aplicación efectiva de la LOGSE, cuya etapa de primaria entra en vigor el curso que viene.

El hasta hace poco secretario de Estado de Educación, como artífice de la reforma educativa y «cerebro» en la sombra del MEC, no hará sino continuar con la política de su predecesor, en cuyo diseño ha participado con protagonismo.

Los distintos estamentos del mundo educativo piden al nuevo ministro que asegure los recursos necesarios para llevar a cabo la reforma educativa.

Hasta ahora, los presupuestos de Educación han crecido por encima del gasto medio, pero en el ejercicio de 1992 se percibe una desaceleración del crecimiento que ha causado inquietud.

La reforma de la Formación profesional exigirá la aprobación de unas 300 titulaciones adaptadas a las demandas del mercado de trabajo.

El coste de la adecuación de la FP a los nuevos tiempos demandará unos 120.000 millones de pesetas y la renovación de los contenidos que se imparten.

Pérez Rubalcaba, del que se exige ahora que demuestre su fama de hábil negociador, tendrá que poner en práctica su talante conciliador para calmar a unos sindicatos suspicaces en los últimos meses por la ausencia, según ellos, de la falta de diálogo.

Por de pronto, las federaciones de enseñanza reclaman de Pérez Rubalcaba que dé buena muestra de su vocación mediadora para dar solución a la situación del profesorado interino y al bloqueo de las negociaciones del octavo convenio colectivo de la enseñanza privada.

En materia de investigación, el Gobierno se ha comprometido a gastar de aquí a 1996 un billón de pesetas en proyectos de investigación científica y desarrollo tecnológico (I+D), lo que de cumplirse haría que el país efectuara una inversión del 45 por ciento del gasto medio que realiza la Comunidad Europea.

También, de acuerdo con las directrices impartidas por Solana, se concederá prioridad a la formación del personal investigador.

Fomentar la especialización de las universidades, incentivar el estudio de carreras de ciclo corto y promover la matriculación en ingenierías y enseñanzas técnicas serán otros de los objetivos. El sector privado de la enseñanza solicita del nuevo ministro atención a la pluralidad de opciones educativas.

# Felipe González insiste en negociar con los sindicatos un pacto de rentas

**UGT y CC.OO. se han manifestado en reiteradas ocasiones en sentido negativo**

□ MADRID/EFE.- El presidente del Gobierno, Felipe González, ha propuesto por carta a los sindicatos la negociación tripartita de un acuerdo de rentas, además de la reforma del INEM y la formación profesional.

Según dijeron fuentes que han conocido el contenido de la carta remitida el lunes, González afirma que la reforma del seguro de desempleo y el proyecto de ley de huelga no serán objeto de negociación, puesto que ambos están ya en tramitación parlamentaria.

UGT y CC.OO. mantuvieron ayer contactos para perfilar el contenido de otra carta que remitirán a González en la que reiterarán la necesidad de que el diálogo que se abra en un futuro incluya también la negociación de la reforma de las prestaciones por desempleo y el proyecto de ley de huelga, independientemente de su trámite en las Cortes.

Las Ejecutivas de ambos sindicatos mantendrán hoy una reunión para consensuar la respuesta que darán a Felipe González y posteriormente remitirán su carta.

Aunque en fuentes sindicales se considera que el texto de la carta es «muy negativo», UGT y CC.OO. acudirán a la reunión con Felipe González, cuya fecha está pendiente de concretar. El Gobierno ha manifestado que el



CC.OO. ha valorado como «negativa» la propuesta del presidente del Gobierno.

encuentro se celebrará tras la cumbre comunitaria de Lisboa, que tendrá lugar el próximo fin de semana.

La propuesta de debatir un pacto de rentas fue ofrecida por el Gobierno, por última vez, en julio del pasado año, en el marco de las negociaciones del fracasado pacto de competitividad.

Los sindicatos han manifestado en reiteradas ocasiones su negativa a negociar un gran pacto nacional de rentas por entender que las previsiones de inflación sobre las que debe asentarse el hipotético pacto se desvían sistemáticamente al alza.

En la última reunión entre

los dirigentes sindicales y el presidente del Gobierno, el pasado 4 de marzo, Felipe González se comprometió ante Redondo y Gutiérrez a celebrar un nuevo encuentro monográfico sobre el Programa de Convergencia.

Por su parte el secretario general de CC.OO., Antonio Gutiérrez, abogó ayer ante el Consejo Confederal del sindicato por negociar con el Gobierno «cuanto antes y sin condiciones por ninguna de las partes», informó esta central en un comunicado.

Gutiérrez insistió ante el Consejo Confederal, máximo órgano de CC.OO. entre congresos, en que las reivindicaciones

que motivaron la huelga general de media jornada del pasado 28 de mayo deben ser objeto de negociación con el Ejecutivo, mientras que el Gobierno accede a hablar sólo de reforma del INEM, formación profesional y salarios, según señala González en su carta a los sindicatos.

Explicó que el proyecto de Ley que recorta las prestaciones por desempleo y la Ley de Huelga deben incluirse en el debate aunque se encuentren en proceso de trámite parlamentario, ya que si se negocia con «buena disposición» se pueden lograr acuerdos que «influyan positivamente en el quehacer del Parlamento».

## De Klerk transmite a González que no admitirá injerencias en los asuntos internos

□ MADRID/EFE.- El presidente de Sudáfrica, Frederik De Klerk, expuso ayer al presidente del Gobierno, Felipe González, su deseo de que el proceso sudafricano se mantenga en el ámbito nacional y le reveló su disposición a aceptar misiones de buena voluntad, siempre que no se produzcan injerencias en los asuntos internos.

Fuentes oficiales informaron de que González prometió transmitir a los restantes países comunitarios, en la próxima «cumbre» prevista para los próximos días 26 y 27 en Lisboa, este deseo formulado por De Klerk durante la entrevista que ambos mantuvieron ayer en el Palacio de la Moncloa.

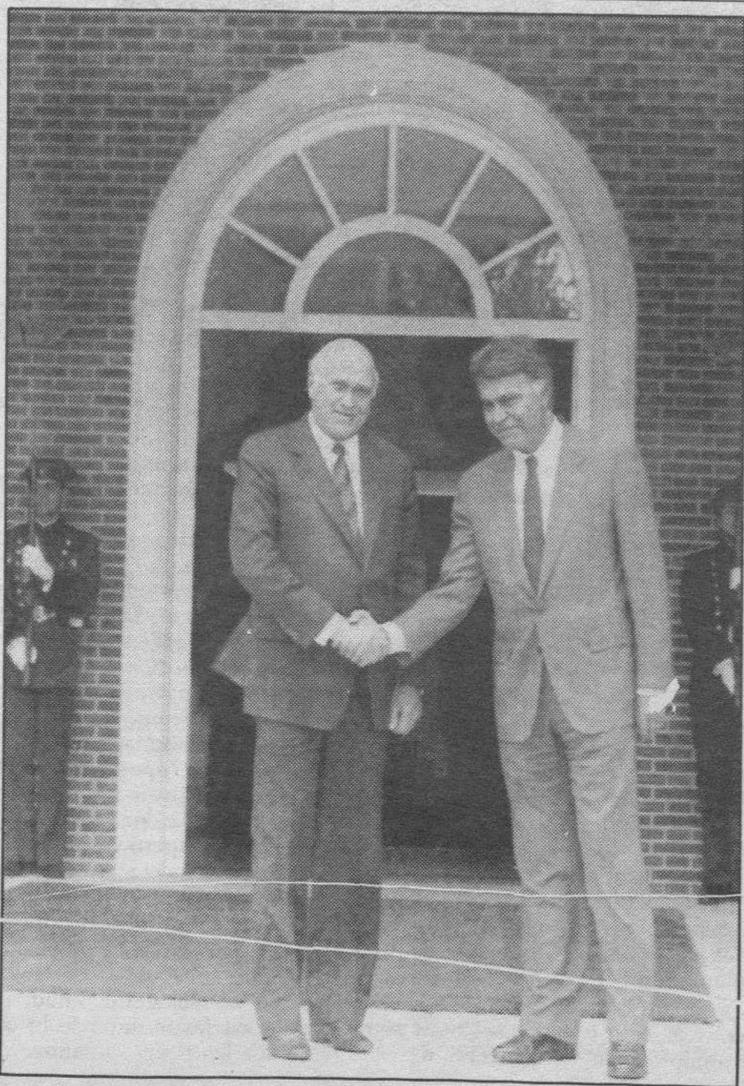
El presidente sudafricano, a quien la crisis que atraviesa su país a raíz de la matanza de Boipatong, en la que murieron 39 personas, ha obligado a recortar a un día su visita a España, inicialmente prevista para una duración de tres jornadas, no podrá visitar la Expò de Sevilla, a pesar de que éste era el motivo original del viaje.

Así, después de asistir a una cena en su honor, que ofrecen los Reyes Juan Carlos y Sofía en el Palacio de la Zarzuela, regresará a Pretoria. Durante la conversación que mantuvo con Felipe González, pidió también que se mantenga el apoyo internacional a su país como estímulo a las negociaciones que permitan un desarrollo del proceso de negociaciones.

González y De Klerk coincidieron en su entrevista, que duró hora y cuarto, en que sería un «error» dar marcha atrás en el proceso político sudafricano.

Ambos presidentes se mostraron de acuerdo en que el desarrollo pacífico del proceso político sudafricano es «fundamental» para el continente africano y de interés para todo el mundo.

Coincidieron también los dos mandatarios en que el proceso sudafricano es «irreversible» y en que la complejidad de la situación exige esfuerzos importantes de todas las partes afectadas.



González recibió a De klerk en La Moncloa. (Foto: Barriopedro)

## Noval: «El Grupo Socialista respalda la Ley de Huelga»

□ MADRID/EFE.- El grupo parlamentario socialista presentará enmiendas parciales al proyecto de ley de huelga aunque en conjunto considerará «conveniente y adecuado» el texto elaborado por el Gobierno, dijo hoy en el Congreso el ministro de Trabajo, Luis Martínez Noval.

El titular de Trabajo se reunió ayer con los parlamentarios socialistas para debatir el proyecto de ley de huelga aprobado por el Consejo de Ministros el pasado día 14 de mayo.

Aunque admitió que los diputados de su grupo hicieron algunas objeciones al documento gubernamental, eludió precisar en qué aspectos pueden incidir las enmiendas parciales que se presenten.

Precisamente ayer terminó en el Congreso el plazo de presentación de enmiendas a la totalidad del proyecto, aunque el plazo para presentar las parciales no concluirá hasta septiembre.

Las consultas con los agentes sociales sobre este proyecto de ley se cerraron tres días antes de que el Gobierno le diera el visto bueno por lo que la vía que ahora pueden utilizar sindicatos y patronal es el contacto con los grupos parlamentarios, puesto que el proyecto ya está en el legislativo, explicó el ministro. Noval consideró «enteramente razonable» que los diputados socialistas encuentren aspectos del proyecto que se puedan mejorar aunque recalzó que ninguna de las observaciones introducidas por sus compañeros de grupo modifica sustancialmente el documento del Gobierno. Sobre la fecha de la futura reunión entre el presidente del Gobierno, y los sindicatos, el ministro reiteró que será tras la cumbre de Lisboa.

# El IVA en la vivienda bajará del 6 por ciento al futuro tipo «superreducido»

**Valencia, Murcia, Baleares y Castilla-La Mancha, superan con creces los objetivos del Plan de Viviendas**

**En octubre se realizará un ajuste por Autonomías**

□ MADRID/COLPISA.- El Impuesto sobre el Valor Añadido de la vivienda será especialmente bajo, por acuerdo alcanzado en la primera reunión de la Comisión Estatal de Seguimiento del Plan de la Vivienda convocada ayer en Madrid para proceder al análisis de la situación, y según versión de la directora general de la Vivienda, Cristina Narbona. Por el momento, y mientras se cierran las decisiones en instancias comunitarias, rebajar el IVA de la vivienda en España desde la actual proporción del 6 por ciento equivale a la aplicación del futuro tipo «superreducido», en el entorno del 2 por ciento, pero la concreción definitiva está por determinar.

Del informe debatido por la Comisión de Seguimiento del Plan, --integrada por altos cargos de Economía, el MOPT y el Ministerio de Administraciones Territoriales, así como presidentes de entidades bancarias, promotoras del sector, representaciones de consumidores y de la Federación Española de Municipios-- se desprende que las actuaciones han arrancado en todas las Comunidades Autónomas, aunque con distinta intensidad según territorios.

El número de viviendas (proyectos de nueva construcción y adquisición de ya construídas) que han solicitado ayudas hasta



La directora general de la Vivienda Cristina Narbona en una anterior explicación del Plan.

la fecha se eleva a 70.000, para un objetivo anual de 106.000 actuaciones en el presente ejercicio. Por Autonomías, destaca la Comunidad Valenciana, donde los datos provisionales disponibles a 22 de junio arrojan una proporción del 95 por ciento de calificaciones sobre objetivos, seguida de Murcia (73,3 por ciento), Baleares (58,8 por ciento), Madrid (57,3 por ciento) y Castilla-La Mancha (57,2 por ciento), todas ellas por encima de la media estatal del 40,1 por ciento.

Otras Comunidades registran porcentajes inferiores, siempre en la relación de calificaciones sobre objetivos, pero --según explicó Cristina Narbona-- diversas circunstancias han retrasado la apertura de las ventanillas en ciertos casos. Son significativos los porcentajes de Cantabria, 0,2 por ciento; Castilla y León, 11,6 por ciento; Galicia (11,7 por ciento) o Asturias (16 por ciento).

Las actuaciones no pueden

considerarse definitivas, por tratarse de calificaciones, susceptibles de no llegar a término. De ahí que la Comisión Estatal haya adoptado el acuerdo de proceder a una nueva evaluación el próximo octubre. Entonces se llevará a cabo, si se juzga necesario, el ajuste entre unas y otras Comunidades.

«El objetivo global se cumplirá en todo caso», declaró Narbona, para quien todavía no cabe sacar conclusiones de estas pautas iniciales de comportamiento. La directora general matizó, además, que hay figuras que tardan en arrancar, tales como la vivienda libre a precio tasado.

### MEDIDAS FISCALES

La financiación convenida se ha pactado ya con las entidades, e incluso ha sido preciso practicar recortes en las líneas de convenio sobre las solicitudes para no superar los 460.000 millones de pesetas. También el

cumplimiento de este programa se revisará en octubre.

Informó la directora general de la Vivienda que no se conocen datos precisos del crédito concedido hasta la fecha (entre la calificación y la aportación de documentación transcurre un mes como mínimo, justificó--pero cifró en unos 100.000 millones el importe de los expedientes en tramitación. Las únicas cuantías comunicadas oficialmente corresponden a los 8.000 millones del Banco Hipotecario de España (otros 20.000 millones en estudio) y 9.000 millones aceptados (2.000 de ellos concedidos) por Caja Madrid.

Reconoció Cristina Narbona a los medios informativos que la puesta en marcha de los planes de ahorro-vivienda es la única medida del Plan de Viviendas donde no se ha producido un avance real. El tratamiento de esta figura, avanzó, podría no ir en el marco de los planes de ahorro popular.

## PULSO ECONOMICO

### Las sombrías expectativas económicas

PRIMO GONZALEZ ORTIZ

La capacidad recaudatoria del Estado está prácticamente estancada y, en algunos impuestos, en clara situación de retroceso. En este panorama, y con unos aumentos de costes bastante considerables, es difícil encontrar resquicios para un mínimo optimismo.

Las previsiones económicas van a ser rebajadas, para el conjunto del año, a niveles del orden del 2,5 por ciento, ya que no existen certezas suficientes como para seguir manteniendo aquella hipótesis de aumento del Producto Interior Bruto del 3 por ciento o incluso superior con la que se trabajó a prin-

cipios de año o en el momento de redactar el Presupuesto del Estado para el año en curso. Hay quienes afirman que el 2,5 por ciento de aumento del PIB para este año puede ser incluso excesivo y que sería el resultado de obtener la evolución media de un año que, en su conjunto, habría comenzado con crecimientos del orden del 2,5 o un poco más para concluir en ritmos de expansión bastante más moderados, lo que, de ser cierto, nos colocaría en una difícil posición de cara al año 1993.

Este sombrío panorama significa que la economía española ha perdido de vista la fuerza de los dos motores que deberían impulsar el crecimiento económico, uno porque la economía mundial no va tan bien como se esperaba (las exportaciones) y otro, la inversión, porque no ha hecho más que dar algunos síntomas tenues de recuperación a principios de año para posteriormente desaparecer de escena. No hay dinamismo en la capacidad de inversión de la economía porque las incertidumbres están siendo muy elevadas y las empresas no se deciden a dar pasos significativos en favor de la inversión.

Parece que el retroceso de la inversión está siendo tan acusado como ya lo fue en el pasado año e incluso podría estar en tasas negativas, es decir, por debajo de los niveles de hace un año.

Todo parece indicar que nos encontramos en vísperas de una decidida acción de Gobierno destinada a corregir una situación que se hace cada día más insostenible. Esperar al Presupuesto del 93 para corregir la actual tendencia podría ser sumamente arriesgado. Algunos afirman que incluso sería temerario esperar al mes de septiembre, es decir, a la vuelta de las vacaciones, para abordar un programa económico muy severo de ajuste y de corrección de los desequilibrios de la economía.

Es posible que antes del verano, en estas próximas semanas, empiecen a aparecer algunas medidas concretas en esta dirección ya que hasta ahora lo único que han hecho las autoridades es anunciar posibles medidas, pero sin implantar ninguna.

Nos espera, con bastante probabilidad, un otoño crudo. Por no hablar de lo que se presume para el próximo año.

Las previsiones económicas gubernamentales para el año en curso van a ser modificadas, según impresiones que se vienen recogiendo desde hace algunas semanas y que en estos días han ido adquiriendo carta de naturaleza. Según el parecer de algunos expertos, cada vez más numerosos, la economía está en una situación bastante más grave de lo que se ha venido constatando en meses anteriores.

Los indicadores más recientemente aparecidos abundan en este clima cada vez más pesimista, ya que el déficit exterior se está poniendo en cotas muy peligrosas, la inflación apenas se modera, el déficit público está ya duplicando el de un año antes, la inversión no reacciona y las exportaciones van cada vez a menos.

Uno de los indicadores menores, pero no por ello menos importantes, es el de la recaudación fiscal a cuenta de los beneficios de las empresas, que al cabo de la primera mitad del año pone de relieve que Hacienda no ha recaudado más que el 10 por ciento de lo que tenía previsto obtener a lo largo de este año.

# MOTOR

SUPLEMENTO SEMANAL

COORDINA: JOSE ANTONIO TOBAR

MIÉRCOLES, 24 DE JUNIO DE 1992

General Motors España ha lanzado al mercado español en los últimos días el nuevo todo terreno de lujo Monterey y el Astra Caravan Club 2.0i. También anuncia la futura comercialización del monovolumen Pontiac Trans Sport



En la foto la versión de carrocería corta del Monterey. (Foto: DB)

## Nuevos Opel para el mercado español

**G**ENERAL Motors está ampliando su gama de vehículos de recreo con el nuevo todo terreno de lujo Monterey. El Opel Monterey, de avanzado diseño, ha sido desarrollado para el prestigioso sector de alta tecnología de mercado de los vehículos de recreo o todo terrenos de alto estandring europeos, ofreciendo una alternativa nueva a los productos actuales de los fabricantes europeos y japoneses. El Monterey es una combinación entre la técnica de los todo terreno y la comodidad de los automóviles de clase alta.

**El todo terreno Monterey se fabrica en dos carrocerías**

**La corta de tres puertas mide 4,115 m. y la de cinco puertas, 4,545 metros**

de 1.4i y 1.6i, respectivamente.

### PONTIAC TRANS SPORT

Con el fin de participar en el segmento de los turismos multifuncionales, de rápido crecimiento en el mercado europeo, General Motors Europe comercializará en 1993, a través de General Motors España y los concesionarios Opel, el Pontiac Trans Sport.

Este vehículo, el turismo más avanzado de la Organización General Motors, está despertando un gran interés en España debido a su estilo, espacio y también a su confort.

El Pontiac Trans Sport, que se vende en la actualidad en Canarias, también se distribuirá en varios países europeos, concretamente en Austria, Alemania, Italia, Países Bajos y Portugal.

### ASTRA CARAVAN

La aparición del Opel Astra Caravan Club supone un refuerzo a esta gama, al ser un vehículo que conjuga perfectamente un excepcional equipamiento



El Pontiac Trans Sport destaca entre otras cosas, por su moderna línea.



El Astra Caravan Club 2.0i, un familiar muy apreciado.

con un carácter deportivo hasta el momento no considerado en estos modelos. Así el motor de dos litros inyección, de cuatro cilindros y con catalizador, desarrolla una potencia de hasta 115 CV, todo ello con un precio de 2.044.000 pesetas, más gastos finales.

El completo equipamiento se compone de asientos deportivos, reposacabezas delanteros y traseros, cubremaletas, cinturones de seguridad regulables en altura, volante deportivo, elevallas delanteras eléctricas, retrovisores exteriores ajustables desde el interior y del color de la carrocería, cerradura centralizada, alarma antirrobo, llantas de aleación, dirección asistida, filtros antipolen, barras de refuerzo lateral, etc.



Moderna cubierta Continental

## Aumentan las ventas de Continental

Continental ha logrado un 15 por ciento de aumento en las ventas de neumáticos en el sector de reposición, pese a la difícil situación en la que se encuentra el mercado. Durante 1992 se prevé un nuevo aumento del 20 por ciento, en dicho sector.

En 1990 se iniciaron los contactos con los principales fabricantes nacionales de automoción y después de una cuidadosa fase de preparación del servicio y homologación de los neumáticos, Continental suministra sus productos a los siguientes fabricantes en España: Fasa Renault (Clio, R-19, R-21), Seat-VW (Toledo, Polo G-40 Lader), Mercedes Benz Vitoria (furgonetas MB).

En el sector de neumáticos industriales, Continental es el único proveedor de la factoría de Nissan Motor Ibérica en Pamplona, para la división de carretillas elevadoras.

La marca de neumáticos Continental se afianza como proveedor en el competitivo mercado de primeros equipos, alcanzando en el año 1991 un aumento de ventas del 40 por ciento.

Este extraordinario aumento en la participación de Continental en equipos originales, se debe a las altas cotas de calidad de producto y de servicio alcanzadas por la marca.

# Centro logístico de servicios de Citroën

Citroën Hispania ha inaugurado unas nuevas instalaciones en la localidad madrileña de Pinto, que albergan un centro de distribución de vehículos nuevos y un centro de reparación de chapa y pintura los cuales, junto al antiguo centro de distribución de piezas de recambio, forman el conjunto CLAS (Centro Logístico Avanzado de Servicios). Las nuevas instalaciones han supuesto una inversión de 2.000 millones de pesetas.

El nuevo centro de reparación de chapa y pintura de CLAS ocupa una superficie total de 40.000 m<sup>2</sup>, está considerado como el más grande de Europa y acoge los talleres de preparación de vehículos nuevos y de reparación de chapa y pintura -con su apoyo mecánico-, así como dependencias reservadas para los servicios administrativos y sociales, y una escuela de formación para chapistas con capacidad para 16 alumnos.

Desde Enero del presente año, el ya prestigioso centro de distribución de piezas de recambio de Citroën en Pinto, que venía aprovisionando, almacenando y distribuyendo piezas de recambio a Citroën y Peugeot en España, lo hace también para Portugal. Este centro, que



Está situado en la localidad madrileña de Pinto.

se encuentra totalmente informatizado, cuenta con una superficie construida de almacén y oficinas de 58.000 m<sup>2</sup>, y tiene unos objetivos para este año de facturar 35.000 millones,

servir 5,6 millones de pedidos y almacenar 100.000 tipos de piezas diferentes. Las piezas llegan a Pinto procedentes de la fábrica de Citroën en Vigo, de unos 400 proveedores distintos

y de Francia y se distribuyen por toda la geografía española en un plazo máximo de 24 horas, si la referencia solicitada se encuentra en las instalaciones.

## Nueva generación de furgonetas Citroën C-15

Con el objeto de mantener el buen nivel de ventas de que goza desde hace tiempo la furgoneta C-15, Citroën tiene previsto el lanzamiento de una nueva generación en el presente mes de junio, en el que sus bazas son las mejoras introducidas y sus competitivos precios.

Esta nueva generación de furgonetas C-15 cuenta con 6 modelos de gasolina (C-15 E de 4 y 5 velocidades, E Familiar de 4 y 5 velocidades, E 1360, y C-15 RE 1360 Familiar); y 4 modelos diesel (C-15 D, D Familiar y D Chasis Cabina, y C-15 RD Familiar). Los modelos de gasolina van equipados con motores de 1.124 cc

y 1.360 cc, que alcanza una potencia de 55 CV y 75 CV, respectivamente, a 5.800 rpm. En cuanto al motor diesel equipa el 1.769 cc, que logra 60 CV.

Todos los modelos de la nueva generación C-15 cuentan con molduras laterales de protección, nueva calandra, cuadro de a bordo con reloj, luz en zona de carga, volante de dos brazos, etc. Además, en los modelos RE y RD Familiar se han renovado los guarnecidos interiores, disponen de guantera con tapa y presentan una nueva decoración exterior.

Los precios de la nueva generación van desde 1.110.000



Varias motorizaciones de gasolina y diesel para la nueva C-15.

pesetas, hasta 1.455.000 pesetas (gastos de matriculación no incluidos).

Con estas modificaciones y

precios competitivos, Citroën apuesta por que la furgoneta C-15 mantenga su éxito dentro del mercado de derivados.

## Top Line II, en lo alto de la gama Patrol

Tras el éxito alcanzado con el lanzamiento de las series limitadas de los Nissan Patrol Top Green, Polaris, Canarias y Dakar II, Nissan Motor Ibérica ha iniciado la comercialización de la serie Top Line II, que incorpora el más alto nivel de equipamiento dentro de la extensa gama de los Patrol que Nissan Motor Ibérica fabrica en Cataluña.

Entre las mejoras que ofrece el Top Line II cabe destacar la amplísima gama de colores metalizados en monocolor: gris plata, azul verdoso metalizado, gris violeta y gris violeta metalizado y bicolor: granate metalizado con gris plata, verde azulado con gris plata y azul metalizado con gris plata.

Una nueva tapicería, nuevos marcajes identificativos y banda lateral, junto con un extraordi-

nario equipamiento como es el aire acondicionado, radio-cassette, cierre centralizado e inclinómetro, etc, contribuyen a la personalización del Nissan Patrol.

La fiabilidad de estos vehículos permite a la marca ofrecer una garantía de servicio de 3 años o 100.000 kilómetros, 3 años en pintura y 6 años anticorrosión.

Aún considerando las mejoras que ofrece la serie Top Line II en relación a la serie anterior, los precios de venta permanecen inalterables, lo que permite a Nissan proseguir en su línea de ofrecer la máxima satisfacción a sus clientes.

Por otra parte, el IVA que grava a la mayor parte de los vehículos todo terreno es del 13 por ciento durante el presente año.



Buen nivel de equipamiento y acabados para el Top Line II. (Foto: DB).



**LIQUIDACION STOCK USADOS**

●RENAULT 21●LANCIA PRISMA ● SEAT IBIZA ● OPEL CORSA ● FORD ORION ● CITROËN BX

**GRAN OCASION**

●CORRADO 16 V ● GOLF GTI ● ALFA ROMEO 75 ●FIAT REGATA●OPEL KADETT

Desde **500.000 Ptas**  
Transferencia incluida

**Automoba**  
Ctra. Madrid, 10.  
Tel. 261250 Sr. David

**LAND-ROVER ROVER**

**VEHICULOS DE OCASION**

RANGE ROVER TD Garantía Oficial Land Rover - CITROEN C-15  
FORD FIESTA 2 años - OPEL CORSA 4 puertas, 2 años  
OPEL KADETT D - RENAULT 9 GTL - FORD ESCORT - ROVER 216 SE.  
MONTEGO MAYFAIR 2.0 - OPEL KADETT 1.7 D Van BU-L

**TALLERES FAUSTO**

**GARANTIZADOS**

Avda. Constitución Española, 5. Telf.: 22 35 44

**Kawasaki**

GPZ.500 - KLE.500 - EN.500

TODOS LOS MODELOS  
PRECIOS OFICIALES 92  
ENTREGA INMEDIATA

CONCESIONARIO OFICIAL  
**MOTOS IZQUIERDO**

Santa Margarita, 7  
Teléfonos 50 07 25 - 50 14 46  
ARANDA DE DUERO

**Hasta 1 año de garantía en toda la Red Renault.**

**RENault Ocasión**

**Financiados hasta 48 meses.**

Con garantía de recompra.

**AUTOVICAN, S.A.**

C/. A. Martín Cobos, s/n - Teléfono 224116  
Fax 239190 - Apdo. 2053 - 09007 BURGOS

**LAZARO MOTOR**

Servicio Oficial **SEAT** Grupo Volkswagen

**QUINCENA DEL VEHICULO DE OCASION**

Algunos modelos y precios:

- Renault 21 con A.A., año 87 ..... 890
- Polo Coupé GT, año 89 ..... 690
- Renault Super cinco, año 88 ..... 590
- Peugeot 205, 5 puertas, año 85 . 490
- Ibiza GLX, año 85 ..... 490
- Citroën AX, año 88 ..... 590
- Renault 18 GTS, año 84 ..... 490
- Ford Fiesta L1.1, año 85 ..... 490
- Opel Kadett, año 87 ..... 790

- Vehículos totalmente revisados y garantizados.

- Facilidades de pago hasta 60 meses, con o sin entrada.

**LUIS ALBERDI, 16**

**ok** LAS MEJORES OPORTUNIDADES PARA COMPRAR UN VEHICULO.

Pagando únicamente el 25% de entrada y cuotas mensuales a su medida.

Vehículos de ocasión totalmente revisados en todos sus puntos vitales. Con 6, 12 y hasta 18 meses de garantía total y servicio permanente (24 horas) de asistencia gratuita en carretera. Venga a probarlos y conozca nuestro servicio de financiación personalizada. Le esperamos. Otra ocasión para confiar en Opel.

**CONSULTENOS**

**AUTOMOVILES PEDROSA**

Ctra. Madrid-Irún, Km.244  
Tel. 22 77 67. BURGOS

CONCESIONARIOS OFICIALES **OPEL** MEJORES POR EXPERIENCIA

**BOLSA del VEHICULO de OCA\$ION**

**Sistema Usado AUTO-FORMULA Seguro de** Alcalde Martín Cobos, s/n. Tel. 23 13 20

**OFERTAS DE LA SEMANA**

- ALFA ROMEO-33
- SEAT IBIZA GLX
- FORD FIESTA
- CITROËN AX-TRZ
- VOLKSWAGEN POLO
- RENAULT R-18
- FIAT UNO-5/P.
- FIAT UNO TURBO
- RENAULT R-12
- FIAT REGATA
- PEUGEOT 205
- SEAT MARBELLA
- RENAULT R-5-GTX
- CITROËN BX DIES.
- MINI METRO



**PREMIO PARA MERCEDES-BENZ.** - Mercedes-Benz España ha sido galardonada con el AMPE de oro en el medio Prensa al mejor anuncio, «Mercedes-Benz 190. Los tiempos cambian», aparecido en diarios.

**TOYOTA**

**TOYOTA - OCASION GRAN OPORTUNIDAD**

CELICA 2000 i  
GARANTIA - FABRICA HASTA 1994  
PEUGEOT 405 - K  
OPEL GSI - i  
PEUGEOT 205 GTX - J  
SEAT 131-1600  
LANCIA PRISMA 1600

C/ MADRID N.º 62  
EDIFICIO TOYOTA  
JUNTO A GASOLINERA  
☎ 27 62 80 - 27 71 78

**OCASION ESTRELLA**

**Vehículos Garantizados por Mercedes Benz**

Audi 100 2.8 E	BU - 7...N
Volkswagen Golf GTi	BU - 8...J
Ford Scorpio 2.4 i GL	BU - 6...J
Ford Orión GL	BU - 6...J
BMW 323	BU - 7...F
Ford Sierra Ranchera 2.i GL	BU - 5...M
Renault 21 GTS	BU - 2...K
Mercedes Benz 300 E	M - ....GX

Vealos en : **URETA MOTOR SA** Ctra. Logroño, km. 110'3 Tlf. 224854 BURGOS

Para anunciarse en esta sección puede dirigirse a nuestra Administración o Agencias de Publicidad

# Prueba del Volkswagen Golf VR6

JOSE ANTONIO TOBAR

**M**UCHO ha cambiado el nuevo Volkswagen Golf, con respecto al anterior, cosa que en un principio pueda parecer casi imposible, dadas las cotas tan altas que había alcanzado en muchos aspectos el Golf sustituido y que parecían difíciles de superar. Pues bien, estos aspectos han sido mejorados en el nuevo modelo, y además, hay cambios importantes en lo que se refiere a motores, sistemas de seguridad y también en la carrocería, que a pesar de conservar los rasgos generales del anterior, es ahora muy distinto.

Todas las versiones del nuevo Golf son interesantes, y aunque la más popular y aceptada por el público español es la GTI, se ha escogido al VR6 para realizar la primera prueba de este nuevo coche, por varios motivos: Lo novedoso de su motor que se emplea por primera vez en el Golf, y también porque de su funcionamiento se puede sacar una idea clara de cómo son las demás versiones, sobre todo la GTI, ya que la diferencia entre ambos está en el motor y en algunos pequeños retoques de las suspensiones.

## LINEA

Este es el apartado donde se encuentran más opiniones dispares por parte del público. Lo que para algunos significa una mejora estética notable, para otros es un retroceso en comparación con el modelo anterior. Es sobre todo el personal frontal con cuatro faros del modelo sustituido, lo que algunas personas echan en falta en el nuevo. Lo que es notorio es que el recién llegado sigue las pautas del anterior pero modificadas y mejoradas. Su carrocería es ahora mucho más compacta, con lo que la apariencia de robustez y carácter deportivo se ve reforzada y en lo que influye el grueso montante posterior, que perjudica la visión de ese ángulo.

El frontal es completamente nuevo, nuevos spoilers, nuevos faros «ajaponesados» en los que bajo el mismo conjunto se encuentran dos faros, uno de ellos, el interior, redondo, en un intento de no romper totalmente con la fisonomía bifaro del anterior.

El conjunto se ve además realzado por las llantas BBS de aleación que incorpora el VR6, así como por los pasos de rueda y el discreto alerón sobre el portón trasero.

## INTERIOR

El habitáculo ha recibido cambios importantes. El salpicadero es completamente nuevo, más envolvente y compacto, el diseño es agradable y el encaje de sus distintos elementos es extraordinario. Este magnífico acabado está presente en todo el coche y especialmente en el habitáculo, junto con unos materiales de buena calidad. Será difícil que aparezcan molestos ruiditos por desajustes.

Los mandos están bien situados, al alcance de la mano. La información que proporcionan sus testigos y relojes se ve complementada por un ordenador multifunción. El volante está



fornado en cuero al igual que la palanca de cambios, el aire acondicionado es de serie. Los asientos, muy parecidos a los del anterior modelo, tienen un tapizado muy atractivo y su justa dureza proporcionan un buen confort. Tenemos que aclarar en este sentido, en contra de lo que muchas veces nos manifiesta la gente, que para que los asientos de un vehículo resulten confortables y no causen fatiga después de varias horas y kilómetros al volante, deben ser un tanto duros, y no muy blandos y mullidos.

## FUNCIONAMIENTO

Al volante del Golf, y ya circulando, lo primero que sorprende gratamente es el mejor y más suave funcionamiento de la palanca de cambios, con respecto al anterior. También la dirección, que ahora es asistida, en casi todas las versiones, satisface plenamente. En parado facilita notablemente la realización de maniobras, y en marcha tiene un buen tacto que permite en todo momento conocer lo que ocurre entre las ruedas y el asfalto. Los frenos de disco en las cuatro ruedas, han sido



sobredimensionados, con lo que su capacidad de frenada ha mejorado notablemente, a lo que contribuye también el sistema ABS de serie.

El buen comportamiento y estabilidad del anterior Golf se ha visto mejorado aún más en el nuevo. El tren de rodaje se ha adaptado al elevado rendimiento del VR6, con barras

estabilizadoras de mayor diámetro, amortiguadores de gas y cojinetes correctores de vías. La estabilidad del Golf VR6 es muy alta y su comportamiento muy noble, proporciona un alto margen de confianza y seguridad, con un aplomo magnífico en todo momento. Todo ello, unido a su facilidad de conducción, hacen divertidos los desplaza-

**En su tercera generación, lleva tan sólo algunos meses de este año rodando por las carreteras españolas**

La línea, con seguidores y detractores, es moderna y compacta. Lateralmente tiene bastante en común con el modelo sustituido. (Fotos J.A.T.)

mientos por carreteras de curvas enlazadas. Otra de las mejoras es el menor nivel de ruido que llega al habitáculo, procedente del contacto de las ruedas con el asfalto.

El nuevo motor de 6 cilindros en estrecha V tiene un excelente rendimiento. Sus 2.792 c.c. proporcionan 174 CV de potencia. Su funcionamiento es muy suave y silencioso, empujando muy bien desde abajo y subiéndolo incansablemente de vueltas y velocidad, sin estridencias sonoras que denoten su poderío y efectividad.

## RESUMEN

El Volkswagen Golf VR6, es la versión tope de gama del popular modelo. Sus virtudes no son pocas, con la particularidad de que muchas de ellas se extienden al resto de versiones de la gama. Son notables la calidad de sus materiales y acabados, la estabilidad, aplomo y comportamiento en todo tipo de circunstancias. La estética, a pesar de tener algún detractor está a la altura del conjunto. También merecen mención las barras de las puertas contra colisiones, los cinturones regulables en altura y el sistema anti-patinamiento EDS.

Como negativo hay que citar la rueda de emergencia de uso limitado y también el grueso montante trasero que reduce la visión de ese ángulo, pero a su vez da robustez a la carrocería.



En el interior, los materiales y acabados son de gran calidad.

# PEUGEOT 106 *Graduado* SOBRESALIENTE EN ECONOMÍA.

SERIE LIMITADA

DESDE **999.900** PTAS  
(IVA Y TRANSPORTE INCLUIDOS)

Para tí, que eres el primero en la clase. Para tí, que eres el primero en la calle. En especial para tí que hablando de números te las sabes todas, te presentamos el nuevo Peugeot 106 Graduado, serie limitada. El coche más joven del 92. Para moverte a tus anchas en ciudad y en carretera. Con todo el equipamiento que te mereces. Con un precio que es Sobresaliente en Economía: 999.900 ptas. Y con una financiación a tu medida, que te arreglará el verano. Corre a por el tuyo. Este año te lo has merecido.



**PEUGEOT 106. LA SORPRESA DEL ESPACIO.**



#### EJEMPLO DE FINANCIACIÓN

Peugeot 106 Graduado: P.V.P. RECOMENDADO: 999.900 Ptas. ENTRADA: 341.660 Ptas.  
CAPITAL FINANCIADO: 658.240 Ptas. MENSUALIDADES: 14 cuotas de 10.900 Ptas el 1º año. 14 cuotas de 16.000 Ptas el 2º año. 14 cuotas de 18.000 Ptas. el 3º año y 14 cuotas de 20.700 Ptas. el 4º año. TAE 17,31%.

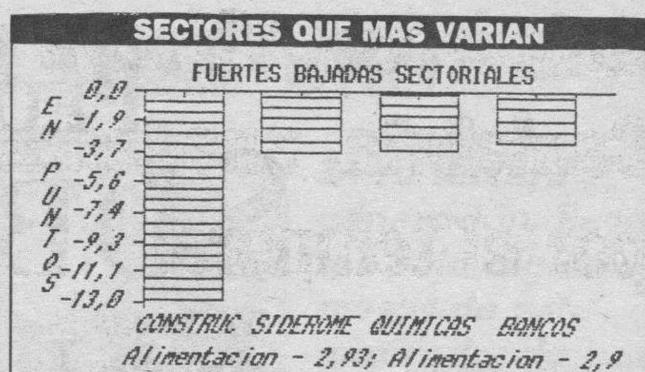
Oferta válida durante este mes para vehículos en stock y no acumulable a otras en vigor.





# BOLSA

COTIZACIONES AL CIERRE  
MARTES, 23 DE JUNIO DE 1992



## COTIZACIONES DE BOLSA PATROCINADA POR LA CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO

### MERCADO CONTINUO

VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA	VALOR	CAMBIO	DIFERENCIA
<b>BANCOS</b>											
ANDALUCIA	9.100,00	- 60,00	FECSA	740,00	- 2,00	SNIACE	68,00	- 4,00	ASTURIANA ZINC	2.940,00	- 10,00
ATLANTICO	2.815,00	- 20,00	GAS Y ELEC.	3.880,00	- 120,00	TAFISA	1.025,00	- 45,00	AZKOYEN	2.885,00	- 60,00
BANESTO	2.600,00	- 75,00	HIDRUÑA	367,00	+ 19,00	UNIPAPEL	3.050,00	+ 10,00	AUXILIAR FF.CC.	4.095,00	- 105,00
BANKINTER	6.270,00	- 30,00	IBERDROLA I	745,00	- 5,00	<b>CONSTRUCCION</b>			CITROËN	5.600,00	- 90,00
B.B.V.	2.700,00	+ 5,00	IBERDROLA II	541,00	+ 1,00	AGROMAN	997,00	+ 1,00	DURO FELGUERA	1.160,00	- 10,00
CASTILLA	36.610,00	- 90,00	SEVILLANA	537,00	- 3,00	ASLAND	1.790,00	- 10,00	ESPAÑOLA ZINC	745,00	+ 33,00
CENTRAL-HISPANO.	3.290,00	- 50,00	U.FENOSA	566,00	- 7,00	BAMI	261,00	- 34,00	MACOSA	305,00	- 5,00
C.BALEAR	3.700,00	=	<b>ALIMENTACION</b>			CRISTALERIA	5.220,00	- 240,00	NICOLAS CORREA	1.300,00	=
EXTERIOR	3.400,00	- 15,00	AZUCARERA	4.400,00	=	CUBIERTAS	8.890,00	- 360,00	NISSAN MOTOR	386,00	- 6,00
FOMENTO	2.150,00	- 10,00	CAMPOFRIO	7.390,00	- 110,00	DRAGADOS	1.770,00	- 40,00	NUEVA MONTAÑA	168,00	- 7,00
GUIPUZCOANO	5.150,00	=	EBRO-AGRICOLAS	1.745,00	- 25,00	FILO	1.510,00	+ 10,00	TUBACEX	128,00	- 48,00
HERRERO	3.100,00	- 5,00	EL AGUILA	1.435,00	- 65,00	FINANCIERA Y MIN.	1.600,00	- 95,00	TUDOR	800,00	=
PASTOR	5.890,00	=	KOIKE	4.100,00	=	FOCSA	13.000,00	- 50,00	ZARDOYA	9.710,00	- 240,00
POPULAR	10.860,00	- 180,00	TABACALERA	5.710,00	- 30,00	HISALBA	1.075,00	+ 15,00	<b>INVERSION</b>		
SANTANDER	4.585,00	- 25,00	UNIASA	1.890,00	- 40,00	HUARTE	1.495,00	=	C.F.ALBA	5.170,00	- 100,00
VALENCIA	1.170,00	- 15,00	VISCOFAN	1.870,00	- 60,00	METROVACESA	4.220,00	=	COFIR	1.200,00	- 50,00
ZARAGOZANO	1.910,00	=	<b>QUIMICAS</b>			SOTOGRADE	306,00	- 14,00	GENERAL INV.	905,00	- 20,00
<b>ELECTRICIDAD</b>											
AGUAS BARNA.	3.700,00	=	CARBUROS	3.950,00	+ 10,00	URALITA	1.065,00	- 85,00	<b>COMUNICACION</b>		
CANTABRICO	1.910,00	+ 5,00	CEPSA	2.365,00	+ 10,00	URBIS	830,00	- 5,00	ACESA	1.310,00	- 25,00
CATALANA GAS	6.780,00	+ 80,00	ENERGIAS A.	1.300,00	+ 5,00	VALDERRIVAS	8.700,00	- 450,00	AUMAR	1.330,00	- 20,00
E.R.ZARAGOZA	1.380,00	- 15,00	ERCROS	177,00	=	VALENCIANA C.	12.000,00	- 500,00	TELEFONICA	1.050,00	- 10,00
E.VIESGO	2.300,00	=	FOSFORERA	1.320,00	=	VALLEHERMOSO	1.930,00	- 60,00	<b>COMERCIO</b>		
ENDESA	3.580,00	=	PAPELERA	170,00	- 9,00	<b>SIDEROMETALURGICAS</b>			FINANZAUTO	1.325,00	Sin cotiz.
ENHER	1.770,00	- 60,00	PETROMED	4.400,00	- 400,00	ACERINOX	6.700,00	- 200,00	MAPFRE	4.350,00	- 150,00
			REPSOL	2.830,00	- 50,00	ALTOS HORNOS	72,00	+ 2,00	PROSEGUER	2.675,00	- 75,00
			SARRIO	730,00	- 15,00	AMPER	375,00	- 7,00	UNION Y FENIX	3.600,00	- 150,00

### MADRID

IBEX- 35: 2.620,14 - 23,78      INDICE GENERAL: 243,70 - 2,71

TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	TITULOS	COTIZACION	DIFERENCIA	
<b>BANCOS</b>												
B.N.P.	105,00	22 Jun.	<b>ALIMENTACION</b>				<b>CONSTRUCCION</b>			<b>M.A.ARASTI. INVERBOLSA</b>		
C.LYONNAIS E.	820,00	=	AVIDESA	270,00	15 Jun.	ASLAND CAT.	247,00	=	MERCAPITAL	245,00	22 Jun.	
S.BANQUEROS	514,00	=	BOD. Y BEB.	325,00	17 Jun.	C. NOROESTE	505,00	11 Jun.	NORVASA	960,00	=	
<b>QUIMICAS</b>												
KANGUROS	705,00	9 Jun.	ELOSUA	1.010,00	19 My.	COSMOS	390,00	12 Jun.	SAGEI INV.	178,98	=	
NICAS	28,00	10 Jun.	PASCUAL	85,00	22 Jun.	ENCINAR	564,00	19 Jun.	UNION EUROPEA	345,00	=	
P.NAVARRA	55,00	4 Jun.	PEBSA	25,00	22 Jun.	LEMONA	500,00	=	<b>SIDEROMETALURGICAS</b>			
<b>VARIOS</b>												
CAMPSA	1.200,00	15 Ab.	PESCANOVA	310,00	=	PORTLAND	1.265,00	- 25,00	ACENOR	25,00	13 My.	
ERPO	78,00	9 Jun.	SAN MIGUEL	1.200,00	16 Jun.	REZOLA	821,00	22 Jun.	CESELSA	325,00	- 10,00	
HERCULES	1.185,00	- 5,00	U.CERVECERA	90,00	22 Jun.	ROCALLA	120,00	=	COBRA	380,00	22 Jun.	
			<b>COMUNICACION</b>			<b>INVERSION MOBILIARIA</b>			ELECINOR	650,00	17 Jun.	
			ANTENA 3	1.350,00	- 50,00	BANSALIBER	1.110,00	=	FASA	395,00	- 5,00	
			IBERPISTAS	177,00	=	CARTINBAO	400,00	21 My.	PONFERRADA	43,33	17 Jun.	
									SANTANA	110,00	16 Jun.	

\*Max. = Máximo; Mfn. = Mínimo; Div. = Dividendo; P. = Papel; Ampl. = Ampliación; Mc. = Mercado Continuo (en pesetas)

### BARCELONA

205,84 - 2,90

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
BANCA CAT.	297,00	=
ATO	400,00	30 Dic.
DAMM	495,00	17 Jun.
PEBSA	23,00	- 1,25
A.CATALUÑA	250,000	20 My.
ROCALLA	310,00	10 Nov.
FASA	345,00	6 Nov.
INDO	312,00	+ 2,00
JUMBERCA	37,00	=
DOMENECH	260,00	21 Feb.
INVES	305,00	22 Jun.
LISIN	232,00	7 Ene.
TABACOS FIL.	245,00	9 Jun.
MOULINEX	580,00	4 Jun.
TIBIDABO	P.135,00	- 1,00
TIPEL	120,00	10 Nov.
SABA	895,00	30 Mz.

### BILBAO

337,54 - 1,55

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
BANKOA	324,00	=
B.N.P.	105,00	=
AURORA POLAR	680,00	- 20,00
BILBAO	230,00	9 Jun.
MONTAÑESA	4,00	17 Jun.
FIGRANVISA	432,75	- 1,75
INTRA	4,00	=
BOD.BILBAINAS	P.850,00	20 Ab.
GARAVILLA	330,00	=
ACENOR	19,00	17 Jun.
AFORASA	101,00	19 Jun.
C.CERRAJERA	130,00	22 My.
FAES	950,00	19 Jun.
NICAS	27,00	19 Jun.
VALCA	P.30,00	19 Jun.
LEMONA	500,00	19 Jun.
BILBAINA	10,00	16 Jun.

### VALENCIA

204,05 - 4,92

TITULOS	COTIZ.	DIFERENCIA
AG. VALENCIA	540,00	20 Marz
ARACRE	100,00	28 Marz.
EL TURIA	90,00	10 Jun.
NATRA	240,00	22 Oct.
PASCUAL	85,00	11 My.
CLEOP	625,00	17 Jun.
AGISA	98,00	21 My.
BARCELONESA	329,00	=
GUZMAN	280,00	28 Oct.
MAS SEGUROS	40,00	17 Jun.
REUNION SEG.	50,00	12 Nov.
U. IBERIÇA	8,00	12 Nov.
I.VALENCIANA	250,00	19 My.
NOVOPLAYA	430,00	23 Oct.
NUÑEZ BALBOA	136,00	20 Marz.
SAPLAYA	P.350,00	=
MOVINVER	510,00	13 Feb.

### MERCADO DE DIVISAS

BILLETES DE BANCO EXTRANJERO

DEL	22/06	AL	28/06	COMPRA	VENTA
1 DOLAR USA (GRANDE)	96,44	100,06			
1 DOLAR USA (PEQUEÑO)	95,48	100,06			
1 MARCO ALEMAN	61,41	63,71			
1 FRANCO FRANCES	18,23	18,91			
1 LIBRA ESTERLINA	179,43	186,16			
100 LIRAS ITALIANAS	8,11	8,41			
100 FRANCO BELGAS	298,38	309,57			
1 FLORIN HOLANDES	54,51	56,55			
1 CORONA DANESA	15,95	16,55			
100 ESCUDOS PORTUGUESES	74,02	76,80			
100 DRACMAS GRIEGOS	50,48	52,37			
1 DOLAR CANADIENSE	80,47	83,49			
1 FRANCO SUIZO	67,97	70,52			
100 YENES JAPONESES	75,99	78,84			
1 CORONA SUECA	17,00	17,64			
1 CORONA NORUEGA	15,70	16,29			
100 CHELINES AUSTRIACOS	872,47	905,19			

# Guipúzcoa, Vizcaya y Cantabria, anegadas por el temporal

□ **SAN SEBASTIAN/AGENCIAS.**— El intenso temporal de lluvia registrado ayer en San Sebastián provocó el caos en la capital guipuzcoana, después de que se recogieran más de 100 litros por metro cuadrado entre las nueve de la mañana y las doce del mediodía.

Los bomberos municipales se vieron desbordados por las llamadas de emergencia de vecinos atrapados por el agua y propietarios de inmuebles situados en los bajos de los edificios.

Las zonas más afectadas por la tormenta han sido los barrios periféricos de San Sebastián y los municipios colindantes como Astigarraga, Hernani o Pasajes.

La coincidencia de la tormenta con la pleamar, a las diez y media de la mañana, hizo que saltase la alarma ante el temor de desbordamientos en el río Urumea, aunque posteriormente dejó de llover y el nivel de las aguas también descendió.

En los barrios más bajos de la ciudad, a la vera del río Urumea, el agua ha superado el metro de altura, colapsando la circulación y destrozando los vehículos que estaban estacionados en la calzada y en los garajes.

Junto a estos puntos de la ciudad donde los problemas han sido las inundaciones posteriores a la tormenta, en otras zonas situadas en las laderas de los montes que rodean la capital guipuzcoana los desprendimientos han sido la principal preocupación de los servicios asistenciales.

## En la capital donostiarra se recogieron en dos horas 79 litros por metro cuadrado

La intensa lluvia provocó los primeros atascos hacia las diez de la mañana y una hora después casi todos los barrios se encontraban incomunicados con el centro de la ciudad: Loyola, Amara, Intxaurrondo, Gros, Antiguo, Ibaeta, Igara, etc. En algunos sitios, como el barrio de Igara, los afluentes del río Urumea se han desbordado y han provocado inundaciones que superaban el primer piso de las viviendas.

También el fluido eléctrico y el suministro de gas ha quedado interrumpido en muchos barrios de San Sebastián. Según un portavoz de la empresa Iberdrola, 20.000 personas se han quedado sin luz debido a la averías en centros de distribución de energía eléctrica, que no han podido ser reparadas en su totalidad hasta el momento.

Desde media mañana los accesos a San Sebastián han quedado colapsados en las principales vías de comunicación de la ciudad y tampoco han funcionado los servicios públicos de transportes. La Nacional entre Irún y Madrid estuvo hasta primeras horas de la tarde cortada a causa de los desprendimientos en los dos sentidos a la altura de Añorga, en una de las salidas



Una gran tromba de agua cayó sobre San Sebastián en la mañana de ayer. (Foto: Efe).

de la variante de San Sebastián. También otro eje importante de comunicación, la autopista A-8, Bilbao-Behobia, se vio bloqueada por el agua y la circulación se fue normalizando lentamente.

El servicio de ferrocarril, Eusko Trenbideak y RENFE suspendieron los viajes en las principales líneas de Guipúzcoa. De momento las autoridades municipales de San Sebastián no han efectuado un balance de los daños materiales, aunque han avanzado que son cuantiosos precisamente cuando la ciudad se vestía de gala para la salida del Tour de Francia el próximo día 3 de julio desde la capital guipuzcoana.

### EN VIZCAYA

Las intensas lluvias registradas en Vizcaya durante la pasada madrugada originaron durante la mañana graves pro-

blemas de tráfico en la red viaria de la provincia, y de forma especial en los accesos a la capital vizcaína.

A primeras horas de la mañana varias carreteras presentaban bolsas de agua, por lo que en determinados puntos se produjeron retenciones de vehículos de hasta diez kilómetros de longitud. Las retenciones de mayor importancia se registraron en el Puente de Rontegui, en dirección a Bilbao, y en la carretera de la Ría del Nervión, donde el tráfico rodado se colapsó de forma total. Algunos tramos de la red viaria vizcaína permanecieron cortados durante varias horas, como la carretera comarcal Las Arenas-Munguía a la altura del cruce de Maruri y el cruce de La Cadena, en la carretera que une Asúa con Lujua. Además, el carril en dirección a la capital vizcaína de la carretera comarcal Bilbao-Burgos permaneció cerrado

al tráfico rodado hasta primera hora de la tarde por un desprendimiento de tierra.

### EN CANTABRIA

El temporal de lluvias que se está registrando en Cantabria en los últimos días ha provocado una importante crecida en los ríos e inundaciones en diversas localidades de la región.

En las últimas horas se recogieron 80 litros por metro cuadrado en Santander, y las carreteras de acceso a la capital estuvieron cortadas hasta el mediodía. En Torrelavega, las precipitaciones fueron abundantes y, al igual que en Santander, los bomberos achicaron el agua de comercios y calles.

El caudal del río Miera se ha desbordado en la carretera que enlaza la nacional 634 con la estación de Villaverde de Pontones, que quedó cortada al tráfico.

## Cuatro polizones rumanos perecieron ahogados en aguas granadinas

□ **GRANADA/EUROPA PRESS.**— Cuatro jóvenes rumanos murieron ahogados esta madrugada cuando intentaban ganar a nado la playa tras lanzarse al mar, junto a otros cinco, desde un buque que navegaba frente a las costas de Granada.

Otros cuatro supervivientes fueron rescatados por un pesquero, mientras el quinto sí consiguió llegar a la costa. Los cinco que consiguieron salvar la vida fueron trasladados, tras recibir asistencia médica, a la comisaría de policía de Motril donde expresaron su voluntad de pedir asilo político en España.

Vestidos sólo con la ropa interior, los polizones del carguero griego, con maderos atados a la cintura y bolsas con ropa y su documentación, comenzaron a nadar en dirección a la playa.

Después de tres dramáticas horas, cuatro de ellos fueron dominados por la fatiga y el frío, por lo que se hundieron. Dos de los fallecidos eran hermanos de otro de los jóvenes que inmediatamente

## Otros cuatro fueron rescatados por un pesquero y otro alcanzó la orilla a nado

intentó socorrerlos agarrándose por el pelo, hasta que se quedó sin aliento, por lo que finalmente tuvo que dejarles sumergirse.

Media hora después el cebecista del pesquero «Bacalao», que faenaba en la zona, oyó los gritos en petición de auxilio de los cuatro supervivientes, a los que rescató cuando se encontraban al límite de sus fuerzas, según comentó a Europa Press el marinero del barco José Campoy Gómez.

Tras intentar reanimarlos, se dio aviso a la lancha de la Cruz Roja del Mar de Motril para que se hicieran cargo de dos de los supervivientes, dado su precario estado físico. Los otros dos fueron trasladados a tierra por el

propio pesquero. El quinto superviviente logró alcanzar por sus propios medios la playa de Castel de Ferro, donde fue atendido por agentes de la Guardia Civil.

Tras ser sometidos a un examen médico en el hospital de Motril, todos los supervivientes fueron trasladados a la comisaría de policía de Motril, donde piensan solicitar asilo político.

### ASFIXIADOS OTROS TRES POLIZONES

Tres polizones colombianos que hace tres semanas abordaron un barco de bandera alemana en el puerto de Buenaventura (Pacífico colombiano) llegaron a Panamá muertos dentro de la nave, informó ayer un superviviente de la aventura.

El polizón Ever Rodríguez Paz declaró en Buenaventura (suroeste colombiano) que el pasado día 2 subió a la motonave junto con otras tres personas con destino a Estados Unidos, con escala en el puerto de Balboa (Panamá).

## Los secuestradores de Faruk Kassam amenazan con una nueva mutilación

□ **OLBIA (ITALIA)/EE.**— El niño Faruk Kassam, secuestrado desde hace cinco meses, sufrirá una nueva mutilación si su familia no paga antes de mañana, jueves, la fuerte suma de dinero exigida para su liberación, afirmó ayer, martes, el padre del pequeño.

Ali Josef Fateh, Kassam reveló en una dramática entrevista concedida a varios diarios italianos que en la carta enviada la pasada semana por los secuestradores, que contenía el lóbulo de una oreja del niño, se advertía de que en los próximos días llegaría «otro trozo» si el rescate no era pagado antes del día 25.

El padre del niño lanzó un desesperado llamamiento a los secuestradores, en el que se mostró dispuesto a negociar la liberación del pequeño, pero reiteró que no dispone de los 7.000 millones de liras exigidos (cerca de 6 millones de dólares).

«Sólo espero que lleguen a comprender mi situación, porque, de modo contrario, no hay salida. Deben comprenderlo antes de que llegue la fecha fati-

dica, antes del jueves», dijo Kassam, un empresario hotelero de Cerdeña, de nacionalidad belga.

El padre de Faruk afirmó que «mis posibilidades económicas no son las que ellos piensan» y expresó la necesidad de que los secuestradores fijen un rescate de acuerdo a las auténticas condiciones de la familia.

Kassam negó rotundamente que su religión le impida negociar con los secuestradores, como habían señalado algunas informaciones.

«No creo que exista alguna religión en el Mundo que pueda impedir a un padre y a una madre hacer todo aquello que puedan para recuperar a su hijo», dijo.

Faruk, de ocho años, fue secuestrado el pasado 15 de enero en las proximidades de Porto Cervo, una lujosa zona residencial situada en el norte de Cerdeña.

Los secuestradores enviaron la pasada semana una carta a la familia que contenía el lóbulo de una oreja del niño y una foto en la que se mostraba el momento de la mutilación.

## La tragedia de Sarajevo se incrementa con más muertes

□ **SARAJEVO/UPI.** Los guerrilleros serbios dispararon su artillería contra la capital de Bosnia-Herzegovina y lucharon en las calles contra las fuerzas musulmanas y croatas, en su intento por capturar una parte de la ciudad y de esta república y anexarla a su autoproclamado estado nacional.

Por lo menos cinco personas murieron y más de 25 resultaron heridas en el centro de la ciudad.

Los médicos pidieron donantes de sangre por la radio local mientras que la ciudad seguía siendo demolida por los obuses. El lunes, unas veinte personas murieron bajo los bombardeos y cien resultaron heridas.

El presidente musulmán Alija Izetbegovic, de Bosnia-Herzegovina, anunció que no estaba en condiciones de volar ayer a Estrasburgo, Francia, donde Lord Peter Carrington había convocado a las partes de la conferencia de paz auspiciada por la Comunidad Europea.

Una declaración del despacho de Izetbegovic dijo que no dejaría la ciudad debido a que tanto el aeropuerto como la ciudad están bloqueadas por los serbios, bloqueo que impide a los habitantes recibir alimentos y otras cosas necesarias.

Carrington había esperado reunirse en Estrasburgo con Izetbegovic y los presidentes Slobodan Milosevic, de Serbia, y Franjo Tudjman, de Croacia, los tres líderes de los principales grupos étnicos de Bosnia-Herzegovina, en un esfuerzo por ayudar a resolver la crisis.

Mientras que el drama continuaba en Sarajevo, se sabía

### Baker anuncia que Estados Unidos intensificará sus sanciones a Yugoslavia

que el secretario de Estado norteamericano, James Baker, declaró ayer, en Washington, aludiendo a los hechos de Yugoslavia, que allí se viven «pesadillas humanas» continuas y que Estados Unidos impondrá unilateralmente sanciones más severas a ese país.

Baker señaló que Estados Unidos expulsará al embajador yugoslavo, cerrará el Consulado de ese país en Chicago y aumentará su presión para suspender a Yugoslavia en las organizaciones internacionales.

«Continúan las pesadillas humanas», dijo Baker antes de participar en una audiencia de la Comisión de Relaciones Exteriores del Senado estadounidense sobre la ratificación del tratado nuclear con Rusia.

«Ha llegado el momento de que Estados Unidos haga algo más», dijo Baker.

Los guerrilleros serbios, situados sobre las colinas que rodean a Sarajevo, usaron morteros, cañones, tanques y ametralladoras antiaéreas para disparar contra la ciudad.

Entre los muertos de ayer, martes, se encuentra un italiano llamado Domenico Giovanni, del cual no se saben más detalles.

«Los ataques se redujeron a medianoche y, tras un silencio

de cuatro o cinco horas, los serbios intensificaron el bombardeo de la ciudad, al llegar el amanecer», dijeron en Sarajevo.

«Están destruyendo un piso tras otro, del tejado para abajo», dijo por teléfono un habitante del complejo de apartamentos de Dobrinja, en las afueras de la ciudad, cerca del aeropuerto de Butmir. «He visto un tanque serbio disparando contra un edificio y arrancando su quinto piso. Disparó otra vez para destruir el cuarto y luego el tercero».

Los serbios hicieron saber, a través de su servicio de noticias SRNA, que «las fuerzas armadas serbias continuaron con éxito las operaciones de barrido de los barrios de Dobrinja, contra los extremistas musulmanes».

### PRESIONES CONTRA MILOSEVIC

Las sanciones patrocinadas por la Organización de las Naciones Unidas (ONU) sobre la economía serbia están provocando que el presidente Slobodan Milosevic se enfrente a una creciente presión para que presente su renuncia.

El racionamiento de combustible, la gran pérdida de puestos de trabajo y una ola de incrementos en los precios de los alimentos son algunos de los efectos de los embargos energético, aéreo y comercial aprobados el mes anterior por la ONU por la participación del Ejército federal en la guerra civil en la República de Bosnia Herzegovina.

Desde finales de mayo, las autoridades serbias racionaron la gasolina, reduciendo a los



Se lucha y se muere en las calles de Sarajevo. (Foto: Efe).

propietarios particulares sus disponibilidades a 30 litros de combustible por mes. Las empresas estatales y compañías privadas tienen derecho a 80 litros/coche por mes, mientras que los conductores de taxis reciben 400 litros por auto al mes.

La Cruz Roja, el departamento de bomberos, y los vehículos de panaderías y lecherías son los únicos excluidos del racionamiento. Anteriormente, Serbia importaba el 75% de su gasolina.

La semana anterior el costo de la electricidad subió un 80 por ciento, mientras las tarifas de tren aumentaron 105 por ciento.

Los precios de los alimentos se han incrementado 400 por ciento -en algunos casos las etiquetas de precio son cambiadas dos veces al día- y la tasa de inflación anual se calcula ahora en alrededor de 100.000 por ciento. Muchas empresas industriales también se están enfrentando al cierre y los trabajadores despedidos.

## Según la TV israelí, «el campo de la paz» controlará la mayoría del Parlamento

□ **JERUSALEN/EFE.** Al quedarse con el control de 64 de los 120 escaños del Parlamento (Knesset) israelí, los partidos del «Campo de la Paz», encabezados por el bloque laborista de Isaac Rabin, consiguieron ayer, martes, una resonante victoria electoral.

De confirmarse los resultados pronosticados por la televisión israelí, que suele ser un reflejo fiel del escrutinio final de los votos, la derrota sufrida por Isaac Shamir, actual primer ministro, enviará a su bloque de derecha, el «Likud», a la oposición tras quince años en el poder.

A los 47 escaños que habría conquistado el laborismo, más de los que le pronosticaban todos los sondeos preelectorales, se sumarán trece del frente pacifista Meretz, y otros cuatro del frente comunista Jadash y del Frente Democrático Árabe.

«Esto es lo más grande que pudo ocurrirle al Estado de Israel, al pueblo judío y a la paz», exclamó el ex-líder laborista Simón Peres al conocer los resultados.

«Pero también se trata de una gran responsabilidad, la que supone cristalizar todas las esperanzas», agregó.

Shamir, en una «suite» del hotel «Hilton» de Tel Aviv, siguió con el rostro demudado los resultados del muestreo de la televisión, y atinó a reaccionar con un «tenemos aún que ver lo que dicen los del escrutinio oficial», que se conocerán el próximo viernes.

Ninguno de los nuevos partidos y listas personales que participaron en la contienda electoral obtuvo los votos necesarios para ganar un escaño, y tampoco Tejiá, de la extrema derecha, pudo superar el 1,5 por ciento de los votos necesarios.

Los resultados causaron estupefacción en los asentamientos judíos de los territorios ocupados, llamados «políticos» por Rabin, quien prometió detener su construcción pues «no contribuyen en nada a la seguridad de Israel».

Según el muestreo de la televisión el partido Tejiá, el campeón del establecimiento de asentamientos, que contaba con



El líder laborista, Isaac Rabin, gran triunfador de las elecciones. (Foto: Efe).

tres escaños en la decimosegunda legislatura del «Knesset», no ganó ni uno para la próxima. Tejiá exigía anexionar al Estado de Israel los territorios de Cisjordania y Gaza, ocupados a los árabes, y poner fin al proceso de paz que se abrió en Madrid en octubre pasado.

«Hoy hemos entrado en una nueva etapa para Israel y para la paz que llevará a la renovación de nuestra amistad con Estados Unidos y la Comunidad Europea», declaró la diputada Shulamit Aloni, que encabeza el partido «Ratz», en el frente pacifista «Meretz».

Si Shamir, de 77 años, decidiese alejarse de la política, dicen los comentaristas, se desencadenará una «guerra de sucesión» entre los ministros de Asuntos Exteriores David Levy, de Defensa Moisés Arens, y de Vivienda, el general (r) Ariel Sharón.

# El presidente de Moldavia anuncia un alto el fuego en la región de Cisdniéster

**Los presidentes de Rusia y Ucrania acuerdan otorgar protección a los rusohablantes**

□ **MOSCU/EFE.** El presidente de Moldavia, Mircea Snegur, anunció ayer, martes, ante el Parlamento de la República el establecimiento de un alto el fuego unilateral en la región de Cisdniéster, informó la agencia oficial rusa Itar-Tass.

En un discurso ante los legisladores, Snegur señaló que esta decisión fue adoptada después de una conversación telefónica con el presidente de Rumania, Ion Iliescu.

Sin embargo, añadió que durante toda la noche destacamentos paramilitares de Cisdniéster, apoyados por las unidades del 14 Ejército ruso, continuaron los ataques contra las posiciones moldavas.

«Actualmente, dijo el alto el fuego se cumple», puntualizó el presidente moldavo.

Los rusohablantes de Cisdniéster quieren unirse con Rusia porque temen que Moldavia pueda incorporarse en Rumania.

Snegur desmintió las informaciones difundidas por el centro de prensa de la «república» secesionista de los rusohablantes del Dniéster, que comunicó que los bombardeos contra la ciudad de Benderi había causado anoche más de un millar de víctimas entre muertos y



Yeltsin y el presidente de Ucrania, Kravchuk, acordaron proteger a los habitantes de Cisdniéster.

heridos.

«No es casual que las autoridades de Tiraspol (capital de la «república» del Dniéster) han ordenado sepultar a las víctimas sin identificar los cadáveres: la próxima semana dirán que los muertos suman más de tres mil», indicó Snegur.

El presidente de Moldavia, Mircea Snegur, y su colega ruso, Boris Yeltsin, acordaron la entrada inmediata en vigor de un armisticio en la secesionista «república» de los rusohablantes

del Dniéster (Moldavia), se informó ayer en Bucarest.

El presidente de Rumania, Ion Iliescu, habló por teléfono con Snegur y Yeltsin para tratar de la explosiva situación del Dniéster y lograron un acuerdo de principio para establecer inmediatamente un armisticio en esta región, que perteneció a Rumania hasta 1940 junto con el resto de Moldavia.

## PROTECCION A CISDNIESTER

Los presidentes de Rusia, Boris Yeltsin, y de Ucrania, Leonid Kravchuk ofrecieron ayer, martes, «protección» a los habitantes de Cisdniéster contra la agresión de Moldavia.

Al término de sus conversaciones bilaterales, Yeltsin y Kravchuk suscribieron un comunicado conjunto, por el que Rusia y Ucrania se comprometen a erigirse en protectores de los rusos y ucranianos que residen fuera de sus respectivas repúblicas.

## La violencia se cobra otras nueve víctimas en Sudáfrica

□ **PRETORIA/EFE.** Al menos nueve personas murieron en Sudáfrica en las últimas 24 horas víctimas de la violencia política, informó ayer, martes, la Policía sudafricana.

Entre ellas figura un policía de 17 años que fue atacado la noche del lunes en su casa por tres hombres armados y una mujer de 62 años asesinada también en su casa, en la provincia de Natal.

El Congreso Nacional Africano (CNA) podría retirarse temporalmente del proceso de negociaciones constitucionales de Sudáfrica hasta que el Gobierno del presidente Frederik de Klerk satisfaga una serie de condiciones planteadas por esta organización.

Por otra parte, la conjetura sobre la retirada del CNA de la CODESA es fruto de algunas filtraciones de la reunión extraordinaria que el Comité Ejecutivo del CNA celebró ayer, martes, que duró cinco horas y se desarrolló en el Centro Lutero de Conferencias, en las afueras de Johannesburgo.

El proceso negociador, iniciado el pasado diciembre, se desarrolla en el seno de la Convención para una Sudáfrica Democrática (CODESA), foro multipartito que debe sentar las bases de una sociedad democrática multirracial. «Tenemos nuestros aliados... y debemos informarles a ellos antes de hacer una declaración pública», declaró Nelson Mandela.

## El Congreso francés ratifica el Tratado de Maastricht

□ **VERSALLES/EFE.** El proyecto de revisión constitucional previo a la ratificación por Francia del Tratado europeo de Maastricht fue aprobado ayer martes por el Congreso por 592 votos a favor y 73 en contra.

La mayoría requerida era de 399 votos, las tres quintas partes de los congresistas presentes.

El Congreso, que se reunió ayer en el castillo de Versalles por cuarta vez bajo la quinta República, está integrado por los 575 diputados de la Asamblea Nacional y los 320 senadores.

En el momento de la votación estaban ausentes de la sala 209 de los 213 parlamentarios del partido gaullista RPR, que lidera el alcalde de París, Jacques Chirac, por lo que la mayoría de tres quintos bajaba de 537 a 399 votos.

Tras culminar el proceso de revisión constitucional por la vía parlamentaria, Francia deberá ratificar el Tratado de Maastricht a través de un referéndum, según decidió el presidente François Mitterrand, sin fijar fecha.

## «Bloqueo de París» por tractores agrícolas galos

□ **PARIS/EFE.** El bloqueo con tractores de las vías de acceso a París, convocado para ayer martes, por la Coordinadora Agrícola, concluyó en cuestión de cinco horas con entera satisfacción por parte de organizadores y autoridades.

Los responsables de la Coordinadora, entidad surgida el año pasado al margen de los sindicatos tradicionales del sector agrario para luchar contra la Política Agrícola Comunitaria (PAC), consideran que el balance de su iniciativa ha sido «positivo».

La «Operación Bloqueo de París» comenzó como estaba previsto a las 01,00 GMT de ayer simultáneamente en una veintena de puntos situados sobre autopistas y carreteras de acceso a París, a distancias de la capital que oscilan entre los 50 y los 100 kilómetros.

Según Jacques Laigneau, presidente de la Coordinadora, a las 01,30 gmt «1.700 agricultores y 1.000 tractores habían cubierto sus objetivos sin que se hubieran producido enfrentamientos con las fuerzas del orden».

A lo largo de la noche surgieron nuevas barreras en las vías de acceso a la capital y a las 04,00 GMT el centro regional de información y coordinación de carreteras de Creteil, al sudeste de París, informó de la



Agricultores franceses cercaron París con sus tractores. (Foto: Efe).

existencia de 17 barreras en los departamentos de Val de Oise, Essone, Seine et Marne e Yvelines que rodean París.

En Yvelines se produjeron algunos enfrentamientos entre agricultores y policías, que cau-

saron cinco heridos leves entre las fuerzas del orden, especialmente celosas en este departamento cuya capital, Versailles, acogió ayer el Congreso del Parlamento francés.

En general, los agricultores

pudieron desplegarse y formar sus barreras a lo largo de la noche ante la pasividad de la Policía, que sólo tenía órdenes de intervenir directamente a partir de las 05,00 GMT, para desmontar las barreras.

# CLASIFICADOS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración: calle San Pedro de Cardaña, 34 y en todas las agencias de publicidad. Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

## Inmobiliaria

**VIVIENDAS UNIFAMILIARES**  
NUEVAS, VARIAS ZONAS  
Telf. 26 32 43

**PARTICULAR ALQUILA NAVE**  
CONSTRUCCION Y ACONDICIONAMIENTO DE PRIMERA. PROXIMA A ADUANA. SITUACION INMEJORABLE. DESDE 400 A 1.500 M.<sup>2</sup>  
Telf. (947) 48 14 47. Horas de oficina

**ALQUILO LOCAL**  
Avenida General Yagüe, 160 m<sup>2</sup> planta, amplia fachada, 200 m<sup>2</sup> sótano, duración del contrato quince años, renta a convenir. Interesados llamar horas de oficina al 263779.

**CHALETOS ADOSADOS EN CONSTRUCCION EN BURGOS**  
TERMINACION DESPUES DEL VERANO, 3 PLANTAS, DESDE 140 M<sup>2</sup>, MATERIALES 1.<sup>a</sup> CALIDAD. INFORMES: C/ SERRANO, PZA. ALONSO MARTINEZ, 9 1-A.

**ACADEMIA DE IDIOMAS**  
SE TRASPASA MODERNA INSTALACION CON ALUMNADO  
Teléfono 27 28 43

## Laboral

**SE NECESITA CAMARERO**  
Calle Santander, 19-6.º-E.  
Telf. 26 35 53

**SE NECESITA GRUISTA**  
TELEFONOS 26 55 55 - 24 07 37

**SE NECESITA DEPENDIENTA**  
para prestigioso establecimiento de bolsos y zapatos. Edad de 20 a 30 años. Preferible experiencia. Interesadas enviar curriculum y fotografía reciente al Apartado, 140 de Burgos. Referencia «Zapatería».

**SE OFRECE PUESTO DE TRABAJO**  
Cadena de electrodomésticos a nivel nacional, necesita **DEPENDIENTE**  
Para su comercio de Burgos. Reserva absoluta de colocados. Edad entre 20 y 30 años, libre de servicio militar.  
Enviar historial y fotografía a Centro de Recursos Humanos. Oferta de Empleo 832. Apartado de Correos 482. 09080 BURGOS

**SE NECESITA COCINERO/A Y PINCHE DE COCINA**  
Información: General Dávila, 13. Traseras. (Hogar Juvenil O.J.E.)

**COCINERO Y AYUDANTE CON EXPERIENCIA**  
Se precisan  
Llamar de 1 a 3 mañanas y de 9 a 11 noche al teléfono 205982

**EL TRABAJO QUE BUSCABAS**  
Conveniente: Don de gentes, ambición, vehículo propio. Para concertar entrevista, llamar jueves, 25. Sólo de 11 a 1 al teléfono 211687. Preguntar Sr. Labrador.

**CITROËN**  
Rugauto, S.A.  
Concesionario Oficial  
**PRECISA CHAPISTA Oficial 1º**  
Interesados dirigirse a nuestras instalaciones de: Ctra. Madrid-Irún, km. 243 BURGOS  
Atenderá Sr. Blanco

**SE NECESITA APRENDIZA**  
para prestigioso establecimiento de bolsos y zapatos. Edad de 16 a 19 años. Interesadas enviar historial y fotografía reciente al Apartado, 140 de Burgos. Referencia «Aprendiza».

**CONCESIONARIO DE AUTOMOVILES PRECISA VENDEDOR**  
Se requiere:  
• Experiencia en el sector  
• Edad: de 24 a 40 años  
Se ofrece:  
• Integración en plantilla  
• Coche de la Empresa  
• Formación continuada  
• Retribución económica en función de resultados  
Interesados enviar "historial" a la Ref. "Vendedor". Apto. 433. 09080 BURGOS.

**Servicios INFORMATICA**  
AULAS REDUCIDAS. UN ORDENADOR POR ALUMNO.  
CURSOS MENSUALES HORAS DURACION COMIENZO

1	MS-DOS Y WORDPERFECT	22	1 MES	1 de JULIO
2	MS-DOS Y LOTUS 1, 2, 3	22	1 MES	
3	MS-DOS Y DBASE III	22	1 MES	
4	MS-DOS Y PROG. ALMACEN	22	1 MES	

Horarios mañana y tarde. Turnos. Teléfono 27 71 37  
ESCUELA DE OPERADORES INFORMATICOS. C/ Moneda, N.º 10

**¿ES TU OCASION!**  
SI NECESITAS RECUPERAR ASIGNATURAS O QUIERES REALIZAR ALGUN CURSO  
**HASTA EL 6 DE JULIO**  
**MATRICULA GRATUITA**  
Inscríbete ¡YA! en:  
**ACADEMIA EL CID, S.L.**  
Pl. Francisco Sarmiento, 7. ☎ 22 03 71.

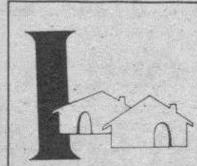
## Varlos

**ORACION A LA VIRGEN PURISIMA**  
¡Oh! Virgen Purísima llena de bondad y comprensión. Vos que sois la mejor intercesora ante la Divina Providencia, te ruego por medio de esta oración me ayudes a solucionar mi problema. Acordaos, oh piadosísima Virgen María que jamás se ha oído decir que ninguno de cuantos se han acogido bajo vuestro amparo hayan implorado vuestra asistencia y dirigido sus súplicas, haya sido abandonado. Animado yo con tal esperanza, acudo a Vos oh Virgen de las vírgenes y gimiendo bajo el peso de mis pecados me postro a vuestros pies y os ruego me escuchéis (aquí indica tu petición). No desechéis mis súplicas, oh Madre bondadosa, antes bien oídas propicias y acogedlas favorablemente. Reza esta oración con toda devoción y fe, ten la plena seguridad que tus problemas serán resueltos favorablemente para ti y tus familiares. Logrado tu pedido, publica esta oración tres días y adquiere la devoción de rezarla todas las noches. Es muy milagrosa. Gracias.  
R.M.

**CONSULTORIO SEXUAL**  
Información 100% confidencial  
07.611.411.---  
312 La Masturbación (H) 317 Mejora tus relaciones sexuales (M)  
313 La Masturbación (M) 318 Mejora tus relaciones sexuales (H)  
314 El Orgasmo (H) 445 La eyaculación precoz  
315 El Orgasmo (M) 446 ¿Soy homosexual? (H)  
316 Mejora tus relaciones sexuales (H) 447 ¿Soy homosexual? (M)  
448 La contracepción  
(180 ptas./30 seg. tarifa reducida, 240 ptas./30 seg. tarifa normal)

**EKUMENE**  
JOVEN CRISTIANO, SI TE LLAMA EL TERCER MUNDO, PUEDES SER MISIONERO/A SEGLAR O SACERDOTE. ESCRIBE A: C/ FUENCARRAL, 67, 3.º. MADRID.

**REZA NUEVE AVEMARIAS DURANTE NUEVE DIAS**  
Pide tres deseos: uno de negocios y dos imposibles. Al noveno día publica este aviso. Se cumplirán, aunque no lo creas. M.P.A.



**INMOBILIARIA**  
1. Ventas  
2. Compras  
3. Alquileres  
4. Traspasos  
5. Rústicas



**TRABAJO**  
6. Ofertas  
7. Demandas



**MOTOR**  
8. Ventas  
9. Compras  
10. Alquileres  
11. Accesorios



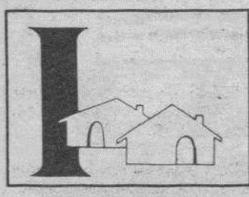
**ENSEÑANZA**  
12. Academias  
13. Idiomas  
14. Varios



**AGRO**  
15. Maquinaria  
16. Ganadería  
17. Agricultura  
18. Otros



**VARIOS**  
19. Compras  
20. Ventas  
21. Financieras  
22. Huéspedes  
23. Servicios  
24. Pérdidas  
25. Hallazgos  
26. Otros



**INMOBILIARIA**  
**VENTAS**  
1  
CALLE MADRID. Vendo piso tres habitaciones, salón, baño y cocina completos, calefacción. 14.000.000. ☎205798. Abstenerse intermediarios.

**CHALET** en construcción, vendo junto auto-avía, garaje y bodega. ☎ 274000.

**CHALET** aislado, nuevo, barato, lbeas de Juarros, parcela 300 m<sup>2</sup>. ☎ 274000.

**PARTICULAR.** Vende piso a estrenar, tres dormitorios, exterior, cocina totalmente amueblada, garaje, gran trastero. Abstenerse Agencias. ☎264081.

**MELON.** San Cristóbal. A estrenar, tres dormitorios, dos baños, trastero. 231474.

**PARTICULAR.** Vende chalet a estrenar en Villafraía. El mejor precio del mercado. ☎273404 - 203778.

**VENDO bar.** Cafetería. 235651.

**PARTICULAR** vende piso C/ Barcelona (Parque Santiago) nº 2, 1.º-C, tres, salón, cocina y baño, amueblados, dos terrazas y garaje opcional. ☎225471

**VENDO casa** planta y piso, zona Parque Avenidas. Consta de vestíbulo, estar, comedor, tres dormitorios, cocina, baño y aseo. Abstenerse Agencias. ☎943-692900.

**SE VENDEN** pisos estrenar, 3-4, dos baños, salón, cocina, materiales 1.º calidad, Calle Federico Martínez Varea (Detras Residencia Sanitaria). ☎214315.

**SE VENDEN** Oficinas, al lado centro de salud Carrero Blanco. ☎214315.

**POZA.** Agencia Propiedad Inmobiliaria. C/ Vitoria 27-A. Oficina 211. ☎273034.

**POZA.** Gamonal. Apartamento nuevo, dos, salón, cocina amueblada, exterior, garaje.

**POZA.** Piso céntrico, estrenar, tres, salón, terraza, soleado, calefacción, trastero, 13.500.000.

**POZA.** Piso centruquísimo, dos, salón, exterior, poca reforma. 10.000.000.-

**POZA.** Apartamento estrenar, dos, salón, trastero, garaje, facilidades.

**ENRIQUE III.** Vendo piso, dos, salón 20 m<sup>2</sup>, trastero, precio. 7.800.000. ☎277586.

**ORTEGA-DELGADO.** Agencia Inmobiliaria. Avda. Reyes Católicos nº 7.- 227941.

**ORTEGA-DELGADO.** Apartamento junto Plaza Mayor, nuevo, una, salón, cocina, baño independiente. 8.900.000.-

**ORTEGA-DELGADO.** Zona Santa Agueda. Tres, salón, cocina, baño, trastero, reformadísimo, muy soleado.

**ORTEGA-DELGADO.** Zona Calle Madrid. Reformado. Tres, salón, cocina, baño, trastero. 11.000.000.- 227941.

**ORTEGA-DELGADO.** Zona Avda. Cid. Precioso ático, tres, salón, cocina amueblada, dos baños, cinco terrazas, estupendas vistas, central.

**ORTEGA-DELGADO.** San Pedro Cardaña. Tres, salón, cocina amueblada, dos baños, garaje, trastero, exterior, buen precio.

**ORTEGA-DELGADO.** Interesantes chalets Ubierna, garaje, jardín, desde 13.500.000.- 227941.

**ORTEGA-DELGADO.** Chalet en Burgos, 175 m<sup>2</sup>, tres, salón, dos baños, bodega, garaje, ático.

**MARCOS.** Agencia Inmobiliaria. Calle Travesía del Mercado nº 2-Entreplaneta.(Hondillo). 273252.

**MARCOS.** Carretera Arcos. Tres, salón, exterior, individualizado, buena altura y orientación.

**MARCOS.** Principio de Gamonal. Tres, salón, centralizado, exterior, soleado.

**MARCOS.** Briviesca. Tres, salón, exterior, calefacción gas ciudad, segundo.

**MARCOS.** Condesa Mencia. Dos, tres, cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero, calefacción gas ciudad.



**VENTAS**

1

**MUÑOZ.** Agencia Inmobiliaria. Laín Calvo, 20-2º. 274382, 274724.

**MUÑOZ.** Bar instalado, amplias terrazas, extraordinaria zona. 274382, 274724.

**MUÑOZ.** Plaza Cádiz. Cuatro, salón, garaje, trastero, buena altura. 274382.

**MUÑOZ.** San Pedro San Felices. Tres, salón, calefacción, soleado. 274382, 274724.

**MUÑOZ.** Unifamiliares. Illera, Sotopalacios, Carretera Logroño, amplios, garaje. 274382, 274724.

**MUÑOZ.** Extraordinario local. Plaza Vega. 120 metros, estrenar. 274724, 274382.

**MUÑOZ.** Fernán González. Tres, cocina, baño, maravillosas vistas. 274382, 274724.

**EXPANDEX.** Alfareros, dos, salón, reformado, 6.800.000. Calle Lerma, tres, salón, reformado, gas, 8.000.000. Alfareros, tres, salón, gas, 8.800.000. Ctra. Poza, tres, salón, reformado, gas, 10.300.000. Calle Vitoria, tres, salón, 10.500.000. Arzobispo de castro, tres, salón, calefacción, 10.500.000. Calle Legión, tres, salón, calefacción individual, 11.000.000. Plaza Foramontanos, tres, salón, central, exterior, 11.200.000. Luis Alberdi, dos, salón, garaje, 12.000.000. Lavaderos, una, salón, garaje, trastero, 11.800.000. Calleja y Zurita, tres, salón, serviceriales, 12.000.000. Principio Calzadas, tres, salón, 13.000.000. Santa Casilda, tres, salón, serviceriales, 16.000.000. Casa La Vega, cuatro, salón, impecable, 13.000.000. A.P.I. Muelas, San Pablo, 24-1º-Izda. 265251.

**ORTEGA.** Agencia Propiedad Inmobiliaria. C/ Vitoria nº 23-4º. 262426. C/ Vitoria nº 155-Bajo. 219809.

**ORTEGA.** Edificio Otamendi. Exterior, soleado, cuatro, salón, calefacción central, reformar.

**ORTEGA.** Aparicio y Ruiz. Reformado, 135 m², cuatro, salón, individual gas, trastero.

**ORTEGA.** Francisco Sarmiento. Exterior, tres, salón, centralizado, garaje. 262426.

**ORTEGA.** Avda. Valencia. 7º piso, soleado, tres, salón, calefacción central.

**ORTEGA.** Alfareros. Tres, salón, calefacción central, trastero, armarios empotrados.

**ORTEGA.** Zona San Pedro San Felices. Soleado, dos, salón, acometida gas.

**ORTEGA.** Eladio Perlado. Exterior, tres, salón, acometida gas. 219809.

**ORTEGA.** Juan XXIII. 4º piso, tres, salón, individual gas, cocina amueblada.

**ORTEGA.** Pablo Casal. 6º, soleado, cuatro, salón, dos baños, garaje.

**ORTEGA.** Cardeñadijo, finca 3.700 m², edificable, con nave 650 m², casa 110 m².

**ORTEGA.** A 15 Km. Carretera Logroño, casa 140 m², tres plantas, ático, jardín 270 m².

**HERRERIA.** Agencia Propiedad Inmobiliaria. San Lesmes nº 18-1º-Dcha. 201460.

**HERRERIA.** San Lesmes. Apartamento, dúplex, estrenar, materiales primera calidad.

**HERRERIA.** Francisco Salinas. Dos, salón, cocina, baño, despensa, gas, 8.300.000.

**HERRERIA.** Condesa Mencia. Cuatro, salón, dos baños, estrenar, garaje, trastero.

**HERRERIA.** G-3. Magnífico piso, 140 útiles, estrenar, materiales primera calidad.

**HERRERIA.** Paseo Isla. 140 m², cuatro, salón, dos baños, garaje, serviceriales.

**HERRERIA.** Apartamento totalmente reformado, dos, salón, calefacción individual. 7.500.000.

**HERRERIA.** San Juan. Reformar, 106 m² útiles, exterior. 7.300.000.

**HERRERIA.** Concepción. Reformado, dos, salón, cocina, baño, trastero, calefacción individual.

**HERRERIA.** Plaza Catedral. Lado Espolón. Vendo local 400 m², diáfano.

**HERRERIA.** Salas Infantes. Pisos estrenar, tres, salón, dos baños. 8.500.000.

**HERRERIA.** Avda. Valencia. Tres, salón, cocina amueblada, trastero, calefacción central.

**DELAFUENTE.** Piso Villa Pilar. Cinco, salón, dos baños, aseo, central, garaje, trastero. San Pablo 12-C.

**DELAFUENTE.** Piso Barrio Gimeno. Tres, salón, dos baños, central, exterior, trastero. 265142.

**DELAFUENTE.** Piso Barrio San Cristóbal. Tres, salón, exterior, individual gas, económico.

**DELAFUENTE.** Piso San Pedro Cardeña. Dos, salón, mínima comunidad, 8.300.000.-

**DELAFUENTE.** Apartamento Calle León, dos, salón, central, buena altura.

**DELAFUENTE.** Piso Puebla. Tres, salón, comedor, baño, aseo, gas ventana.

**DELAFUENTE.** Calle Lealtad. Tres, salón, individual gas, trastero, exterior, totalmente reformado.

**DELAFUENTE.** Magnífica nave, 820 metros, agua, luz, próxima Alcalde Martín Cobos.

**DELAFUENTE.** Vendo local, 65 metros, Calle Lealtad, totalmente instalado. 265142.

**MARCOS.** San Francisco. Cuatro, salón, exterior, calefacción gas ciudad. 10.800.000.

**MARCOS.** Las Escuelas. Tres, salón, exterior, individualizado, buena altura.

**MARCOS.** Villagonzalo Pedernales. Casa unifamiliar, tres, plantas, calefacción individual, terreno.

**C.SERRANO.** Agente de la Propiedad Inmobiliaria. Plaza Alonso Martínez 9-1º-A. 263779.

**C.SERRANO.** Timoteo Arnáiz. Apartamento para reformar, 68 m², patio 22 m². 6.000.000.

**C.SERRANO.** Avda. Vena. Apartamento exterior, soleado, terraza exterior, serviceriales, parquet. 263779.

**C.SERRANO.** Calle Roa. Tres dormitorios, salón, cocina amueblada, baño completo.

**C.SERRANO.** Vitoria (Edificio Cines), cuatro, salón, parquet, soleado, dos baños.

**C.SERRANO.** Junto Correos, 90 m², piso económico, tres, salón, baño, soleado.

**C.SERRANO.** San Isidro. Seminuevo, tres, salón, cocina, baño, garaje, trastero y jardín.

**C.SERRANO.** Vitoria. Dos, salón, cocina amueblada, gas, todo exterior. 9.000.000.

**VENDO** piso, Francisco Grandmontagne. Tres, salón, cocina, baño, trastero. 277789.

**VENDO** plaza garaje, en parking Flora. Llamar 203729 de 15-17 horas.

**PARTICULAR** vender piso céntrico, tres, salón, dos baños, cocina. 239801.

**URBEL** del Castillo. A 32 Kms. de Burgos, se venden 5 únicos apartamentos. Planta baja: salón con chimenea, cocina y baño. Planta Alta: tres habitaciones. Desde 4.500.000.- Ptas. con opción a terreno para huerta. 2948-122285.

**PRIGO.** Fray Esteban de la Villa. Dos, salón, baño, soleado, parabólica. 13.464.

**PRIGO.** Pisones. Alquiler, tres, salón, baño, ascensor, parquet, calefacción individual. 13.521.

**PRIGO.** Esteban Sáez Alvarado. Tres, salón, trastero, contraventanas, calefacción. Oportunidad.

**PRIGO.** Sevilla. Exterior, gas, terraza cubierta, tres, salón, cocina.

**PRIGO.** Francisco Grandmontagne. Terraza cubierta, exterior, calefacción, contraventanas, tres, salón.

**PRIGO.** Moneda. Calle Santander. Monte su despacho en primera línea comercial. Alquiler 75.000.- Ptas.

**PRIGO.** Moneda. Fuentesillas. Precioso apartamento. Puertas cambiadas, calefacción, contraventanas, ascensor nuevo.

**VENDO** piso, General Vigón. Tres, salón, serviceriales. 213257, noches.

**PICON.** Agencia Inmobiliaria. Vitoria 7-1º. 202021. Fax: 202061.

**PICON.** Apartamentos, Residencial Reyes Católicos, construcción, lujo, trastero, garaje. 11.800.000.-

**PICON.** Eladio Perlado. Quinto, tres, salón, ascensor, mínima comunidad. 10.000.000.-

**PICON.** Santa Ana. Tres, salón, individual gas, cocina amueblada, soleado.

**PICON.** Zona Venerables, seminuevo, excelente altura orientación, dos baños, garaje, trastero.

**PICON.** Residencial G-6. Pisos 120 metros, garaje, trastero, construcción. 15.750.000.-

**PICON.** Barriada Yagüe. Casa unifamiliar, impecable, salón amplísimo, garaje, terreno.

**PICON.** Centruquísimo, Trinas. Cuatro, salón, ascensor, calefacción individual gasoil. 13.500.000.-

**PICON.** Santa Clara. Cuatro, salón, calefacción gas natural, ascensor, exterior.

**PICON.** G-9. Seminuevo, impecable, tres, salón, dos baños, garaje, trastero.

**PICON.** Avenida Cid. Cinco, salón, tres baños, centralizado, dos entradas.

**VENDO** piso céntrico. Calle Merced, 19. 205109, 261487.

**VENDO** plaza garaje. Grandmontagne, 2ª planta. 229331.

**VENDO** precioso apartamento a estrenar, dos, salón, cocina, baño con ventana, galería, amaros, garaje, trastero, exterior a tres calles. San Julian 16-5º-A.

**OCASION.** Vendo piso, 130 m², esquina, amueblado. Playa San Juan (Alicante). Urbanización completa. 267882.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Pedro Alfaro. Cuatro, salón, baño, aseo, trastero, garaje. Calle Vitoria 175, 1º-F.- 218659.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Plaza Foramontanos. Tres, salón 18 m², terraza cubierta.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Avda. Casa Vega. Cuatro, salón, baño, aseo, centralizado, mejoras.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Santo Toribio. Próxima construcción, dos, salón, baño, aseo, trastero, garaje.

**INMOBILIARIA** Gamonal. Las Torres. Tres, salón, baño, aseo, calefacción, terrazas.

**MAGDA** González. Agente de la Propiedad Inmobiliaria. Santander 6-Bajo. 263954.

**MAGDA** González. Felipe de Abajo. Apartamento céntrico. Dos dormitorios, salón, cocina, aseo y despensa.

**MAGDA** González. San Zoles. Cinco dormitorios, salón, cocina, baño, contraventanas, exterior, trastero superior.

**MAGDA** González. Puebla. Dos habitaciones, salón, cocina amueblada y baño. Céntrico.

**MAGDA** González. Dos dormitorios, salón, cocina, baño y aseo, mínimos gastos.

**MAGDA** González. Alfareros. Dos dormitorios, salón, cocina, para reformar, mínimos gastos.

**MAGDA** González. Dos dormitorios, salón, cocina, aseo, exterior.

**SANTOS.** Agencia Inmobiliaria. Oficina centro. Julio Sáez Hoya 8. 275142.

**SANTOS.** Reyes Católicos. 11º, tres, salón, dos baños, garaje, trastero, central. 275142.

**SANTOS.** Bartolomé Ordóñez. 90 metros, tres, salón, dos baños, garaje, trastero, buen precio.

**SANTOS.** General Vigón. 5º, tres, salón, baños, garaje, trastero. 275142.

**SANTOS.** Zona Carrero Blanco. Tres, salón, reformado, garaje, serviceriales. 275142.

**SANTOS.** Ideal profesionales, piso céntrico, 120 metros, construcción nueva, cuatro, salón, dos baños, ascensor. 275142.

**SANTOS.** Chalet. Nueva construcción, Barriada Illera. Cuatro, salón 30 metros, terreno. 275142.

**SANTOS.** Alto Villalbilla, vendo-alquilo naves 300-450 m², instalaciones agua, luz, oficinas.

**SANTOS.** Carretera Madrid-Irún. Vendo-alquilo naves 1.000-2.000 metros, oficinas, servicios. 275142.

**SANTOS.** Enrique III. Vendo piso, dos, salón 20 metros, trastero. 7.800.000.-

**SANTOS.** Agencia Inmobiliaria. Oficina Gamonal. Calle Lavaderos 69. 2640413.

**SANTOS.** Villadiago. Centro pueblo, terreno-edificado, 2.000 metros. 275142.

**SANTOS.** Luis Alberdi. 7º, tres, salón 15 metros, cocina amueblada. 240413.

**SANTOS.** Pedro Alfaro. 4º, tres, salón, calefacción gas ciudad. 240413.

**SANTOS.** Francisco Grandmontagne. 5º, todo exterior, tres, salón, cocina comedor, serviceriales.

**SANTOS.** Calle Vitoria, 9º, 86 metros, tres, salón 18 metros, calefacción 240413.

**SANTOS.** Pasaje Mercado. Junto ambulatorio. Estrenar, tres, salón, dos baños, garaje, trastero. 240413.

**SANTOS.** Calle Mérida. Exterior, tres, salón, orientación sol, buen precio.

**SANTOS.** Avda. Constitución, vendo local 35 metros, acondicionado, persiana, servicios, económicos.

**JESUS** Melón. Agente Propiedad. Francisco Grandmontagne 5, 1º-G. 231473.

**MELON.** Barriada Illera. Viviendas unifamiliares, tres plantas, gas ciudad, garaje.

**MELON.** Calzadas. Cuatro dormitorios, tres terrazas, dos baños, puertas blindadas.

**MELON.** Junto Cabellería. Tres dormitorios, salón, gas-ventana, armario empotrado. 9.500.000.-

**MELON.** Santiago. Excelente altura, gas ventana, parquet, tres, salón. 9.450.000.-

**GARCIFUENTES.** Apartamento, céntrico, dos, salón, garaje, trastero, soleado, exterior. 275998.

**GARCIFUENTES.** Plaza María Pacheco. Cuatro, salón, dos baños, trastero. 275998.

**GARCIFUENTES.** Junto Loste, Calle Santiago, tres, salón, serviceriales, impecable. 275998.

**GARCIFUENTES.** Fuentesillas. Dos, salón, dos baños, garaje, trastero, estrenar. 275998.

**VENDO** piso. Calle Vitoria (Gamonal). 214441 de 2 a 4.

**GIL-MERINO** Gamonal, estrenar, altura ideal, tres, salón, dos baños, garaje, trastero. 15.850.000.

**GIL-MERINO** Vitoria, Gamonal, tres, salón, calefacción, C/ Santander, 3-4º. 274865.

**GIL-MERINO** G-3 cuatro, salón, dos baños, garaje exterior, altura ideal. 274865.

**GIL-MERINO** Clunia, tres, salón, dos baños, serviceriales, buen precio. 274865.

**VENDO** piso, Plaza Vadillos. Tres y salón, garaje, trastero. 234984.

**VENDO** piso, zona Quinta. Tres, salón, cocina amueblada, dos baños, dos terrazas, garaje, trastero. 214454 - 269846.

**COMPRO** piso zona Pozanos, G-3, Parque Avenidas, alrededores. Cuatro dormitorios. 229208 de 2 a 4. Sres. Rodríguez.

**VENDO** piso, zona Quinta. Tres, salón, cocina amueblada, dos baños, dos terrazas, garaje, trastero. 214454 - 269846.

**SE ALQUILA** vivienda unifamiliar. Chiclana de la Frontera (Cádiz), a una hora y media de la Expo, todo el tiempo. 205868.

**SALOU.** Alquilero piso, económico, cerca playa. 229165.

**PLAYA** Gandía. Particular alquiler apartamento meses verano. 96-2843922.

**APARTAMENTOS** Torrevieja, Benidorm, Gandía, Peñíscola, Salou, Calella. Concepción, 12. 201771.

**TORREVIEJA.** Alquilero Chalet con piscina, una casa de planta baja. 96-5711665.

**PEÑISCOLA.** Benicarló. Alquileramos apartamentos primera línea playa. 964489192 - 489252.

**SANTANDER.** (Peñacastillo-Camareal). Apartamento completo, garaje, cerca playas. Verano, meses, quince. 942-273054.

**SANTANDER.** Centro ciudad, piso pequeño, completo. Verano, meses, quince. 942-273054.

**SE ALQUILA** bungalow en Campello (Alicante). 267343.

**POZA.** Reyes Católicos. Cuatro, salón, dos baños, soleado, garaje, trastero. 273034.

**POZA.** Apartamento, dos, salón, cocina amueblada, dos baños, serviceriales. 273034.

**POZA.** La Puebla. Dos, salón, amueblado, soleado. 46.000.- 273034.

**POZA.** Principio Calle Vitoria. Dos, salón, cocina amueblada, calefacción, garaje.

**POZA.** Santiago. Dos, salón, cocina amueblada, exterior. 65.000.- 273034.

**POZA.** Locales alquiler desde 30.000.- Ptas. Distintas zonas, superficies. 273034.

**ORTEGA-DELGADO.** Avda. Cid. Tres, salón, cocina amueblada, 75.000.- 227941.

**MUÑOZ.** Locales céntricos, comerciales, superficies varias. Yagüe, Gamonal. 274382, 274724.

**ALQUILO** Apartamentos, vistas playa, Julio-Agosto, Septiembre. Barato. 206865.

**EXPANDEX.** Calle Madrid, cuatro, salón, calefacción, sin muebles, 52.000. Santa Dorotea, dos, salón, garaje, trastero, sin muebles, 55.000. Avda. Constitución, tres, salón, garaje, trastero, 65.000. Valentín Jalón, tres, salón, amueblado, gas, 65.000. Avda. Constitución, cuatro, salón, amueblado, 75.000. Vitoria (centro), cuatro, salón, serviceriales, 90.000, incluida comunidad. Calle Vitoria (centro), tres, salón, amueblado, serviceriales, 75.000. A.P.I. Muelas, San Pablo, 24-1º-Izda. 265251.

**ORTEGA.** G-3. Tres, salón, individual gas, trastero, garaje, sin muebles.

**ORTEGA.** Plaza España. Dos, salón, calefacción central, amueblado.

**ORTEGA.** Avda. Constitución. Tres, salón, calefacción individual, sin muebles. 219809.

**ORTEGA.** Santa Clara. Local 30 m², acondicionado, también venta.

**HERRERIA** Se alquilan pisos sin muebles, por distintas zonas. 201660.

**HERRERIA** Edificio Otamendi. Salón, con cocina americana, dormitorio, baño, serviceriales.

**HERRERIA** Amueblados. Paseo Cubos. Sanjurjo. Gamonal. Edificio Otamendi. Petronila Casado. Jesús Mº Ordoño. Avda. Reyes Católicos.

**DELAFUENTE.** Arriendo local acondicionado, Calle San Julian. 74 metros. 265142.

**DELAFUENTE.** Arriendo piso amueblado, cuatro, salón, baño, aseo, central, garaje. Avda. Cid.

**DELAFUENTE.** Arriendo oficina Paseo Espolón, 75 metros, agua, luz, calefacción.

**NECESITO** pisos pequeños en alquiler, sin muebles, zona G-3. 263779.

**NOJA** (Cantabria). Se alquila apartamento, 50 metros playa. 94-4472678, de 8 a 9 noche.

**ALQUILO** apartamento Torrevieja, amueblados, zona deportiva. 209415.

**GALICIA** alquiler apartamento en Ogrove, junto Isla La Toja. 226403.

**COMPRAS**

2

**ALQUILERES**

3

**VERANO 92**

**INGLES FRANCES**

**CURSOS INTENSIVOS de 1 ó 2 horas**

**PLAZAS LIMITADAS**

**¡ Apúntate ya !**

**inlingua**

**ALQUILERES**  
3

**GANDIA.** Alquiler apartamento. Llamar de 8 a 11 noche. 209874.

**SE ALQUILA** apartamento nuevo en Salou, con garaje, por temporadas de verano. ☎223366 - 272811.

**ALQUILO** nuevo, cuatro, dos baños, cocina amueblada, garaje, trastero. 202773.

**TORREVIEJA.** Alquiler apartamento grande, garaje, piscina, 100 metros playa. 216168.

**PICON.** Residencial Cubos. Seminuevo, lujo, estrenar, dos, salón, garaje, trastero.

**ALQUILO** piso C/ Briviesca 21, 4º-Izda.

**ALQUILO** piso vacío. C/ Vitoria, céntrico, 4 habitaciones, 70.000 más comunidad. 214990 - 277810.

**ALQUILO** piso amueblado. Avda. Sanjurjo, económico, soleadísimo, exteriores. 264263.

**ALQUILO** apartamento Torre Vieja (Alicante) piscina, junto playa. ☎224786.

**ALQUILO** piso amueblado, meses Julio-Agosto. 95.000 mensuales 3 y salón, junto Pza. Mayor. 205142.

**SE ALQUILA** piso amueblado, cerca residencia, salón, tres habitaciones, dos baños, servicentrales. 322323.

**BENIDORM.** Hotel Pensión completa, buffet en desayuno, comida y cena. Piscina, discoteca, precios económicos. También apartamentos económicos. 91-4716968 y 965-852550.

**SALOU.** Alquiler estudios y apartamentos Julio, Agosto y Septiembre. Julio y Septiembre desde 40.000.- Ptas. Quincena en su mejor playa, Pineda. ☎977-370145.

**SANTOS.** Alquiler naves, diversas zonas, 300-400-600 m<sup>2</sup>, oficinas, servicios. 275142.

**SANTOS.** Fuentesillas. Alquiler piso amueblado, cuatro, salón, dos baños, central.

**PEÑISCOLA.** Alquileramos apartamentos, una y dos habitaciones, 1/15, Julio desde 60.000.- Ptas. 964-489192 - 489252.

**ALQUILO** piso céntrico y apartamento, amueblados. 219977 y 214441.

**GIL-MERINO** pisos, apartamentos, amueblados, vacíos, desde 55.000 C/ Santander, 3-4º. ☎274865.

**ALQUILO** Torre Vieja 100 metros playa el Cura, piscina. 237557.

**SE ALQUILA** piso amueblado, calefacción central, terraza 70 metros, zona Residencia Sanitaria. ☎214148.

**SE ALQUILA** apartamento, 1º línea playa. Mil Palmeras. ☎216792.

**ALQUILO** piso, meses verano. Reyes Católicos. 6 camas. ☎275540.

**TRASPASOS**  
4

**OCASION.** Cedo boutique, 70 metros, por no poder atender. Precio interesante. Zona Gamonal. ☎222634 - 273804.

**ORTEGA.** General Vigón. Local esquina de 40 m<sup>2</sup>, acondicionado peluquería, poca renta.

**HERRERIA.** Locales. Plaza España 50 m<sup>2</sup>, Hondillo 40 m<sup>2</sup>. Calzadas 40 m<sup>2</sup>. San Pablo 40 m<sup>2</sup>. 201460.

**DELAFUENTE.** Traspaso por retiro, charcutería-alimentación, zona Gamonal, gran clientela. 8.700 renta. San Pablo 12-C.

**DELAFUENTE.** Traspaso Bar Calzadas. Planta, entreplanta, sótano, indefinido, poca renta. 265142.

**TRASPASO** puesto Mercado Norte. Muy barato. 201604.

**SANTOS.** Zona Catedral. Traspaso local artículos regalos, 58 m<sup>2</sup>, contrato indefinido.

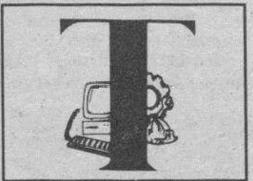
**SANTOS.** Calzadas. Traspaso cafetería, dos calles, contrato indefinido. 275142.

**SANTOS.** Alfonso X El Sabio. Traspaso local, 30 metros, acondicionado, cualquier negocio.

**SE TRASPASA** bar. ☎271746. Llamar de 3 a 5.

**RUSTICAS**  
5

**VENDO** dos fincas en Trespaderne (Burgos), sitio de Siella y sitio de Rosa, de 1,5 Ha. cada una, las dos por 2.500.000 Ptas. ☎91-3271420.



**TRABAJO**  
**OFERTAS**  
6

**EMPRESA.** Precisa comercial. Buena presencia. Formación a cargo de la empresa. Alta retribución. Sr. Cubillo. ☎264237.

**MATRIMONIO.** Con dos niños en edad escolar, necesita interna, seguros, extras, vacaciones, fines de semana y posibilidad de horas libres. No necesaria experiencia. Imprescindible le gusten los niños. ☎214905.

**SE PRECISA** cocinero o ayudante avanzado. Sueldo a convenir. ☎201640.

**NECESITO** señora limpieza, con habitación. ☎403072.

**SE NECESITA** cocinero/a, para hostel en Estepar. ☎411000.

**SE NECESITA** autónomo para limpieza de portales y vigilancia del edificio. Llamar de 8 a 9 de la tarde al ☎237624.

**SE NECESITA** chica, interna-externa, sueldo a convenir. ☎232602.

**SE NECESITA** ayudante de cocina. Llamar al 590068 y 357198. Preguntar por Pedro.

**SE NECESITA** señora de cocina con experiencia para cafetería. Horarios a convenir. 277601.

**SE NECESITA** chica, sepa sus obligaciones, temporada verano. Presentarse Mesón Los Herreros. Calle San Lorenzo 20. Atenderá Sr. Antolín.

**SE NECESITA** camarero de barra con conocimientos de cocina, buen sueldo. Informes: Cafetería Cristal. San Pedro de Cardena 32.

**NECESITO** cocinero, experiencia, para Castroudiales (Cantabria). Buena remuneración, alojamiento. ☎942-870222.

**SE NECESITA** personal 25-30 años, buena presencia, dos de gentes. Presentarse II a 12,30. Plaza Vega 36-Bajo.

**SE NECESITA** persona para obrador Panadería. San Pedro Cardena 52.

**SE PRECISA** maquinista para retroexcavadora mixta. ☎231108.

**SE NECESITA** chica de 10 a 16,30 con informes. ☎202823.

**SE NECESITA** pastor a zurrón. ☎450181.



**MOTOR**  
**VENTAS**  
8

**FAUNDEZ** Automóviles S.L. Servicio 24 horas. Coches alquiler. Venta de vehículos. Talleres reparación, servicio de grúa. C/Real nº 7. ☎240789.

**V. LOPEZ** vehículos ocasión, garantizados, facilidades de pago. Pisones, 40. ☎209667.

**AUTOMOVILES** Pedrosa. Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. ☎227767.

**AUTOMOVILES** Jesús, compra venta de vehículos usados, totalmente revisados y garantizados. Facilidades de pago hasta 60 meses. Sin entrada. San Pedro de Cardena, 94. 261314.

**VENDO** R-21 TXE. Aire acondicionado. BU-J. ☎264081.

**VOLKSWAGEN** Passat 1.8 CL. BU-I, año 86. 675.000, buen estado, extras. ☎200765, de 15-16 horas.

**VENDO** R-11 GTC, 45.000 km. 216401 - 239049.

**ACCESORIOS**  
11

**TAPICERIA** de Automóviles Arahuetes. Calle San Isidro, 13. ☎207327.



**ENSEÑANZA**  
**ACADEMIAS**  
12

**BACHILLERATO** E.G.B., F.P. y COU. Comienza bien el curso en Academia Universitaria San Juan, 22. Tercero. ☎275077. Excelentes resultados.

**SPEAK-GAMONAL.** Cursos verano. Recuperaciones, Inglés, Francés, todas asignaturas. Luis Alberdi, 1. ☎480021.

**AUXILIARES** Estado y Seguridad Social. 1.116 plazas. Instancias 10 Junio. Comienzo preparación 8 Junio. Auxiliares Correos 1.098. Inminente convocatoria. Academia Universitaria San Juan. San Juan 22-3º. ☎275077.

**SE DAN** clases. Inglés, Francés, nivel: E.G.B., B.U.P., C.O.U. Experiencia. ☎266244.

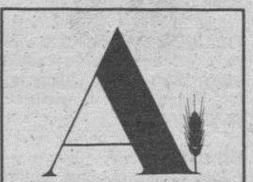
**INLINGUA.** Intensivos, 1 ó 2 horas diarias. Inglés, Francés, Alemán. Alonso Martínez, 8.- 206851. Eladio Perlado, 31.- 241425.

**IDIOMAS**  
13

**CURSOS** Intensivos. Matemáticas. Financiera. Contabilidad. Cálculo. Física. Informática Academia Universitaria San Juan. Calle San Juan, 22, tercero. ☎205077.

**PROFESORA** da clases. E.G.B. y Francés. 209076, 5-7 tarde.

**ESTUDIANTE** de Magisterio, da clases de E.G.B. 276823.



**AGRO**  
**MAQUINARIA**  
15

**ESQUILADORAS** J. Ibañez, potentes y cómodas. Todas las marcas, lo más avanzado en esquila profesional. Afilado de peines y tijeras en Cuchillería J. Ibañez. Plaza Sto. Domingo 18, junto diputación. 205443.

**VENDO** Tractor pequeño, en buen uso, con aperos. Llamar tardes 219838.

**VENDO** Galera de 4.500 Kg., ruedas nuevas con balles. Cargador de pacas y una máquina de flor. Todo buen estado. ☎451107.

**GANADERIA**  
16

**ESQUILADORAS:** Sunbeam, Stwart, Oster. Vaciado de peines, recambio completo, travadores para atar ovejas. Cuchillería Freijo. ☎590170. Briviesca.

**AGRICULTURA**  
17

**ESQUILADORAS** eléctricas, gasolina, todas las marcas. Servicio técnico especializado, mantenimiento y vaciado de peines en Cuchillería Fermián. San Cosme, 10, (junto Plaza Vega).

**OTROS**  
18

**SE VENDEN** 400 ovejas jóvenes, preñadas. San Leonardo de Yagüe (Soria). ☎975-376059.

**VENDO** dos vacas jóvenes, recién paridas. Vizcainos. 385038. Preguntar: Marcos. 480021.



**VARIOS**  
**COMPRAS**  
19

**COMPRAMOS** monedas, billetes, joyas, antigüedades. San Pablo, nº 16, bajo. ☎204167.

**VENTAS**  
20

**CENTRO** Jardinería "Castilla Floristería". Acérquese a nuestra exposición en su paseo a Fuente del Prior. ¡Estamos en frente!. ☎260022.

**VENDO** calentador eléctrico, Orbeago. Seminuevo. ☎204411, llamar 4 a 7. **VENDO** uralita usada y tejas. Tratar en Villatoro, Zacarias Iturriaga.

**VENDO** cachorros caza, padres Braco-Pointer. Puras razas. 236317, noches.

**HUESPEDES**  
22

**HABITACIONES,** céntrico, con derecho cocina o solo dormir. ☎260069.

**PENSION** La Isla. Cede habitación caballeros. Limpia-ropas la ropa. 273804.

**SERVICIOS**  
23

**TRABAJOS** tejados, colocación canalones, tela asfáltica, reparaciones terrazas, retejados, garantizado. 269035.

**REPARACION** tejados, colocación canalones, tela asfáltica, reparamos viejos, limpieza chimeneas, Garantía, Burgos-provincia. 276011.

**DESATASCOS,** equipo de alta presión. Roturas de tuberías, bajadas, servicio 24 horas. ☎900-405050, llamada gratuita.

**FONTANERIA** reparación, instalación, localización de fugas, ☎900-405050.

**AGENCIA** Espectáculos Blanco. Contratación orquestas, artistas convencionales, discotecas y pub. ☎238265 y 231642. Gracias.

**SE ARREGLAN** persianas, rieles de cortinas, todas clases. ☎262107.

**REPARACION,** colocación canalones, tela asfáltica, tejados en general. ☎220540.

**FONTANERIA** El Rubio. Hacemos tejados nuevos y reparamos. Colocación canalones, tela asfáltica. 207665.

**SE REFORMAN** Tejados. Especialistas alicatados cocinas, baños. Albañilería general. Económico. ☎268193.

**ALBAÑILERIA** fontanería, reparaciones tejados. Reparación canalones viejos, colocamos nuevos. Tela asfáltica, onduline, servicio rápido. Burgos. Garantía. 480400.

**PERDIDAS**  
24

**PERDIDA** pitillera, con mechero plateado en Santa Clara o Paseo Isla 6. Por ser un gran recuerdo, le ruega su devolución. ☎207927.

**OTROS**  
26

**TAROT** lectura cartas amor. Trabajo. Familia. Salud. Negocios. Seriedad. 241087.

**PRO-VIDA** en Burgos, San Pablo, 12-C, 1º; en Valladolid, San Luis, 8, 3º. ☎983-299471.

**ROSA AZUL.** Agencia de Relaciones Sociales y Humanas. Amistad. Matrimonio. Creación grupos amigos, matrimonios. Actividades culturales-recreativas. 983-375005.

**AVISO  
A LOS SUSCRIPTORES**

PARA ASEGURARSE UNA BUENA  
RECEPCION DE DIARIO DE BURGOS

**COMUNIQUENOS**

- Su cambio de domicilio.
- Irregularidades en la recepción del Diario.

Dirijase a:

Jefe de Distribución y Ventas  
San Pedro de Cardena, 34. 09002 BURGOS  
Teléfono: 26 83 75

**ANUNCIOS  
ECONOMICOS  
EN**

**Diario de Burgos**  
Fundado en 1891

**GENERALES  
CLASIFICADOS**

\*\*\*

**POR PALABRAS**

\*\*\*

**EN ESTE MISMO  
ESPACIO  
DE**

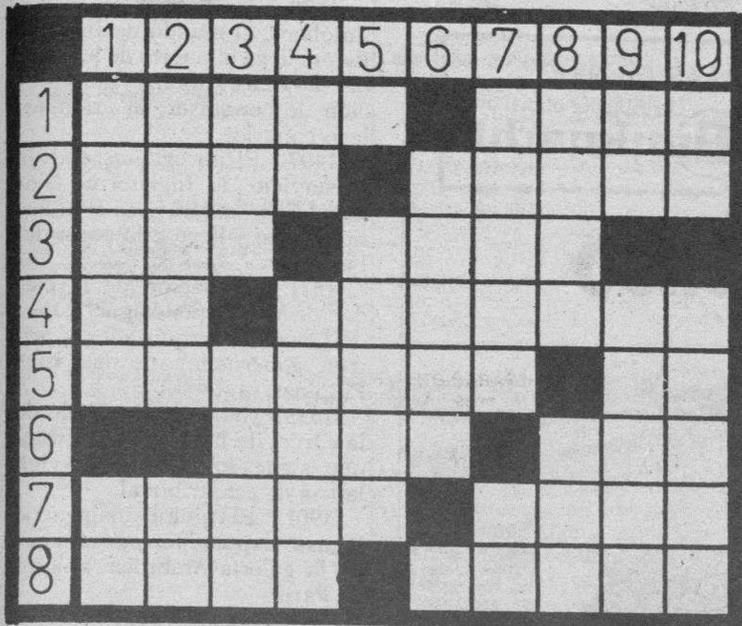
**¡GRAN  
EFICACIA!**

**TUS RIÑONES  
SALVAN DOS VIDAS**

**ALCER  
¡DONALOS!**

Miranda, 5- 1º (horario de 11 a 1,15 h.)

● CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES.**— 1: Hoja delgada, hecha de pasta de trapo, madera, etc. Inclinación o afecto a persona o cosa. 2: Color. Protección, defensa. 3: Lirio. Quiebra comercial. 4: Símbolo químico del americio. Golpe de piedra lanzada con violencia. 5: Nombre de mujer. Desplazarse de un lugar a otro. 6: Pronombre latino que significa el mismo o lo mismo. En gallego; cada doce meses. 7: Añadir, agregar. Miembros de las aves. 8: (al rev.) Colina prolongada. Lado de la calle para los peatones.  
**VERTICALES.**— Parte ancha del remo (pl.). Violoncelo siamés. 2: Pan sin levadura. (al rev.) Mugido. 3: Humor que fluye de ciertas llagas. Barro, lodo. 4: Artículo. Palanca que recibe el impulso del pie. 5: Cincuenta. Aflojar. 6: (al rev.) Ser querido. Vocal. 7: (al rev.) Aparato para limpiar los fondos de los puertos. Símbolo del actinio. 8: Mineral escamoso, que se puede separar en hojas. Cerveza inglesa. 9: (al rev.) Nota musical. Imaginaria moneda persa. 10: Dios del sol de los antiguos egipcios. Ría de Pontevedra.

● SOPA DE LETRAS



Entre las desordenadas letras de este recuadro figuran diez nombres, palabras, sinónimos, etc., que pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba a abajo, de abajo a arriba y en diagonal. **Capitales europeas.**

● SIETE ERRORES



● AUTODEFINIDO

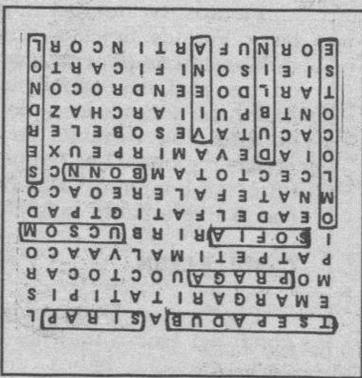
	ORNAMENTO SACERDOTAL	EL QUE CABALGA UN PAIS AFRICANO	FRUTOS DE LA ZARZA MEDIO LLENO	BRINCAR
	MODO, FORMA SOCIEDAD ANONIMA			
UN MODO DEL VERBO GANSO SALVAJE	DIOCESIS NAIPES CON EL DIEZ		SIMBOLO DEL ALUMINIO ENTIDAD	
		PRUEBA MENTAL CALDO DE GUISADO		
NOTA MUSICAL NOMBRE DE UN LIBRO	ASI SEA JUNTAR		LAGO ASTURIANO	
		UN RIO CATALAN COPO DE NIEVE		
GATILLO DE ARMA DE FUEGO ENTREGA		PROVINCIA ANDALUZA NUMERO		SAGRADO
	LO MISMO MUY DISTRAIDAS		SIMBOLO DEL OSMIO MANZANA DE CASAS	
DISPARO COMBATE		GENERADOR ELECTRICO DE ESE MODO		
	DESORDEN, CONFUSION BEBIDA DE INFUSION		DESINENCIA DE INFINITIVO	
POETAS NOMBRE DE VARON		CASA PROPIA, HOGAR		
		PERSONAJE MITOLOGICO, HIJO DE DEDALO		

● JEROGLIFICO

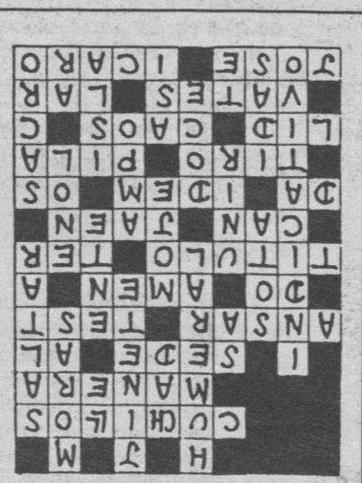


Para triunfar hay que empezar siempre...

● SOLUCIONES



SOPA DE LETRAS



AUTODEFINIDO

JEROGLIFICO

Desde abajo.  
 1: Melón. 2: Pera. 3: Manzana. 4: Hoja. 5: Línea de la izquierda. 6: Bolsa. 7: Botón.

SIETE ERRORES

VERTICALES.— 1: amol. Acera. 7: Sumar. Alas. 8: dad. Ir. 6: Idem. Año. Am. Pedrada. 5: Sole. Egida. 3: Lis. Crac. 4: Papel. Amor. 2: Azul. HORIZONTAL.— 1: Dinar. 10: Ra. Arosa. Ac. 8: Mica. Ale. 9: od. 6: erdam. A. 7: agard. El. Pedal. 5: L. Ceder. UM. 3: Pus. Lino. 4: Palas. Sa. 2: Azmo. VERTICALES.— 1: amol. Acera. 7: Sumar. Alas. 8: dad. Ir. 6: Idem. Año. Am. Pedrada. 5: Sole. Egida. 3: Lis. Crac. 4: Papel. Amor. 2: Azul.

CRUCIGRAMA

● FARMACIAS

**SERVICIO DE GUARDIA.**- De nueve y media de la mañana a once de la noche: González C. Iglesias, Avda. del Cid, 6; Rodríguez Simón, Avda. General Vigón, 61; Moral Antón, Calleja y Zurita, 6.

**SERVICIO DE URGENCIA.**- De once de la noche a nueve y media de la mañana: Rodríguez Simón, Avda. General Vigón, 61; Moral Antón, Calleja y Zurita, 6.

**FUNERARIA SAN JOSE**  
SERVICIO PERMANENTE  
CAPILLAS VELATORIAS  
Avda. del Cid, 83.  
Tfnos. 209452 222907

● REGISTRO CIVIL

**Nacimientos.**- Marta Solas y Luera, Fernando Solas y Luera, Víctor Tobar y López, Diego Díaz y Pérez, Marina Pérez y Sualdea, Ruth Hernández y Borja, Antonio García y Pascual, Daniel González y García, Nerea del Henar Mata y Santamaría, Raquel García y Ferreras, Beatriz López y Vadillo, Asier Olea y Fernández.

**Defunciones.**- Celestino Quintana y Ruiz, de Santa Olalla de Bureba, 77 años; José del Río y Torre, de Ibero del Castillo, 85 años.

**CUPON PRO-CIEGOS**  
**93.767**  
Nº PREMIADO  
**MUEBLES evelio**

● TEMPERATURAS

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Aeródromo militar de Villafraja.  
Barómetro. - Presión atmosférica, 681,3 milímetros de mercurio.  
Temperatura ambiente: Máxima de 10,8 grados a las 13,20 horas de la tarde. Mínima, 7,6 grados a las 2,20 de la mañana.  
Viento: Norte.  
Humedad: 97 %.  
Precipitación: 31,9 litros por metro cuadrado.

● TAXIS

Avda. Cid Res. Sani. .... 22 80 56  
P. Sto. Dom. Guzmán ..... 20 30 55  
Conde Jordana ..... 20 30 88  
Plaza de Vega ..... 26 28 62  
Avda. Eladio Perlado ..... 21 96 97  
C/. Vitoria (B. J. XXIII) ... 22 44 06  
P.º de los Pisones ..... 26 32 35  
Radio Taxis ..... 48 10 10  
ABUTAXI (Radio taxis) . 27 77 77

**¡ATENCIÓN PESCADORES!**  
LA INESTABILIDAD DEL TIEMPO, NOS OBLIGA AL APLAZAMIENTO DE LOS DOS CONCURSOS DE PESCA ANUNCIADOS PARA LOS DIAS 25 Y 26 DEL PRESENTE MES, TRASLADANDO LOS MISMOS AL 2 Y 3 DE JULIO  
Asociación de Vecinos «Las Candelas de Gamonal»

**ABUTAXI**  
Calzadas, 55 - BURGOS  
**RADIO TAXI**  
**27 77 77**

● EL TIEMPO

ELECTRODOMESTICOS, RADIO-TV, COCHES Y SILLAS DE NIÑO  
**auto-bazar ANAMAR** Distribuidor oficial de: **Bauknecht**  
C/Madrid, 11. Tel. 264017 para quien desea lo más perfecto

**Temperaturas en ascenso**

MEDINA CASADO

Las bajas presiones empiezan a alejarse de España, aunque todavía el extremo meridional de un frente de chubascos afecta a nuestras más septentrionales regiones. El anticiclón, por otro lado, inicia su penetración por las más occidentales. Y provocarán una apreciable mejoría del tiempo, aunque pensamos que, una vez más, ésta será incompleta y transitoria, pues otra nueva depresión -ahora sobre las Azores- irá desplazando al anticiclón atlántico.

EL TIEMPO PARA HOY

País Vasco, Cantabria y Asturias: cielo nublado a muy nublado con precipitaciones, generalmente débiles. Navarra, Aragón y Cataluña: intervalos nubosos, más frecuentes en los Pirineos y Cataluña, donde se registrarán algunos chaparrones, a veces de origen tormentoso.

La Rioja: nubosidad variable, más abundante en sus zonas montañosas y con riesgo de algunos chubascos débiles y dispersos. Galicia, Castilla-La Mancha, Madrid, Andalucía y Canarias: intervalos nubosos, más frecuentes en las zonas montañosas. Baleares: nubes y claros con posibilidad, al principio, de algún chubasco ocasional. Extremadura, Valencia y Murcia: cielo generalmente poco nublado.

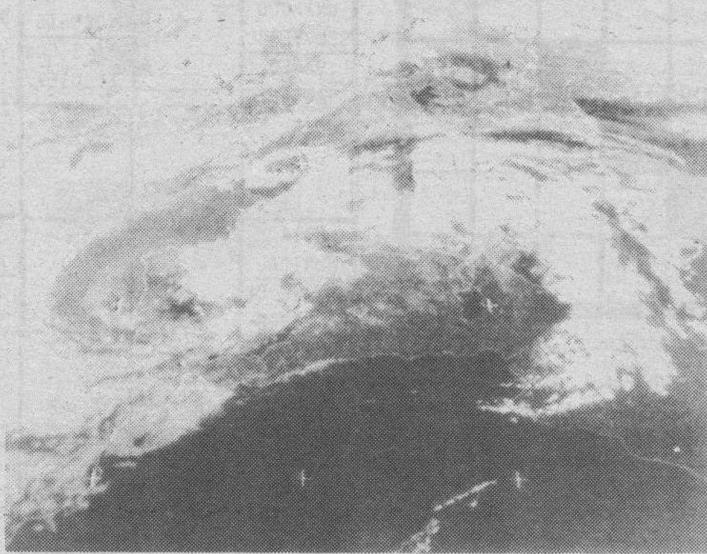
Vientos y temperaturas, hoy.- Vientos flojos a moderados de componente Norte en las regiones cantábricas, Andalucía y Canarias y flojos, de dirección variable, en las demás regiones. Las temperaturas, en conjunto, estacionarias o ligeramente más altas.

CASTILLA-LEON

El Centro Meteorológico Zonal del Duero informa que para mañana habrá cielos muy nubosos en las áreas montañosas, con chubascos débiles y dispersos más frecuentes en la parte oriental. En la meseta habrá intervalos nubosos. Ligeramente más altas. Los vientos soplarán flojos variables, con predominio de la componente norte.

PARA MAÑANA

Cielo nublado en las costas de Cantabria y -con alguna precipitación- en el País Vasco. Intervalos nubosos en Asturias, Norte de Galicia y zonas interiores del resto de las regiones cantábricas. Nubosidad de evolución diurna en las demás regiones españolas, siendo más frecuente en las zonas montañosas y con nieblas o neblinas matinales en puntos de las del interior peninsular. Las temperaturas, estacionarias en



Despejado    Algo nublado    Nublado    Lluvia    Tormenta    Nieve

Galicia y en las regiones cantábricas y ligeramente más altas en las demás.  
joz 22, Sevilla 24, Granada 19, Málaga 24, Cádiz 22, Mallorca 23, Las Palmas 24 y Tenerife 24.

TEMPERATURAS A LAS 14 HORAS DE AYER

Bilbao 17, Santander 18, Oviedo 14, San Sebastián 14, Vitoria 14, Pamplona 16, Logroño 17, León 12, La Coruña 16, Valladolid 13, Salamanca 14, Zaragoza 20, Barcelona 21, Tarragona 22, Valencia 23, Alicante 23, Murcia 24, Madrid 16, Albacete 15, Bada-

EUROPA

Amsterdam 20, Atenas 27, Berlín 22, Berna 17, Bonn 15, Bruselas 14, Copenhague 17, Dublín 18, Estocolmo 16, Frankfurt 19, Ginebra 17, Hamburgo 20, Lisboa 25, Londres 20, Milán 22, Niza 21, Oslo 17, París 18 y Roma 24.

● EFEMERIDES

1478.- Una flota de los Reyes Católicos, al mando de Juan de Rejón, llega al puerto de las Islas (hoy Las Palmas) con intención de conquistar el archipiélago canario.

1497.- El navegante genovés al servicio de Inglaterra, Giovanni Caboto, atraviesa el Atlántico Norte y llega a la costa del Labrador.

1571.- Fundación de la ciudad de Manila por Miguel López de Legazpi, conquistador y primer gobernador de las islas Filipinas.

1633.- Galileo Galilei sale de la cárcel de la Inquisición, aunque sigue sometido a la vigilancia de este tribunal.

1901.- El pintor malagueño Picasso expone por primera vez en la galería Ambroise Vollard de París.

1910.- Japón ocupa Corea asumiendo funciones de policía.

1913.- Grecia y Serbia denuncian su alianza con Bulgaria por los conflictos fronterizos en Macedonia y Tracia.

1916.- I Guerra Mundial: los alemanes lanzan una última ofensiva en Verdún.

1921.- El autogiro La Cierva se eleva al aire por primera vez, con resultado satisfactorio, en el aeródromo de Getafe (Madrid).

1922.- Asesinato de Walter Rathenau, ministro alemán de Exteriores, por dos oficiales del Ejército, supuestamente antisemitas.

1926.- Fracasa en Barcelona y Tarragona la «sanjuanada», intento de sublevación militar contra el Gobierno de Primo de Rivera.

1932.- El rey de Siam (actual Tailandia) proclama la monarquía constitucional.

1940.- Se firma en Roma el armisticio franco-italiano.

1941.- II Guerra Mundial: En España y Dinamarca se abren oficinas de reclutamiento para luchar con Alemania en el frente del Este.

1948.- La URSS corta el tráfico terrestre hacia las zonas occidentales de Berlín.

1960.- Joseph Kasavubu es nombrado primer presidente del Estado recientemente independizado del Congo.

1971.- Se bota en los astilleros Bazán de El Ferrol el petrolero «Alvaro de Bazán», el mayor construido en España.

1976.- La Asamblea Nacional vietnamita declara reunificadas Vietnam del Norte y del Sur, con capital en Hanoi.

1980.- Las Cortes españolas aprueban la Ley Orgánica de Libertad Religiosa.

1985.- Francesco Cossiga es elegido presidente de Italia.

1989.- La «línea dura» en China destituye a Zhao Ziyang, con lo que consuma su triunfo.

NACIMIENTOS

1170.- Domingo de Guzmán, santo fundador de la Orden de Predicadores (dominicos).

1542.- Juan de la Cruz, santo carmelita y poeta místico.

1911.- Juan Manuel Fangio, automovilista argentino.

- Ernesto Sábato, escritor argentino.

1930.- Claude Chabrol, cineasta francés.

DEFUNCIONES

1835.- Tomás de Zumalacárregui, general carlista.

1935.- Carlos Gardel, cantante argentino, «rey del tango».

1960.- Rafael Zabaleta, pintor español.

# RADIOS

## Radio Popular

OM: 837 Khz

06.00: Primera hora. 08.30: Cada día. Ferrari. 12.10: Cada día... en Burgos. 14.00: Informativo Cope. 14.15: Informativo regional. 14.30: Cantándole a España. 15.00: Informativo Cope. 15.10: Cada día... en Burgos. 16.00: Directamente Encarna. 19.00: Encuentros 92. 20.00: Informativo Cope. 20.15: Informativo regional. 20.25: Tertulia Castellano-Leonesa. 20.48: Burgos noticia. 21.00: Popular deportivo. 22.00: El espejo. 23.00: La linterna. 00.32: Se que estás ahí. 03.03: Juntos en la noche. Boletines informativos: 10.00; 11.00; 12.00; 16.00; 17.00; 18.00; 19.00; 21.00 y 22.00.

## Cadena 100

95,5 M.c

100 canciones nacionales y extranjeras, tomadas de entre lo mejor del momento. Vía Satélite y con el sonido CD.

## Antena 3 de Burgos

94.3. F.M.: Stereo

6.00: El primero de la mañana. 8.30: El primero de la mañana. (Informativo local). 9.00: El primero de la mañana, especial reportajes. 11.05: De tú a tú. Nieves Herrero. 12.05: «Viva la gente de Burgos». 14.05: Segunda edición. Informativo local. 14.33: Viva la gente del deporte. 15.00: Crónica 3. Edición nacional. 15.30: Crónica 3. Edición regional. 16.05: Viva la gente de la tarde. 18.33: Viva la gente del Cole. 19.05: Viva la gente de Burgos. 20.05: Viva la gente de la música. 20.30: El Campanario. Informativo. 21.30: La salud es lo que importa. 22.30: Hora Cero. 23.40: Antena de la Bolsa. 24.00: Supergarcía en la hora cero. 1.00: Polvo de estrellas. 4.05: Tiempo para la música. 5.05: Repetición Supergarcía en la hora cero. Noticias a las horas en punto y a las medias.

## Radio 80

Serie Oro. (97.1. MHz)

Veinticuatro horas de la mejor música con las 2.000 mejores canciones de las tres últimas décadas.

## RNE Castilla y León

RNE Radio 1 (OM) 801 y (FM) 93.6. Programación Nacional.  
RNE Radio 2 (FM) 90.3. Música clásica y de Estilos.  
RNE Radio 3 (FM) 91.2. Música moderna de calidad.  
RNE-5. Frecuencia: 1.017 Khz. O.M.

Información local de Burgos: 8.45; 13.25; 14.50 y 19.45. Programas (lu/vi): 6.00: La Radio en punto. 8.00: España a las ocho. 8.30: Informativo Castilla y León. 9.00: Apúntate Cinco (Joaquín Prat). 12.00: Apúntate Cinco en Burgos (Paco Peñacoba). 13.30: Informativo Castilla y León. 14.00: Los reporteros. 14.30: Noticias en la Cinco. 15.00: La Cinco en Juego, edición Burgos. 15.30: Vivir Burgos (Antonio Gregori). 17.00: Aupa con ellos/Radionovela «Esmeralda» (Manolo Ferreras). 20.00: Telón de Fondo. 21.30: Radiografía. 22.30: A punto. 23.30: Hora punta. 24.00: La Radio de las Sábanas Blancas (José Manuel Parada). 2.00: A la luna de Viena. 6.00: Silvia de Noche (Silvia Arlet). Boletines informativos nacionales a las horas en punto.

## Radio Castilla-SER

O.M. 1.584 Kc.

6.00: Matinal SER (Informativos locales, a las 7.50 y 8.30). 9.00: «Hoy por hoy», con Iñaki Gabilondo. 12.30: Burgos Hoy por Hoy. 14.00: Informativo hora 14 (local). 14.30: Informativo hora 14 (nacional). 15.10: Deportes. 16.00: Club de la tarde. 19.00: Hora 25. (informativos locales 7.20 y 8.20). 00.00: El larguero. 1.00: Club de la noche. 5.00: El larguero (repetición). A todas horas informativos SER.

## Radio Castilla-40 Principales

89.1

En directo 24 horas de música de actualidad. Conexiones vía satélite con sonido digital. Sábados, American Top Forty. Domingos, Gran Musical. La mejor música nacional e internacional durante todo el día.

## Onda Cero Radio

FM 105.5

06.00: Esto es lo que hay. 09.00: Protagonistas. 13.00: Protagonistas Burgos. 14.00: Noticias Burgos. 14.30: Onda Cero noticias. 15.00: Deportes Burgos. 15.30: Protagonistas Burgos. 16.00: Dos horas de nada. 18.00: Gomaespuma. 19.00: Informativo Regional. 19.30: El callejero Burgos. 20.00: El primer tiempo. 20.45: Primer tiempo Regional. 21.00: Radio cupón. 21.30: A tu salud. 22.00: Onda Cero Noticias. 22.15: El penalty. 23.00: La radio de Julia. 01.00: Turno de noche.

# RESTAURANTES

## ASADOR RESTAURANTE LA GLORIA

Especialidad olla podrida y cordero asado. Cordero asado todos los domingos. Demás días por encargo. Y la olla podrida todos los miércoles, demás días de encargo. Asamos para llevar. ☎ 205950-277590. Hospital del Rey.

## ASADOR LOS TRILLOS

Horno a la vista. Sólo cordero asado con ensalada, torta y jarro de vino de ribera. Para pinchar, chorizo a la brasa, morcilla, pimientos asados con anchoa y poco más. Alguna chuletilla a la brasa y cabecillas, los jueves, las cabecillas a 300 pesetas. También asamos para llevar. Estamos en El Hospital del Rey. ☎ 262877 y 201209. Abierto todos los días.

## ASADOR CASA AZOFRA

Asador restaurante. Especialidad en cordero asado al horno de leña. Asamos para llevar. Por encargo saboree nuestra olla podrida, calle Hospital del Rey. Reserva mesas ☎ 205973.

## LA VARGA

Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún, kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. ☎ 201640.

## MESON DE LOS INFANTES

Especialidades: olla podrida, lentejas medievales, cochinillo asado. Cordero asado lechal, servicio a domicilio. Corral de los Infantes. ☎ 205982.

## MESON-RESTAURANTE EL SARDINERO

Patio de verano abierto. Especialidad sardinas asadas en barbacoa, ensaladas, chuletillas y chuletones a la brasa. Este verano nuevas instalaciones, más comodidad. R.M. agradecen la visita. C/ Santa Agueda, 21. Frente a teatro Fco. Salinas. ☎ 20 90 22.

## MESON DEL VENA

Dos menús diferentes de lunes a viernes, a 950 pesetas. Menú típico castellano. Sopa castellana, cordero asado con ensalada, postre del abuelo, vino de la Ribera, 1.950 pesetas. C/. Alférez Provisional (frente Iberduero). ☎ 221551.

## SAN AMARO

Especialidad en carnes rojas, pescado finos. Postres caseros. Carretera Valladolid, s/n. ☎ 201707.

## SANTANDER

Menús diarios, 1.100 pesetas. Platos combinados. Especialidades: merluza rellena de salmón, escalopines marsala. Santander, número 6. ☎ 230899.

## TORRES

Especialidad: cordero asado al horno de leña. Bodas, comunio-

nes y banquetes. Esquina calle Vitoria, número 228 (Gamonal). ☎ 220132.

## RESTAURANTE TABERNA EL CORRALON

Especialidades: Sopa de cangrejos y cordero. Besugo a la bilbaína. Bacalao al pil-pil. Parrillada de cordero. Selecta cocina vasco-castellana. Buen ambiente y precio. Corral de los Infantes, s/n. ☎ 205997. (Bajo Arco Santa María).

## LA CUEVA

Especialidades: sopa serrana, merluza donostiarra. Plaza Santa María, 7. ☎ 208671. Cerrado domingos noche.

## CANTINA QUINTANAPALLA «LAS CAMPANAS»

Comidas, meriendas, cenas. Calle Mayor, s/n. (dentro del pueblo). ☎ 430320. Quintanapalla (carretera Vitoria, Km. 12).

## RESTAURANTE LA TABLA

Especialidad en Tabla de pescado, Tabla de carne, Tabla mixta, Tabla de marisco. Paellas y menús de encargo. Comidas de empresa. Calzadas, 7. ☎ 272384

## RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE II

Especialistas en mariscos, carnes y pescados, aperitivos en barra. Abierto toda la semana. Plaza San Bruno, 1. ☎ 235752.

## RESTAURANTE ASADOR FUENTES BLANCAS

Cocina tradicional, especialidad en paellas y en barbacoa, chorizo y morcilla a la brasa, chuletillas y pollo asado. Parque Fuentes blancas. ☎ 236976

## RESTAURANTE BAR VILLALON

2 menús diarios 750 y 1.000 Ptas. Carta diaria. Habitaciones. Calle La Iglesia, 12 ☎ 298129. Polígono Villalonquejar.

## ASADOR RESTAURANTE CASA FELIPE «LA VENTA DEL JAMON»

Especialidades en carnes y pescados a la brasa. Embutidos Ibéricos. Asados por encargo en horno de leña, cordero, cochinillo y cabrito. ☎ 403128 - 403175. Carretera de Covarrubias, Número 5. Cuevas de San Clemente (Burgos).

## RESTAURANTE RINCON DE BURGOS

Plaza Santa María, n.º 4. Cocina Castellana y Creativa. Salón para reuniones y comuniones. Reserva mesa al ☎ 206438.

## RESTAURANTE MANDUCA

Especialidad en cocina nacional e internacional. Carnes, pescados y mariscos de encargo. Menú diario 950 Ptas. Postres caseros. Salón para comuniones, reuniones y banquetes. Reservar mesa. Cerrado los martes. Alfonso X El Sabio, 46. Telf. 240863.

## RESTAURANTE DON NUÑO

Especialidades: Fondue Bourguignone, Steak Tartare, Brocheta de Rape con Langostinos, Olla Podrida y Besugo a la Espalda. ☎ 200373. Nuño Rasura, 3.

## MESON «VENTA EL MOLINO»

Menús diarios 800 Pts. Especialidades bacalao a la vizcaína y relleno de asadurilla de cordero. Comidas de empresa, comuniones y meriendas. Ctra. de Quintanadueñas s/n. ☎ 29 25 72

## RESTAURANTE MANZANEDO

Especialidad en cocina vasca, comidas de empresa, banquetes, comuniones. Menús diarios a 950 Ptas y los miércoles especialidad en Olla Podrida a 1.100 Ptas. Martes cerrado por descanso semanal. Reserve su mesa en Avda. de la Constitución, 21. ☎ 947-24 09 50. Abierto desde las 5 de la mañana.

## RESTAURANTE SALAMANCA

Menú diario de lunes a viernes 875 pts. Platos combinados. Pescados frescos diarios, comuniones-bautizos-meriendas. ☎ 21 73 82. C/. Miranda, n.º 7. (Frente estación autobuses).

## TONI

Almuerzos, comidas, meriendas y cenas. Especialidades a la carta: alubias, patatas con chorizo, rabo de toro con patatas, carnes y pescados. Menús diarios variados a 825 Ptas. Para bautizos, despedidas de solteros/as y comidas familiares consulten Tfno.: 27 21 02. Regino Sáinz Maza 10. Junto Hacienda, cerrado el lunes por la noche.

## RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE

Menú diario de marisco. Todos los días ostras y almejas de Carril. Domingos y martes, paellas de marisco. Carnes y pescados selectos Avda. Constitución, 3. ☎ 23 69 00.

## MESON VENTA DE PEDRO

Comidas caseras. Especialidad en pollo de corral y patatas con congrio de encargo. Se admiten tarjetas. Aparcamiento y terraza. Cierra jueves no festivos. Carretera de Soria, kilómetro 3. ☎ 40 41 32.

## ACHURI

La Estación, 86. Miranda de Ebro. ☎ 31 00 40. Especialidad en pescados. Admite tarjetas. Cerramos los domingos noche.

## ASADOR RESTAURANTE LA GALERIA

Especialidades: Cordero asado al horno de leña, carnes rojas y pescado y las riquísimas cigalas gratinadas al estilo La Galería. Menú diario 800 pesetas. Bodas, banquetes y comidas de empresa. Calle Mayor 14, ☎ 29 26 06 Quintanadueñas. A medio kilómetro del polígono Villalonquejar.

# CARTELEDA

## CORDON

(Cine de estreno).- 5,30, 8 y 10,45. ¡2.ª semana! El estreno de «suspense» tensión del momento: «Engañada». Con Goldie Hawn (como madre y esposa), Jhon Heard (el marido «supuestamente asesinado...»), y Ashley Peldon (la pequeña hija) y... una serie de misterios en torno al hombre que ella amaba. «Engañada», sola, con riesgo de su propia vida, fue descubriendo espeluznantes pruebas, aterradoras verdades, fue... «Engañada». (Mayores 13 años).

## GRAN TEATRO

Excmo. Ayuntamiento (Comisión de Festejos). Hoy, 8,30 tarde concierto a cargo del Conjunto Instrumental del Conservatorio Municipal. Viernes y sábado -2 únicas y extraordinarias galas- función única 11,30 noche ¡El «Boom» del año! El show de Angel Garo con su espectáculo Personas Humanas. Localidades a la venta. Taquilla abierta: De 12 a 2 y de 4,30 tarde en adelante.

## TIVOLI

(Teléfono, 262727). ¡Atención a los horarios especiales! En funciones de 4,30, 6,30 y 8,15. El film más clásico del genial Walt Disney y primera de sus maravillas: «Blanca Nieves y los siete enanitos». Toda la magia de este gran creador en la más deliciosa de todas sus películas, para hacer felices a todos los públicos. (Tolerada). Y, en función de 10,45 noche, seguimos proyectando el estreno: «Doble impacto», con doble acción, doble emoción y un Jean-Claude Van Damme todo fuerzas-músculos-inteligencia. («Doble impacto» es para may. 18).

## Salas de arte

- SALA ARLANZON.- De la Caja de Ahorros Municipal. «Burgos, ayer y hoy. Páginas Gráficas de nuestra historia». Exposición Fotográfica del archivo de FEDE. Hasta el 7 de Julio. Visitas: Laborables de 12 a 2 y de 7 a 9.
- SIENA.- Villa Pilar, 2- Feito. Pinturas y grabados.
- ESPACIO CAJABURGOS.- De la Caja de Ahorros Municipal. Exposición de pinturas de Rafael Satrustegui. Hasta el 27 de Junio. Visitas: Laborables de 12 a 2 y de 7 a 9.
- AULA.- Caja de Ahorros del Círculo. Oleos de Marín Mercade. Horario: Laborables: 6-9. Festivos: 12-2.
- AULA ESPOLON.- Caja de Ahorros del Círculo. Oleos de Carlos Sáez. Horario: Laborables: 12-2 y 6-9. Festivos: 12-2.

## Salas de fiesta

- ABRAXAS.- Calera, 10. Teléfono 268625.
- COTTON.- Calle Vitoria, 56. Teléfono 207484.
- DUETTO.- Avda. Sanjurjo, s/n. Teléfono 202834.
- ARMSTRONG.- Calle Clunia, 13. Teléfono 227266.
- LA FINCA.- Paseo Isla, s/n. Teléfono 234810.
- PENTAGONO.- Conde Jordana, 2. Teléfono 202834.
- IRIS.- Espectáculo diario. Reyes Católicos, 26. Teléfono 233503.

## Varios

- BIG BOLERA AMERICANA.- Cafetería, juegos recreativos, billares, ping-pong, etc. Abierta diez de la mañana. Final Reyes Católicos.

# El Arzobispo de Sevilla recibió a los Amigos de D. Andrés Manjón

LUIS CHAVARINO  
BURGOS

Con motivo de la visita a la Expo-92, de Sevilla, una comisión de los casi más de medio centenar de amigos de D. Andrés Manjón, desplazados en Sevilla, fueron recibidos por el arzobispo de Sevilla, Monseñor D. Carlos Amigo Vallejo, presidente también en la Conferencia Episcopal Española, del V Centenario del Descubrimiento y Evangelización de América.

La Comisión presidida por el delegado en Burgos del Patronato de las Escuelas del Ave María y de la Asociación Manjoniana, Luis Chavarino, hizo entrega, al Sr. Arzobispo del libro «Las Leyes de Burgos año 1512, el Descubrimiento de los Derechos Humanos en la Conquista de América», así como el resumen de los actos y conferencias y ponencias que con motivo del Centenario de la Fundación por D. Andrés Manjón de las Escuelas del Ave

María, se efectuó en nuestra ciudad y en Granada.

Entre las conferencias que aparecen en el libro entregado al Arzobispo de Sevilla, figura la magistral que nuestro Arzobispo, Monseñor D. Teodoro Cardenal Fernández, pronunció en Burgos, sobre el tema: «La Educación Integral en D. Andrés Manjón y su actualidad», al hacerle este comentario al Arzobispo de Sevilla, con gran muestra de alegría y admiración dijo: «D. Teodoro es paisano mío».

A continuación se entabló un animado coloquio y monseñor D. Carlos Amigo, entregó para cada uno de los amigos de D. Andrés Manjón, viajeros a Sevilla, de una preciosa postal de la patrona de Sevilla, Nuestra Señora La Virgen de los Reyes, en la que al dorso aparece una oración a la Virgen de los Reyes por la Exposición Universal de Sevilla, firmada personalmente.

También hizo entrega de un libro firmado y escrito por el Sr. Arzobispo, que lleva por título:



Un momento de la visita al arzobispo de Sevilla.

«El Noventa y dos ¿Adviento para el Siglo XXI?». Entre sus 134 páginas se lee el siguiente párrafo: «Mil novecientos noventa y dos no puede ser un punto de llegada, como una meta conseguida, como la cima de la montaña desde el que se divisa el campo de la felicidad, 1992, es un punto de partida. No es una fecha, es un estilo nuevo de vivir. Es la nueva evangelización la nueva civilización de amor, la aventura de unos nuevos descubrimientos en

que el hombre se descubre así mismo, en verdadera libertad, su dignidad, su puesto en la sociedad, su fe en Dios.

Terminando el diálogo del arzobispo con los presentes, en el que se le dio cuenta del deseo de la Comisión Diocesana en Burgos del V Centenario del Descubrimiento y Evangelización de América, el celebrar en nuestra Ciudad un Congreso Nacional, sobre el tema: Los Derechos Humanos, demostrando sumo interés por este tema

y ofreciendo su colaboración. Anunció que el Papa celebrará una multitudinaria misa en Sevilla en Junio de 1993, como culminación de los actos del V Centenario de 1992, con un Congreso Internacional Eucarístico en Sevilla bajo el lema: «Cristo, luz de los pueblos».

Las Iglesias particulares de España y otras Naciones se concentrarán en Sevilla, para celebrar la Eucaristía y para reflexionar sobre su proyección en la vida cristiana.



EL SEÑOR

## Don Julián López García

Industrial panadero de Quintana de Valdivielso

Falleció en el día de ayer, a los 59 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Su apenada esposa, doña María Jesús González; hijos, Montserrat, Yolanda, Mónica, José Angel y Alfonso; hermanos, hermanos políticos, tíos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan oraciones por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, a las 6, en la iglesia parroquial de Quecedo, acto seguido la conducción del finado al cementerio municipal de dicha localidad.

Vivía: Villarcayo.

Burgos, 24 de Junio de 1992.

(Funeraria «La Paz»).



## Arístides Arnáiz Cabornero

Falleció en el día de ayer, a los 21 años de edad.

Q. L. Q. L. B.

Tu novia y tus amigos

Burgos, 24 de Junio de 1992.



LA SEÑORA

## Doña Elisa Campo Ruiz

Falleció en el día de ayer, a los 81 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Sus apenados hijos, Martín Gil Campo y Ana María Sáinz García; nietos, Ana y Eduardo; hermanos y demás familia.

Ruegan oraciones por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, a las 4,15, en la capilla de la Residencia Santa Teresa de Jornet, acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: Reyes Católicos, 37 y Residencia Santa Teresa de Jornet (carretera de Poza).  
Capilla ardiente: Residencia Santa Teresa de Jornet.

Burgos, 24 de Junio de 1992.

(Funeraria «La Paz»).



SEGUNDO ANIVERSARIO  
DE  
LA SEÑORA

## D.<sup>a</sup> Guadalupe Fuenteurbel Pérez

Que falleció el 25 de Junio de 1990.

Q. E. P. D.

Su esposo, hijo y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral, que se celebrará mañana, jueves, día 25, a las ocho de la tarde, en la iglesia parroquial de San Lesmes. Actos de caridad por los que les anticipan las gracias.

Burgos, 24 de Junio de 1992.

## Agradecimiento

La familia de DOÑA MARIA FRANCISCA GARCIA DE MIGUEL (Viuda de D. Mariano Pérez), que falleció el pasado día 18 (Q.E.P.D.), expresa su agradecimiento a cuantas personas testimoniaron su pésame y asistieron al funeral y entierro, celebrados por el eterno descanso de su alma.

## LAS ESQUELAS

Se reciben hasta las doce de la noche en calle San Pedro de Cardeña, 34

# Diario de Burgos

## Misa en honor del beato Escrivá de Balaguer

□ **BURGOS.**— Mañana, jueves 25, a las 8,00 de la tarde, tendrá lugar en la S.I. Catedral de Burgos una solemne concelebración eucarística presidida por el Excmo. Sr. Arzobispo de Burgos en honor del beato Josemaría Escrivá de Balaguer.

Es la primera ocasión en la que se procederá a acudir públicamente a la intercesión del nuevo beato tras la ceremonia celebrada en Roma el pasado 17 de Mayo. También se celebrarán misas

solemnes presididas por los respectivos obispos en otras ciudades de Castilla y León.

La Santa Sede declaró el 26 de Junio, fecha del fallecimiento del beato Josemaría, como día de su conmemoración. En el año de la beatificación es una jornada que reviste el carácter de solemnidad litúrgica. Al coincidir este año el 26 de Junio con la festividad del Sagrado Corazón, se traslada la celebración del nuevo beato al día anterior.

## Doce horas con Santa María la Mayor

□ **BURGOS.**— Este acto, que por primera vez se celebrará durante las fiestas de San Pedro y San Pablo dentro de la ofrenda de flores y desde las 8 de la tarde del sábado 27, hasta las 8 de la mañana del domingo día 28, será organizado por el Comité de Folklore, principal responsable de la ofrenda floral y la Hermandad de Peñas conjuntamente.

Dichas entidades así lo han acordado y hacen una llamada a todos los grupos de danzas de Peñas, Sociedades y Casas regionales, así como a las corales que existen en esta capital y grupos de oración, tanto de jóvenes como de adultos, a que participen activamente en este acto que hemos llamado «Doce

horas con Santa María la Mayor».

Ayer se inscribieron para poder tomar parte en el mismo, el Club de Jubilados de la Caja de Ahorros Municipal; el Grupo de Danzas de María Angeles Sáiz y también el Grupo de Jóvenes Rocieros Virgen del Amor, de Puente Genil, este grupo a través de su representante en esta capital.

El plazo de inscripción está abierto también para otros grupos que deseen tomar parte, pudiendo pasar por la Hermandad de Peñas, Plaza Rey San Fernando, 2, de 7 a 8,30 de la tarde, donde serán ampliamente informados de cómo quedarán constituidos los grupos, para que no falten en cada uno de

ellos el baile, la canción y la oración.

Sabemos que hacer este acto durante las horas de la noche, supondrá un sacrificio para los que generosamente se ofrezcan a participar, pero creemos que valdrá la pena y cuando finalicen estas doce horas con la Virgen, sentiremos todos un gran gozo por haber participado.

Quisiéramos hacer una llamada a alguna casa comercial que estuviera dispuesta a colaborar con el servicio de megafonía a su cargo, pues creemos muy necesario contar con dicho servicio. Contamos con la colaboración de todas aquellas personas que deseen hacer posible este acto.



EL SEÑOR

### Don Gervasio Cuevas Portal

Falleció en el día de ayer, a los 78 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, a las 10,15, en la capilla de la Residencia de Fuentes Blancas, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Residencia Fuentes Blancas

Burgos, 24 de Junio de 1992.

(Funeraria «San José»).



EL JOVEN

### Don Arístides Arnáiz Cabornero

Falleció en el día de ayer, a los 21 años de edad (víctima de accidente), después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada madre, doña Benita María Carmen; hermanos, Tomás y Ana; tíos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, a las 4,30, en la iglesia parroquial de San Lesmes, Abad, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: C/. Salamanca, N.º 1.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 24 de Junio de 1992.



LA SEÑORA

### Doña Amparo Bretón Roldán

Vda. de Everardo Montiel

Falleció en el día de ayer, en Villasuso de Mena, a los 97 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados sobrinos, sobrinos políticos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, día 24, a las 5 de la tarde, en la iglesia parroquial de Santo Tomás, de Villasuso de Mena, efectuándose acto seguido el traslado de la finada al cementerio de Medina de Pomar.

Villasuso de Mena, 24 de Junio de 1992.



EL SEÑOR

### Don Marcos-Antonio Adrados Gil

Falleció en el día de ayer, a los 72 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa: doña María del Carmen Luis de Torres; hijos: Antonio, Francisco-Javier y Miguel-Angel; hijas políticas: Martina Fornes, María José Urreiztieta y Begoña Blasco; nietos, hermanos: Vitoriana y Gregorio; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, a las 3,45, en la iglesia parroquial de San Lesmes, Abad, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: C/. Vitoria, 30.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 24 de Junio de 1992.



EL SEÑOR

### Don José del Río Torre

Falleció en el día de ayer, a los 86 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Dorita Revilla; hijas, María del Carmen, María Teresa y María Isabel; hijos políticos, Antonio Chinchetru y Jesús Manuel Payno; nietos; hermano, Rafael; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, a las 10,30, en la iglesia parroquial de San Cosme y San Damián, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: C/. Tinte, N.º 19.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 24 de Junio de 1992.

## Esta tarde se reunirán 51 empresarios en la sede de la Cámara de Comercio

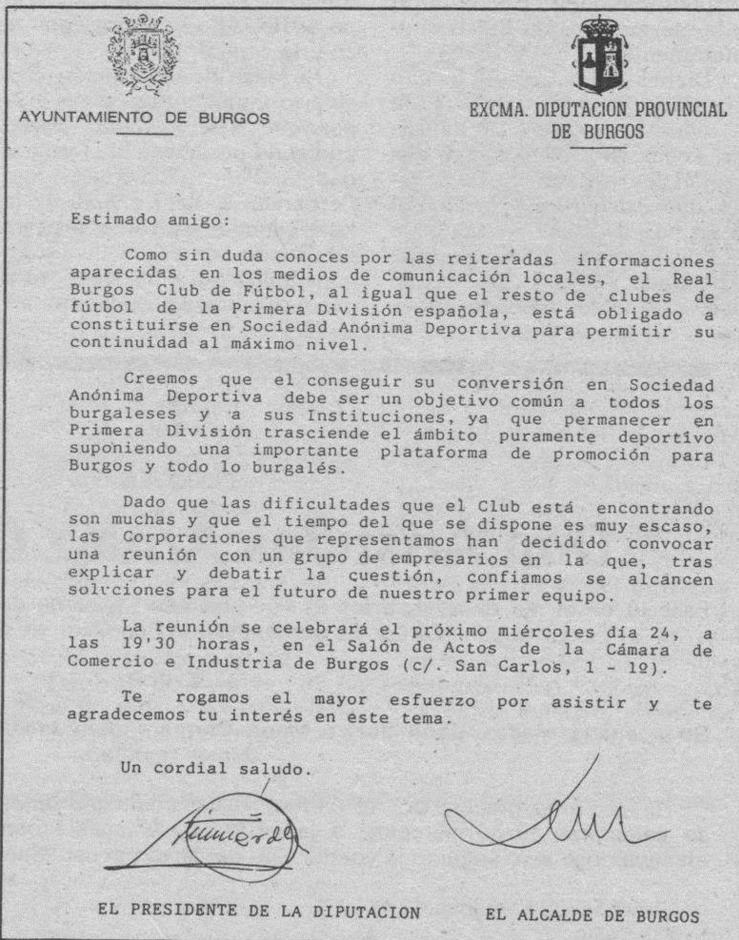
**Existe gran interés por encontrar una salida a la conversión en SAD del Real Burgos**

□ **BURGOS.** - Poco a poco empieza a aclararse la negra situación del Real Burgos. Si hace una semana, las respuestas para la transformación del club en Sociedad Anónima eran negativas, ahora ha cambiado el panorama.

Esta tarde se va a llevar a cabo una importante y también trascendental reunión en la sede de la Cámara de Comercio. El presidente de la Diputación, Vicente Orden Vígara, y el alcalde de Burgos, Valentín Niño Aragón, han convocado a cincuenta y un empresarios burgaleses a las siete y media de la tarde, de acuerdo con los compromisos adquiridos con anterioridad. Sin duda, su respuesta será fundamental al proceso de conversión del Real Burgos en Sociedad Anónima.

El futuro del primer club de la ciudad y en estos momentos, de la Región, está en sus manos.

Tanto Ayuntamiento y Diputación, como las entidades de ahorro han respondido favorablemente. Ahora se espera la decisión de los empresarios. Sin su ayuda sería imposible llevar a buen término todas las gestiones que se iniciaron hace unos días en Diario de Burgos,



**Escrito que las Corporaciones han enviado a las empresas.**

con la presencia del editor Antonio Méndez Pozo.

**LA LLAVE DE NUESTRAS ESPERANZAS**

Ellos tienen la llave de la

mágica habitación, donde están depositadas las esperanzas de todos los burgaleses, aficionados o no al fútbol.

Son ellos, quienes tienen que dar el paso decisivo para que un año más los ciudadanos de

estas tierras puedan disfrutar con el juego de sus jugadores y «presumir» de poseer un club en Primera División que lleve el nombre de Burgos por todos los lugares de España y ¿quién sabe? quizás, también, por la ancha geografía europea.

Los empresarios deben cristalizar toda la inquietud que existe entre los socios y que en estas últimas jornadas han llegado a «romper sus huchas» para aportar el poco o mucho dinero de que disponen y apoyar con sus ingresos a esta necesaria conversión en Sociedad Anónima.

Todos los burgaleses estarán pendientes de sus decisiones, de sus aportaciones y de su interés por la ciudad y todo lo que la rodea. En ellos está el futuro y su presencia y participación en la reunión de hoy es un perfecto amuleto para que todo llegue a buen fin.

Hoy, estaremos muy pendientes de todo lo que acontezca en la reunión, así como de las respuestas, positivas o negativas, que den los cincuenta y un empresarios.

Por su parte, la propia Cámara de Comercio ya ha respondido positivamente a la urgente necesidad de apoyar al Real Burgos.

En la reunión que mantuvo en la noche de ayer se acordó estudiar la posibilidad de realizar importantes aportaciones para esta campaña.

Se consultará para así poder seguir todos los procedimientos jurídicos necesarios, dentro de la legalidad vigente.

## Llegó la hora de la verdad

ANA ISABEL ANGULO

**L**A salida al grave problema del Real Burgos se encuentra en la hora decisiva de esta tarde. Las entidades de ahorro han dado su respuesta favorable para colaborar y las Corporaciones Locales también lo harán como lo están haciendo en todas las ciudades en las que se ha planteado este mismo problema, sean del color que sean.

Aquí las cosas no han ido bien y si el «plan de emergencia» funciona, esta tarde puede estar virtualmente resuelta la conversión del Burgos en SAD.

Se dice que los burgaleses somos fríos, pero el asunto trasciende de la pura cuestión deportiva —con ser muy importante— por estar en juego el nombre de Burgos. No podemos hablar de apoyos y colaboraciones sin ponerlos en práctica.

El mundo empresarial burgalés sabe de la importancia de este momento y estamos convencidos de que su respuesta ha de ser generosa. No debe olvidarse que en el mensaje, remitido por el alcalde y el presidente de la Diputación, hay una llamada de los burgaleses, de la inmensa mayoría que siente un tanto de vergüenza porque se pueda truncar la trayectoria ascendente del primer club de la capital.

Es la hora de la verdad, en la que unos y otros han de asumir su propia responsabilidad.

## Ayúcar llegó a un acuerdo por tres años con el Español

□ **BURGOS.** - Quique Ayúcar llegó ayer a un acuerdo con el Español para las tres próximas temporadas.

Pese al acuerdo alcanzado entre el centrocampista y el club catalán, el todavía jugador del Real Burgos deberá esperar a que culminen las negociaciones entre los dos clubes para que su fichaje por los blanquiazules sea una realidad.

Posiblemente en el transcurso de esta semana las dos directivas determinen la cantidad que recibirá el Real Burgos por el traspaso del vizcaíno, y que,

muy probablemente, quedará establecida en 100-110 millones de pesetas.

El capitán del Real Burgos manifestó ayer, tras el acuerdo al que llegaron su representante Miguel Santos y Juan Lacueva, gerente españolista, su satisfacción: «Es un reto para mí ir al Español, pues creo que voy a un club en alza. Además, el hecho de que Novoa sea el entrenador lo considero muy importante. Espero que en los próximos días quede zanjado el tema, con el acuerdo entre los dos clubes».

## Las cajas de ahorro responden favorablemente a la llamada de las Corporaciones

□ **BURGOS.** - La iniciativa de Diario de Burgos para apoyar la conversión del Real Burgos en sociedad anónima deportiva continúa contando con la aprobación de numerosos burgaleses.

Entre las aportaciones llegadas ayer a nuestra administración destaca la compra de acciones del club burgalés por valor de un millón y medio de pesetas por parte de la empresa SEMAT, S.A.

Además de la inversión realizada por el señor Ibáñez en nombre de SEMAT, también ha decidido colaborar en el proceso de transformación «UTE Prointec S.A. y GRD Proyectos de Obras» que adquiere acciones por valor de millón y medio de pesetas.

Y como se esperaba, la respuesta dada por las cajas de ahorro a la propuesta que anteaer les realizaron Valentín Niño, alcalde de Burgos, y Vicente Orden Vígara, presidente de la Diputación Provincial, fue positiva, es decir, las entidades financieras adelantarán el dinero que están dispuestos a poner las instituciones y los empresarios.

Ante tales reacciones, y a la espera de la importante reunión que mantendrán hoy los empresarios en la Cámara de Comer-



Ibáñez, de SEMAT, compró acciones por 1,5 millones. (F.: J. Matías).

cio, parece que finalmente se logrará cumplir con la Ley de SAD.

El futuro del Real Burgos puede quedar clarificado en un sentido u otro en las próximas

horas. Todos los indicios apuntan a que se podrá seguir un año más en Primera División. Pero, como decimos, todavía faltan muchos millones por cubrir.

### SUSCRIPCIÓN DE ACCIONES DEL REAL BURGOS EN DB

Nombre	Pesetas
J.M.P.S.M.	100.000
Concejales y diputados Grupo Popular de Burgos	500.000
Miguel Angel Ortega Bernal	60.000
Francisco Javier Espinosa Ruiz	60.000
José Luis Velasco López	60.000
José Ramón del Río Antón	60.000
Macario Sainz Martínez	60.000
Pedro Ortega Martínez	60.000
Personal DB	120.000
La Peña de los DOS	20.000
SEMAT, S.A.	1.500.000



## POLIDEPORTIVO

## FUTBOL

**Gil comienza a calentar la final, al arremeter contra Díaz Vega**

□ **MADRID.** - La designación del colegiado internacional asturiano Manuel Díaz Vega para dirigir la final de Copa del Rey que el próximo sábado, a partir de las 21,00 horas, disputarán en el estadio Santiago Bernabéu el Real y el Atlético, ha motivado una terrible reacción de Jesús Gil.

El presidente rojiblanco, quien ha anunciado que prefiere que arbitre el propio Mendoza a que lo haga Díaz Vega, ha comenzado a calentar el partido. En el terreno estrictamente deportivo, señalar que Rocha y Futre estarán en condiciones de jugar y que el tinerfeño Juanito, bastante recuperado, podría llegar a tiempo. Mientras tanto, Bernd Schuster reconoce que el Madrid está más presionado y que ninguno de los dos equipos afronta la finalísima en gran forma.

Cuando la práctica totalidad de los medios informativos habían publicado que el guipuzcoano Urío Velázquez iba a ser el colegiado designado para la gran final, el Comité de Designación, presidido por el ex colegiado cántabro Vitoriano Sánchez Arminio, se decantó finalmente por Díaz Vega. Este árbitro asturiano ha concluido líder en las puntuaciones de este año, que obran en poder del Comité Nacional de Arbitros.

La reacción de Gil, tras conocer la designación, no se ha hecho esperar. «Esto demuestra que la situación no tiene arreglo e incluso me voy a replantear la posibilidad de no ir al partido, aunque la figura del Rey debe estar por encima de todo esto. He llegado a plantearme una posible retirada de la competición. Es una provocación que designen un colegiado con el que he tenido graves enfrentamientos. Prefería que pitara el propio Ramón Mendoza. Es mejor dejarlo todo. No entiendo nada».

**Boronat, entrenador del Real Valladolid**

□ **VALLADOLID.** - Marco Antonio Boronat será el entrenador del Real Valladolid la próxima temporada. El presidente de la entidad blanquívioleta aún tiene que concretar con el técnico donostiarra algunos puntos del contrato «de escasa importancia», a su juicio, por lo que probablemente hoy, Boronat estampará su firma.

**Falleció el padre de Jesús María Pereda**

□ **BURGOS.** - En el día de ayer, falleció el padre del seleccionador nacional de fútbol Sub-21, el burgalés Jesús María Pereda.

A la edad de 85 años, Jesús Pereda Pérez murió en la localidad de Medina de Pomar. La ciudad se ha conmocionado ante este luctuoso suceso. Hoy recibirá cristiana sepultura y los actos religiosos se efectuarán en la Iglesia Parroquial de La Santa Cruz, a las seis y media de la tarde.

Diario de Burgos, desde estas líneas, muestra su más sentido pesar a toda la familia por la pérdida irreparable que han sufrido.

## HOCKEY

**Castilla y León, séptimo en el Nacional alevín**

□ **BURGOS.** - La selección de Castilla y León de categoría alevín ha quedado en séptima posición al término del Campeonato de España de hockey sobre patines. Una prueba que estuvo deslucida por la incomparecencia de cuatro equipos regionales.

La selección de Castilla y León fue la última clasificada en la competición regional en la que no tomaron parte las selecciones de Navarra, Aragón, Cataluña y Andalucía.

La ganadora final fue Asturias, seguida de Madrid, Galicia «A», Euskadi, Cantabria, Valencia, Castilla-León y Galicia «B». Pese a perder todos los encuentros el técnico Adolfo Tomé considera positiva la experiencia en una categoría muy joven, futuro vivero de la cantera de los grandes equipos.

Frente a Euskadi perdió por (6-2), ante la ganadora del nacional, Asturias lo fue por un abultado (18-0), siendo el resultado contra el equipo «B» de Galicia (8-0).

En semifinales, el tercero de grupo contra el cuarto del otro grupo, en un partido muy igualado con empates sucesivos a 2 y a 3, perdieron por un (5-3). Ya en la lucha por el séptimo y octavo puesto Galicia «B» volvió a repetir victoria esta vez por un marcador de (11-0).

## GIMNASIA

**Buena actuación burgalesa en el Campeonato de España**

□ **BURGOS.** - Días pasados se disputaron los Campeonatos de España de gimnasia artística masculina en las categorías de alevines, infantiles y juveniles, en la localidad madrileña de Las Rozas.

Participaron varios gimnastas de Burgos, concretamente de la Escuela Polideportiva, y sus actuaciones fueron muy loables.

Así en la categoría alevín, Rodrigo Lozano fue sexto en la general y medalla de bronce en potro de arcos y salto de potro. En la categoría infantil, Miguel Angel Bustillo logró medalla de oro en salto de potro y quedó en noveno lugar en la general. Por último, Miguel Angel Pascual, en la categoría juvenil, fue décimo tercero en la general.

## CICLISMO

# Uwe Raab, primer líder de la Vuelta a los Valles Mineros

## El alemán ganó el primer sector y Museeuw se impuso por la tarde

□ **MIERES (ASTURIAS)/EFE.** - El belga Johan Museeuw, del equipo Lotto, se impuso en el segundo sector de la primera etapa de la Vuelta Ciclista a los Valles Mineros, que se disputó ayer por la tarde sobre un circuito urbano en Mieres de 61 kilómetros en los que empleó un tiempo de 1 hora, 41 minutos y 52 segundos.

Tras la primera etapa, el líder de la Vuelta Ciclista a los Valles Mineros es el alemán del equipo PDM Uwe Raab, que se impuso en el primer sector que se disputó por la mañana, pese a entrar en segunda posición.

Los jueces de la Vuelta ciclista a los Valles Mineros decidieron otorgar la victoria en el primer sector al corredor alemán Uwe Raab, del PDM, tras aceptar la reclamación de su equipo.

Raab entró en segunda posición en la meta de Mieres por detrás del belga Johan Museeuw, del Lotto. Los jueces estimaron que el corredor holandés obstaculizó en el sprint al ciclista alemán al término del primer sector.

**UN ORDENADOR MIDE LA PEDALADA**

Un pequeño ordenador,

aún en estado de experimentación, permite medir la fuerza muscular desprendida por cada pedalada del ciclista, informó ayer el diario parisino «L'Equipe».

La formación suiza Helvetia está experimentando en carrera -a través de los corredores Gilles Delion y Beat Zberg- el diminuto ordenador colocado en el plato de la bicicleta, que va unido a un aparato situado en el pecho del ciclista.

Dotado de una autonomía de treinta días, el miniordenador permite al interesado controlar y, por ende, mejorar la fluidez de su pedalada.

También el diario deportivo parisino informa de que la bicicleta con la que el italiano Gianni Bugno, actual campeón del mundo, se adjudicó la contrarreloj el pasado sábado en el Tour de Suiza le permitió ganar cinco centímetros por pedalada.

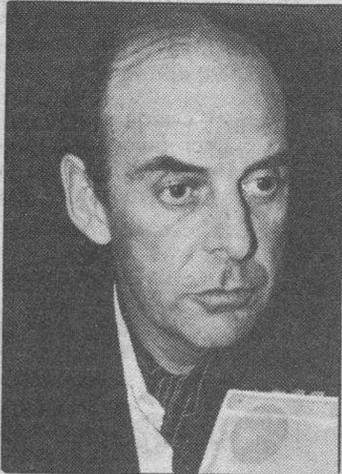
De marca Bianchi, la máquina posee dos ruedas de idéntico diámetro y un cuadro inclinado hacia el manillar.

**SAVINOTCHKINA, VENCEDOR DE LA VUELTA A LLEIDA**

Serguei Savinotchkina, corredor de la Comunidad de Estados Independientes perteneciente al equipo español SEUR, consiguió la victoria final de la Vuelta a Lleida que concluyó en la capital ilerdense tras seis etapas disputadas.

El corredor de Cajamadrid Auslane Gavrilov, compatriota del anterior, se impuso en la primera etapa que finalizó en Balaguer, Francisco Cerezo (SEUR) logró la victoria en Solsona, mientras que Ignacio Duque (Cajamadrid) consiguió vencer en la tercera etapa con final en Tremp.

La etapa reina, que se disputó entre Coll de Nargó y Viella, con paso por el puerto de La Bonaigua, fue para Fernando Sanegro (CAM), mientras que en la ascensión a Bohí-Taull, Savinotchkina consolidó su dominio en la prueba al imponerse en el primer sector, mientras que Alberto Julián (CAI Zaragoza) consiguió vencer en el segundo sector.



# TENTADOR 100 x 100



**15.679 Ptas. al mes**

**Durante 60 meses con una entrada de 390.250 Ptas.**

No te resistas. Ahora los Rover Serie 100 pueden ser tuyos por sólo 15.679 ptas. al mes. O, si lo prefieres, los puedes financiar con un **0% de interés**, a 1 año y con una entrada de 133.800 ptas. Infórmate

sobre estas y otras ofertas de financiación con Rover Credit de Barclays Bank.

Durante este mes, los Rover Serie 100 son más irresistibles que nunca.

Ejemplo Financiación Rover 111 L 3p.

	A 1 AÑO 12 CUOTAS	A 18 MESES 18 CUOTAS	A 60 MESES 60 CUOTAS
P.V.P.	1.115.000	1.115.000	1.115.000
ENTRADA	133.800	278.750	390.250
CUOTA	81.767	47.535	15.679
T.A.E.	0%	2,94%	11,33%

Intereses subvencionados por Rover España.



**ROVER SERIE 100**  
ABSOLUTAMENTE ROVER



Concesionario Oficial: **BURGOS. TALLERES FAUSTO.** Avda. Constitución Española, 5. Tel: 22 35 44. AGENTES: **ARANDA DE DUERO. TALLERES ELECTRO SANZ.** Avda. Luis Mateos, s/n. Tel: 50 11 34. **MIRANDA DE EBRO. TALLERES RECORD.** c/ Logroño. Tel: 31 27 55. **VILLARCAYO. TALLER CASTILLA.** Avda. de Burgos, 1 Tel: 10 00 77.



## TENIS

# Conchita Martínez y Javier Sánchez ganaron en Wimbledon

□ **LONDRES/EFE.** - Conchita Martínez, octava favorita, ganó su primer encuentro en Wimbledon al vencer a la estadounidense Mary Lou Daniels, 112 del mundo, por 6-1 y 6-0 en la segunda jornada de este torneo, en la que Javier Sánchez tuvo que salvar cuatro bolas de partido antes de imponerse al francés Guillaume Raoux, 117 ATP, por 6-4, 7-6 (7-3), 5-7, 3-6 y 9-7 en tres horas y 40 minutos.

Javier Sánchez tendrá como próximo rival al británico Jeremy Bates, quien hace unas semanas amenazó con retirarse del tenis y que ayer eliminó al estadounidense Michael Chang (7), por 6-4, 6-3 y 6-3, propiciando la primera baja importante del torneo.

En cuanto al resto de los españoles, Francisco Clavet perdió ante el estadounidense David Wheaton (16), por 6-3, 6-3 y 6-3, Tomás Carbonell ante Derrick Rostagno (USA), 2-6, 6-1, 6-1 y 6-2, y Marcos Aurelio Górriz, que debutaba en el torneo, se despidió de él ante el peruano Jaime Yzaga, por 6-4, 6-4 y 6-2. Así, de 10 españoles que comenzaron el lunes, la mitad de ellos figura ya en segunda ronda, Arantxa Sánchez, Carlos Costa y Francis Roig lo consiguieron anteayer.

Conchita Martínez se olvidó de su odio hacia la hierba, soltó el brazo y ganó por la vía rápida

**Javier tendrá como próximo rival a Jeremy Bates, que ayer eliminó al estadounidense Michael Chang**

a Daniels, de 30 años. La aragonesa, que en Eatsbourne llegó hasta la tercera ronda, no tuvo tampoco que esforzarse mucho, porque su rival, que consiguió su único juego en el quinto de la primera manga (4-1), apenas logró meter una bola en la pista y luego perdió ocho consecutivos.

Conchita Martínez se enfrentará ahora a la vencedora del encuentro entre la francesa Nathalie Herreman y la bielorrusa Natalia Zvereva.

## JAVIER SANCHEZ, SUFRIO

De todos los españoles que actuaron ayer, Javier Sánchez fue el que más tuvo que sufrir para ganar su primer encuentro. El español, 32 del mundo, llevaba perfectamente encarrilado su encuentro contra Raoux, que había salido de la fase previa, y dominaba por 6-4, 7-6 (7-3) y 5-2 cuando las cosas empezaron a torcerse. Con 5-3

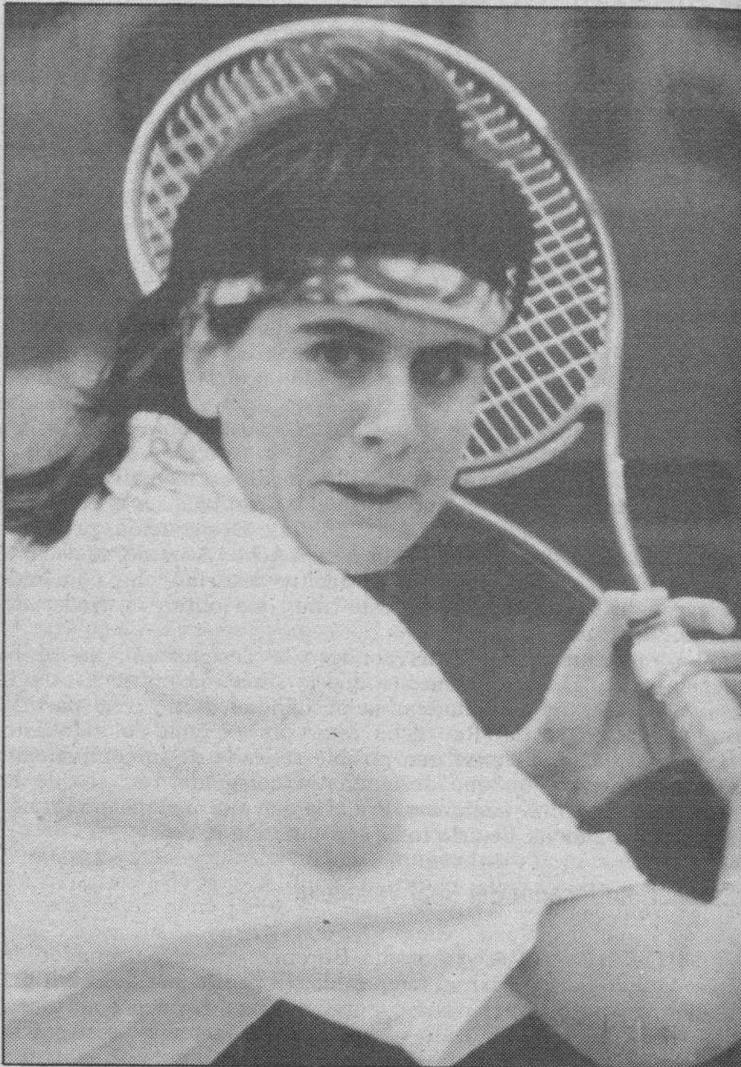
en la tercera manga, Javier sirvió para ganar el partido pero no acertó con su primer servicio, mientras que Raoux se creció y acabó ganando esa manga y la siguiente.

Guillaume Raoux había jugado la pasada semana en el Queen's donde realizó un buen torneo. Animado por estos resultados y por el bajón de Javier, se situó en el quinto set con ventaja 3-1. Todo parecía a favor del galo que tuvo sus tres primeras oportunidades de ganar el encuentro en el décimo juego (5-4) aunque las desperdició todas. Javier Sánchez anuló otra más en el decimocuarto (7-6) y poco después logró rematar el partido a la tercera ocasión.

La derrota no le sentó demasiado bien a Raoux que al dirigirse a la red para estrechar la mano de Javier le comentó: «Si vuelves a hablar durante un partido te suelto tres puñetazos». Javier apenas hizo caso al comentario.

«Tras perder mi oportunidad con 5-2, todo sucedió muy rápido. Luego con 3-1 abajo pensaba que se me escapaba, pero sacó mal y me dejó entrar en el partido, así son las cosas en hierba», dijo Javier Sánchez quien acabó bastante cansado.

«Creo que mañana -por hoy- tendré agujetas», señaló el pampilonico que ahora se las verá



Conchita comenzó con buen pie en Wimbledon. (Foto: Efe).

con Jeremy Bates, 113 del mundo y verdugo de Michael Chang, el campeón de Roland Garros en 1989.

Michael Chang se convirtió en el primer favorito que dijo adiós al torneo. Veinte más han avanzado por el momento hasta

la segunda ronda gracias a la bondad del sorteo inicial.

Jeremy Bates es un jugador muy criticado por sus compatriotas, a menudo puesto como ejemplo de mala planificación británica del tenis en los últimos años.

## ATLETISMO

## Javier Rilova, preseleccionado para Barcelona'92

□ **BURGOS.** - El atleta minusválido burgalés Javier Rilova ha conseguido su clasificación para los Juegos Para-Olímpicos de Barcelona, al conseguir las marcas mínimas exigidas a los atletas para su participación.

Javier ha intervenido durante el fin de semana en la Comunidad de Cataluña en una reunión atlética fijada con el fin de conseguir marcas mínimas para la cita del mes de septiembre en Barcelona.

Las adversas condiciones meteorológicas registradas sobre las pistas de atletismo de Tarragona, con fuerte viento y lluvia no permitieron la mejora de registros que sí se produjeron en la jornada del domingo.

Javier Rilova mejoró su marca personal en la prueba de maratón disputada en la localidad barcelonesa de Granollers y en donde consiguió bajar de las dos horas. Con un tiempo de 1 hora 56 minutos, es marca mínima para Barcelona en una de las pruebas del atletismo más sacrificadas, y de mayor repercusión ciudadana.

Una vez mejorado el crono, el atleta local se desplazará con el equipo minusválido con quien mantendrá una serie de test antes de la definitiva prueba de la ciudad condal. La primera cita será en Vitoria los días 10, 11 y 12 de julio, con ocasión de la disputa de los Campeonatos de España.

Con posterioridad vendrá una concentración que muy cer-

ca del escenario olímpico se desarrollará desde mediados del mes de agosto hasta el inicio de los Juegos.

## SERGIO SAEZ, AL NACIONAL

Se están disputando los campeonatos de España de cadetes en Santa Cruz de Tenerife, en los que está participando el burgalés Sergio Sáez, del Seguros Vimar. Competirá en la prueba de 300 metros lisos.

## LEWIS ALCANZO LA FINAL DE LONGITUD

El estadounidense Carl Lewis, que no podrá defender su título olímpico de 100 metros en Barcelona'92 al haberse clasificado sexto en las pruebas de selección de su país, volvió a decepcionar en las eliminatorias previas de longitud, y pese a que sí accedió a la final lo hizo con un salto paupérrimo: 8,14 metros.

El tórrido calor de Nueva Orleans sigue siendo el pretexto al que Lewis y su entrenador, Tom Téllez, se aferran para justificar el mal rendimiento y el dudoso estado de forma del atleta, quien en la serie clasificatoria de longitud se vio favorecido por la relativa mediocridad de las marcas. El principal rival de Lewis en longitud, Mike Powell, plusmarquista mundial (8,95), efectuó un único salto, aunque casi 60 centímetros por detrás de su record.

## BOXEO

## Púgiles burgaleses se pelearán con los de Aragón en Lavaderos

□ **BURGOS.** - Este sábado, a partir de las diez de la noche, el Polideportivo Lavaderos acogerá una interesante velada de boxeo, entre púgiles de Burgos y de Aragón.

La competición está organizada por el Club Boxeo Burgos y se disputarán cinco interesantes combates, donde destaca la calidad de todos los participantes.

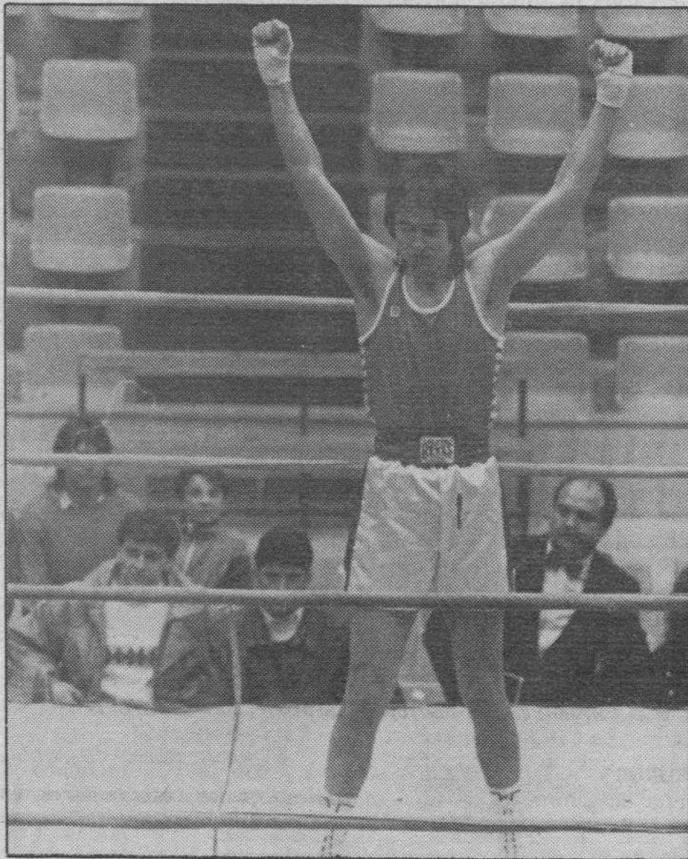
En el peso pluma, la joven promesa burgalesa, Daniel Alzate, se medirá con el subcampeón de España junior en 1991 y medalla de bronce senior en 1992, Sergio Lavandera.

Felipe Sedano, en el peso ligero, se enfrentará sobre la lona con el medalla de plata senior, Carlos Peña.

La velada continuará con el combate entre Roberto Cuesta y Daniel López, de Aragón. Se enfrentará la fortaleza física y la excelente pegada del burgalés a la técnica del aragonés.

A continuación, los aficionados presenciarán el debut del joven burgalés, José María López Perea, quien se medirá con Carlos Ruiz, dentro del peso welter.

Finalizará la velada con el combate entre el actual campeón de España junior, el burgalés Julián Vesga, y la gran promesa zaragozana, Pai Pus,



Julián Vesga, campeón de España junior. (Foto: L.L. Araico).

en el peso medio.

Los precios que se han fijado para estos interesantes combates son muy asequibles. En las gradas cuesta la entra-

da 500 pesetas; mientras que en sillas asciende en 700 pesetas. Los interesados pueden comprarlas en el propio Polideportivo de Lavaderos.

# Salat es optimista sobre la participación de los tenistas españoles en Barcelona'92

**El problema de la catalanización y la ausencia de Yugoslavia centraron el debate del COE**



Reebok patrocina a Emilio Sánchez y desea verle en los Juegos con su marca. (Foto: Efe).

□ **MADRID/COLPISA.**— Carlos Ferrer Salat, presidente del Comité Olímpico Español (COE), se mostró optimista sobre la participación de los tenistas españoles en los Juegos de Barcelona-92, en el transcurso de la Asamblea General de este organismo, celebrada ayer en Madrid.

Por otro lado, el problema de la catalanización de la cita olímpica, «encauzado de forma satisfactoria», según Salat, y la exclusión de deportistas yugoslavos, fueron los principales asuntos a debate. El estado de cuentas del ejercicio de 1991, aprobado ayer, arrojó un superávit próximo a los 323 millones de pesetas. Asimismo, se confirmó que entre 440 y 450 atletas españoles representarán a nuestro país en Barcelona-92.

El Comité Ejecutivo del COE, reunido ayer en Madrid, aprobó que «todos los tenistas españoles participantes en los Juegos deben llevar el uniforme de competición del COE de acuerdo con el contrato con Kelme», firma que adquirió los derechos a cambio de 180 millones de pesetas. Esta medida alejaba todavía más a Emilio Sánchez, su hermana Arantxa, Sergio Casal y Sergi Bruguera, todos ellos con contratos privados con otras firmas, de los Juegos. Sin embargo, Kelme ha accedido en las últimas horas a que los tenistas puedan vestir el uniforme de competición del COE en blanco, es decir, sin el logotipo de Kelme. «Esperemos que esta flexibilidad de Kelme tenga continuación en las otras firmas», señaló Ferrer Salat.

Sin embargo, Agustín Pujol, presidente de la Federación Española de Tenis, indicó que «no soy tan optimista porque no conozco la respuesta de la otra parte y, además, los tenistas del resto de países participarán en Barcelona luciendo su vestimenta habitual». Reebok y Sergio Tacchini no parecen dispuestas a ceder en sus pretensiones ya que pagan cantidades astronómicas a sus tenistas.

## CATALANIZACIÓN, «PROBLEMA LATENTE»

El problema de la catalanización de los Juegos fue durísimamente criticado tanto por Rafael Cavero como por Juan Manuel de Hoz, ex presidentes de la Federación Española de Atletismo. «La catalanización de los Juegos, que en parte es responsabilidad del propio Sama-

ranch, nos va a ridiculizar ante el mundo», señaló Cavero. «La llegada de la antorcha olímpica a Ampuries fue una vergüenza porque no se vio ninguna bandera española», argumentó De Hoz.

El propio De Hoz criticó que se le ofreciera un «relevo de la antorcha en el trayecto entre Ponferrada y León, cuando diversos ministros y dirigentes lo están haciendo por las calles de su pueblo o ciudad». También se criticó el hecho de que los relevistas tuvieran que adquirir la antorcha por 15.000 pesetas cuando, a su juicio, ésta debía regalarse.

Ferrer Salat, sin embargo, aseguró que «la catalanización es un tema delicado que está encauzado de forma satisfactoria en tres temas fundamentales como la bandera, el himno y la lengua». El presidente del COE, empero, reconoció que «los Juegos Olímpicos siempre se han utilizado como marco para reivindicaciones políticas y que es una amenaza latente de la que Barcelona no está exenta». Salat, en respuesta a Cavero, destacó la labor realizada por Samaranch, «un hombre clave en la concesión de los Juegos a Barcelona».

Con respecto a la exclusión

de los deportistas yugoslavos, el COE «lamenta la exclusión de los atletas yugoslavos y solicita que esta prohibición se haga extensiva a los oficiales yugoslavos que acudan a la cita olímpica en representación de su país». Sin embargo, esta petición es meramente testimonial por cuanto la práctica totalidad de dirigentes yugoslavos que acudan a Barcelona lo harán en representación de algún organismo internacional y no de su país.

## ODRIOZOLA, CRÍTICO CON SALAT

José María Odriozola, presidente de la Federación Española de Atletismo, fue el más crítico en la presencia de oficiales balcánicos. Por cierto que Odriozola se quejó amargamente por el hecho de que 500 personas relacionadas con el mundo del atletismo, que habían solicitado sus entradas con dos años de antelación, vayan a ser ubicadas «en la peor zona del estadio de Montjuïc».

Por otro lado, la Asamblea General del COE aprobó el estado de cuentas del ejercicio 1991, que arroja un superávit de 323 millones de pesetas. Se ingresaron algo más de 1.055 millones y se gastaron más de 732 millones. Sin embargo, el 13 de septiembre de 1991 se dotó a la Fundación Comité Olímpico Español con 1.000 millones de pesetas, con cargo al COE. Si esta cantidad se incluye en el capítulo de gastos, tal y como indica la empresa «Arthur Andersen» en su auditoría, el déficit sería de 700 millones.

En este capítulo, destaca el hecho de que tanto los gastos de personal como los de viaje y dietas de asambleas y reuniones hayan tenido sendos desequilibrios negativos.

## Baloncesto, waterpolo y tenis, sin yugoslavos

□ **MADRID/EFE.**— El baloncesto, el tenis y el waterpolo son las disciplinas que más figuras aportan al deporte yugoslavo y que no podrán estar en los Juegos Olímpicos de Barcelona, en caso de que se confirme la prohibición de entrar en territorio español a cualquier deportista yugoslavo como consecuencia del embargo decretado por la ONU.

Los Divac, Paspalj, Danilovic, Savic, Djordjevic, Sretenovic y Rebraca no podrán exhibir en Barcelona sus cualidades, al contrario que sus ex compañeros en la selección yugoslava, los croatas Drazen Petrovic, Kukoc, Radja y Vrankovic, entre otros, si obtienen plaza en el preolímpico.

El waterpolo, disciplina

en la que está clasificada para los Juegos, Yugoslavia también aporta grandes figuras. Los actuales campeones del mundo tampoco podrán participar en Barcelona.

La secesión en este deporte es todavía más marcada, puesto que la mitad del equipo se va con Croacia.

El tenis es la disciplina que se ha visto más afectada por la división de la antigua potencia deportiva que fue Yugoslavia, y en Barcelona sólo los croatas podrán participar. En todo caso, los representantes de Croacia eran quienes acumulaban más éxitos en esta especialidad deportiva. Ivanisevic figura entre los diez mejores tenistas del mundo, mientras que Goran Prpic suele aparecer entre los 30 primeros.



FALTAN 31 DIAS

**Pujol: «Quieren incidentes al paso de la antorcha»**

□ **BARCELONA.**— El presidente de la Generalitat, Jordi Pujol, dijo ayer que «determinados sectores» desean que se produzca un incidente durante las manifestaciones populares que rodean el paso de la antorcha olímpica, «para achacar a los sectores catalanistas actuaciones desacertadas».

Pujol, en declaraciones a la emisora Onda Cero, señaló que fomentar un nerviosismo político en torno a los Juegos «sería injustificado», aunque aseguró que desde algunos medios, de los que excluyó a Pasqual Maragall, este clima es «deseado y se ha provocado».

«Hay alguien que le gustaría», dijo, «que hubiera algún incidente que se nos pudiera achacar a los sectores catalanistas aunque hasta ahora no ha habido ninguna actuación desacertada».

El presidente catalán añadió que durante los Juegos debe desterrarse cualquier acto provocador que implique falta de cortesía o respeto hacia banderas, himnos, instituciones o personas.

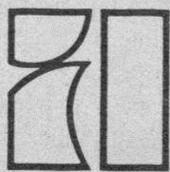
Defendió, sin embargo, la necesidad de dar a conocer ante el mundo la realidad diferencial de Cataluña y advirtió que «sería muy negativo» que se produjera algún acto contra la bandera catalana, cuya exhibición es, a su juicio, la mejor manera de expresar la catalanidad.

## Los pelotaris españoles viajarán a Barcelona el día 17

□ **VITORIA.**— La selección española de pelota que participará en los Juegos Olímpicos tiene previsto viajar hacia Barcelona el próximo 17 de julio.

Los 38 pelotaris seleccionados por la comisión técnica de la FEP que estarán en Barcelona 92 realizarán, antes de su definitiva marcha a la Ciudad Condal, dos últimas concentraciones. España debutará en los Juegos Olímpicos el día 25 de julio. Se enfrentará dicho día a México en las modalidades de mano individual y mano por parejas.

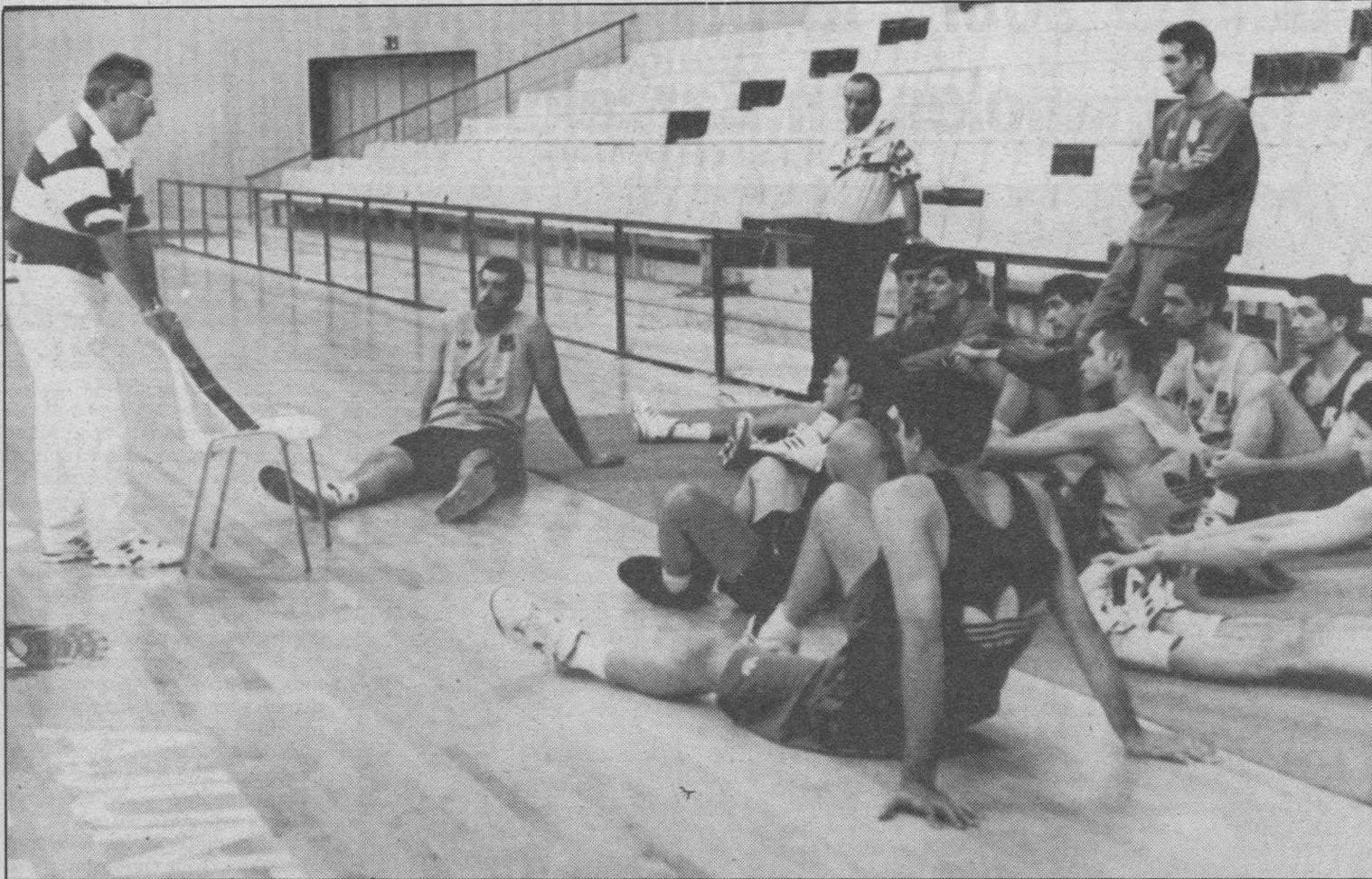
La Federación Española de Pelota enviará a los Juegos Olímpicos un total de 38 deportistas: cuatro pelotaris de frontón largo (cesta-punta), ocho de frontenis (masculino y femenino), catorce de frontón corto (paleta con pelota de cuero, pala corta, mano individual y mano parejas) y doce de trinquete (paleta con pelota de cuero, paleta con pelota de goma y mano parejas).



# IBERDROLA

“energía líder”

## BALONCESTO



El seleccionador confía en dos jóvenes jugadores, Enrique Andreu y Santiago Aldama. (Foto: Efe).

## Los pivotes continúan siendo el gran problema de Antonio Díaz Miguel

□ MADRID/EFE. - La selección española de baloncesto, tras cinco torneos de preparación y un encuentro a favor de la Asociación de Baloncestistas Profesionales (ABP), en los que ha registrado seis victorias y ocho derrotas, afronta la última fase de sus entrenamientos con los pivotes como mayor problema para Antonio Díaz Miguel, seleccionador nacional.

Díaz Miguel, tras la Copa V Centenario disputada en Puerto Rico, aseguró que la experiencia de los bases y de los aleros es mayor que la de los pivotes y que es necesario que el equipo mejore en ataque y trabaje intensamente en defensa.

La ausencia por lesión del madridista Antonio Martín, que se lesionó en la fase final de la Liga en un choque con el estadounidense del Joventut Corny Thompson, y la decisión del técnico de prescindir de Ferrán Martínez, también del cuadro badalonés, han reducido las opciones para cubrir los puestos de los hombres altos.

Afortunadamente para el combinado español, las ausencias de dos piezas tan importantes no han tenido, de momento, toda la importancia que cabría esperar en un principio. La fortuna en este caso la han encarnado Enrique Andreu y Santiago Aldama, ambos del CAI Zaragoza.

### JUGADORES

Los dos jóvenes jugadores han destapado en los encuentros de preparación olímpica el tarro de sus esencias y han hecho concebir esperanzas a Díaz Miguel, que está seguro de que España, a excepción de Estados Unidos y su «dream team», puede vencer a cual-

**El técnico aseguró que la experiencia de los bases y aleros es mayor que la de los pivotes**

**Se ha trabajado con veintiocho jugadores**

quiera.

El seleccionador ha trabajado desde la primera convocatoria con 28 jugadores. Rafa Jofresa y Tomás Jofresa (Joventut), Pablo Laso (Taugrés), Michael Hansen (Universidad de Louisiana), José Luis Galilea (Barcelona), José Antonio Arcega (CAI) e Ismael Santos (Guadalajara) han sido los bases. En Puerto Rico han estado los hermanos Jofresa y José Angel Arcega.

Fernando Arcega, Manel Bosch y Fran Murcia -ala pivote- (CAI), Biriukov y Cargol (Real Madrid), Javier Fernández y Xavier Crespo (Elosúa León), Alberto Herreros (Estudiantes), Epi, Jiménez y Montero -escelta- (Barcelona), Jordi Villacampa (Joventut), Gonzalo García y Miguel Angel Reyes (Forum) han sido los aleros. A Puerto Rico viajaron Fernando Arcega, Biriukov, Villacampa, Herreros, Javier Fernández y Jiménez.

Los pivotes convocados por el técnico han sido Aldama y Andreu (CAI), Morales (Joventut), Orega (Estudiantes), Romay (Real Madrid), Silvano

Bustos (Forum) y Arturo Llopis (Universidad de Harvard). Excepto Bustos y Llopis, los demás continúan en el equipo.

Aldama, quien anotó 31 puntos y capturó 8 rebotes ante Croacia en el torneo italiano de Trieste, y Quique Andreu, tienen un elevado índice de posibilidades de ser olímpicos en Barcelona. Las evoluciones de los dos jugadores han sido muy positivas.

Tras la excelente actuación de ambos ante Croacia en Trieste, la prematura exclusión por personales de Aldama ante Italia en el mismo torneo supuso la derrota de España, que acusó la falta de centímetros.

En el siguiente torneo, el Ciudad de Palma, el mal juego de los españoles ante Bulgaria a pesar del triunfo, obligó a Díaz Miguel a mover constantemente el banquillo y a dar minutos de juego a Romay y a Orega.

Fernando Romay, más de 170 veces internacional y uno de los clásicos del equipo, que no entraba en los primeros pronósticos se transforma cuando viste la camiseta española y ofrece su auténtica medida como reboteador e intimidador. Barcelona puede ser una bonita despedida para el capitán madridista.

Todo esto viene a confirmar la inquietud del seleccionador nacional respecto a los pivotes. En cuanto Díaz Miguel se decida por unos o por otros tendrá que intensificar el trabajo específico de estos hombres tanto en defensa como en ataque, a pesar de que en alguno de los torneos de preparación el juego español ha sido muy ordenado.

Junto a esto, el alero del Elosúa Javier Fernández, que en la temporada ha sido uno de los mejores jugadores naciona-

les en su puesto, también ha agradado al preparador gracias a su valentía y a la madurez de juego que ha alcanzado.

Pero ahí no acaba todo porque, el veterano ala-pivote Andrés Jiménez, quien volvió a la competición en la fase final del campeonato tras muchos meses de inactividad a causa de una lesión, también vuelve por sus fueros y comienza a ser el jugador que era con la ventaja de estar físicamente más fresco que los demás a pesar del contratiempo de su larga convalecencia.

Por su parte, Josechu Biriukov y Alberto Herreros no han demostrado regularidad, pero el alero estudiantil es un hombre básico gracias a su completo juego. El lanzamiento exterior de Herreros es sólo comparable al del otro gran alero español, Jordi Villacampa, y para ambos serán muy importantes los próximos días de preparación, en los que intentarán terminar de alcanzar su estado ideal de forma.

En el puesto de alero también puede llegar a Barcelona otro gran histórico, Fernando Arcega, medallista olímpico en Los Angeles al igual que Romay, que junto a Jiménez ha dotado de la experiencia necesaria al perímetro español. Además el pequeño de los Arcega, José Angel, también ha aportado una dirección del juego hispano acorde a las necesidades del equipo nacional.

La Copa V Centenario, el último torneo disputado, tampoco es indicativo del auténtico estado de forma del combinado español, que a diferencia de los equipos que disputan el Preolímpico, cuentan con más tiempo de preparación para alcanzar un nivel competitivo.

## El equipo olímpico de EE.UU. comenzó a entrenarse

□ LA JOLLA/EFE. - El equipo de baloncesto que todo el mundo desea ver en Barcelona durante los próximos Juegos Olímpicos, el estadounidense, se encuentra ya listo para comenzar su primera fase de preparación bajo las órdenes del entrenador Chuck Daly.

El equipo olímpico de Estados Unidos, que será el gran perdedor de la competición si no gana todos los partidos y la medalla de oro en Barcelona, estará concentrado durante los próximos cinco días en la Universidad de California-San Diego y luego viajará a Portland (Oregón), donde disputará junto con otras nueve selecciones de Suramérica el preolímpico americano o Torneo de las Américas.

Este servirá para que cuatro equipos puedan conseguir su clasificación para Barcelona, donde por primera vez van a participar jugadores profesionales de la NBA.

La presencia de las grandes figuras del profesionalismo estadounidense no han generado interés especial entre los aficionados locales, que consideran que la superioridad de su equipo es tan aplastante que no tendrán problemas para conseguir la medalla de oro.

La presencia de once jugadores de la NBA, como son los bases Magic Johnson, Michael Jordan, Clyde Dréxler y Johns Stockton; los aleros Charles Barkley, Karl Malone, Chris Mullin, Scottie Pippen y Larry Bird; y los pivotes Patrick Ewing, David Robinson y Christian Laettner, el único jugador universitario seleccionado, evita cualquier comentario sobre el potencial del equipo.

Sin embargo, Daly admite que en el deporte una cosa es la teoría y otra es la práctica y que para poder ganar la medalla de oro primero tendrán que jugar y demostrar sobre el campo que son los mejores.

Nadie duda de que Daly cuenta con todos los elementos para ganar la medalla de oro, pero antes tendrá que dar personalidad y sistema de juego al equipo para que todas las figuras que lo configuran puedan aportar aspectos positivos cuando llegue la competición frente a equipos desconocidos, pero con un buen nivel y ganas de triunfar.

Así las cosas, en Estados Unidos se piensa que si hay una medalla de oro segura no es otra que la de baloncesto, con lo que volvería al país un honor que no pudo lograr en Seúl 88.

«Mi objetivo está muy claro: regresar a Estados Unidos con la medalla de oro, todo lo demás sería un fracaso estrepitoso para nosotros y tendríamos que permanecer en Barcelona en lugar de regresar a nuestras casas», declaró Daly con una sonrisa.

Pero tras la sonrisa, el nuevo entrenador de los Nets de Nueva Jersey también es consciente que el equipo de USA necesita tener un proceso de adaptación a las reglas internacionales del baloncesto, dado que en Barcelona serán las de la Federación Internacional de Baloncesto las que tengan validez.

## El Príncipe Carlos podría renunciar al Trono en favor de Guillermo

**La familia real británica estudia la posibilidad para dar salida a la crisis de la Casa de Windsor**

□ **LONDRES/EFE.** La familia real británica estudia la posibilidad de que el Príncipe Carlos renuncie, «de forma privada», a sus derechos sucesorios a favor de su hijo Guillermo, como salida a la crisis que afecta a la Casa Windsor, informó ayer, martes, la prensa londinense.

Las noticias sobre las tensas relaciones conyugales entre los príncipes de Gales, Carlos y Diana, a raíz de la publicación de la biografía de la Princesa, «Diana: su verdadera historia», pueden terminar en una separación.

### LA RENUNCIA SERIA APROBADA POR LA REINA

El diario «Daily Express» informa, en su edición del martes, que la renuncia de Carlos recibiría la aprobación de la Reina, que ha consultado a sus consejeros y colaboradores en las últimas dos semanas sobre cómo afrontar el desmoronamiento del prestigio familiar de los Windsor, con divorcios y separaciones.

En pocos meses la familia real ha saltado a los titulares de los periódicos con el divorcio de la princesa Ana, la separación de los duques de York y ahora la crisis matrimonial de los príncipes de Gales.

### LOS PROBLEMAS ENTRE CARLOS Y DIANA

Los problemas entre Carlos

y Diana salieron a la luz con la publicación de la biografía, en la que se describe a Carlos como un hombre egoísta en sus relaciones con su esposa e hijos, y a Diana como sumergida en un matrimonio sin amor del que quiso escapar mediante intentos de suicidio.

### LAS CONJETURAS

Las nuevas conjeturas sobre la posible renuncia de Carlos comenzaron, señala el diario, con los rumores procedentes de círculos reales de que palacio planea anunciar una «separación temporal» de los príncipes antes del final del verano.

### LA AGENDA DE LOS COMPROMISOS

En la práctica esa separación ya casi existe, ya que durante la mayor parte de la semana ambos cónyuges pasan sus jornadas en residencias diferentes, Diana en el palacio londinense de Kensington y Carlos en la residencia familiar de Highgrove, donde se reúnen con sus hijos los fines de semana.

La publicación, el pasado 17 de junio, de la agenda de compromisos oficiales de Diana para el verano, en la que no figura ningún acto a partir del 17 de agosto, con la excepción de un viaje a Corea en noviembre con Carlos, no ha hecho sino aumentar los rumores de un anuncio de separación.

La Reina Isabel llamó en los últimos días a su consejero y ex secretario privado, sir William Hedseltine, que regresó de Australia donde reside habitualmente, para conocer su opinión sobre la mejor forma de resolver la crisis, dice el «Daily Express».

Otro diario, el Daily Mail, también se hace eco de los rumores, citando a amigos de Carlos según los cuales éste habría propuesto a la Reina y al Duque de Edimburgo ceder los derechos sucesorios a su hijo al estar su imagen «profundamente dañada» tras las revelaciones del libro.

### OPCION DE FUTURO

No obstante, el diario añade que esta sería «solamente una opción» para el futuro si la imagen de Carlos continúa deteriorándose.

Según los expertos en cuestiones reales Carlos no abdicaría en su hijo en caso de separarse de Diana, sino que esperaría a que la Reina cesase en sus funciones, por abdicación o fallecimiento, para pasar los



Lejano esta el día de la boda de Carlos y Diana. (Foto: DB).

derechos a su hijo.

La familia real británica mantiene la postura de que en caso de haber una separación de hecho, ésta no deberá ser sancionada por los tribunales, y Carlos y Diana deberían continuar manteniendo las apariencias en actos oficiales, descartando radicalmente la idea de un divorcio.

Un alto funcionario de palacio manifestó al periódico que «el príncipe está muy preocupado y no sabe qué podría hacer para rectificar la situación».

«Siente que ha sido traicionado con el comportamiento desleal de su esposa», a la que en privado acusa de haber instigado la publicación de la biografía.

## Víctor Mendes y Roberto Domínguez, cogidos en la corrida de la Prensa

□ **MADRID/EFE.** La oreja que cortó Roberto Domínguez al cuarto de la tarde, «reconciliándose» así con el público de Madrid, y la aparatosa cogida de Víctor Mendes al hacer un quite al sexto que, pese a todo, quedó en un pequeño susto comparado con la angustia que se vivió en el tendido, fueron las notas más sobresalientes de la «Corrida de la Prensa» celebrada ayer en Madrid.

En la enfermería fue también atendido Roberto Domínguez de «contusión con hematoma en cara posterior tercio medio de muslo izquierdo y contusión en región cervical con conmoción cerebral, de pronóstico reservado». El parte facultativo de la cogida de Víctor Mendes dice textualmente: «contusión en región cervical, puntazos en región anterior de tórax y muslo izquierdo y conmoción cerebral pendiente de estudio radiológico, de pronóstico reservado».

Algo menos de tres cuartos en tarde entoldada. Al festejo asistió desde una barrera la Infanta Elena, quien recibió el brindis de los dos primeros espadas. También desde el palco Real vieron la corrida don Juan de Borbón y su esposa.

Roberto Domínguez no se

**Aunque la cogida del vallisoletano no es grave, no se sabe si acudirá al Club de Opinión DB**

centró con su primero, a pesar del largo trasteo que llevó a cabo, con muchas intermitencias y destacando sólo en los muletazos por el lado derecho. El aire también le molestó en la segunda fase de la faena, en la que, en conjunto, no redondeó nada. No obstante, tampoco tuvo un toro que permitiera mayor lucimiento, y por eso los aplausos en el arrastre al animal fueron tan injustos como los pitos finales al torero.

Pero habría reconciliación en el cuarto, un toro manso a más no poder. Roberto se hizo en seguida con él, con cuatro lances y media verónica. Suelto en todos los encuentros con el picador, el mismo matador lo lidió personalmente, en una brega oportuna y eficaz. Y con la muléta, ni una duda, doblándose para salir a los medios, donde lo sujetó y le obligó a embestir. Aunque el estilo del toro —ca-



Roberto Domínguez, en un desplante frente a su segunda enemigo. (Foto Efe).

beceando y tan distraído que se «dormía» a mitad de los muletazos— no se prestaba a un mayor lucimiento, la faena lo tuvo, sobre todo en las tandas finales por la derecha. Una voltereta, sorprendiéndole el toro por detrás cuando más confiado estaba el torero, contó a favor para la consecución de la oreja.

**N. de la R.**— Como nuestros lectores ya conocen, estaba previsto que mañana, jueves, el

torero vallisoletano interviniera como conferenciante en el Club de Opinión DB, sobre el tema «El arte del toro», acto anunciado para las ocho de la tarde en el Hotel Condestable.

Nuestro Club de Opinión queda a la espera de la evolución de las lesiones del torero y abre un paréntesis hasta saber si el diestro podrá acudir a dicho acto, de lo que puntualmente se informará a los lectores.

Al propio tiempo, formula desde estas líneas sus mejores votos para un pronto restablecimiento del matador de toros, que como todos los aficionados a la Fiesta, al igual que el lusitano Víctor Mendes, eran dos de los lidiadores previstos para el cartel de San Pedro. Concretamente, Roberto Domínguez, el sábado 27 de Junio, con toros de Cebada Gago, y Víctor Mendes, el viernes 3 de Julio, con reses del Conde de la Maza.

## ■ LAS PELICULAS

### «Yentl»

TVE-2 22.45 horas

• Todavía reciente el pase por las salas comerciales españolas de «El príncipe de las mareas», TVE vuelve a programar la ópera prima de Barbra Streisand como realizadora, «Yentl», adaptación a la pantalla de una obra del Premio Nobel judío, Isaac Bashevis Singer.

La película tiene como protagonista a la hija de un rabino, educada en la más estricta disciplina religiosa y que tras la muerte de su padre se hace pasar por un hombre con el fin de recibir la educación intelectual que por su condición de mujer le ha sido vetada. Los problemas comienzan cuando ésta se enamora de un compañero de estudios y simultáneamente es receptora de los sentimientos de una joven estudiante.

Se aprecian en «Yentl» los lógicos balbuceos narrativos de una primeriza en estas lides, si bien hay que reconocer que Streisand se ha sabido rodear de un equipo técnico de auténtico lujo, encabezado por el operador británico David Watkin-Oscar por «Memorias de África»- y en el que también cobra un especial protagonismo el

compositor francés Michel Legrand, responsable de una romántica banda sonora en la que la actriz demuestra una vez más sus grandes dotes cantoras.

Barbra Streisand se reserva para sí el papel principal, viéndose acompañada por Mandy Patinkin y Amy Irving, los otros dos vértices del curioso triángulo sentimental de «Yentl».

### «A escape libre»

TVE-2 16.30 horas

• Cuatro años después de encarnar a la pareja de «outsiders» de «Al final de la escapada», de Jean Luc Godard, Jean-Paul Belmondo y Jean Seberg volvieron a reunirse en un film de similares propuestas, pero inferiores resultados, sobre los avatares de una pareja de contrabandistas de oro y piedras preciosas.

La particular química comprendida por ambos intérpretes en la citada obra maestra de Godard estuvo ausente en esta rutinaria cinta de intriga y acción, cuya dirección, a cargo de Jean Becker, no supo trascender las limitaciones de un esquemático guión de previsible resolución.

El español Fernando Rey y el alemán Gert Frobe figuraron



Pepe Isbert, uno de los grandes del cine español

igualmente en el elenco artístico de esta mediocre producción gala de mediados de los sesenta.

### «Cuentos de la Alhambra»

TVE-2 11.00 horas

• La década de los cincuenta marcará el declive como realizador del populista Florián

Rey. A este período pertenece «Cuentos de la Alhambra», adaptación del clásico de Washington Irving que no encontró una feliz adaptación al cine por parte de su director.

Subordinada en exceso a la estrella protagonista, una jovencísima Carmen Sevilla, «Cuentos de la Alhambra» intentó reflejar a su modo el pintoresquismo y folclorismo del relato original, destacando solamente los toques de humor a cargo

del impagable Pepe Isbert.

### «Pequeña música nocturna»

TVE-2 01.30 horas

• Extraño reparto para una atípica coproducción a tres bandas entre Austria, Alemania y Estados Unidos, que toma como principal modelo referencial la versión musical de Steven Sondheim de la comedia de Ingmar Bergman «Sonrisas de una noche de verano».

La opereta de Sondheim y Wheeler había obtenido un gran éxito en los escenarios de Broadway y ello animó a los productores de Hollywood a realizar esta desangelada versión cinematográfica que se benefició de la presencia en el reparto de la veterana y todavía bella actriz Elizabeth Taylor, secundada por Diana Rigg y Lesley-Ann Down.

La reunión de un variopinto de grupo de personajes que se citan para cenar en un idílico marco campestre da pie a un divertido juego de interrelaciones sentimentales, que sirviera asimismo de pretexto al neoyorquino para su injustamente menospreciada «Comedia sexual de una noche de verano».

## ■ BREVES

G. Candáu: «La Asociación de la Prensa de Madrid está en manos de un político sectario»

□ MADRID/EFE.- El director general de RTVE, Jordi García Candáu, dijo que lamenta que la Asociación de la Prensa de Madrid «esté en manos de un político sectario» en alusión a su presidente, Juan Roldán, y a las declaraciones que éste hizo sobre la no emisión en TVE de la Corrida de la Prensa.

Roldán señaló ayer que no eran razones económicas, tal y como sostenía TVE, las que habían impedido llegar a un acuerdo para la transmisión ayer tarde del festejo y afirmó que detrás de la ruptura del acuerdo podía estar «la promoción de un torero que, curiosamente, es valenciano como el director general del ente público».

EA pide a la cadena europea de TV «Euronews» que emita en euskera

□ VITORIA/EFE.- Eusko Alkartasuna ha reclamado que el canal europeo de noticias «Euronews», que comenzará a funcionar a principios del próximo año, emplee el euskera para sus emisiones en el País Vasco.

En este sentido, EA ha presentado una proposición no de ley en el Parlamento Vasco en la que considera necesario que «el euskera, como idioma oficial de Euskadi, sea utilizado como vehículo de comunicación en las emisiones europeas e nuestro ámbito». «Euronews», proyecto de canal europeo de televisión en el que colaboran once Estados y trece televisiones estatales, comenzará a emitir a principios de 1993 desde Lyon (Francia) y utilizará cinco idiomas: inglés, francés, alemán, italiano y castellano.

## ■ TELEMANDO

# Televisión Española emitirá en julio numerosas e interesantes películas

□ MADRID/COLPISA.- El próximo mes de julio, Televisión Española emitirá un total de 155 largometrajes, de los que 67 son «made in USA», 42 son mexicanos y sólo 16 llevan factura española. Mientras TVE-1 estrena el ciclo «Alain Delon, etiqueta negra», que incluye «Diabólicamente tuyo», «Tres aventureros» y «La piscina», la 2 inicia los ciclos dedicados a Sherlock Holmes -«El perro de los Baskerville» y «El arma secreta»- y el del cineasta Mitchell Leisen.

Dentro de la producción nacional de TVE-1 figuran «La luna negra», de Imanol Uribe, interpretada por Lydia Bosch y Fernando Guillén Cuervo; y «La leyenda del cura de Barga», dirigida por Pedro Olea y protagonizada también por Fernando Guillén y Lola Forner. Esta cadena emitirá «La escondida» y «Doña Bárbara», ambas interpretadas por María Félix y «La ilusión viaja en tranvía» de Luis Buñuel, entre otros largometrajes mexicanos.

Michael Caine («Lío en Río»), Sean Connery («La colina»), Anthony Perkins («Piscosis III»), Jean Paul Belmondo («Gracias y desgracias de un casado del año 2»), Rock Hudson («Querido profesor»), Jean Louis Trintignant («El secreto»), Marcello Mastroianni («Sábado inesperado»), Tyrone Power («La rosa negra») y Louis de Funès («El gendarme de Saint Tropez»), son algunos de los actores de TVE-1, cadena que también emitirá «Fama», de Alan Parker; «Satanás», interpretada por los míticos Boris Karloff y Bela Lugosi; «Los primeros juegos olímpicos», protagonizada por



Luis Buñuel será uno de los directores españoles

Louis Jourdan y Angela Lansbury; y «Mrs. Soffel», con Diane Keaton y Mel Gibson.

Por su parte, y dentro de sus diferentes espacios cinematográficos, la 2 proyectará en julio «Marcado por el odio», de Robert Wise con Paul Newman y Pier Angeli; «La última vez que ví París», interpretada por Elizabeth Taylor y Van Johnson; «Rebelión a bordo», con Marlon Brando y Trevor Howard; y

«Luz que agoniza», con la gran actriz Ingrid Bergman y Charles Boyer.

Esta cadena también ofrecerá títulos como «Fugitivos», protagonizada por Tony Curtis y Sidney Poitier; «Gatos salvajes», interpretada por Goldie Hawn; «Carrusel napolitano», con Sofia Loren; «Bajo dos banderas», de Frank Lloyd; «Destino sin rumbo»; y «Pan, amor y Andalucía».

## «Hola Raffaella», alcanzó una audiencia de 5 millones

□ MADRID/COLPISA.- «¡Hola Raffaella!», el programa presentado por Raffaella Carrá que ha sustituido en la noche de los viernes al que fuera uno de los principales apoyos de la programación de TVE-1, «Un, dos, tres», obtuvo durante el mes de marzo una audiencia media de algo más de 5 millones de personas, según la encuesta realizada por Ecotel. Este programa espectáculo, que se estrenó el mes pasado, superó incluso la audiencia de «Sabado cine» con la comedia de Berlanga «La vaquilla». La estrella italiana ocupó en el ranking elaborador de Ecotel el quinto lugar dentro de los espacios de mayor audiencia después de Rubí, la retransmisión del partido de fútbol F.C.Barcelona-Sampdoria, la película correspondiente al ciclo Clint Eastwood, «El fuera de la ley», y «Telediario 1».

Por lo demás, el último ranking no representa ninguna modificación de los gustos del espectador respecto a meses anteriores. Así, «Rubí» se despidió liderando la audiencia del mes, incluso en unas semanas de competiciones futbolísticas de interés nacional. El culebrón venezolano, que alcanzó una audiencia media de casi 7 millones y medio, se sitúa a cierta distancia de la retransmisión futbolística antes citada, que obtuvo una audiencia cercana a los 5 millones de espectadores.

«¡Hola, Raffaella!», que basa su éxito en la propia personalidad de la italiana, una amena comunicadora, desplazó en el ranking al programa «Objetivo indiscreto», que ocupaba el mismo lugar en anteriores semanas.

LO QUE HAY QUE VER

«¡Que te den... concurso!», especial de Martes y Trece

El popular dúo Martes y Trece estrenará hoy en TVE, a partir de las 22,00 horas, el tercero de los cuatro programas especiales que se han comprometido a realizar para el canal público y que en esta ocasión será una parodia sobre los concursos de televisión, según ellos, de plena actualidad.

Con «¡Que te den... concurso!», como ya advirtieron con «A ver, a ver», el primero de ellos, y con «El 92 a cava con todos, el de la pasada Nochevieja», no quieren ofender ni herir la sensibilidad de nadie, «no deseamos ser carnaza de nada, solo queremos hacer exclusivamente humor».

«Queremos ser consecuentes con nosotros mismos y para nada, jamás, hemos pretendido insultar, menospreciar u ofender a nada ni a nadie», dicen

a modo de presentación de este especial, con guiones de ellos mismos y Eduardo Toral, el director.

«A ver, a ver», que parodiaba el mundo del cine, la televisión y la publicidad, y «El 92 a cava con todos», en el que dos amigas, Isabel y Encarna, eran el hilo conductor de varias historias, batieron «récords» de audiencia en la historia de televisión, y así el primero fue seguido por once millones de telespectadores y el segundo por casi diez.

Esta vez el hilo conductor serán dos azafatas típicas de concurso que viajan por varios lugares, como Grecia, Italia, Australia o Africa, a las que ocurre casi de todo.

«Hemos tratado de meter en el saco los concursos más representativos, los más conocidos, los más populares y comerciales», como por ejemplo «Un, dos, tres», «Telecupón» o «La ruleta de la fortuna», aunque, según ellos, eso no significa que les vayan a «meter un palo».

«Pensamos que los concursos están muy de moda. Con el nacimiento de las privadas han sur-

gido una serie de concursos como campeones. Y de repente, parece que la gente se ha hecho muy adicta a dos cosas: los culebrones y los concursos. No hay maruja o señora de casa, o señor, que no se precie de que, por lo menos, se tragan uno o dos a la semana», afirman.

En la parodia de los concursos aparecerán, en ocasiones, sus verdaderos presentadores e intervendrán varios famosos, todo ello «interrumpido» por anuncios realizados por Josema y Millán.

Esta vez, el director es Eduardo Toral, que ha imprimido al programa un complejo sello técnico. «Aquí, vamos a jugar con la imagen de tal manera que, en determinados planos, aparecemos varias veces», dice el dúo, que propone a la audiencia, sumándose al lema del espacio, que intenten adivinar cuántas veces aparecen en un mismo plano.

A continuación llegará, como si de la Noche de Fin de Año se tratara, Lina Morgan, que será entrevistada por Mari Carmen en «¡Ay, vida mía!».



Martes y Trece parodiarán los concursos de las TV.

TVE-1

MAÑANA

- 07.29 Presentación.
- 07.30 Telediario. Avance.
- 07.35 Cada mañana.
- 08.00 Telediario. Avance.
- 08.05 Nuevo día. Incluye:
- 09.25 Avance Telediario.
- 09.30 Médicos de cabecera.
- 10.30 De par en par.
- 11.50 La dueña. Cap. 72.
- 12.55 Avance. Telediario.
- 13.00 Magazines territoriales.
- 13.30 El menú de cada día.
- 13.50 Telediario. Avance.
- 13.55 Informativos Territoriales.
- 14.30 No te rías que es peor. Presenta: Ramón García.

TARDE

- 15.00 Telediario - 1.
- 15.30 Mundo de fieras. Leonisa va a visitar a Charito. Poniéndose a sus órdenes, aprovecha así para hablarle sobre la difunta esposa de Iván, logrando asustarla.
- 16.30 Pasa la vida. Presentación: M. Teresa Campos. Programa magazine.
- 17.45 Telediario. Avance.
- 17.50 Vacaciones de cine. «Rapto en Hamburgo». G.B.-Ale. 1955. 87 min. Dirección: Val Guest. Intérpretes: Forrest Tucker y Eva Bartok, Marius Goring, Guy Middleton.
- 19.30 McGyver.

NOCHE

- 20.30 Telediario - 2.
- 21.00 El hijo de la isla.
- 22.00 Que te den... concurso. Programa donde el popular dúo de humoristas Martes y Trece realizará una parodia sobre los concursos en Televisión.
- 23.15 ¡Ay, vida mía! Presentación: M. Carmen y sus muñecos.
- 00.15 Diario Noche.
- 00.35 Punto de vista.
- 00.45 Extraños y hermanos.
- 01.40 Cine 92. «La secta de trébol». Argentina. 1948. 76 min. Dirección: Mario Soffici. Intérpretes: Pedro López Lagar, Santiago Gómez Cou, Amelita Vargas. Las vacaciones del comisario-jefe están a punto de finalizar y su lugarteniente desearía algún caso difícil con el que hacer méritos para ascender.
- 03.00 Despedida y cierre.

TVE-2

- 07.00 Carta de ajuste.
- 07.29 Presentación.
- 07.30 Informativos en lenguas extranjeras. Antenne-2.
- 08.00 Cadena de las Américas.
- 11.00 Película de la mañana. «Cuentos de la Alhambra». Esp. 1950. 80 min. Director: Florián Rey. Intérpretes: Carmen Sevilla, Mario Berriatúa, Raúl Cancio, Pepe Isbert.
- 12.30 Redacción de la 2.
- 12.35 Barrio Sésamo.
- 13.00 Clip, clap, vídeo.
- 13.30 Dibuja-2.
- 14.00 Ciudad Fronteriza.
- 14.25 Redacción de la 2.
- 14.30 Qué bello es nacer.

- 15.00 Cifras y letras.
- 15.30 Grandes documentales. «Amazonas: el bosque inundado». (Segunda parte).
- 16.25 Redacción en la 2.
- 16.30 Primera sesión. «A escape libre». Esp.-Fran. 1964. 96 min. Dirección: Jean Becker. Intérpretes: Jean Paul Belmondo, Jean Seberg, Fernando Rey, Roberto Camardiel, Fernando Sancho.
- 18.10 Falcon Crest.
- 19.05 Redacción en La 2.
- 19.10 La URSS insólita. «El largo y frío invierno».
- 20.00 Informativos territoriales.
- 20.05 Area Reservada. (Repetición).

- 21.00 Redacción de la 2.
- 21.15 Arrecife de Coral. «El arrecife, región fronteriza».
- 22.45 Supercine de la 2. «Yentl». G.B. 1983. 128 min. Dirección: Barbara Streisand. Intérpretes: Bárbara Streisand, Mandy Patinkin.
- 00.10 Made in Barcelona. «Música».
- 00.40 Treinta y tantos. «El hombre de su vida».
- 01.30 Cine Club. «Pequeña música nocturna». Austro-Alem. 1977. 120 min. Dirección: Harol Prince. Intérpretes: Elisabeth Taylor, Diana Rigg, Lin Cariou, Lesley-Anne Down. Desirée Armfeldt es una gran artista de teatro. En uno de sus viajes se reencontra con Frederick Egerman, a quien no veía desde hacía catorce años.
- 03.40 Despedida y cierre.

ANTENA 3

- 06.00 Carta de Ajuste.
- 06.30 Furia.
- 07.00 Noticias con José María Carrascal. (Repetición).
- 07.25 Aula 3. Colegio libre de eméritos.
- 07.50 Noticias.
- 07.53 La Guardería.
- 09.25 Tan contentos.
- 09.30 Viva la Salud
- 10.00 Noticias.
- 10.03 La Selva de Cemento.
- 11.00 Atrévete.
- 12.00 Noticias.
- 12.03 Santa Bárbara Cap 808.
- 13.00 Bonanza (Serie).
- 14.00 Noticias.
- 14.03 La pantera rosa.
- 14.30 Corazón de Melón.

- 15.00 Noticias.
- 15.30 Telecine. «El exterminador de la carretera». Esp.-Itl. 1983. 104 min. Dirección: Jules Harrison. Intérpretes: Robert Jannucci, Alicia Moro, Eduardo Fajardo.
- 17.20 Teletienda.
- 17.30 Noticias.
- 17.33 La Merienda con Raquel y Ana. Incluye: Niños al rescate. Kappatoo. Mujercitas.
- 19.20 Supermarket. Concurso.
- 19.50 Noticias.
- 19.53 La Ruleta de la Fortuna. Con Bigote Arrochet y Mabel Lozano.

- 20.30 Noticias.
- 21.00 Cinturón negro, con Coral Bistuer. «La última aventura de los Kung Fu Kids». HKG. 1988. 90 min. Dirección: Chau Tan. Intérpretes: Moses Yan y David Cho.
- 23.00 Como la vida misma. Con Verónica Forqué.
- 00.00 Noticias con José María Carrascal.
- 00.30 Lou Grant. (Serie).
- 01.30 Cine para el recuerdo. «El soñador rebelde». G.B. 1955. 105 min. Dirección: Jack Cardiff y John Ford. Intérpretes: Rod Taylor y Julie Christie.
- 03.00 Aula -3 (Repetición).
- 03.30 Cierre de emisión.

TELE 5

- 07.05 Avance de programación y espacios promocionales.
- 07.20 Entre hoy y mañana. (Repetición).
- 07.55 Desayuna con alegría.
- 08.55 Alicia.
- 09.20 Vientre de alquiler.
- 09.55 Vacaciones en el mar.
- 10.45 Cine Corazón. «Adulterio a la española». Esp. 1975. 95 min. Dirección: Arturo Marcos.
- 12.45 ¿Telecinco, Dígame?.
- 12.55 Entre platos anda el juego.
- 13.25 «...A mediodía alegría».
- 13.55 Enredos de familia.
- 14.25 Queridos padres.
- 14.55 Hoy.

- 15.00 Papá comandante. «Los consejos».
- 15.30 Manuela. Zaira, en sus últimos momentos antes de morir, le revela a Manuela que una mujer fantasmal quiere matarla.
- 16.20 Telecinco ¿dígame?.
- 16.45 María de nadie. Intérpretes: Grecia Colmenares y Jorge Martínez.
- 17.30 Super Guay. Programa infantil presentado por Miliiki y Rita Irasema que incluye los siguientes programas.
- 19.30 ¿Hablando se entiende la basca?.
- 20.00 Hoy.
- 20.05 Su media naranja.

- 20.45 Telecupón.
- 21.05 La loba herida. Macuto le cuenta a Doña Rocío toda la historia de su relación con Roxana. Luego le pide que no lo revele a Daniel.
- 22.00 Cine cinco estrellas. «Carros de fuego». G.B. 1981. 115 min. Dirección: Hugh Hudson. Intérpretes: Ben Cross, Ian Charleson, Nigel Havers, Nick Farrel. La historia de dos hombres, Harold Abrahams y Eric Liddell, que participaron en los Juegos Olímpicos de 1924 bajo la bandera del Reino Unido.
- 00.20 Entre hoy y mañana.
- 00.40 A salto de cama.
- 00.50 Pressing Boxeo. Presentan: Jaime Ugarte y Xabier Azpitarte.
- 01.50 Mannix. Cap. 31. «La última partida».
- 03.00 Cierre de programación

CANAL +

- 08.00 ABC World News.
- 08.25 Videominuto.
- 09.25 Dibujos animados: «Shag-ma».
- 09.52 Redacción. Noticias.
- 10.00 Cine: «Danny, campeón del mundo». G.B. 1990. Director: Gavin Millar. Intérpretes: Jeremy Irons, Samuel Irons, Robbie Coltrane.
- 11.35 Cine: «El poder de un dios». Alem.URSS.Fran. 1989. Dirección: Peter Fleischmann.
- 13.30 Los 40 principales.
- 14.00 Redacción. Noticias.
- 14.05 Serie: Los chicos de Beverly Hills.
- 14.30 Telecomedia: Spatz.

- 15.00 Cine: «A la caza del lobo rojo». USA. 1989. Dirección: Andrew Davis. Intérpretes: Gene Hackman, Joanna Cassidy, Tommy Lee Jones, John Heard, Dennis Franz.
- 16.44 Cine: «El señor de las moscas». USA. 1990. Dirección: Harry Hook. Intérpretes: Paul Balthazar Getty, Chris Furrh, Daniel Pipoly, Gary Rule, Badge Dale.
- 18.10 Cine: «Loca academia de policía 4». USA. 1986. Dirección: Jim Drake.
- 19.35 Dibujos animados: «Los tomates asesinos».
- 20.00 Avance Redacción.
- 20.05 Los 40 principales.

- 20.30 Telecomedia: Alf.
- 21.00 Telecomedia: Padres forzosos.
- 21.28 Información meteorológica.
- 21.30 Redacción.
- 21.54 Información deportiva.
- 22.00 Estreno Canal +: «Drugstore Cowboy». USA. 1989. Dirección: Gus Van Sant. Intérpretes: Matt Dillon, Kelly Lynch, James Remar.
- 23.42 Cine: «Frenético» USA 1988. Dirección: Roman Polanski. Intérpretes: Harrison Ford, Emmanuelle Seigner.
- 01.37 Sesión especial V.O.: «Los timadores». USA. 1990. Dirección: Stephen Frears. Intérpretes: John Cusack, Anjelica Huston.
- 03.23 Cine: «El fraile». Esp.-G.B. 1990. Dirección: Francisco Lara. Intérpretes: Paul McGann, Sophie Ward.
- 05.05 Cierre.

**ADQUIRIR PROTAGONISMO** ● La Plaza de Santa Teresa acogerá durante las fiestas de San Pedro una caseta andaluza, en la que se desarrollarán una serie de actividades culturales programadas por el Consejo de Representantes de Alumnos de cada una de las Facultades y Escuelas.

## FIESTAS DE SAN PEDRO

# La actividad cultural universitaria, concentrada en una caseta andaluza

□ **BURGOS/B.D.**-El Consejo de Representantes de Alumnos de Burgos, formado por los delegados de cada una de las Facultades y Escuelas Universitarias de la ciudad, presentó ayer el programa de actividades que desarrollarán en la Caseta instalada en la Plaza de Santa Teresa, con motivo de la «Semana Universitaria».

En el interior de dicho pabellón, cedido gratuitamente por una empresa, tendrá lugar una serie de actividades, entre los días 26 de junio y 5 de julio, que han sido patrocinadas por diversas instituciones.

El objeto de la Semana, según manifestaron los representantes de los alumnos, es adquirir cierto protagonismo en la vida universitaria, así como obtener un fondo económico que sería destinado a actividades culturales.

«Queremos hacernos oír dentro de un proceso universitario que no cuenta con nosotros. Nos duele que las mesas de políticos debatan nuestro futuro y ni siquiera nos consulten», declaró uno de los miembros del Consejo.

En palabras de los representantes de los alumnos, las subvenciones para asociaciones universitarias son escasas. «Con cierta frecuencia, se nos achaca de pasivos, cuando eso no es totalmente cierto. Esa dejadez suele estar alimentada por la propia Universidad», añaden.

En esta ocasión, el Ayuntamiento de Burgos ha aportado una subvención de 90.000 pesetas, la Junta de Castilla y León



Los representantes de los alumnos, durante la presentación del programa. (Foto: A. Ayala)

patrocinará uno de los conciertos, Iberdrola cederá gratuitamente la energía eléctrica, y el Gobierno Civil se ha comprometido a asegurar la cobertura policial.

Dentro del programa de actividades organizadas, la «Semana Universitaria» será inaugurada el viernes, 26, con un con-

cierto del grupo D Pendientes. El día 27 tendrá lugar una exposición fotográfica del Ayer y Hoy del Hospital del Rey, y el 28 una exposición de Campañas ecológicas organizada por la Asociación Gambu. El lunes, 29, se celebrará un certamen de tunas, en la que participan las tunas de Derecho, Magisterio y

Politécnica.

El día 30 de junio actuarán los Romeros de Huelva, y el día 3 de julio se desarrollará una conferencia sobre los nuevos estudios de Ciencia y Tecnología de los Alimentos. El sábado, 4, y domingo, 5, se expondrán actividades universitarias del campus burgalés.

## EL GAVILAN

### Verbos escolares

J-2

**D**URANTE estos días ya de fin de curso los chicos de la escuela conjugan dos verbos sobremanera. Uno, el de «aprobar». El otro, el de «suspender». Es natural que al fin, o sea, a la hora de los balances, hagan esto los alumnos, pues en este negocio del curso no hay término medio. Pero lo curioso del caso no es esto, sino el particular modo de usar sendas conjugaciones. Como si se hubieran puesto de acuerdo, todos sin excepción ejercitan la epopeya de los éxitos o de los fracasos con singular destreza semántica. Los que aprueban, por ejemplo, todos dicen: «He aprobado» poniendo en esta primera persona todo el caudal de sus esfuerzos y méritos, y negando de paso toda posible ayuda o misericordia ajena. Los que suspenden, por el contrario, sacan a relucir en su hábil y sutil dialéctica escolar todo el ingenio al decir: «Me han suspendido». En esa frase está, obviamente, contenida toda probable injusticia, toda segura persecución, toda la culpa ajena. Contar con estas armas lingüísticas casi de forma espontánea salvaguarda, qué duda cabe, de muchas reprimendas o zaminas y predispone, por otro lado, a una discreta siquiera misericordia. También los padres, quieran o no, caen en estas dulces redes de la autoestima o de la acusación fácil. A mi hijo, dicen, le han suspendido. Y los de la otra orilla presumen: «Mi hijo ha sacado un curso brillante». En fin, lo dicho, desahogos naturales.

### MESA - MADERO



## MUEBLES evelio

General Yagüe, 32

Con la "Tarjeta Muebles Evelio" le damos crédito instantáneo

Bono Loto

6 - 8 - 23 - 24 - 31 - 47

Complementario 30 Reintegro 2

Reparto de premios

1.ª	Categ.	(6 aciertos) 1 acertante a .....	18.232.171
2.ª	»	(5 ac. y compl.) 3 acertantes a .....	1.257.391
3.ª	»	(5 aciertos) 90 acertantes a .....	83.826
4.ª	»	(4 aciertos) 5.698 acertantes a .....	1.876
5.ª	»	(3 aciertos) 100.850 acertantes a .....	224

Bote acumulado para el sorteo del próximo domingo: 55.159.939 pesetas.